

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/

3 3433 08246901 0



;·

•

Acten

bes

Wiener Congresses

in

den Jahren 1814 und 1815.

Herausgegeben

von

D. Johann Ludwig Klüber.

Reunter Banb.

Supplement Band; mit Register:

Erlangen 1835, bei J. J. Palm und Ernst Ente. 929241 A
ASIES, LENCK AND
ALLEN FOUNDATIONS
R 1987

Borrede.

Bon meiner Sammlung ber "Acten bes Wiener Congresses" sind in den Jahren 1815 bis 1819 acht Bände (in 31 heften) erschienen, der lette mit einem alphabetischen hauptregister über das Ganze. Seitdem habe ich mich bestrebt' Nachträge zu sammeln, und es ist mir geslungen eine Reihe von werthvollen Actenstüden zu erhalten. Dadurch bin ich in den Stand gesetzt worden, gegenwärtigen neunten oder SupplementBand nachsolgen zu lassen.

Die erste Stelle gebahrte barin ohne Zweisel ben Protocollen ber Congreß Bevollmächtigten ber fünf Mächte (Destreich, Frankreich, Großbriannien, Preussen und Rußland), welche, nebst (S. 1 bis 24) einer ben Gebrauch
erleichternden Uebersicht ihres Inhaltes, die ersten 166 Seiten füllen. Da ich dieselben ber sehr gütigen Mittheilung aus bem Staatsarchiv einer von den auf dem Congreß versammelt gewesenen Großmächte verdanke, so kann ich ihre Schtheit verbürgen.

Ward in dem die Geschichte dieser Sammlung darsstellenden Schlußbericht, vor dem achten Bande, perssidert, es sey in allen acht Bänden, auch nicht ein Actensstäd, welches irgend ein Hof zur Bekanntmachung mitzgetheilt hätte" so machen nunmehr hievon, in zegenwärztigem SupplementBand, eine ehrenvolle Ausnahme, nicht nur die genannten Protocolle der fünst Mächte, sondern auch das Separat Protocolle der Bevollmächtigten der vier verbündeten Mächte (Destreich, Ausland, Großbritannien und Preussen) vom 22. September 1814 (S. 167.—172), welches mir gleichsalls aus dem erwähnten Archiv zugekommen ist.

Digitized by Google

Nach Ansicht ber Protocolle ber fünf Mächte (jene ber acht Mächte stehen schon im achten Band S. 70 ff.) werden vielleicht die Geschichtforscher und Geschichtschreiber nunmehr in verschiedener Beziehung klarer sehen in den Berhandlungen über die beiben allerwichtigsten Congressfragen, die von Polen und von (Köngreich) Sachsen¹).

Groffe Schwierigkeiten, über biefe Fragen fich ju einis gen, verlängerten nicht nur fehr bie Dauer bes Congresfee, fie erregten auch eine fo auffallende Grannung unter ben fünf Mächten, Rugland und Prenffen ben anbern gegenüber, bag nur allzusehr bie Beforgniß angeregt mar, ber Congres werde enden mit einem Rrieg fogar unter biefen, junachst boch nur für Erhaltung bes Friedens verfammelten Machten. Die Grundurfache, ber 3mift, fchien andere taum fich befeitigen zu laffen; unter ben Glementen gur Ausführung, mochte nur bas befannte breifache Kriegmittel, bas ebel-metallische, bie Betheiligten auf beiben Seiten in fehr ernfte Erwägung vertieft haben. Dennoch murben Ruftungen ichon eifrig betrieben, Wehrmannschaft jog ichlagfertig felbft burch bie Congres Stadt, in ihr fogar trat Deftreich mit Großbritannien und Kranfreich förmlich in Kriegbundniß.

Bu öffentlicher Gewisheit erhebt ben letten Thatumstand, ber benkwürdige Tripel-Allianzvertrag vom 3. Jänner 1815, welcher, lang genug als Cabinetgeheimsniß verwahrt, seinem ganzen Inhalt nach in gegenwärtigem Band (S. 177 ff.) zu lesen ist. Wie eine wundersartige Erscheinung, Napoleon kampfgerüstet wieder in Frankreich, die Getrennten zur Eintracht, und die gegen einander bereiteten Waffen wider den gemeinschaftlichen Feind zu kehren nothigte, wie dem gefürchteten Erkaiser das Original des geheimen Bundesvertrags, welches der

¹⁾ Man f. in bem Register bie Artitel Polen, Sachfen und Preuffen.

mit Endwig XVIII. fliehende französische Minister ber auswärtigen Angelegenheiten in feiner Canzlei zurückgelassen hatte, sogleich bei seinem Eintritt in Paris in die Hände siel, und er nicht säumte beglaubigte Abschrift davon dem Raiser Alexander nach Wien zu schieden, davon berichtet bier (S. 184) eine Nachschrift.

Bu ben Congres Denkwürdigkeiten erster Classe in biefem Bande, gehört auch die aus ganz zuverläffiger Quelle
mitgetheilte Uebereinkunft. ber vier Mächte Preußen,
Anstand, Großbritannien und Frankreich mit Destreich,
worin diesem ber eventuelle Rückfall ber Rheinpfalz
und bes Breisgaues zugesichert wird, um sich bessen als
Compensations Mittels in ben künftigen teutschen Territorial Ausgleichungen bedienen zu können.

Reu erscheint in diesem Band (S. 175) die tondoner Supptementar Convention vom 29. Juni 1814, zu dem Quadrupel-Allianz-Aractat, geschloffen zu Chaumont am 1. März 1814, von Deftreich, Großbritannien, Preufsen und Rufland.

Wichtig war auf bem Congreß die Frage: ob und wie weit ben Bevollmächtigten der Kronen Frankreich und Spanis nacht Theilnahme einzuräumen sey, an den Erörterungen und Bestimmungen über Bertheilung der durch den letten Krieg und den pariser Frieden disponibel gewordenen Provinzen? Die bis jest nicht bekannt gewesene bestimmende Antwort, gibt nunmehr (S. 167) das Separat Protocoll vom 22. September 1814, errichtet von Bevollmächtigten der vier verbündeten Mächte, Destreich, Großbritannien, Preussen, Rußland.

¹⁾ In dem CongresProtocoll vom 10. Juni 1815, S. 166, verglichen mit bem Protocoll vom 23. April 1815, ebens bas. S. 132. Minder zuverlässig und nicht so vollständig war das Protocoll vom 10. Juni 1815 abgebruckt, oben Bb. VIII, S. 120, und inv. Martens Recuell, Supplement, T. VI, p. 458. — Auf den Inhalt dieses merkwirzbigte Protocolls sich beziehende geschichtliche Rotigen, sins bet man oben Bb. VIII, S. 121 f., in der Rote

Wollte man ben unvollzogen gebliebenen Entwurf (S. 191) einer amtlichen Schluß ober Rachrede (Selbste Parentation) bes Congresses, zu halten von den die Schluß Arte unterzeichnenden acht Mächten, auch nur unter den Congressuriositäten eine Stelle einkaumen, so würde er selbst dann in mehr als einer Hinsicht der Aufnahme in diese Sammlung nicht unwerth erscheinen. Ueber das Warum seiner Nichtvollziehung, verbreitet sich die Nachsschrift, S. 194.

Wie und wie sehr ich mir habe angelegen som lassen, dieser Sammlung der Wiener Congressleten ben Borstheil möglichster Bolltändigkeit zu verschaffen, ist erzählt in dem Schlußbericht, oben Bd. VIII. S. 265 bis 290-Sleichwohl ist, auch bei den nun wieder fünfzehn Jahre lang fartgesetten Bemühungan, nicht pelungan, gewisse Actenstücke, deren Dasenn min nicht unbefannt gebinden ist, zur Befanntmachung zu erlangen. Ich nehme keinen Anstand, ein Neutze ich nich derschen hieher zu sehen, mit der Bitte an Gönner und Geschichtfreunde um gefällige Mittheilung.

a) Breve bes heiligen Baters, erlaffen an Seine Majeftat ben Kaiser von Destreitt, am Anfang bes Coll-

greffes, ober turz vorher;
b) Note bes papftlichen Congres Bevollmächtigten, Carbinals Confalvi, an ben bftreichischen erffen CongresBevollmächtigten, Fürffen Metternich; daftet Bign
ben 23. (ober 14.) October 1814, begehrend Wiebereinsehung bes romifchen Stuhls in bas Sanze seine früheren Bestigungen

früheren Befigungen ; c) Note Chenbeffelben an ben Fürften Metternich, enthaltend bie Reclamationen bes Pupftes fun bie romifche

katholische Rirche in Teutschland.

2) Geheimer Bertrag zwifchen Ruglanb unb Preuffen, betreffenb bas Schichal Polens unb bes Monigreichs Sachsfen, vom 28. September 1814.

3) Note bes gurften von Sarbenberg an ben gurften von Metternich, vom 9. October 1814.

4) Schreiben bes Fürften von Sarbenberg an Borb Cafts Lexeagh, vom 10. October 1814.

- 5) Schreiben bes Farften von Metternich an Borb Caft-Lereagh, vom 22. October 1814.
- 6) Exposé bes Furften von harbenberg, ju Berichtigung ber von bem Furften von Metternich mitgetheilten statistischen Tableaur für Wieberherstellung ber preussischen Monarchie. (Rum. 5 und 6 befinden sich auch als Beilagen besteiner Rote bes Fürften von harbenberg an ben Fürften von Metsternich, vom 16. (ober 20.) December 1814.)
- 7) Note bes Fursten von Sarbenberg an ben gurften von Detternich, vom 20. December 1814.
- 8) Note bes Fürsten von Sarbenberg an ben Fürsten von Metternich, vom 12. Janner 1815.
- 9) Protocolle von ben Sizungen ber Bevollmächtigten ber acht Nächte, welche bie Congresticte unterzeichnet haben, vom 29. Marz, 9. und 12. Mai 1815, nebst ben Beilagen, welche zu ben Protocollen bieser Bevollmächtigten ges hören, namentlich bie von bem großbritannischen Bevollmächtigten eingereichte, beren erwähnt ist in dem Arotocoll vom 19. Marz 1815, doch mit Ausnahme der in diesen Acten (Bb. VII, S. 405, 420 u. 422, und Bb. VIII, S. 93) schon abgedruckten Protocolle; bestleichen der zu diesen Protocollen gehörende Bericht ber in der Sizung vom 10. Desember 1814 einannten Commission für die Ansprüche der Konigsin von Etrurien.
- 10) Protocoll vom 12. Februar 1815, betreffend bie mit bem Ronig von Sach fen gu beginnenbe Unterhandlung.
- 11) Roniglich = Sach fifche Roten und Dentichriften, bis gu bem 11. Darg 1815, wenn bergleichen eriftiren.
- 12) Rote bes Koniglich = Frangbfifchen Bevollmächtigten, Farften Talleprand, vom .. October 1814. (Ein Auszug banon fteht oben, Bb. VIII, S. 65.)
 - 13) Roniglid Danifche Roten, auffer jener vom 19. Rovems ber 1814.
 - 14) Note bes Koniglich : Spanischen Bevollmächtigten an ben Fürsten von Metternich, Parma betreffenb.
 - 15) PraliminarAllianzvertrag zwischen De ft.x e.i.c. unb.dem Rosnig beiber Sicilien, vom 29. Apxil 1815, woburch bicsem Wiebereinsehung in Neapel zugesichert wird.
 - 16) Roten und Dentidriften bes herzoge von Campochiaro, Bevollmächtigten bes Konige beiber Sicilien, insonders beit bie an Lord Caftlere agh, gerichteten, mit Quenahme ber vom 25. Janner und 8. April batirten.
 - 17) Off : und Defenfiv Allianz Bertrag ber verbundeten Mächte, Deftreich, Großbritannien, Preuffen und Rustand, mit bem Konig beider Sicilien, vom .. April 1815.
 - 18) Geheimer Allianz Bertrag zwischen De ftreich und bem Ronig beiber Sicilien, gefchloffen gu Bien am 12. Juni

- 1815. (Das Daseyn bieses Bertrags warb zuerst bekannt burch ben Bericht bes neapolitanischen Ministers ber aus-wärtigen Angelegenheiten in bem neapolitanischen Parlament, Sigung vom 4. October 1820; in ber Allgemeinen Zeitung vom 28. October bis 1. November 1820.
- 19) Bertrag zwischen Deftreich und Preuffen, geschloffen zu Bien am 12. Juni 1815. (Bon feinem Inhalt f. man in biefem Banb, S. 287.)
- 20) Roniglid = Birtembergifche Rote, Maing betreffenb, batirt Bien ben 8. December 1814.
- 21) Noten der Großherzoglich = Babifchen Bevollmächtigten (mit Ausnahme ber vom 15. October, 16. Rovember und 1. December 1814); namentlich zwei vom 2. Marz 1815 an Rufland und Preuffen, eine vom 3. Marg 1815 an Deftreich, und eine vom .. April 1815 an Deftreich, Rußland und Preuffen, alle betreffend die der Großherzog= lichen Regierung angesonnene Abtretung Babischer Landestheile an Bayern zc. (Man vergl. biefe Acten zc., Bb. VIII. C. 141-168, und die Druckschrift: Der Cpons heimische Surrogat = und Successionsstreit zwie ichen Baiern und Baben. Mit einem Unhang, betreffend bie Baierische Territorial Frage (Gieffen 1828. gr. 8.), S. 130 ff.) — Die Rechte Dritter nach Ges buhr auch in biefer Beziehung anerkennenb, ift bie bftreis difche Erklarung bes Kurften von Metternich, in bem Protocoll vom 23. April 1815 (S. 15 u. 145): "daß die Bezeichnung ber bem Ronig von Baiern angewiesenen Mes quivalente nur als eventuell in Ansehung der (babei betheiligten) andern teutschen Fürsten zu betrachten sep, bis Diefe Furften ihre Buftimmung werben gegeben haben, gu ben Territorial Beranberungen, welche in gegenwartige Anordnung aufgenommen find."
- 22) Noten ber Bevollmächtigten von Wirtemberg, Baben, Kurh effen und Großherzogthum Geffen, worin sie die Rechte ihrer Regierungen verwahren, gegen die ihnen zum Bortheil von Destreich und Batern durch geheime Berseinbarungen zugebachten TerritorialGessionen, datirt Wien im April 1815. (Man vergl. gegenwärtige Acten 2c. Bb. II, S. 207, Rote).
- 23) Roten bes Grofherzoglich : heffifch en Bevollmachtigten gehrn. von Zurtheim, Zerritorial-Beranberungen betreffenb.

Ein Inhaltverzeichniß bes gegenwärtigen Banbes dieser Acten, folgt nach der Borrede, und ein alphabetisches Register am Schluß.

In dem mehrerwähnten Schlugbericht von 1819 ift gemeldet, daß damals schon von dem ersten und zweiten

Banbe biefer Acten unverändert eine zweite Anflage veranstaltet sep. Seitdem sind, gleichfalls ohne Aenderungen, auch der dritte (1821) und vierte (1832 und 1833) Band in zweiter Auflage erschienen. Demnach sind, wieder vollständige Exemplare der ganzen Sammlung auf dem Wege des Buchhandels zu erlangen.

- Nachdem von ber in dem Schlußbericht (S. 285) amgezeigten besondern Abdruck der SchlußActe des Congresses und der teutschen BundesActe, mit Borbericht, Uebersicht des Inhaltes und vielen Anmerkungen, die erste (1816) und zweite (1818) Auslage vergriffen was ren, habe ich solche, mit neuen Anmerkungen vermehrt, wieder herausgegeben in meiner Quellen-Sammlung zu dem Deffentlichen Recht des Teutschen Bunbes. Erlangen bei Palm und Enke. 1830. gr. 8,1 auf welche ebendaselbst im Jahr 1833 eine Fortse zung folgte, enthaltend die neuesten Beschlusse der Bundesversammlung.

Bon dem auch in dem Schlußbericht angezeigten Werk: Deffentliches Recht des Teutschen Bundes und der Bundes kaaten, Frankfurt am Main 1817, sind seitdem zwei neue Austagen, jede sehr vermehrt, ersichienen, die zweite 1822, die dritte 1831. Bon der zweiten ward zu Berlin Anlaß genommen zu einer Berfolgung des Verfassenst die ihm eine Entsagung auf den preussischen Staatsbienst abnöthigte; wovon in der Borrede zu der britten Austage summarischer Bericht gegeben ist. Aussführlicher wird solchen liefern, seine seit zehn Jahren drucksfertig liegende Rechtfertigung.

Mein Droit des gens moderne de l'Europe, welsches der Schlußbericht aufündigte, ist in zwei Bänden im Jahr 1819 zu Stuttgart erschienent. Eine zweite Auslage, sehr vermehrt, gedenke ich noch in dem jetigen Jahr zu Paris drucken zu lassen. Bon der ersten Auslage erschieszen: eine russische Uebersetzung von Nic. Lyslow, zu Moss

taif 1828; bem Bernehmen audy in Griechenland eine neugriedfifche von Conares; eine teutsche von mir. ju Gtutt hart 1821 fein Rachdruck ber franzönschen Driginal-Aus gabe / 1881 gu Paris und gu Rio Saneiro. 30 3mch fau einer bibliographischen Dentwürdigkeit hat biefe Sammlung ber Wiener Congressucten Unlag gege-Ben. In der ju Paris im Jahr 1829 in bret OctavBanven erschienenen Histoire du Congrès de Vienne; par l'auteur de l'Histoire de la Diplomatie française, Beginnt bie Borrede mit folgend n Borten : "Lie Congrès de Vienne, qui, par la gravité et l'étendue de ses opérations, est saus égal dans les fastes diplomatiques, n'a pas encore été apprécié, parce qu'il est encore pou commu.c. Der ungenannte Berfaffer, Dr. von Alaffan, ignorirte alfo im Jahr 1829 nicht nur meine breigehn Sahretfrüher erfchienene "Ueberficht bet biplomatischen Berhandlungen bes Wiener Congresses " (Frankfurt a. DR. 601 Seiten in gr. 8.), fonbern auch bie bon 1815 bis 1819 in acht Banben gebruckte Sammlung ber , Wefen bes Biener Congreffes". Bas biefe beiben Werte langft icon geliefert hatten, tonnte et ichwerlich weder felbft gefammelt haben noch anders wo in Frantreich beifammen finden. Die Terra fere incognita, womit et das große Publicum befannt zu machen vermeinte, war wenigstens in Teutschland, vielleicht auch in manchen

Frankfurt am Main, ben 5. April 1835.

undern ganbern, fo imbefannt nicht als er vermeinte.

Der herausgeber.

24.

Inhalt

I.	Protocoles tonus, au Congres de Vienne, par M.M.
	les Plénipotentiaires des cinq Puissances, de l'Au-
	triche, de la France, de la Grande-Bretagne, de
	la Prusse et de la Russie, en 1815. 1 21 . 1977 S

11 Ueberficht bes Inhaites diefer Protoculle : ..

Die Protocolle

II. Separat Protocoll der Bevollmächtigten der viers verbündeten Mächte (Destreich, Aufland, Eröfs britannien, Preuffen), detreffend die Frageis die mid in wie fern den Bevollmächtigten der Kronen Franksräch und Spinnien, auf dem Songreß Shrid III/nahme an den Erdrterungen und Bestimmungen eink zurkunen seh, über Vertheslung der durch dem Leedem Krieg und den parifer Frieden didponibel gewordenet Provinzen; datirt Wien den 22. Sept. 1814 . . . 167.

III. Americo su Protoculo: de MM. les Plénipotentialicos des huir Puissances signataires du traité de paint du Pàris, dans leur séance à Vienne le 80 octobres 1814 publié au présent Retueil, T.VIII, p. 81 2 17:

IV. Supplementar=Convention zu bem Quabrus pet Allianza Tractati von Chammont denk .Z. 1. Warz. 1814; gefchloffen von Deftretch, Große britannien; Preuffen und Rußland, zur kom) bon am 29. (17.) Juni 1814

V. Gehlimer Defenstve Allian zu Bertong ingel Il.
folossen gwisten Deftreich, Großbritannien
unb Frankreich, zu Bien um 3. Janner 1815. Nebsieinem igeheimen unb Separat Artsel. Will:
einer Rachfchrift bes Henausgebers

	Geite
VI. Note ber Bevollmächtigten bes souverainen Für ber Rieberlanbe, als Antwort auf bie von ben Kor	ten
the same of the sa	am.
31. Janner 1815 an fie erjaffene Rote, worin ber Fi	
ber Rieberlanbe eingelaben warb, ber gwifchen D	
reich, Großbritannien unb Frantreich am 3. Jan	ner
1815 gefchloffenen Defenfin= Alliang beigut	
ten; datirt Wien, den 2. Febr. 1815	186
VII. Schreiben des Herzogs von Bicenza, Minis	i.i ovæ
ber auswartigen Angelegenheiten Rapoleon's,	
ben Grafen von Montgelas, Koniglich , Baie	
fchen Minifter ber auswartigen Angelegenheiten,	
treffend Rapoleon's Bunfche in Absicht auf Frat	
reiche Berhältniß zu ben europäischen Da	
ten; batirt Paris den 16. April 1815	188.
III. Entwurf einer Soluferklarung ber a	
Dad te, welche bie Schlufacte bes wiener Congref	
unterzeichnen murben. Bermuthlich aus bem Fehru	
1815. Mit einer Radidrift bes Berquegebers	
At . I was a with the color of the	ب را
X. Rote ber Bevollmächtigten bes souverainen Fürst	
(nachher Konigs) beriMieberlande, an bie Bevo	
machtigten von Destreich, Rufland, Großbr tannien und Preuffen, betreffend ben kunftig	
rennten und Preuffen, betreffend ben tuntig I AerrisorialBestand ber Niederlandez hat	
Bien, ben 24. December 1814	. 196.
Strade of a contract to be the contract of the	
X. Rachtrag: zu ben Actenstücken betreffend. !	
Bereinigung ber Staaten ber ehemaligen Repub	
Gestug mit ben Staaten bes Konigs von Sa	
t hinian a second second journey.	.ب. 199
CL Paufende:Erlänterung zu bem Art, 192:5	er) I
Schlufacte bes wiener Congreffes, betreffenb bie: 20	
bestheile, welche, bei bem Anfall bes herzogthun	
Lucca.an, ben Grofherjog von Zofcana, bem De	
t gog von Mobene gugewiesen werden follen :	. 202.

THE SECOND AS A SECOND OF THE SECOND	Seit
XII. Actenftude ber Congres Commiffion für bas-	
herzogthum Bouillon, bestehenb aus Bevollmachs	•
tigten von Deftreich, Frankreich, Preuffen und ben Ries	
berlanben. Mit einer Rachfchrift bes heraus-	
gebers	208
XIII. Radtrage gu ben Congresacten für bie Angeles	•
genheiten ber Schweiz.	
1. Reuer Bereinigung & vertrag ber Schweizer	
Cantone, gefchloffen ju Burich am 29. Decem-	
ber 1813	230
2. Bunbesvertrag von neunzehn Schweizer	
Cantonen, gefchloffen gu Burich am 8. Geptems	
ber 1814	. 232
3. Urfunbe enthaltenb bie Erflarung bes Beitritts	
ber Schweizer Gibgenoffenfchaft guben Ber-	
handlungen bes wiener Congreffes, betreffent Abs	
tretungen Savopischer Banbestheile an ben	
Canton Genf, und bie Reutralitat ber Lanbichafe	٠.
ten Chablais und Faucigny; batirt Burid,	
ben 12. August 1815	239.
4. Raiferlid = Deftreidifde Betraftigung,	
ber von Deftreich, Rugland, Frankreich, Großbris	
tannien und Preuffen gefchehenen Anerkennung ber	
immermabrenben Reutralitatber dmeig,	
vom 10. August 1816	242.
5. Radyricht von ber geitherigen Richterfallung ber	
Congrefetipulation, wegen Bieberabtretung	
bes Dappenthale an ben Canton Baabt von	
Seite Arantreichs	243.
6. Radricht von ber Bereinigung ber Banbichaften	
Bettlin, Bormio und Chiavenna mit bem	
E. E. bftreichifden Combarbifch = Benetianifden So-	
nigreich, von ber bftreichifden Abtretung ber Berrs	
fcaft Raguns an ben Canton Graubunben, und	
von der Entichabigung bunbnerifder Pris	
vatpersonen und Corporationen für ihre	
confifcirten Guter in ben genannten brei Lanbe	
fcaften	245.
Authorization of the contract	

		Seite
	etenftude, Zeutsche Angelegenheiten be-	
	reffend. Der fin til finne som der der bestellt bei der bei der bei	. `
. 1.	Rote: ber Roniglich = 28 urtem bergifchen	•
	CongrefBevollmächtigten. an bie Ronigliche	
٠.	Preuffifchen, und gleichlautend amben E. t. Defts	
	reichifden erften Bevollmächtigten, enthaltenb	. `
	eine Befdwerbeführung über bie Behande	
	Tungsweise ber Teutschen Bunbesangetes	
	genheit; batirt Wien, ben 16. Rov. 1814 .	249.
2.	Erwieberunge Mote ber Koniglich-Preuf	
()	fisch en Bevollmächtigten auf vorstehende Birtems	
	bergifche Beschwerbenates batirt Wien, ben 22, Ros	:
•	vember 1814	252.
3.	Schreiben bes Roniglich-Rieberlanbischen	
	Bevollmächtigten, Freiherrn von Gagern, an ben	'
	Roniglich = Dannoverischen Bevollmächtigten,	
	Grafen von Munfter, betreffenb bie Plane unb	
	Absichten funf teutscher bofe im Berhatnig	,
	zu ben übrigen teutschen Staaten	257.
4.	Danb Billet, meldes ber preuffifche Staats	
•	Zangler Fürft von Sarbenberg, feiner Berbat	
	Rote vom 2. December 1814 an ben Furften De t	•
· .	ternich am folgenben Morgen, am 3. December	
٠ _	1814 nachsenbete	268.
	Sand Billet bes Fürften von harbenberg an	
:+:	ben gurften von Metternich, biefem auf beffen	
_	Schreiben vom 10. December 1814 fogleich am fot-	
_	genben Wag zugesendet	270.
64	Extlarung ber Raiferlich=Ruffifchen Bevoll-	
. ::	mächtigten, an ben Koniglich-Wirtembergischen	
	Bevollmächtigten, Grafen von Wingingerobe,	. }
	betreffend bie Errichtung eines Foberativ	
_	Shiftems für bie teutschen Staaten; batirt	070
-	2011/ 01/ 01/ 01/10/	272.
1+	SeparatArtifel, zu bem zwischen Preuffen	
	und Raffau am 31. Mai 1815 zu Bien geschiofe fenen Staatsvertrag	274.
٩	Bertrag zwischen Preuffen und Schweben,	æ130
. 0.	betreffend bie Abtretung.bes Bergogthums (Schme-	
	Acceptent of the central wints the family (Called	

ن.	·	Seite
`	bifche) Pommern, und des Birffenthums Rügen,	
٠.	geschloffen zu Wien am 7. Juni 1815	275
9,	-Wosfentlickex-Amsung and demigwischen Defts	7
	reich und Preulfen, zu Wien am 12. Juni 1815	
;	gefchloffenen Bertrag, betreffent Kerritorial	
•	Ausgleichungen und Beranberungen, in	. 1
	gotge ber Art, 51 und 52 ber Schlufacte bes wie-	
	ner Congreffes. Dit giner Anmertung bes Der-	•
	ausgebers . in normande ve einnernie	286
10.	Beitritturen be Seiner Durchlaucht bes ber-	•
	gogs, von SachsenCeburg Saatfelb, gu ber	
	Bolufiacte bes wiener Congreffest batint	
	Coburg ben 31, Juli, 1815	289
11.	Rote, für Erhaltung ber Poftgerechtfame bes	
	Surftlichen Daufes Churm und Zaris in Centthe	
	loud, seuf dem wener Wongres übergeben	
12.	Rote:bes Bernn Altgrafen, jest Fürffen: und Alte.	
· ·:	grafen Jofeph: Svang: non: Salm Reiffauft aibe.	
	Dyd, ber Roniglich = preuffifchen Congreg Gefanb.	•
•	fchaft übergeben, betreffend bie Bewilligung anber-	
	weiter Entschabigung fur ben bei feiner vormals	
	reichsunmittelbaren Berrichaft Dy d erlittenen Ber-	
	luft, fo wie eines privilegirten Rochtszuftanbes ba=	
	felbft fur ibn, feine gamilie und Befigungen; batirt	
	Wien, am (amifchen Februar und Juni) 1815. (Dit	,
	Unmerfungen und einer erlauternben Rach=	,
	fcrift bes Berausgebers)	292
13.	Protestation bes Erbgrafen Alexis von Bents	
	heim = Steinfurt, wiber bie burch bie Congreßs	
	Mete verfügte Unterorbnung feines Saufes und	
	beffen Befigungen unter Preuffen, und wiber ben	,
	14. Artitel ber teutschen Bunbes Acte; batirt Bien,	
	am 11. Juni 1815	312
14.	Graflich=Bentheim=Steinfurtifche Biebers	•
•	holung einer früheren Protestation, wiber	•
	bie von bem graflichen Saufe Bentheim = Tectlenburg	
	im Jahr 1729 gefchene Abtretung feiner Rechte	

auf bie Graffcaften Dedlenburg und Lingen; batirt Bien, am 4. Det. 1814. Dit einer Beis

	Seite
lage und einer Rachschrift des Heraus-	
gebers	313.
15. Bittichreiben, im Ramen ber Bewohner ber	•
Fürftenthumer Ansbach und Baircuth, an	
ben wiener Congres	331.
16. Erlaß bes Raiferlich-Deftreichifchen erften Bes	
pollmachtigten und Congres Prafibenten, gars	
ften von Detternich, an ben Bevollmächtigten	
ierealitischer Gemeinben in Teutschland,	
Doctor und Abvocaten Carl August Budhola aus	
Bubed, betreffenb bie Berbefferung bes Recht &	
guftanbes ber Suben; batirt Wien ben 9. Junf	
1815	234.
IV. Erelarung bes gewefenen Ronigs von Come	
ben, ale Ronig genannt Guffav IV. Abolph, ben	
auf bem wiener Congres versammelten Guropais	
aul nem miener Goudrek perlammenen Garobate	•

foen Dachten übergeben, im Rovember 1814 . 835.

Protocoles

tenus, au Congrès de Vienne, par MM. les Plénipotentiaires des cinq') Puissances, de l'Autriche, de la France, de la Grande-Bretagne, de la Prusse et de la Russie.

uebersicht

des Inhaltes dieser Protocolle.

1) Sigung vom 7. Janner 1815 2).

In dieser Sieung, beren Protocoll fehlt, ward eine Coms mission ernannt für Bervollständigung der Bestimmungen, welche in den über Congreß Gegenstände geschlossenen Berträgen enthalten sind.

2) Sigung vom 9. Janner 1815.

In hieser Sigung, deren Protocoll nicht erlangt werben konnte, war die Rebe von dem Schicksal Polens. Die russischen Bevollmächtigten legten Bemerkungen hierüber vor, worin

Les Protocoles des Plénipotentiaires des huit Puissances, signataires du traité de paix de Paris, se trouvent ci-haut T. VIII, p. 70 et suiv.

2) Aus ber Erklarung, welche bem Protocoll über bie Sigung vom 13. Februar 1815 einverleibt ift, konnte man muth= maffen, bag ichon am 29. December 1814 eine Sigung von Bevolkmächtigten ber fünf Mächte Statt gehabt habe.

IX. 286.

unter Anderem barauf angetragen ward, bag bie von ben bfts reichifchen Bevollmächtigten munblich gegebenen Eroffnungen über bie polnische Rationalität möchten zu Papier gebracht werben.

3) Sigung vom 12. Janner 1815.

Das Protocoll biefer Sigung fehlt. Daffelbe hat, wenigstens groffentheils, zum Gegenstand die territariale Bieberhers stellung ber preuffischen Monarchie, wovon auch in ber nächstfolgenden Sigung. Burft hardenberg übergab einen Plan für ben genannten 3weck, welcher oben abgebruckt ift, Bb. VII. S. 78 ff. Castlereagh macht eine Bemerkung hiers über. Ebenderselbe kundigt seinen Antrag an, betreffend eine Rerritorial Bergrößerung Hollands.

4) Sigung vom 28. Januer 1815.

Fürst Metternich gibt sein Memoire vom 28. Janner, nebst einem Gegen Project mit vier Beilagen, als Antwort auf das Memoire des Fürsten hardenderg v. 29. December und auf bessen in voriger Sigung eingereichten Plan für Wiederherstellung der preussischen Monarchie. Metternichs Erklärung in dem Protocoll, über das gegenseitige Benehmen in Absicht auf biesen Gegenstand. — Bord Castlereagh übergibt sein in voriger Sigung angefündigtes Memoire, hollands Lerritorials Bergrösserung betressend.

5) Sigung vom 8. Februar 1815.

Fürst Darbenberg übergibt ein Memoire mit einer Landfarte und fünf Beilagen, als Erwiederung auf das in vorisger Sigung von dam Fürsten Metternich eingereichte Memoire und Gegen Project. — Eine Redactions Comission wird ernnant, um, in Beziehung auf Landenvertheilungen, aus den früheren Bereindarungen und den jungsten preussischen Eroffsnungen Artikel zu entwerfen für die Schlufarte des Consgresses.

6) Sigung vom 10 Februar 1815.

Bon oftreichischer Seite wird bas in voriger Sigung von preufficher Seite eingereichte Project für Wieberherftellung ber preuffischen Monarchie genehmigt. — Die ruffifchen und preuffischen Bewollmächtigten übergeben ben Entswurf eines Protocolls ber Rebactions Commission, enthaltend Entwürse zu 29 Artifeln ber Schluftete bes Conspresses, diejenigen von biesen, welche die Conserenz vorläufig gemehmigt, werben paraphiet. Dieselben Bevollmächtigten legen Entwürse vor zu noch vier andern Artifeln. Die dstreischischen Bevollmächtigten nehmen alle biese Artifel ad reservanden.

7) Sigung vom 11. Februar 1815.

Grorterung und, jum Theil, Paraphirung von Artifeln fir bie Schlufdete bes Congreffes, betreffend bie Grengen bes Dergogthums Baricau gegen Rufland und Preuffen, bie Bernichtung ber Convention von Bayonne, bie Territos rialAbtretungen bes Ronigs von Sachfen und beren Garantie, - mit Caftlereagh's Borbehalt megen ber Bebeus tung bes Bortes Garantie — bie Schulben, Archive 2c. ber abgetretenen Bezirte, bie Ernennung preuffifcher und fachfifcher Commiffarien fur Regulirung ber auf biefen Gegenftanb fich bes tiebenben Angelegenheiten, bie Elbeschiffahrt, bie Amneftie an Gachien , Sachfens Anspruche auf Besitungen bes Saufes Somargburg, bie Raumung Sachfens, Deftreichs Bersicht auf bie Lebnberrlichteit über bie an Preuffen toms menben Lanbestheile ber Laufis, und ben Großherzoglichen Titel für Sachsen Beimar. Großbritannische Erklas rung, betreffend bie Befchrantung ber Bergrofferung Dans movers und Preuffens Bergrofferung auf ber linten Rheinfeite, bann guremburge und enberer Dlate Ertlarung für teutiche Bunbesfeftungen.

8) Sigung vom 13. Februar 1815.

Erbeterung und Paraphirung von Artifeln für die Consgrenkete, betreffend die Garantie der wieder erlangten altes ven Befigungen Preussens, deffen neue Erwerbungen auf ber rechten Rheinseite, nebst Benennung der Rassaus Diehischen Bestaungen, die Bertauschung des Herzogsthums Westphalen an Preussen, den Austausch von Lansdeheilen zwischen Preussen und Rassau, die dazu gehörens den Schulden, Archive und ausländischen Bestigungen, die Erwers ber Zubaischer Domanen, und die auf dem Fürstenthum

Fulba haftenben Suftentations : und Penfions : Laften, Prenife fens Erwerhungen auf ber linten Rheinfeite, mit Ausnahme von Bingen, nebst ben barauf haftenben Rechten und Berpfliche tungen, die TerritorialAbtretungen und Erwerbungen des Souves rainen Fürsten ber Rieberlanbe, die Bestandtheile ber Riebers lande, die Bestandtheile ber Riebers lande, die Bezeichnung der Lande stheile des Kinigs der Rieberlande, die Bezeichnung der Lande stheile des Kinigs der Rieberlande, welche einen Teutschen Bundessen Begrenzung. — Dem Protocoll wortlich einverleibte Bestimmung für Errichtung einer Bunde Constitution für Tentschland. Gerorterungen der Artitel, wegen Festungen für den Seutsschland, wegen bes Großherzoglichen Titels sie Sachsen Beimar, und wegen eines Borbehaltes zu Gunsten bes hauses Schönburg.

9) Sigung vom 13. Februar 1815.

Abrebe wegen ber Ausnahme, Bingens von Preuffens Bes figungen auf ber linten Rheinfeite. - Gebrterungen von Artis Teln fur die Congregucte, betreffend bie Uebertragung bet Rafe fauifchen gamilien = und Succeffione Rechte von ben abgetretenen auf bie bagegen neu erworbenen Befitungen bet Saufes Raffau, Die wechfelfeitigen Succeffion & Retta bes Erneftinifchen und Albertinifchen Ginien bes, Saufes Sachfen, bie Titel bes Ronigs von Preuffen megen ben von Sach fen ihm abgetretenen Landestheile, feine Annahme bes Titels Großherzog vom Rieberrhein, Prenffens und hannovers gegenseitige Territorigl Ceffionen, Preuse fens Berpflichtung bergleichen Abtretungen an Mannover gu erwirten, Preuffens Bergicht auf bas Stift St. Deter gu Rore Schiffahrt = und Sanbelebegunftigungen gwis fchen Preuffen und Dannover, Die fogendinteni De ebia bi ffet en, insbefondere bie Befigungen Deppen, bem Bergog nen Aren-Rheina Bolbed, bem Bergog von Loeg Corsmarers, bera, und die Grafichaft Bentheim, bem Grafen von Bentheim gebos renb, einen Territorial Daufch gwifchen Dreuffen, und Braunfdweig, brei Dilitar Straffen in Gebieten won Preuffen und Sannover, bie Ausmittelung eines Begirfe mit 5000 Einwohnern fur Dibenburg. - Erflarung, bef bie in gegenwartiger Berhandlung feit bem 29. December 1814 Statt gehabten Bereinbarungen, boch unbeschabet ber babei ges

machten Borbehalte, für unwiberruflich gelten follen. — Berichtigung wegen ber Brengen bes Reuftabter Rreifes.

10) Sigung vom 21. Februar 1815.

Caftlereagh's CircularNote wegen Polen, wird dem Protocoll beigefügt. Ebenso die Antwort und Erklärungen hiers auf, welche die ruffischen, dftreichischen und preufsischen Bevollmächtigten vorlegen. — Fürst Talleprand ersklärt ben Beitritt seiner Regierung zu den von großbritannischer Seite in hinsicht auf Polen aufgestellten Grundsagen. Borbehalt der rufsischen Bevollmächtigten, in Absicht auf die östreichischen und preusischen Erklärungen. — Berichtigung und Senehmigung des Artikels, welcher den Grasen von Bent heim bestrifft. Fürst Metternich bringt den Streit der Prinzen von Roshan und Auvergne über den durch den pariser Frieden nicht cedireten Theil des Herzogthums Bouillon zur Sprache. Für dessen Prüfung wird eine Commission ernannt.

Beilagen zu biefem Prototoll. M. Barb Caftlereagh's bentwurbige CircularRote, Polens Schidfal und Behanblung betreffenb. Er entwickelt bie Unfichten feiner Regierung, nach welchen Polen als ein fur fich bestehenbes Ronigreich, unter einer eigenen Dynaftie, als 3wifdenmacht zwifden ben brei ans grengenben Dachten hatte wieber bergeftellt werben follen. biefes nicht gelungen fen, fo follten wenigstens fur alle Lanbestheile, welche ehebin bas Ronigreich Polen bilbeten, gewiffe folibe und liberale Grundlagen, bem allgemeinen Intereffe gemaß, vers fohnend und paffend zu ber Dent : und Ginnesart biefes Baltes, feftgeftellt werben, gur Sicherung ber offentlichen Rube. Die brei Monarchen follten auf bem Congres fich verpflichten, bie Bewoh= . ner ber unter ihrer Berricaft ftebenben polnifchen Lanbestheile ale Polen zu behandeln. - Gefällige, gunftige Buficherungen enthaltenbe Antworten bierauf: N von ben ruffifchen, D von ben oftreichifden, und P von bem erften prauffifden Bes pollmächtigten.

11) Sigung vom 6. Märg 1815.

Fürft Metternich macht ben Antrag, über bas tunftige Schicffal bes Ronigreichs Cachfen mit bem nun gu Pres-

burg angetommenen Ronig von Cachfen in Unterhanbling. gu treten, um ihn gur Ginwilligung in bie von ben Dachten vers abrebeten TerritorialCeffionen und Bereinbarungen zu vermogen. Befdluß bierauf, daß g. Metternich bie beghalb entworfenen Artifel, nebft einem Auszug aus bem gegenwartigen Protos coll, bem Ronig in Perfon mittheilen und ihn einlaben foll, gu benfelben mittelft einer formlichen BeitrittActe feine Ginwilliaung zu ertheilen. - Rachbem bie Stipulationen wenen Lanbervertheilungen und anderer Bereinbarungen, ihre Reife erlangt haben ober balb erlangen werben, foll auf ben Entwurf eines CongreffInftrumentes Bebacht genommen werben. Enbe wirb eine Rebactions Commiffion ernannt, beftehenb aus einem Bevollmächtigten von einer jeben ber acht Dachte, melde ben parifer Frieben unterzeichnet haben, und aus zweien BauptRebacteuren. Die letten werben ernannt, und augleich als Mitglieder ber Commiffion Bewollmachtigte, je einer, von Defts reich , Großbritannien , Preuffen , Rugland und Frantreich. -Auch werben fur bie Angelegenheit bes Bergogthums Bouillon pier Commiffare ernannt.

Beilage. Artitel, welche bem Ronig von Sachfen vors gelegt werben follen.

12) Sigung vom 7. März 1815.

Fürst Metternich eröffnet bie Teufferung feines Monarschen, bas ber in voriger Sigung beschloffene Auftrag bei bem Konig von Sachfen zu Presburg, mehren Bevollmächstigten möge ertheilt werben. Dem zufolge werben hiezu, auffer bem F. Metternich, ernannt, Lorb Wellington und Fürst Kalleprand, benen ein in bem gestern verabrebeten Sinn absgesafter Protocolluszug mitgegeben werben soll.

Beilage. Protocoll Auszug, ber oben ermahnte.

13) Situng vom 12. März 1815.

Berichterstattung ber brei nach Presburg gesenbeten Besvollmächtigten, über ihre Berhandlung mit bem Konig von Sachsen und mit beffen Staatsminister, bem Grafen von Einsstedel. Der lette übergab ihnen eine Rote, welche bem 3weck ihres Auftrages nicht entspricht. Sie beantworteten bieselbe auf ber Stelle durch eine Gegennote. Abermal erklaren sammtliche Bevollmächtigte sich einstimmis dafür, daß ber Monig in bem

Besit der ihm bleibenden Lapbestheste eher nicht geset werden solle, als die derselbe den ihm vorgelegten Artikeln unbedingt seine Zustimmung werde ertheilt haben. Bevor dieses geschehen sey, könne man mit einem von ihm Bevollmächtigten nicht in Unterhandlung treten, über die in den Artikeln 8, 9 und 10 ansgezeigten Rebenpuncte. Ohne durch den Mangel jener Zustimsmung sich aufhalten zu lassen, wird sogleich sestgeset: 1) daß unverweilt die Arennung der für Preussen bestimmten sächlischen Landestheile von den übrigen erfolgen, 2) daß Preussen von jenen desinitiv Besic nehmen, diese hingegen 3) unter provisorischer Beswaltung behalten soll. Im übrigen erklärt die Conferenz, daß die Einsiedelsche Rote Berschweigungen und unwahre Neusserungen enthalte; weshalb Gegenerklärungen dem Protocoll eins verleibt werden.

14) Sigung vom 18. Marg 1815.

Mittheilung eines Protocolls bes Schweizer Comité's, nach welchem bie Bevollmächtigten von Rufland, Großbritannien und Preuffen ber befinitiven Bereinigung ber Thaler Beltlin, Borsmio und Chiavenna mit ben dfreichischen Staaten in Italien beigestimmt haben. Der bftreichische Bevollmächtigte gibt bem französischen die Zusicherung, daß biese nach vorwaltenden Umsfänden unaufschiebbare Bereinigung ohne Nachtheil sen soll, für die übrigen Bereinbarungen über Italien; worüber ein besonderer Revers dem Protocoll beigefügt wirb. Die Conferenz genehsmigt, daß die genannte Bereinigung sofort geschet.

Beilagen. V. Der obenermahnte Auszug aus bem Prostocoll bes Schweizer Comité's. Rach bemfelben sollen bie Thaler Beltlin, Chiavenna und Bormio mit bem herzogthum Mailand vereinigt werben. Dagegen soll Destreich bie herrschaft Razuns an ben Canton Graubunben abtreten, und ben Bundnern Entschäbigung geben für ben Berlust, ben sie burch die Consiscation ihrer Bestungen in den genannten Thalern erlitten haben.—
W. Note des F. Metternich an den F. Talleyrand, enthaltend ben in dem Protocoll erwähnten Revers.

15) Sigung vom 23. März 1815.

Auf die Melbung bes herzogs von Bellington, daß ber Souveraine Furft ber Bereinigten Rieberlande ben Zint "Konig

ber Rieberlanbe" angenommen und proclamirt habe, wirb unter Beziehung auf bas Protocoll vom 13. Februar, beschlossen, bie Titel "König und Königreich ber Rieberlanbe" anzuerkennen. — Auch macht Bellington, gleichfalls unter Beziehung auf bas erwähnte Protocoll, ben Borschlag, bas ber König ber Rieberlanbe die unter bem Titel "herzogthum Luxremburg" ihm bestimmten Lanbestheile, als einen zu bem Teutschen Bund gehörenden Staat, und unter bem Titel "Großherzog von Luxemburg" besigen soll; welches alleseitig genehmigt wirb.

16) Sigung vom 25. März 1815. (Tallepranb nicht zugegen.)

In Erwägung, daß Rapoleon mit bewaffneter hand nach Frankreich zunückgekehrt ift und seine ersten Schritte mit Aufforsberungen zur Rebellion begleitet sind, vereinigen sich die Bevolls mächtigten von Destreich, Großbritannien, Preussen und Rußland zuvörderst ihre in dem Tractat von Chaumont vom 1. März 1814 eingegangenen Berpflichtungen zu erneuern. Ju bem Ende vereinigen sie sich zu Abschließung eines sogleich paraphirten neuen (dem Protocoll beigefügten) Bertrags, nebst einem geheimen Separat und Jusa Artikelz desgleichen zu einem Borbehalt wegen Subsidiengelbern, die England subssidierisch zu bezahlen hat.

Beilagen. X. Tractat zwischen Destreich, Großs britannien, Preuffen und Rußland, datirt Wien den 25. Marz 1815. Y. Geheimer Busats und Separaturstifel zu diesem Tractat. Z. Rote, enthaltend einen Borbes halt wegen von England zu bezahlender Subsidien.

17) Sigung vom 26. März 1815.

Furft Metternich legt einen von ben Deputirten ber Schweiz an ihn gerichteten Erlag vom 24. Marz vor, betrefs fend bie ihnen zugefertigte Declaration ber acht Machte vom 20. Marz, über bie Schweizer Angelegenheiten. Es werben Besmerkungen bawiber gemacht; man konne an biefen Deputirten nicht eine Eigenschaft erkennen, bie sie ermächtige, ber genannten Declaration beizutreten ober nicht beizutreten. Beschluß: biesen

Erlaß zu ben Arten zu legen, mit Borbehalt barauf gurudgutommen, wenn bie Tagfagung fich werbe erklart haben.

Beilage. AA. Rote ber Schweizer Deputirten an ben Fürsten Metternich, vom 24. Marz 1815, in bem Protocoll erwähnt.

18) Sigung vom 27. März 1815.

Der in ber Sigung vom 25. Marz paraphirte AllianzBertrag wiber Napoleon Bonaparte wirb, unter bem
Datum vom 25. Marz unterzeichnet von ben Bevollmächtigsten Oestreichs, Großbritanniens, Preussens und Ruslands. Absschrift bavon wird bem franzbsischen Bevollmächtigten F. Zalzleyrand eingehändigt, mit einem Erlas, enthaltend eine Einlasdung, bas ber König von Frantreich demselben beitresten möge. Wegen ber an die übrigen europäischen Mächte zu erlassenden Einladung, zu gleichem Beitritt, soll über die Modaslität in der nächsten Sigung verhandelt werden.

Beilage. BB. Erlaß an ben erften toniglich = frango = fifchen Bevollmächtigten, in bem Protocoll erwähnt.

19) Sigung vom 28. Marg 1815.

1) Borgelesen und bem Protocoll beigelegt werben, ein De= moire bes t. Sarbinifden Staatsminiftere Darquis von St. Marfan vom 26. Marg, und ein Confereng Protocoll, beibe betreffend bie Abtretung gemiffer Begirte von Savonen Die Bevollmachtigten von Deftreich, an ben Canton Genf. Grofbritannien, Preuffen und Rugland, bie gu biefen Abtretungen mitgewirkt haben, genehmigen burchgebends ben Inhalt biefes Protocolls, in Abficht sowohl auf bie Tetritorial Ceffionen als auch auf bie Bebingungen berfelben. Befchtoffen mirb, bas Memoire und bas Protocoll am folgenben Tag (29. Mark) qua' ben Bevollmächtigten ber übrigen Dachte, welche ben parifer Krieben unterzeichnet haben, und, nach von ihnen erfolgter Beiftimmung, bas Resultat biefer Berhandlung bem f. Sarbinischen Bevollmächtigten und ber Schweizer Gibgenoffenschaft mitzutheilen. 2) Borlefung eines Erlaffes bes Furften Talleprand, nach welchem ber Ronig von Frantreich ber QuabrupelAlliang pom 25. Marg 1815 wiber Rapoleon Bonaparte beitvitt.

bem Protocall beigelegt. 3) Borlefung und Genehmigung einer Rote ber Unterzeichner bes Alliangvertrags wiber Rapoleon Bonaparte, vom 25. Marg 1815, woburch gum Beitritt eins gelaben werben, bie Ronige von Danemart, Sarbinien, Rieberlande, Baiern, Bannover, Birtemberg. Spanien, Portugal und Schweben. 4) Berabrebuna einer Rote an bie vereinigten fouverainen gurften unb bie Freien Stabte Teutschlands, worin biefe eingelaben wer's ben, bem genannten AllianzBertzag beigutreten, auf ben Grunde lagen bes Rrantfurter Traftats non 1813. Den Ginlabunges Roten an bie Grafherzoge von Baben und Beffen foll eine Rote, fur jeben, beigefügt werben, worin Buficherung gegeben wirb, bag bie Berathungen über bie teutsche Bunbesverfaffung nachftens follen wieber aufgenommen werben. 5) Die Bevollmachtigten nehmen Renntnig von einem Schreiben bes Ronias von Sachfen an ben Raifer von Deftreich, vom 20. Marg, worin ber Ronig, inbem er feine Abficht, ben ihm mitgetheilten ProtocollAuszug vom 7. Marg enthaltenen Bebingungen beigutreten, erklatt, und bas Berlangen auffert, feis nen befinitiven Entichluß in Unwefenheit eflicher von feinen getreuen Dienern und von Perfonen, Die in Sachfen bas offentliche Bertrauen genieffen, faffen zu wollen. Befchloffen wirb, an ben Raifer von Deftreich bie Bitte zu erlaffen, bag Allerhöchftberfelbe ben Ronig vermogen wolle, feinen Beitritt formlich und balbmöglichft gu erklaren, jugleich aber ihm bie beiben von beffen: Beitritt untrennbaren Bebingungen gu Gemuth gu führen, a) baß berfelbe fofort bie Unterthanen in ben an Preuffen abzutretenben Landestheilen und in bem Derzogihum Barfchau von ihren Pfliche ten gegen feine Derfon und feine Dynaftie loszufprechen babe, und b) baf er, gleich ben anbern teutschen Souverainen unb Staaten, ber Alliang wiber Rapoleon Bonaparte beigutreten babe. Buficherung bes R. Metternich, bag fein Monarch biefe Bitte angelegentlich gewähren werbe.

Beilagen. CC. Protocoll einer Confereng, betr. bie Territorial Auseinanberfetung zwischen Sarbinien und bem Cans ton Genf.

- , 20) Sigung vom 31. März 1815.
- 1) Senbung eines Protocoll Auszuges an ben Ronig von Sach (em, um ihn zu unverweilter Entschließung zu brangen.

2) Ein Bertragentwurf wirb aufgefest, und bem Protocoll beis gefügt, als Rormular für bie Beitrittverträge ber Res gierungen, welche fich an bie Alliang vom 25. Darg anfchlieffen werben. Berlefen werben bie Antworten ber Ronige von Danemart, Sannoper und Baiern, und bes Dring = Res genten von Portugal, auf bie an fie ergangene Ginlabung, ber Alliang bom 25. Marg beigutreten. Sie werben gu ben Acten ber Rebactions Commiffion genommen. Es werben Erlaus terangen verabrebet, welche, in Beziehung auf biefen Gegenfand, bem baierifchen Bevollmachtigten follen gegeben werben. 3) Berlefung einer Rote bes wirtembergifchen Bevollmächtigten , nach welcher ber wirtembergifche Gefanbte gu Paris wegen Mangels an Pferben biefe Stabt, por ber Antunft Rapoleon's, nicht habe verlaffen tonnen; fein Ronig verwerfe im Boraus Alles, mogu etwa Rapoleon benfelben verleiten mochte. Die Bevollmächtigten ertlaren fich fur hiemit einverftanben, auch in Unfebung ber biplomatifchen Agenten ihrer Obfe.

Beilage. GG. Protocolluszug, wie folder bem Minis fer bes Ronigs von Sachfen zugefertigt werben foll.

21) Sigung vom 21. April 1815.

Der t. fachsische Ministet hat zugesagt, sich mit bem ihm zugesertigten ProtocollAuszug vom 31. Marz unverweilt nach Presburg zu bem Konig von Sachsen zn begeben. — F. Metsternich melbet, baß gestern, in einer Sigung bes MilitarComiste's, bie hauptsächlichften Militat Bortehrungen, in Folge ber Allianz wiber Napoleon verabrebet worden sind. Drei groffe ArmeeCorps sollen versammelt werden, am Oberrhein, am Mitstelrhein und in den Rieberlanden. In bieser Beziehung machen die Bevollmächtigten verschiebene Bemerkungen, wowen die wichstigsten dem Protocoll einverleibt werben.

22) Sigung vom 3. April 1815.

Der erfte ruffifche Bevollmächtigte logt einen Artikel (für bie Congresacte) vor, betreffend die Art ber Bereinigung bes. Derzogthums Barfchau mit bem Ruffischen Reich, und ben Titel Jar (König) von Polen, welchen ber Kaffer von Rufland feinen übrigen Titeln beifägen will. Der Artikel wirb genehmigt. Ein Plan zu Territorial Anvebnungen für

Baiern, wird in Erwägung gezogen, welcher für allseitig ansnehmbar erachtet wird. Doch werden folgende Bedingungen bazu verahredet: 1) Baiern soll die Stadt und Festung hanau exhalten, mit der Berpflichtung, dieselbe im Vertheidigungsstand zu unterhalten. 2) Mainz, zu einer teutschen Bundessestung bestimmt, soll als Eigenthum (mit der Souverainetat) dem Gh. Hessen zusallen; die Garnison soll bestehen aus Truppen von Preussen, den beiden hessen und Rassau, den Gouverneur soll Preussen, den beiden hessen und Rassau, den Gouverneur soll Preussen ernennen. 3) Die hauptstrasse zwischen Frankfurt und Leipzig soll frei bleiben für den handels auf derselben soll in hinsicht auf den Waarendurchzug nichts geandert, und keine neue Abgabe eingeführt werden, ausges nommen was die Wegebesserung betrifft.

23) Situng vom 4. April 1815.

Die dftreichifchen Bevollmächtigten legen vor ein Bere zeichniß ber Territorial Abtretungen, welche Deftreich an Baiern verlangt, und ber Compensationen, welche baggegen Baiern erhalten foll. Diefer Plan veranlast eine mundsliche Erörterung, weshalb die Sache auf morgen verschoben wird.

Beilage. KK. Das oben ermannte oftreichische Ceffionsund Compensations Berzeichnis.

24) Sigung vom 5. April 1815.

Als baierischer Bevollmächtigter erscheint in ber Sigung ber Belbmarschall Fürst Brebe. Er legt, in Beziehung auf das gestern von Oestreich vorgelegte Verzeichniß, ein Memoire und ein Gegen Project vor zu Territorial Berabred ungen für Baiern, in Berhältniß sowohl zu Destreich als auch zu anbern Staaten.

25) Sigung vom: 7. April 1815.

Borgelegt und bem Protocoll beigelegt wird eine von bem E. Sachfifchen Minister eingereichte Dectaration, nebst einer berselben beigelegten Rote, als Antwort bes Konigs von Sachfen auf die Mittheilungen, welche bemselhen in Folge ber Protocolle vom 31. Marz und 1. April gemacht wurben. Die Bevollmächtigten von Rusland und Preuffen wallen ihren

Sofen bavon berichten, und in einer ber nachften Sigungen fich

Beilage. MM. Die oben erwähnte Worte bes t. Sachfischen Bevollmächtigten, nebst ber ihr beigelegten Declaration bes Königs. Die Note enthält die Bedingungen, unter welchen ber Königs sich zu ben ihm ungesonnenen TerritorialAbtretungen verstehen, die Unterthanen in den abzutretenden Sächsischen Landestheilen und in dem herzogthum Warschau ihrer Eibe entlassen, und der Allianz wider Napoleon beitreten will. Die Declaration enthält funf Puncte, für deren Zugeständnis er die Bermittelung Destretche in Anspruch nimmt; die ersten vier beziehen sich auf Sachsen, der fünfte auf das herzogethum Warschau.

26) Sigung vom 10. April 1815.

Da Baiern bie in ber Sigung, vam 3, April ihm angebos tenen Territorial Bereinbarungen nicht angenommen bat, fo überreicht R. Metternich Deftreichs leste Zaufche und Compenfations Borfchlage, in einem bem Protocoll beige-Tegten Bergeichniß, nach welchem bie bftreichifche Forberung febr geminbert ericheine. Graf Reffoliobe und Beffenberg übernehmen .es, biefelben morgen bem Fürften Brebe vorzulegen, mit ber Ertfarung, bag man zu mehr Rich nicht verfteben tonne. preuffifchen Bewollmachtigten übergeben eine Antwort auf bas Memoire, welches ber Ronig von Gachfen in ber Sigung vom 7. April hat einreichen laffen. Auch ber erfte Bevollmachtigte Rustanbs legt zu bem Protocoll eine Antwort auf bas, mas ber :Roning von Sachfen in hinficht auf bat Bergogthum Barichau hat erfidren laffens Es wird verabrebet, einen Ausgug aus biefen Antworten bem t. fachfifchen Minifter: mittheilen au laffen.

Beilagen. NN. Das bftreichische Bergeichnis ber Taufche und Compensations Gegenstände zwischen Deftreich und Baiern. Od. Preuffische, Antwort auf bas Memoire bes Konigs won: Sachfen. PP. Ruffische Antwort auf bas t. fachfische Memoire, bas herzogthum Barfchau betreffenb.

27) Sigung vom 13. April 1815.

Bevollmächtigte von Deftreich, Preuffen und Rusland werben ermächtigt mit Bevollmächtigten von Wirkemberg, Kurheffen, und den Großherzogen non Waben und heffen über verschiebene Territorial Bereinbarungen, bie in Folge berjenigen von Baiern Statt haben muffen. Ein russisch preufssicher Entwurf einer Antwort der Bevollmächtigten der fünf Mächte, auf die beiden Roten des E. Sächfischen Bevollmächtigten (Sie. v. 7. und 10. April), wird genehmigt.

Beilage. CQ. Die im Protocoll angeführte Antwort auf zwei Roten bes t. Sachfifchen Minifters.

28) Sigung vom 18. April 1815.

Befchuf, bas bie Eruppen Contingente verfchiebener norbteutider Staaten ben heeren unter bem Dberbafehl von Bellington und Bluder vorzugeweise follen mittgetheilt werben.

29) Signng vom 20. April 1815.

Gine Rote bes fonigt. Cachfifden Bevollmachtigten pom 20. April, als Antwort auf die Rote ber Bevollmachtigten ber funf Machte nom 14. April, wirb vorgelegt und bem Protocoll beigefügt. Es mirb für gut gefunden, gleichzeitig gu reguliren: 1) bie Buftimmung bes Ronigs von Sachfen gu beffen Abtretungen, und bie Bebingungen feiner Biebereinfegung in bas Ronigreid. 2) Deffen Entbindung feiner Unterthanen in ben von ihm an Preuffen abzutrecenben Landestheilen und in bem Bergogsbum Barfchau. 3) Des Romigs Beitritt zu ber Allianz wiber Rapo-Ueber ben erften Punct mare von ben funf Dachten ein Aractat mit bem Ronig ju foliegen. Begen bes moeiten Gegenftanbes, mare burch: eine Acte bie Rorm und bas Datum feftgufegen, mann bie Gibesentlaffung befannt gemacht werben foll. Gine britte Acte werbe bes Ronigs Beitritt gu ber Alliang be-B. Detternich übernimmt ben Auftrag, biefe breifache Bereinbatung worduschlagen. - Lord Clancarty traat on auf befinitive Rebaction eines Erlaffes, um Schweben gu Erfüle lung bes Rieler Bertrags, namentlich gur Abtretung von Comebifd Dommern gu veranlaffen. Der ruffifde erfte Bevollmächtigte will hieruber guvorberft bie Befehle feines Raifers einholen.

Beilage. 88. Die im Protocoll ermannte Rote bes f.

rung auf bie bei bem Protocoll vom 13. April Befinbliche Gegens Rote ber Bevollmächtigten ber fünf Mächte.

30) Sigung vom 23. April 1815.

3n Sinficht auf Merbaierifd softreidifden Zerritos rial Angelegenheiten, bemertt ber offreichifche Bevollmachtigte, bag bie Bollenbung berfelben anbers nicht Statt haben Bonne, als mittelft anberer Territorial Beranberungen, worüber man fich mit verfchiebenen teutichen Souverainen gu werftanbigen habe, unter Berufung auf bie Rechte, welche bie boben verbundeten Dachte burch bie mit ihnen gu Frankfurt (1813) gefchloffenen Bertrage erlangt haben; bis bie 3 uftim= mung biefer Souveraine erfolgt fen, tonnten bie bermaligen Berabrebungen für befinitio nicht gelten. R. Brebe auffert einige Bebenflichfeit hiebei, bie jeboch gehoben wirb. hierauf wird gur Grorterung ber auf bie genannten Angelegenheiten fich beziehenben Artifel geschritten, und fie merben unter bem Borbehalt jener Buftimmung paraphirt ... Gie betreffen Baierns Bieberabtretungen an Deftreich, ben Erfas, welchen Baiern bafur erhalten foll, ben Befieftanb Deftreichs unb Baferns, bie Schiffarth auf bem 3nn, bie Schulben, - bie Erleichterung bes hanbels zwischen Aprol und Boxarls berg, bie. Domanenbertaufe nach Unterzeichnung biefer Berabrebungen, bie Archive und Urfunben, bie Aufhebung bes Seimfallrechtes, bie Rudtehr ber Militarperfonen in ihre Beimath, ben Fortbeftanb bes Gigenthums ber Pris vatpersonen und öffentlichen Anftalten, baifden und hanauifden Domanentaufer, bie oftreich : ruffifch : preuffifche Garantie ber Staaten bes Ronigs von Baiern, ben Britpuntt ber Befignabme, bie Suftentation bes gurften Primas und bie Denfion ber Diener bes Grofherzogthums Frantfurt. ieinen geheimen Separaturtikel garantiren Defts reich, Rugland und Preuffen bem Rbnig von Baiern ben Rudfall berjenigen Theile ber vormaligen Pfalg, welche in bem Befit bes Großherzoge von Baben find ober fenn werben , im Rall bes Mangels mannlicher Rachkommen beffelben. (Man vergl. das Protocoll bom 10. Juni). — Ein geheimer Separaturtitel beftimmt bie Fortbauer ber Rechte bes Pringen Eugen (Beauharnois), pormaligen Bicetonigs von Stalien. -

Es verzichten, Preuffen auf Ansbach und Bairenth, Bafern auf jedes Recht auf das herzogthumme erg. Preuffen foll innerhalb vierzehn Tagen Besitz ergreifen von den Landestheilen auf der rechten Seite der Wosel. Illevord Clantarth überreicht eine Rott, betreffend den Obersehl über die sammtlichen Truppen des Abnigreichs Gachfen

31) Sigung vom 27. April 1815.

& Metternich metbet; in Beziehung auf bie in bem Protocoll nom 20. April genannten birsi Puncte, bag ber Sonig von Buch fen bei bem Inhalt! ber Rote feines Besollmächtigten vom 20. April be habr ve. Gemwirb befchtoffen, bem Ronig manblich gu erkeinnen guligeben , baf bei, langevern Weigerung bie funf Dadber fich verpflichtet: febenn würben .. gegen: Preuffen und Rusland die fe betreffenben Stipulationen gu erfullen , wahrend bie Rum Bortheil bes Ronigs bermali gemachten ober vargefchlagenen Beftimmungen murben ausgefest, bleiben. Betbe ber Ronig binnen funf Damen fich nicht ertiaren, fombitrben: bie Dachte einen befinitiven Befchluß foffen. - : Larb Clantarty wieberholt ben in ber Sigung vom 20. April bon ihm gemachten Aus trag : betreffent , Sidew nib e ma: Erfülling feiner in, bem Rieler Traftat ubernommenen: Berpflichtungen. Die Bevollmachtigten von Rufland und Dreuffen erklären e bas fie hierüber von ihren Souverginen noch micht instrukt Fenenglich auf mit gegen bei

32) Sigung vom 30, April 1815.

1) F. Wetternich macht wertrauliche Anzeige vonneiner gestern zwischen Destreich und bem. König beiber Sicilien geschlossen Allianz. 2) F. Harberderg gibt wals Beilage zu dem Protocoll eine Antwort: auf den von Kard Clancarth in der Sigung vom 20. April gemachten Antrag, Schweden Antrag des medlenburgischen Bevollmächtigten von, das die Mächte für den derzog von Medlenburge Schwerfen die Mächte für den derzog von Medlenburge Schwerfen die Mächte für den derzog von Medlenburge Schwerfen die Neufler geroße mächtigten von Destreich, Austand und Erosbritannien erklären sich beisällig, der preufsische behält, sich seine Erklärung von 4) Der erste großen der fen, der Sevollmächtigten melbet, daß er in den Stand gesetz sen, der Sudst mit Destreich, Rußzer in den Stand gesetz sen, der Sudst mit Destreich, Rußzer in den Stand gesetz sen, der Sudst mit Destreich, Rußzer land

land und Preuffen zu schlieffen. Dem gemäß wird biefe Uebereinkunft in der Form eines Jufahartitels zu dem AllianzBertrag
vom 25. Marz, boch mit dem Datum vom 30. April, errichtet
und von den Bevollmächtigten, welche sie angeht, unterzeichnet.

33) Sipung vom 1. Mai 1815.

Durch eine bem Protocoll beigelegte Rote last ber Konig von Sachfen erklaren, baß er zwei Bevollmächtigte ernannt habe, um gemeinschaftlich zu unterhandeln, über bie Bebingungen seiner Justimmung zu den ihm angesonnenen Territorials Cessionen und über seinen Beitritt zu der Allianz vom 25. Marz. Ju Absassung der Bereinbarungen über biese Segens stände werden von Rusland und Preussen Bevollmächtigte ernannt, besgleichen einer von Destreich zur Bermittelung. — Lord Clancarty kommt zurück auf seine Erdsfinungen wegen des Oberbesehls über sämmtliche Truppen des Königreichs Sachsen. Derselbe gibt deshalb einen Aussah, und F. hardenberg eine Erwiederung als Beilagen zu dem Protocoll.

Beilage. WW. Die im Protocoll ermannte Rote bes ?. Sachfifchen Bevollmächtigten.

34) Situng vom 3. Mai 1815.

Diefes Protocoll betrifft blos bie Begirte (Rayons), mele de ben Armeen ber verbunbeten Dachte gu ihren Subfiftenge Mitteln angewiesen murben.

35) Sigung vom 6. Mai 1815.

Der erste großbritannische Bevollmächtigte übergibt ein Memoranbum, nehst einer Erklärung. Das erste enthält eine Entschließung bes Pring Regenten, daß bie dortigen Ratisseationen bes Allianz Bertrags wider Napoleon ausgewechselt werden sollen, mit ber hinzugefügten Erklärung, daß durch biese Allianz ber Konig von England keineswegs als sich verpslichtend angesehen werben wolle, zu Fortsehung des Kriegs in der Absicht, Frankreich zur Annahme einer bestimmten Regiezung zu zung zu zwingen. Dierauf nehmen die Bevollmächtigten von Destreich, Rußland und Preussen Abrede: 1) daß die Ratisscationsurkunden ihrer Obse sofort nach London gesendet werden sollen, zur Auswechslung gegen Ratissicationen der, engs IX. 386.

lifchen Regierung ? 2) das gleichzeitig bie Minifter ber auswarstigen Angelegenheiten biefer brei Machte gleichlautenb an Borb Guftlereagh einen Erlaf fenben follen, worin ihre Bofe fich in bemfelben Ginn erklaren, wie ber Londoner Dof, in hinfictauf Frankreichs kunftige Regierung.

Beilagen. AAA. Memoranbum bes konboner Casbinets, nebst einer Erklarung beffelben, BBB. Erlas ber Gabisnete von Bien, St. Petersburg und Berlin, eines jeben von ihnen besonders, aber gleichlautend, enthaltend eine Erklarung fin demselben Sinn wie die se eben genannte Erklarung bes kondoner Cabinets.

36) Situng vom 18. Mai 1815.

Borgelegt werben bie Artitel, welche in ber Unterhandlung ber t. Sadfifden Commiffare mit ben Commiffaren ber fanf Mächte erortert wurden. Angenommen und paraphirt werben von ben Bevollmächtigten ber funf Dachte und ben t. Gadfi= fchen Commifferen 25 Artitel, bie in ben Bertrag mit bem Ronig von Sadien aufgenommen werben follen. Die Bevollmachtigten vereinigen fich baruber, bag ein in Borichlag gebrachter Artitel (Beil. CCC.), betr. bie Eventugl Gucceffion ber Erneftis nifchen Einie in ben Eanbern ber Albettinifchen, nicht angunehmen fey. Begen eines anbern vorgefchlagenen Artitels (Beil. DDD.), ben Rechtszuftanb bes Baufes Schonburg betreffenb, verlangen bie t. Gadfifden Bevollmächtigten, bag biefer Gegenstand in Rorm einer Declaration erlebigt merbe; bie Entideibung bleibt noch ausgefest. Gepruft werben bie Artitel, welche zu bes Konigs Accessions Bertrag gu ber Allianz vom 25. Mark 1815 geborent, von feinen Bevollmächtigten vorgelegt murben; ber fechfte, welchet bem Ronig Theilnabme an allen burch ben Rrieg erlangten Bortheilen verbeiffen foll, wird abgelebnt. Durch einen Protocollauszug (Beil. FFF.) werben Beftimmungen feftgefest fur bie Acten ber Gibesentlaffung und ber Ratification, fo wie fur bie Reftitution bes bem Ronig bleibenben Canbestheils.

Beilagen. CCC. Artitel, betr. bie Eventual Sucsceffion ber Erneftinifchen Einie in ben Befigungen ber Albertinifchen. DBD. Artitel, betr. bas haus Schbnburg. FFF. Der in bem Protocoll ermabnte Protocollauszug.

37) Situng vom 20. Mai 1815.

Der Aractat mit bem Konig von Sachfen, beffen Arseifel in ber Gigung vom 48. Mai paraphirt wurden, wird, in dezischer Anssertigung, unterzeichnet.

38) Sinung vom 22. Mai 1815.

Die Natisication ber brei gleichtautenben Berträge bes Rosnigs von Sachfen mit Deftreich, Auflanb und Preuse fen, vom 18. Mai, werben ausgewechselt. Bu gleicher Beit werben ausgeliefert: 1) die E. Sächsischen Ertunbe, welche die Eidesentlassung für die Unterthanen in ben an Preusen abgetretenen Sandestheilen enthält, gegen eine E. Preusesschen, an das provisorische Preussische Gouvernement in Sachsen, die nicht obgetretenen Landestheile innerhald 15 Aagen zu räumen; 2) die E. Sächsische Acte der Eidesentlassung für die Unterchanen in dem herzogthum Warschau; 3) der oben Weisage FEF zu dem Protocoll vom 18. Mai) der sindliche Protocoll und eine der nicht abgetretenen Sächsischen Landestheile.

39) Sigung vom 23. Mai 1815.

Ca mied Abrebe genommen über bie Form ber Schlufs Nete bes Congresses. Dieselbe foll eine all gemeine und gemeinschaftliche Urkunde bitben, enthaltend alle Artifel ber Particulan Berträge und ber Protocolle, welche ein allgemein med Interesse darbieten. Gin Comité von Bevallmächtigten soll siesen Arbeit unterziehen, und die Acte soll das Batum bes Tags sehalten, an welchem die lesten Bestimmungen werden paras phirt fepn.

40) Sigung vom 27. Mai 1815.

1) Bergelegt wird die in dem Protocoll vom 18. Mai ermahnte t. Gechfifce Detlaration für das haus Schonburg.
Sie soll als ein Theil des an jenem Tage mit Sachsen geschloffenen Bertrags beträchtet werden. 2) Borgelegt wird die Convention, welche zu Zürich am 20. Mai mit Bevollmächtigten
der Schweizer Sidgenoffenschaft von Bevollmächtigten
von Destreich, Rusiand, Großbritannien und Preussen zeschlossen ward. Die Ratifications Urtunden sollen

unverzüglich ausgefertigt werben. 3) Borgelegt werben Entwurfe gu Artiteln, welche Stallen betreffen. Gieben babon merben fogleich angenommen anb paraphirt; bie übrigen follen in einer folgenben Sigung gepruft werben. Bene betreffen bie bon Deftreich wieber erlangten ober nen erworbenen Befigungen und beren Begrenzung, bie Schiffarth auf bem Do, ben Monte Rapos leon, Mobena und Parma und Piacenza. 4) Borgelegt und paras phirt werben bie Artifel gu einem Bertrag mit bem Sonig ber Rieberlande, von Deftreid, Rugland, Grogbit tannien und Preuffen; ein Artitel foll noch gu Stunbe ge bracht werben. 5) Aus Anlag bes in ber Gigung vom 30. April für Dedlenburg Schwetin gemachten Antrags, wirb bie Geneigtbeit ber funf Dadte ertiart, bie Großbergogliche Burbe mit bem Titel Ronigliche Dobeit anguertennen, für Dedlenburg Schwerin, Medlenburg Strelig und Dibenburg, boch mit bem Berbehalt, baburd ben Rechten anderer teutider Saufer nicht gu prajubiriren. 6) Borgelege wirb bet Entwurf einer Ueberficht ber Schlug Mete bes Congreffes, welcher als Entwurf gebilligt wirb. Ran tommt überein, bag bie Schlugucte unter ben funf Dachten ratificirt werben foul.

41) Situng vom 29. Mai 1815.

In Absicht auf die Kormlichteiten der Congrestete wird bestimmt: 1) daß alle Bevollmächtigten der auf dem Consgres vereinigten Fürsten zur Unterzeichnung berselden eingesladen werden sollen; 2) daß die Unterzeichnungen in alphabetisschen Drbnung geschehen sollen und zwar der Bevollmächtigten zuerst der getronten Daupter, dann Aushessen und der Großberzoge mit dem Titel Römgliche Hohet, endlich der übrigen Fürsten und der Freien Städte. — Der erste großbritannische Bevollmächtigte tändigt an einen Berwahrungssurfiel, wegen des Gebrauchs der standischen Sprache in der Schluflete. — Die preufsischen Bevollmächtigten Issen Bertrag vor, geschlossen zwischen Preussen und Dausnaber.

42) Sigung vom 1. Juni 1815.

Borgelegt werben von ben preuffifchen Bevollmächtigten ein von Preuffen mit Gadfen Beimar gefchloffener Bertrag, und zwei Artitel, betreffend ben an Preuffen abgetretenen fuldaischen Landesthell und die ber preusischen Monarchie zugestheilten s. g. Mediatisteten, weiche alle angenommen und parasphirt werden. — Bargelegt werden von den ditreichischen Wevollmächtigten die Fortsezung der Italien betreffenden Arstitel. Angenommen und paraphirt werden die Artitel, betreffend Loscana und die Reunionen mit diesem Staat, nehst den Borbehalten zu Gunsten des Fürsten Ludovist Buoncoms dagni, die Bestimmung von Lucca für die Anfantin Maria Luise, nehst einer Kente von 500,000 Franch und den Rückfall des Fürstenthums Lucca,

- 43) Sigung vom 4. Juni 1815.
- 1) Angenommen wird ein Bufas gu bem Artifet fur Ençea. 2) Der Artitek wegen bes Monte Rapoleon zu Mailand erbelt eine andere Raffung. 3) Angenommen und paraphirt wirb ein Appitel, betreffend die BerritorialReftitutionen an ben beiligen Stubl. - Bon oftreichifder, ruffifcher, englis fder und prenfficher Seite wird verabrebet, bas von ihrer Seite bem Privateigenthum bes Pripgen Gugen Beaubarnois eine befondere: Ermabnung gemidmet werben foll, magu ber Entwurf fogleich beigelegt wirb. - Der Bestimmung über bie Territorials Befigungen bes beiligen Stuble wirb nach ber Borbes balt wegen bes bergogthums Benevent bingugefügt, über welches eine Convention zwischen Reapel und bem beil. Stubl atfcbloffen werben foll. -- Aboptist und paraphirt wirb ein Artitel betreffent, bie freir Stabt frantfurt. - Eben fo ein Artifel, wegen bes Grofbergogthums 28 uraburg und bes Rure Renthums Afdaffenburg. - Desgleichen ber Artitel wegen Raguns, ju Gunften bes Cantone Graubunben. -- Auch fo ein Aptifel über bie Angelenheiten Portugale, unter ber Rubrit "Reffitution von Dlivenga, ein anberer über Berhaltniffe zwifchen Portugal und Frantreich, und ein britter, betreffend Portugals Buruchgabe von Frangofifc . Gpiana an Frankreich. - In Abficht auf bie Form ber Congreß: Mete wird verabrebet, bag barin bei ber Aufgablung ber Benallmachtigten auch biejenigen genannt werben follen, welche vor bem Schluf ber Berhandlungen burch andere erfest worden find, und bag in bem SchlufDgragraphen bemertt werben foll, bas bie Acte (nur) burch bie (noch) anmefenben Benollmachtigten unterzeichnet morben fep.

44) Sigung vom 4. Juni 1815.

Der großbritannische Bevollmachtigte macht ben Antrag; bie fieben Jonifden Infeln - von welchen England feche in eigenem, die fiebente im Ramen ber Alltirten prerfforifch und militarifd in Befit genommen bat, - unter Detreichs Sous au ftellen, und gugleich benfelben ihre Freiheiten und hanbel ju garantiten; er legt ju bem Enbe ben Gintwurf eines Artitels vor. Die b fireichifden Bevollmachfigten erblas ren ihren Dof bereit gur Uebernahme biefer Protection unb gu ber ermahnten Gemahrleiftung. Die ruffifchen Bevollmachtigten ertlaren, ihr Raifer fen defonnen, ben von ben Infelbewohnern geaufferten Bunfc, unter Großbritannifdem Shub gu bleiben, gu unterfichen. Der großbritanniftha Beboti madtigte erwiebert, nach ben von feinem Dof ermitenen Ine Aructionen tonne er auf Forthauer bes jedigen Buffanbied bes Ins feln fich nicht einlaffen, ber Augenblich fcheine getommen gu Tenni. mo ein Ausspruch über bas Schickfal ber fieben Inform mit aufe Die ruffifden Bevollmächtigten verfesen, ba aufdieben fen. ber Graf Capobiftrias, beauftragt mit ber Erbsterning bieles Begenftanbes mit ben großbritannifchen Bevollmächtigten jest abs wefend fen, fo moge man bie Entscheibung biefer Annelegenbeit aufschieben, bis man in bem Dauptquartier versammelt few werbei Bord Clancarty erflart abermal, wie wichtig es fen, biefe Angelegenheit noch auf bem Congres zu beenbigen, worauf bie Bewohner ber Infeln gerechnet batten. Da man aber bon ruffie fcher Seite bem entgegen fen, fo ertfare er, bas ver bie fede Infeln, melde England allein im Beffe habe, teineswegs als jun Berfugung ber Allifrten flegenb betrachtet wiffen wolle. Denie nach warb biefe Angelegenheit verfcoben , bie bie Bevollmachtias ten fich in bem Sauptquartier wieber beffammen finden werben.

45) Sigung vom 6. Juni 1815.

1) 3wei Artitel, betreffend bie Ermerbeir futbaifcher Domanen und bie Suftentation bes Burften Primas, werden wieder vorgenommen und zu Stande gebracht. 2) Eine Artitel, worin Deftreich verzichtet auf feine Eshinherreilichtett über die an Preuffen tommenden Whem ber Lausfis, wird genehmigt. 3) Eine Reiderung wied vorzeitemmen in

ben beiben Artiteln, welche ben heil. Stuhl und bie Freie Stadt Frankfurt betreffen.

46) Sigung vom 7. Juni 1815.

Die in der Sigung vom 6. Marz für die Angelegenheit des Herzogthums Bouillon ernannte Commission legt ihren Bericht vor. Es werden die darin enthaltenen Antrage angenommen und vier Artitel zu Stande gebracht, betreffend das Schickfal besienigen Theils des herzogthums, welcher durch ben pariser Frieden an Frankreich nicht abgetreten ward. Auch wird ein Artitel angenommen, welcher die Wiedereinse ung Ferdinands IV. auf den Ahron des Konigreichs bei der Sietlief feststellt.

47) Sigung vom 10. Juni 1815.

(Auszug aus bem Protocoll.) 2) Gin Artitel wird zu Stande gebracht, über Begirte in bem SaarDepartement, welche Sach= fen Coburg, Dedlenburg = Strelig, Beffen = Som= burg und ber Graf Pappenheim (biefer unter preuffifcher hobeit) erhalten follen. Desgleichen ein Artitel fur Biebereinfegung bes Landgrafen von Deffen . Domburg in feine pormaligen Befigungen, Einfunfte, Rechte und politifchen Berhaltniffe. 3) Es wird fich vereinigt ju einem Artifel, burch welchen an Deftreich tommen follen alle burd ben parifer Arieben gur Berfügung ber alliften Dachte getommenen Banber und Befigungen, famobl auf ber linten Rheinfeite, als auch in ben pormaligen Departements gulba und grantfurt, ober umichloffen von ben angrengenben Territorien, burch welche in ben bidberigen Artiteln nicht bisponirt worben ift. Bei biefer Ge= legenheit verpflichten fich bie Dachte formlich, bach ingebeim, Deftreich in allen Unterhanblungen gu unterftugen, bie baffelbe fernerbin mit Baiern beginnen tonnte, um bas Innpiertel, bas hausrudviertel und Galgburg wieber gu erlangen. Auch fichern fie Deftreich porlaufig gu, ben Rudfall ber Pfala mit Ausnahme ben an Preuffen abgetretenen Lanbestheile, und bas Breisgau. (Man vergl. bas Protocoll bom 23, April.) Auch willigen fie ein , baß bie gu Compensationen für Batern bestimmten Gegenstänbe ftets gu einem Taufch ober einer Berfügung bienen indgen, Die mach Deftreiche Conpenjeng burg gemeinichaftliche Bereinbarting gu Stanbeitommen.

Séance du 7 janvier 1815.

(Dans cette séance, dont le Protocole l'éditeur n'a pu se procurer, il a été nommée une Commission, à l'effet de convenir des Clauses propres à compléter chacun des traités conclus relativement aux objets du Congrès.)

2.

Séance du 9 janvier 1815.

(L'éditeur n'a pu se procurer le Protocole de cette séance. Par le protocole de la séance du 21 février 1815 il appert qu'il y a été question du sort de la Pologne, et qu'à cet égard MM. les Plénipetentisires Rueses y ont présenté des observations renfermant, entre autres, la demande ,, que les ,, explications verbales données par MM. les Plénipotentiaires ,, d'Autriche, relativement à la Nationalité Polonaise, fus,, sent consignées par écrit. ")

3.

Séance du 12 janvier 1815.

(L'éditeur n'a pu se procurer le protocole de cette séance. Il doit, pour la plupart, être rélatif aux négociations pour la réconstruction territoriale de la monarchie Prussienne. Le Prince de Hardenberg, premier plénipotentiaire de la Prusse, y communiqua à la Conférence une Note, accompagnée d'un, Plan pour la réconstruction de la Prusse", lequel voyez cihaut, T. VIII, cahier 25, p. 78—83. Lord Castlereagh annonça sa proposition relative à l'accroissement territoriale de la Hollande.)

4

Séance du 28 janvier 1815.

M. le Prince de Metternich ouvre la Séance. Il consigne au protocole un Mémoire en date de ce jour, servant de réponse et d'observations tant au mémoire de Mr. le Chapcelier d'Etat, Prince de

Hardenberg, sont la date du 29 décembre, qu'au plan de résonstruction de la Prizeir, mis au protocole de la dernière séance du 12 de ce mois.

Le mémoire et répense, avec le contre-projet et les quatre annexes qui l'accompagnent, est joint (B) au présent protocole :). Il, en a été donné lecture à Mrs. les plénipotentiaires.

Mr. le Prince de Metternich en eutre declare que dans le mémoire renis à de jour ausprotocole, en réponse au mémoire Prussion du 20 décembre, le Cabinet Autrichien a cru ne pas devoir revenir sur la correspondance, qui a su lieu entre le Cabinet et celui de S. M. le Roi de Prusse, et qui se trouve citée dans le mémoire subdit de Mr. le Prince de Hardenberg. Les divergences que présentent les notes confidentielles autrichiennes du 22 octobre 2) et du 11 décembre 3) se trouvent suffisamment expliquées pan la marche que prise la négociation entre cos deux épaques et par le changement complet qua éprouvée la position relative deschoses. Ce n'est pas dans un moment où les cabinets doivent réunir leurs efforts pour écarter les derniers obstanles à l'accomplissement du premier voen de l'Europe, celui d'arriver enfin à un état de renes, que le Cabinet autrichien se permettra de rappeler ce su'il peut y avoir eu de péaible pour lui dans la direction que prirent les pourparlers dans lesquels il éleit entré, sur l'initiative prise par une Puissance amie, pourparlers

¹⁾ Toutes ces pièces se trouvent sans le présent Recueil, T. VII., p.83 —95.

²⁾ Voyez-la ci-baut, T.VII, p.19.

S) Cette note ou lettre se trouve, sous 1st date du 10 décembre, ci-haut N. VII. p. 28.

qui n'avoient été entants que dans les formes les plus confidentielles ét qui, dans leur ensemble, prouvent qu'à une époque, comme à lautre, S. M. Impériale et Royale Apostolique a constamment porté l'esprit de conciliation aussi lois que le permet ce qu' Elle doit à ses peuples,

Après lecture de cette déclaration, Mr. le Prince de Metternich, en suite de l'observation faite par Lord Castlereagh dans la dernière séance, présenté au pretocole le tableau des pertes de l'Aueriche, aissi que de ses compensations évaluées sur un calcul approximatif. Ce tableau est joint (C).

foint an present presence (D).

MM, les autres Pienipotentiaires se réservent de s'expliquers dans une des prochains séances, tant survice contre spréjet que sur les dutres communications qui viennents duvoir lienne en Sur quelle la séance que été levées

a i Signé: Mardentlergy: Hamboldt, Rassoude na 1994 y imoffsky. Capodistrias. Castlereagh. In his cast Metteriich! Wesspherg. Talleyman and principal alongsol pade 2004 pages of the product connected only and principal

A Stance du B. fébrier 1816. 2019 11 (1

M. le Prince de Hardenberg ouvré la conférence. S'étant réservé i dans de demière séance du 38 janvier, ada rendre compte à S. M. le Roi

1) Conferen ci-haut, E. William 1924 in this garden .

de Prusse du Contre projet Autrichien présenté à la dite séance et joint au mémoire remis par M. le Prince de Metternich sub Littera B. Sa Majesté Prussienne l'a autorisé à répliquer au Contre projet Autrishien par un Mémoire 1) en date de ce jour dont M. le Prince de Hardenberg donne bacines.

Ce Mémoire auquel sont joints une Cante explicative et en cutte cinq tout la muexes sub litteris A, B, C, D et E est consigué au présent protocole.

M. le Prince de Metterwick dit qu'il s'empressera de mettre sous les yeux de IS. M. l'Empereur et Rei les communications que viennent de faire MM. les plénipotentiaires Prosiens; que, sans vouloir anticiper sur les déterminations de son auguste Maître, il croit pérvoir denner d'avance l'assurance que ces nouvelles propositions rencontreront l'acquiescement de S. M. Impériale et qu'il sera incessament mis à même de s'en expliquer d'une munière précise et satissisante.

M. M. les autres Plémipetentiaires ont observé que; par suite de ces propositions, sinsi que de celles faites antérieurement de la part de S. M. Impériale de toutes les Russies, les répartitions territoriales se trouvent auses, avancées pour que l'on puisse s'occuper sans perte de temps de la rédaction tant des Articles relatifs aux arrangemens territoriaux qui résultent des protocoles des conférences que de ceux qui ent été attribuées à la Commission nommée dans la séance du 7 janvier dernier, à Prefet de convenir des clauses propres à compléter chacun des traités.

"Type 138. Type see cinq cannexes 'ci-haat', T.VII, p.96—128.

En conséquence on a nommé une Commission de rédaction qui sera autorisée à libeller les Articles qui portent sur les objets consentis et qui résultent tant des ouvertures antérieures que des dernières communications dont M. M. les Plénipotentiaires Prussiens viennent de s'acquitter.

Cette Commission est composée de la manière

suivante:

De la part de l'Angleterre, Lord Clancarty. Le comte de Munster.

De la part de la Frusse, Le baren de Humboldt.

Le conseiller intime de légation Jordan.

De la part de la Russie,

Le comte Capo d' Istria.

De la part de France,

Le conseiller d'état de la Besnardière.

: De la part de l'Autriche,

Le conseiller détat de Hudelist. Le conseiller aulique Wacken.

Sur quoi la séance a été ajournée.

Signé: Metternich. Wessenberg. Hardenherg. Hamboldt. Castlereagh. Wellington. Talleyrand, Rassoumoffsky, Capodistrias.

Séance du 10 février 1815.

MM. les Plénipotentiaires de l'Autriché ouvrent la séance et remettent une Déclaration portant adhèsion de S. M. Impériale et Royale Apestolique au Projet de réconstruction de la monory chie Prussienne consigné au protocole de la séance du 8 de ce mois. Lecture a été faite à cette déclaration qui est déposée au présent protocole sous la lettre F.

MM. les Plénipotentiaires de Russie et de Prusse présentent un projet de procès - verbal dressé par la Commission de rédaction nommée dans la séance du 8 de ce mois. Ce procès - verbal qui, avec les annexes, est joint au présent sous lit. G, renferme l'indication de vingt neuf projets d'Articles 1); ceux dont la rédaction a été éventuellement arrêtée sont paraphés.

MM. les Plénipotentiaires de Russie et de Prusse présentent ultérieurement quatre projets d'Articles qui à la suite du projet de precèsverbal sent cottés comme seus-annexes, sous les

numéros 30, 31, 32 et 33.

Après lecture des projets d'Articles indiqués au procès-verbal et des quatre articles additionnels, MM. les Plénipotentiaires d'Astriche les prennent ad referendum, et la séance a été ajournée à demain.

Signé: Talleyrand. Hardenbarg. Castlereagh. Wellington. Humboldt. Wessenberg. Metternich. Rassoumoffsky. Capodistrias.

7.

Séance du 11 février 1815.

Le Protocole de la séance du 10 a été lu et signé.

On precède à la lecture et à l'examen des

1) Ces Articles sont destinés à être insérés à l'Acte final du Congrès. Cependant il faut s'observer que les numéros qui leur sont donnés dans les protocoles ue sont pas les mêmes qu' ils unt reçus finalement dans l'Acte du Congrès. Remarque de l'éditeur.

projets d'Artides joints au procès-verbal, pré-

L'article 1, qui se réfère aux limites de la Russie dans le *Buché* de *Varsovie* est admis et il est constaté par la signature de Mrs. les Pléni, potentiaires.

L'art 3, qui indique les limites de la Prusse dans le Duché de Vansovie, est également admis

et paraphé.

L'art. 5, par leutel la Convention de Bayonne du 19 mai 1898 est annullée, est pris ad referendum par Mrs. les Plésipotentiaires de Bussie.

L'art. 6 contenant les Cessions territoriales de la Saxe, en faveur de S. M. le Roi de Prusse,

est admis et paraphé.

L'art. 7 portant garantie des Cessions territoriales de la Saxe désignées dans l'art. 6 est

libellé et paraphé.

A l'occasion de cet article, Lord Castlereagh fait une observation sur l'acception que doit avoir, d'après sa manière de voir, le mot gerantie, et il consigne au protocole une réserve de la question de la garantie, à l'époque où le traité général sera pris en consideration, sans comprendre néanmoins dans cette réserve, la garantie qui vient d'être donnée pour les cessions de la Saxe.

Cette réserve générale est déposée au pré-

sent prosocole (Lit. H.).

La discusion des articles est reprise. L'art. 8 concernant les *Dettes*, archivas et ce qui est à régler en consequence des cessions de l'art. 6, est arrêté et paraphé.

L'art. 9 sur la nomination des Commissaires Prussiens et Saxons pour régler, sous la médiation de l'Autriche, ce qui concerne les intérêts des sujets respectifs du Royaume de Saxe et des parties cédées à la Prusse, est admis et paraphé.

Au lieu de l'art. en projet sous Nr. 10, il yest substitué un article sur la navigation de l'Elle également sous le Nr. 10, lequel est arrêté et paraphé.

L'art. 11 stipulant une ammistis en Saxe, est

adopté et paraphé.

Le projet de l'art. 12, relatif aux prétentions de la Saxe sur des parties des possessions des Maisons de Schwarzbourg, est omis d'un commun accord.

L'art. 13, stipulant l'évacuation de la Saxe dans le terms de 15 jours, à dater du moment que S. M. le Roi de Saxe aura donné son adhésion aux

cessions de l'art. 6, est admis et paraphé.

Relativement au projet d'article 14, portant renonciation de la part de l'Autriche au droit de suzeraineté sur les parties de la Lusses, qui passent sous la domination Prussienne, Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche déclarent admettre en principe cette renonciation; que néammoins, pour les détails ils se réservent de demander les ordres de S. M. Impériale.

MM. les Plénipotentiaires prennent en considération le projet d'article 32, concernant la Maison Ducale de SaxeWeimar, et ils déclarent que leurs Cours reconnoîtrent dans cette maison le titre de Grand-Duc et d'Alcesse Royale. Cette déclaration est jointe au présent protocole, Lit. I, en sorte que le projet d'art. 32 vient à cesser.

Mrs. les Plénipotentiaires Anglais consignent (Lit. K) au présent protocele une Déclaration qui renferme

1º deux conditions sous lesquelles ils con-

sentent tant à restreindre l'accroissement du Hannouvre de 300,000 à 230,000 1) Ames, qu' à augmenter les possessions de la rive gauche proposées en faveur de la Prusse, jusqu' à 1,100,000 Ames;

2º, une troisième condition relative à la forteresse de Luxembourg et autres Places de la ligue Germanique, sur quoi la séance a été ajournée à demain 12 de ce mois.

> Signé: Rasoumoffsky, Metternich. Wessenberg. Humboldt. Castlereagh. Wellington. Talleyrand. Hardenberg, Capodistrias.

> > 8.

Séance du 12 février 1815.

Le protocole de la séance précédente a été lu et signé.

La discussion des Articles a été reprise.

Le projet d'article Nr. 16, relatif à la garantie ,, des anciennes possessions Prussiennes recouvrées ", a été rectifié et la nouvelle expédition de ces articles a été paraphée.

L'art. 17, qui indique les acquisitions de la Prusse en Allemagne, sur la rive droite du Rhin, a été admis et signé, sous condition d'un amendement convenu, relativement à l'énumération des possessions de la Maison de Nassau-Dietz.

L'art. 18, portant promesse d'engager S. A. R. le Grand - Duc de Hesse à faire la cession du Duché de Westphalie, moyennant des compensations, est admis et paraphé.

L'art. 19, par lequel S. M. le Roi de Prusse s'engage

1) Ou 880,000 ?

s'engage à faire avec les Ducs et Princes de Nassau des échanges, est adopté et signé.

Le projet d'art. 20, au sujet des archives, des dettes, des possessions hors du territoire etc. relatives aux cessions mentionnées dans les articles 17 et subséquens, est admis et paraphé.

Le projet d'art. 22, relatif aux acquéreurs de domaines dans la Principauté de Fulde, est admis. Il y est ajouté que la Principauté de Fulde sera grevée de la quote-part de custentation pour le Grand-Duc de Francfort et les serviteurs du cidevant Grand-Duché. Il est paraphé.

L'art. 23, qui désigne les acquisitions de S. M. le Roi de *Prusse* sur la rive gauche du Rhin, est adopté, à la mention de *Bingen* près, qui est renvoyée à la Commission.

L'art. 24 portant qu'à l'égard des acquisitions désignées dans l'art. 23, S. M. le Roi de Prusse entre aux droits et obligations stipulés relativement à ces pays par le traité de Paris du 30 mai 1814, est admis et paraphé.

L'art. 25 portant que S. A. R. le Prince Souverain des Pravinces - Unies cédera les Provinces et districts désignés en l'art. 17, et qu'il recevra en échange les Provinces et districts designés à l'art. 28, est admis et paraphé.

L'art 26 désignant les territoires dont l'Etat des Provinces - Unies et des Pays - Bas sera composé, est admis et paraphé.

L'art. 27, portant que le Prince Souverain des Pays-Bas prendra le titre de Roi du Royaume des Pays-Bas, est adopté et paraphé.

L'art. 28 qui désigne les pays que le Prince Souverain des Provinces-Unies reçoit, comme Etat de la Confédération Germanique, et en échange

Digitized by Google

des cessions qu'il fait dans l'art. 17, est admis et paraphé.

L'art. 29 relatif au mode de limitation des

Etats respectifs, est adopté et paraphé.

Quant au projet de l'art. 30, relatif à la Constitution de l'Allemagne, Mrs. les Plénipotentiaires sont tombés d'accord de la faire transcrire au présent protocole, sans lui donner la forme d'un article.

Suit l'insertion:

"S. M. l'Empereur d'Autriche et S. M. le Roi, de Prusse, mettant un interet egal à consolider "l'Allemagne et à lui assurer aussi, par une organisation intérieure, un repos durable, renou-, vellent l'engagement reciproque de faire tout , ce qui dépendra d'eux, pour accélérer la con-, fection d'une Constitution qui, en donnant de la , force à l'ensemble, place en même tems chaque , Etat fédéré sous une sauvegarde commune, et , fixe et garantisse les droits respectifs des Princes, , des Médiatisés et de toutes les classes de la Nation.

L'art. 31 portant qu'il sera établi des forteresses de la ligue Germanique, est arête et paraphé.

Quant à la reconnoissance de la dignité de Grand-Duc, avec titre d'Allesse Royale, tlans la maison ducale de Saxe Weimar, qui formoit l'objet du 32 article, il y a été disposé par une déclaration consignée au protocole du 11 de ce mois.

L'art. 33 contenant une réserve en faveur de la maison de Schoenbourg, est arrête et paraphé.

La séance a été ajournée au 13 février.

Signé: Castlereagh. Wellington. Talleyrand. Hardenberg. Rasoumoffsky. Metternich. Wessenberg. Humboldt. Capodistrias.

Séance du 13 février 1815.

Le protocole du 12 a été lu et signé.

Le passage dudit protocole qui se rapporte à l'art. 23, des acquisitions de la Prusse sur la rive gauche du Rhin a été remis en délibération, à cause de la réserve relative à la mention de Bingen, lequel étoit porté parmi les acquisitions Prussiennes, à cet égard, Mrs. les Plénipotentiaires sont convenu de faire insérer au présent protocole la réserve conque dans les termes suivans:

"Ringen est renvoyé comme une acquisition "désirée par la Prusse, à un arrangement à prendre "en considération, conjointement avec le futur "possesseur du Département du Mont Tonnerre "et également par le Comité militaire qui se trou-, vena chargé de la décision des mesures mililitaires, pour l'organisation des plans de la Con-, fédération.

Après, quei, Mrs. les Plénipotentiaires conyiennent de nouveaux articles, ainsi qu'il suit:

droits de succession entre les maisons d'Orange-Namen-Dietz et les nutres branches de Nassau sont transférés à des possessions cédées par l'art. 17 à S. M. le Roi de Prusse sur les possessions que S. A. R. le Prince d'Orange reçoit en échange par l'article 28, est adepté et paraphé.

L'art. 35 sest agalement paraphé... Il concerne les adroits de succession entre la branche Ernestine et la branche Albertine de Nove et vice versa.

L'art. 36, relatif aux titres que S. M. le Roi de Presse prendra du chefides parties du Royaume de Saxe, qui entreat sons la slomination, est admis et paraphéra de la regament de la latin de la company.

L'art. 37, portant que S. M. le Roi de *Prusse* prendra le titre de *Grand-Que* du *Bas-Rhin* pour ses possessions sur les deux rives du Bas-Rhin, est admis et paraphé.

L'art. 38, qui désigne les cessions faites par la Prusse au Hannovre, est paraphé ainsi qu'il

a été convenu avec le comte de Munster.

L'art. 39, renfermant les cessions du Hannoure à la Prusse et qui a été convenu avec le comte de Munster, est admis et paraphé.

L'art. 40 indique l'engagement que prend la Prusse de faire oéder plusieurs districts au Hannoure. Il est admis tel qu'il a été arrêté avec le comte de Munster. Il est également paraphé.

L'art. 41, portant renenciation de S. M. le Roi de Prusse à tout droit sur le chapitre de St. Pierre à Nörten ou sur ses dépendances dans le territoire Hannovrien, est admis et paraphé, tel qu'il a été arrêté avec le comte de Munster.

L'art. 42, stipulant des avantages de navigation et de commerce entre la Prusse et le Hannouré, est adopté et paraphé, tel qu'il a été arrêté avec le comte de Munster.

L'art. 43, concernant les médiatises, nommément les possessions de Meppen appartenant au Duc d'Arenberg, la partie de Rheina-Wolbeck appartenant au Duc de Looz-Corswaren, et le comte de Bentheim, est approuvé et paraphé, avec la réserve de soumettre la rédaction sur le point de Bentheim à une neuvelle séance avec M. le comte de Munster.

L'art. 44, par lequel S. M. le Roi de Prusse et S. M. le Roi de la Grande-Bretagne et d'Hannovre se promettent d'engager S. A. R. le Duc de Brunswick à des échanges de territoires avec la Prusse, est admis et paraphé.

L'art. 45, par lequel S. M. le Roi de Prusse et S. M. le Roi de la Grande-Bretagne et d'Hannoure conviennent de l'établissement de trois routes militaires à travers leurs états, est admis et paraphé.

L'art. 46, par lequel S. M. Britannique promet, afin de concourir aux vues de S. M. le Roi de Prusse de procurer à S. A. S. le Duc d'Olden-bourg un district renfermant une population de 5,000 habitans, est approuvé et paraphé.

Mrs. les Plénipotentiaires ont terminé la séance.

par la Déclaration suivante.

Les Puissances auxquelles, dans le cours de la présente négociation, depuis le 29 décembre jusqu' à ce jour, il a été fait des concessions, désirant en avoir une garantie actuelle, Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus que, sauf les réserves consignées aux protocoles ou apposées sur les articles paraphés, les concessions qui se trouvent constatées par leurs signatures sur les protocoles, ainsi que sur les articles paraphés, sont irrévocables et que les point sur lesquels portent les concessions, ne peuvent être remis en question.

(Vu et approuvé.

Signé: Metternich, Castlereagh.)

Dans le moment où ce présent protocole circuloit pour être muni des signatures, Mrs. les Plénipotentiaires de Prusse ont remis la Note ci-jointe (Lit. L) pour qu'il fût fait une rectification de rédaction à un passage de l'art. 6, savoir : qu'au lieu de ces mots:

"les frontières du cercle de Neustads restent

on substituât la phrase suivante:

',,Les frontières du cercle de Neustadt, qui ,, passe en entier sous la domination Prussienne, ,, restent intactes."

MM. les Plénipotentiaires soussignés ayant accédé à cette observation, la rédaction du passage susdit a été rectifiée sur l'art. 6, ainsi qu'elle est proposée par Mrs. les Plénipotentiaires de Prusse.

Signé: Metternich. Wessenberg. Hardenberg. Humboldt. Capodistrias. Castlereagh. Wellington. Rasoumoffsky. Talleyrand.

10

Séance du 21 février 1815.

Lord Castlereagh ayant adressé une Note circulaire, en date du 12 janvier dernier, relativement aux affaires de Pologne et cette Note n'ayant pas été consignée au protocole, attendu qu'elle avait été remise dans l'intervalle d'une séance à l'autre, il a été convenu entre Mrs. les Plénipotentiaires de la faire insérer au protocole de ce jour. Elle y ést consignée sous la Lettre M.

Mrs. les Plénipotentiaires de Russie déposent également au protocole la réponse qu'ils y ont faite le 19 janvier dernier. Elle est jointe au présent

protocole, sous la lettre N.

Mrs. les Plemipotentiaires d'Autriche ayant porté ces deux Notes à la conneissance de leur auguste Maître, ont l'ordre de faire à ce sujet la déclaration ci-jointe sons la lettre O. Cette déclaration tient lieu en même tems de réponse à la demande qu'avaient faite Mrs. les Plénipotentiaires Russes par l'art. 2 de leurs observations présentées sous le Nr. 9, dans la séance du 9 janvier, sa-

voir: "que les explications verbales données par "Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche, relativement "à la Nationalité Polonoise, fussent consignées "par écrit."

Mrs. les Plénipotentiaires de Prusse demandent aussi consignation au protocole de la Déclaration faite, au nom de leur Cour, en réponse au mémoire de Mr. le Vicomte Castlereagh. Cette réponse, qui est sous la date du 30 janvier, est jointe ici Lit. P.

A cette occasion, Mr. le Prince de Talleyrand a observé que Lord Castlereagh lui ayant également adressé la Note circulaire du 12 janvier dernier ci-dessus rappelée, il y a repondu en exprimant l'assentiment de S. M. le Roi de France aux principes exposés par M. le Plénipotentiaire de S. M. Britannique.

Lecture faite des déclarations de la part de l'Autriche et de la Prusse, Mrs. les Plénipotentiaires de Russie se réservent de soumettre ces

pièces à leur auguste Maître.

Comme dans la dernière séance du 13 février, l'art. 43 n'avoit été admis et paraphé que sous la réserve que la rédaction sur le point de Bentheim fût reprise en examen avec Mr. le comte de Munster, Mr. le Baron de Humboldt en a conféré avec lui, et il présente au protocole deux lettres de ce ministre, en date des 16 et 18 février qui font conster de la nouvelle rédaction convenue au sujet de Bentheim. Ces lettres sont jointes ici sous la lettre Q.

Mrs. les Plénipotentiaires adoptent cette nouvelle rédaction et paraphent l'art, qui est substitué à celui mentionné dans la séance du 13 février. Le nouvel article est joint au présent protocole (Nr. 43) et il sera tenu Note de cette rectification sur l'art. 43.

Avant de lever la présente séance, Mr. le Prince de Metternich rappèle que, d'après le dernier paragraphe de l'art 28 paraphé à la séance du 12 février, lequel stipule la restitution de la partie du Duché de Bouillon non-cédée par le traité de Paris, il reste à constater les droits du Souverain légitime auquel cette restitution doit être faite, attendu qu'il y a contestation au sujet dudit Duché entre M. les Princes de Rohan d'une part et M. le Prince Philippe d'Auvergne, chef de la branche établie en Angleterre, d'autre part.

Mrs. les Plénipotentiaires ont résolu de charger une Commission de l'examen de cette contestation et ils se sont réservé de désigner, à la prochaine séance, les membres dont cette Commission sera composée.

La séance a été levée;

Vu et approuvé.

Signé: Metternich. Wessenberg. Hardenberg. Humboldt. Rasoumoffsky. Capodistrias. Talleyrand. Wellington.

Annexes au précédent Protocole. M.

Note circulaixe de Lord Castlereagh.

En désirant que la présente Note relative aux affaires de *Pologne* soit insérée au Protocole le Soussigné, principal secrétaire d'Etat de S. M. Britannique pour le département des affaires étrangères, et Son plénipotentiaire au Congrès de Vienne, n'a pas le projet de faire renaître des difficultés, ni d'arrêter la marche des arrangmens dont on s'occupe.

Il a seulement pour objet de se prévaloir de cette occasion, pour y consigner, d'après l'ordre positif qu'il en a reçu de sa Cour, l'opinion du Gouvernement Britannique sur une question qui pour l'Europe est de la plus haute importance.

Dans le cours des discussions qui se suivent à Vienne, le Soussigné a eu occasion de s'opposer plusieurs fois avec force, au nom de sa Cour, pour des motifs qu'il n'est pas nécessaire en ce moment de déduire, au rétablissement d'un Royaume de Pologne, en union avec la Russie, et comme

devant faire partie de cet Empire.

Le voeu que sa Cour a constamment manifesté, a été de voir en Pologne un Etat indépendant, plus ou moins considerable en étendue, qui serait régi par une Dynastie distincte et formerait une Puissance intermédiaire entre les trois grandes Monarchies. Si le Soussigné n'a pas eu l'ordre d'insister sur une semblable mesure, le seul motif qui ait pu retenir a été la crainte de faire maître parmi les Polonais des espérances qui auraient pu devenir ensuite une cause de mécontentement, puisque d'ailleurs tant d'obstacles paraissent s'opposer à cet arrangement.

L'Empereur de Russie, ainsi qu'il a été déclaré, persistant d'une manière invariable dans son projet d'ériger en Royaume, pour faire partie de son Empire, la portion du Grand-Duché de Varsovie qui doit lui revenir, ainsi que le tout ou partie des provinces Polonaises qui appartiennent déjà à S. M. Impériale; et Leurs Majestés l'Empereur d'Autriche et le Roi de Prusse, qui sont le plus immédiatement intéressés dans cet arrangement, ayant cessé de s'y opposer, il ne reste plus au Soussigné, qui néanmoins ne peut se dé-

partir de ses premières représentations sur ce sujet, qu'à former sincèrement le voeu, qu'il ne résulte, pour la tranquillité du Nord, et l'équilibre général de l'Europe, aucun des maux que cette mesure peut faire craindre, et qu'il est de son pénible devoir d'envisager.

Mais afin d'obvier autant que possible aux funestes conséquences qui peuvent en résulter, il est d'une haute importance d'établir la tranquillité publique, dans toute l'étendue du territoire qui composait anciennement le Royaume de Pologne, sur quelques bases solides et libérales qui soient conformes à l'intérêt général, et d'y introduire, quelque soit d'ailleurs la différence des institutions politiques qui s'y trouvent actuellement établies, un système d'Administration dont les formes soient à la fois conciliantes et en rapport avec le génie de ce seuple.

le génie de ce seuple.

L'expérience a prouvé que ce n'est pas en cherchant à anéantir les usages et les coutumes des Polonais, que l'on peut espérer d'assurer le bonheur de cette Nation, ét la paix de cette partie importante de l'Europe. On a tenté vainement de leur faire oublier, par des institutions étrangères à leurs habitudes et à leurs opinions, l'existence dont ils jouissent comme peuple, et même leur langage national. Ces essais suivis avec trop de persévérence, ont été assez souvent répétés, et reconnus comme infructueux. Ils n'ont servi qu'à faire naître le mécontentement et le sentiment pénible de la dégradation de ce pays, et ne produiront jamais d'autres effets que d'exciter des soulévemens, et de ramener la pensée sur des malheurs passés.

D'après ces motifs, et pour se joindre cor-

dialement à l'unanimité des sentimens que le Soussigné a eu la satisfaction de voir partagés par les divers Cabinets, il désire avec ardeur, que les augustes Monarques auxquels ont été confiées les destinées de la Nation Polonaise, puissent être aménes, avant de quitter Vienne, à s'engager les uns envers les autres, de traiter comme Polonais la partie de se peuple qui pourra ce trouver placée sous leur domination respective, quelques soient d'ailleurs les institutions politiques qu'il leur plaira d'y créer.

La connaissance d'une telle détermination, en honorant ces souverains, tendra plus que tout autre chose à leur concilier l'affection de leurs sujets Polonais; et de semblables moyens paraissent être les plus directs et les moyens dangereux pour les disposer à vivre tranquilles et satisfaits sous leurs Gouvernemens respectifs.

Si ce résultat peut être heuresement obtenu, l'objet que S. A. R. le Prince Régent a le plus à coeur, savoir le bonheur de ce peuple, se trouvera accompli; et il ne lui restera plus qu'à souhaiter que l'indépendance de l'Europe n'ait à courir aucun des dangers que l'on peut si justement appréhender pour elle, de la réunion de la puissante monarchie de Pologne à l'Empire de Russie, plus puissante encore, s'il arrivait que les forces militaires de ces deux Etats se trouvassent, par la suite des tems, entre les mains d'un prince ambitieux et guerrier.

Vienne, le 12 janvier 1815.

Signé: Castlereagh.

Réponse à la précédente Note circulaire de Lord Castlereagh; presentée par MM. les Plénipotentiaires Russes.

La Note remise par M. le vicomte de Castlereagh, secrétaire d'état de S. M. B., inserée au protocole des conférences et qui a trait aux arrangemens des affaires de *Pologne* a été portée à la connaissance de S. M. l'Empereur de Russie.

Le Soussigné, après avoir pris à cet égard les ordres de son auguste maître, se fait un devoir de communiquer la réponse suivante et prie également ses Collègues de la faire insérer dans le protocole.

La justice et la liberalité des principes consignés dans la Note anglaise, ont fait éprouver à S. M. Impériale la plus vive satisfaction. Elle s'est plù à y reconnaître les sentimens généreux qui caractérésent la Nation Anglaise et donnent la juste mesure des vues grandes et éclairées de son Gouvernement.

Leur conformité avec ses propres intentions, et surtout les développemens que le Plénipotentiaire de S. M. Britannique a donnés dans cet écrit à des maximes politiques, en les appliquant à la négociation actuelle ont été envisagés par S. M. Impériale comme très propres à favoriser les mesures conciliatrices proposée par Elle à ses Alliès, dans l'unique but de contribuer à l'amélioration du sort des Polonais, autant que le désir de protéger leur nationalité peut se concilier avec le maintien d'un juste équilibre entre les Puissances de l'Europe, qu'une nouvelle répartition de forces doit désormais établir.

A cette considération se joignent celles non moins importantes qui démontrent l'impossibilité de faire renaître, dans l'ensemble de ses combinaisons primitives, cet ancien système politique de l'Europe dont l'indépendance de la Pologne faisait partie.

La réunion de ces motifs a dû nécessairement borner la sollicitude de S. M. I. en faveur de la Nation Polonaise au seul désir de procurer aux Polonais, sujets respectifs des trois parties contractantes, un mode d'existence qui satisfasse leurs voeux légitimes, et qui leur assure tous les avantages compatibles avec les convenances particulières de chacun des Etats sous la souveraineté desquels ils se trouvent placés.

Tel est l'esprit de modération qui a dicté toutes les transactions reglémentaires que S. M. I. a jugé nécessaires de proposer à ses augustes Alliés, en favorisant et en appuyant, par la coopération la plus amicale, l'accomplissement des mosures tendantes à améliorer le sort des Polonais. et par cela même à cimenter leur attachement pour les dominations respectives auxquelles ils sont affliés, l'Empereur croit avoir prouvé toute la droiture et la loyauté de ses sentimens. S. M. envisage ce ralliement des Polonais à leurs Gouvernemens et à leurs Souverains, moyenant une équitable conciliation de leurs intérêts les plus chers, comme l'unique garantie des rapports permanens qu'il est si essentiel de consolider entre les trois · Etats tant pour la sécurité réciproque de leurs possessions que pour le repos de l'Europe entière.

L'ambition d'un Souverain légitime ne peut tendre qu'à assurer le bonheur des Peuples que la providence lui a confiés et qui ne peuvent prospérer que sous l'égide d'une parfaite sécurité et par une attitude calme sans être agressive. Nulla force peut mieux garantir le repos universel de l'Europe et les vues pacifiques des Etats les uns à l'égard des autres que cette puissance de vohésion qui dérive de l'attachement d'un Peuple pour sa terre natale, et du sentiment de la félicité.

Tels sont les liens par lesquels S. M. Impériale désire attacher à son Empire les Polonais placés sous son gouvernement. Tels sont aussi les voeux qu'Elle forme pour voir les mêmes rémaitats se réaliser dans les états des Souverains ses Alliés, dont Elle apprécie les vues éclairées et les intentions générouses.

En conséquence S. M. se plait à croire que le système condiliatoire et adapté aux circonstances, qu'Elle a suivi dans la présente negociation suffit pour bannir toute inquiétude et pour en faire disparaître jusqu'au moindre prétexte; si toutefois la réunion d'une partie de la Nation polongise à son Empire, par des diens constitutionals, avait pu y donnes lieu.

Mais indépendamment, même des considérations qui résultent des principes sur les contractantes, les rélations entre les parties contractantes, l'Amperaux en appele avec confiance à sa conduite passée pour répondre, à tout soupçon qui se peud dans le yesque des combinaisons futures. Il est dans la ferme persuasion que le seul aperçu de ce qu'il a entrepris et achevé à la tête de son Peuple, dans des Européens, présente la garantie la dans des Etats Européens, présente la garantie la dans ressurante du maintien de se système; d'équidibre qui, placé désormais sons la sauvegarde des Brimances du premier ordre, et à l'abi, de toute

prépondérance, aura acquis par la politique loyale de la Russie, les moyens de résister, s'il le faut, à la force même qui aura le plus contribué à l'établir.

D'ailleurs, S. M. Impériale s'applaudit de la conformité d'intentions et de sentimens manifestés en cetté occasion par S. A. R. le Prince Regent d'Angleterre, ainsi que de l'esprit de conciliation dont le vicomte de Castléreagh est constamment animé. Elle 'se plait à en tirer le plus heureux présage pour l'issue des négociations actuelles. Vienne le 19 janvier 1815.

Signé: Rasoumoffsky. Nesselrode.

Réponse de la Note des Ivard Cartleraugh; présentée par MM. Les Pténiposentiaires du anis.

"Ja Majesté Imperfale et Royale Apostolique ayant pris connaissante des déclarations relatives aux affaires de Pologne des 12 et 19 junvier der nier, déposées au protocole des conferences par Mrs. les Plédipotentiaires d'Angléterre et de Russile, al ordonné à ses Plénipotentiaires de déposer également au protocole la déclaration sulvante.

La marche que l'Empereur a suivie dans les importantes "négociations qui viennent de fixer le sort du Duché de Varsovie, ne peut avoir laissé de doute aux Pulssances que non seulement le rétablissement "luin Royaume de Pologne, indépendant et rendu à un gouvernement national Polonais, ent complètement satisfait aux voeux de Si Mc Imperialle, indis gir Elle n'ent pas même regretté de plus grands sicrifices pour arriver à la restauration salutaire de cet ancien ordre de choses.

Il suffit sans donte de ce fait pour prouver que l'Empereur est éloigné d'entrevoir, dans ce qui se rapporte à la Nationalité Polonaise, un motif de jalousie ou d'inquiétude pour la généralité de son Empire. Dans aucun tems, l'Autriche n'avoit vu dans une Pologne libre et indépendante une Puissance rivale et ennemie, et les principes qui avoient guidé les augustes Prédécesseurs de l'Empereur et S. M. Impériale Elle-même, jusqu'aux époques des partages de 1773 et 1797, n'ont été abandonnés que par un concours de circonstances impérieuses et indépendantes de la volonté des souverains de l'Autriche.

Jaloux des lors d'accomplir fidèlement ces nouveaux engagemens, et lié par des stipulations expresses au système du partage, l'Empereur ne dévia, en aucune manière, des principes adoptés par les trois Cours. S. M. Impériale ne pouvant régler les formes de son gouvernement sur un ordre de choses abrogé, borna ses soins à veiller au benheur de ses sujets Polonais. L'état de culture et de prospérité de la Gallicie, comparé à ce qu'elle étoit avant sa réunion à l'Autriche, à ce qu'elle étoit avant sa réunion à l'Autriche, à ce qu'elle étoit même avant le règne de l'Empereur, prouve que ces soins n'ont pas été vains.

L'Empereur ayant de nouveau, dans le cours des présentes négociations, subordonné ses voeux en faveur de l'indépendance de la Pologne, aux grandes considérations qui ont porté les Puissances à sanctionner la réunion de la majeure partie du ci-devant Duché de Varsovie à l'Empire russe, S. M. Impériale n'en partage pas moins les vues libérales de l'Empereur Alexandre en faveur des institutions nationales que S. M. Impériale a résolu d'accorder aux peuples Polonais.

S. M.

- S. M. l'Empereur et Roi ne cessera, de son côté, de veiller au bien-être de ses sujets Polonois avec cette sollicitude paternelle qu'il a vouée avec une justice également distributive aux peuples de différentes souches que la providence à soumis à sa domination.
- S. M. Impériale est convaincue que les premiers garans du repos et de la force des Etuts se trouvent dans le bonheur des peuples, et que ce bonheur est inséparable des justes égards que les Gouvernemens portent à la nationalité et aux habitudes de leurs administrés.

L'Empereur croit enfin ne pouvoir mieux manifester combien, dans la question qui se présente, ses intentions sont conformes à ces principes, qu'en chargeant ses Plénipetentiaires soussignés de déclarer que S. M. Impériale et Royale Apostolique est à tous égards d'accord avec les points de vue qui ont dicté la déclaration par laquelle Lord Castlereagh exprime les sentimens de sa Cour au sujet du sort futur des peuples Polonois, ainsi qu'avec la réponse qui d'ordre de S. M. Impériale de toutes les Russies, a été faite à cette déclaration, par Note du 19 janvier dernier.

Vienne, le 21 février 1815.

Signé: Metternich. Wessenberg.

P

Réponse à la Note de Lord Castlereagh; présentée par M. le premier Plénipotentiaire de la Prusse.

Le Soussigné ayant pris les ordres du Roi Son auguste maître sur la note de S. E. Mylord Castlereagh concernant les arrangemens des affaires IX. 286. de *Pologne*, s'empresse de témoigner à S. E. que les principes qui y sont développés sur la manière d'administrer les Provinces Polonoises placées sous la domination des différentes Puissances sont entièrement conformes aux sentimens de S. M.

Assurer la tranquillité de ces Provinces par un mode d'administration adopté aux habitudes et au génie de leurs habitans, c'est là réellement l'établir sur la base solide et libérale d'un interêt commun. C'est en agissant ainsi qu'on montre aux Peuples que leur existence nationale peut rester libre de toute atteinte, quelque soit le système politique auquel le sort les a liés; qu'on leur apprend à ne pas confondre des idées qui, lorsqu'elles ne sont pas sagement séparées, ne cessent de faire naître, dans le repos même de la vie privée, des voeux et des espérances vagues de changemens futurs; qu'on rattache fortement les sujets de nations différentes à un même gouvernement et qu'on les réunisse dans une même famille.

Guidée par ces maximes que S. M. Prussienne partage entièrement avec S. M. l'Empereur de Russie et S. A. R. le Prince-Régent d'Angleterre, Elle aura constamment à coeur de procurer à Ses sujets Polonois de nation, tous les avantages qui pourront former un objet de leurs voeux légitimes et qui seront compatibles avec les rapports de sa monarchie, et le premier hut de chaque Etat de former un ensemble solide des différentes parties qui le composent.

Le Soussigné éprouve une vive satisfaction d'avoir pu exposer, au nom de sa Cour, à S. E. Mylord Castlereagh des principes aussi conformes à ceux du gouvernement Britannique. Il le prie de vouloir bien, du consentement de ses collègues, faire insérer également la Note présente au premier protocole des conférences et a l'honneur etc.

Vienne, le 30 janvier 1815.

Signé: Hardenberg.

11.

Séance du 6 mars 1815.

M. le Prince de Metternich ouvre la séance. Il expose que S. M. le Rei de Saxe étant arrivé à Presbourg, les cinq Puissances qui ont intervenu aux arrangemens relatifs à la Saxe, ne voudront sans doute pas différer de faire connoître à S. M. Saxonne les equalitions qui concernent le sort futur de ce Royaume et d'employer leurs bons offices auprès du Roi, afin de disposer S. M. à consentir aux cessions et aux arrangemens pris à cet égard entre les Puissances.

Mrs. les Plénipotentiaires ayant délibéré sur la manière la plus convenable de remplir l'objet de cette communication, se sont arrêtés au mode enjuant, comme étant celui qui se recommandoit le plus particulièrement par les égards dûs à S. M. le Roi de Saxe, savoir:

Que le Prince de Metternich seroit invité à se rendre près la personne du Boi et à lui faire, tant au nom des cinq Puissances qu'au nom de sa Cour, la communication officielle des Articles qui se rapportent au Royaume de Saxe, et que S. M. seroit invitée à consentir aux dites conditions, moyennant un acte formel d'adhésion, pour entrer ensuite avec les Ministres de S. M. le Roi de Prusse, et sous la médiation de l'Autriche, dans les arrangemens relatifs à l'évacuation des parties du Royaume, noncomprises dans les stipulations de cession.

M. le Prince de Metternich ayant, sous la réserve de prendre les ordres de l'Empereur, accepté la commission qui vient de lui être déférée, Mrs. les Plénipotentiaires ont déterminé les Articles qui doivent faire partie de cette communication, ainsi qu'ils sont indiqués dans la pièce ci-jointe (Lettre R) lesquels Articles certifiés seroient joints à un Extrait du présent protocole, muni de la signature de Mrs. les Plénipotentiaires. Sur quoi, ils ont arrêté de se rassembler demain pour signer le dit Extrait de protocole, tenant lieu de peuvoirs pour Mr. le Prince de Metternich.

De là, Mrs. les Plénipotentiaires passent à un autre objet.

Il a été observé que les stipulations relatives aux répartitions territoriales et autres arrangemens qui, conformément à l'art. 32 du traité de Paris, doivent complèter les dispositions de ce traité, vont se trouver bientôt ou fixés ou près de l'être, qu'ainsi, pour gagner du tems et faire marcher d'un pas égal la forme et le fond des stipulations, il ne pourroit qu'être utile de s'occuper sans retard à rediger l'Instrument de la paix et à libeller les clauses de chaque section du traité, de manière à les rattacher au système général du traité de paix.

D'après ces observations, on est convenu de nommer une *Commission* de *rédaction*, laquelle seroit composée 1°) d'un Plénipotentiaire de la part de chacune des buit Puissances qui ont signé le traité de Paris; 2°) de deux Rédacteurs en chef;

que les Rédacteurs en chef formeront un corps d'ouvrage, d'après les protocolès; qu'ils présenterent un projet sur la.........) et sur la suite à donner à leur travail;

que la Commission de rédaction prendra ce projet en considération et soumettra son opinion à la conférence des Plénipotentiaires des huit Puissances;

que la dite Commission de rédaction appellera les Plénipotentiaires des autres Puissances au fur et à mesure que les négociations avanceront.

Qu'enfin le projet seroit porté à la sanction de Mrs. les Plénipotentiaires des huit Puissances.

Pour éviter la perte du tems, Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances ci-présens proposent pour Rédacteurs en chef:

le Conseiller d'Etat de la Besnardière,

le Conseiller aulique de Gentz,

et pour membres du Comité ont été désignés

De la part de l'Autriche: le Bon. de Wessenberg.

De l'Angleterre: Lord Castlereagh.

De la Prusse: le Bon. de Humboldt.

De la Russie: le Conseiller privé D'Anstett.

De la France: le Cta. de la Tour du Pin.

Mrs. les Plénipotentiaires s'étant réservé, dans la dernière séance, en date du 21 février, de désigner les *Commissaires* pour la contestation au sujet du Duché de *Bouillen*, ils ont été nommés à la présente séance, ainsi qu'il suit:

De la part de France, Mr. de la Besnardière,

De l'Angleterre, le Bes. de Gagern,

De la Prusse, le Ben. de Humboldt,

1) Ici se trouve une lacune dans notre copie. Rem. de l'éditeur.

De l'Autriche, le Conseiller aulique de Radermacher.

Signé: Hardenberg. Talleyrand. Wellington. Humboldt. Rasoumoffsky. Capodistrias. Wessenberg. Metternich.

Annexe au présent Protocole.

R

Les Soussignés s'étant réunis pour faire le choix des Articles arrêtés par la Commission des cinq Puissances, qui devront être communiqués à S. M. le Roi de Saxe, ont désigné, pour cet effet, les articles suivans:

Article 6, Cessions territoriales de la Saxe.

- 7. Garantie des dites cessions.
- 8, Archives, dettes, etc.
- 9, Rapports des sujets, etc.
- 10, Libre navigation de l'Elbe.
- 11, Annistie.
- 13, Evacuation.
- L.7. Titre Grand Ducal de SaxeWeimar.
- 16, Anciennes Provinces prussionnes recouvrées.
- 29, Délimitation.
- 33, Maison de Scheenbourg.
- 35, Branche Ernestine de Saxe.
 - 36, Titres du Rei de Prusse.

On a eu soin en même tems d'ajouter la correction concernant le Cercie de Neuetadt qui se trouve dans le protocule dit 48 février, à l'art. 6, renfermant les cessions de la Baxe.

Vienne le 6 mars 1815.

Signé: Humboldt. Wessenberg.

Séance du 7 mars 1815.

M. le Prince de Metternich ouvre la séance et déclare qu'ayant porté à la connoissance de l'Empereur la proposition qui lui avoit été faite, dans la séance d'hier, de se charger de la communication à faire à S. M. le Roi de Saxe, S. M. Impériale a trouvé que le but de cette commission paroissoit éxiger que plusieurs Plénipotentiaires en fussent chargés.

Mrs. les Plénipotentiaires ayant délibéré, il a été convenu que Lord Wellington, au nom d'Angleterre, et M. le Prince de Talleyrand, au nom de la France, se réuniroient à M. le Prince de Metternich, pour remplir conjointement la communication à faire à S. M. le Roi de Saxe, laquelle sera effectuée par un Extrait du protocole rédigé dans le sens convenu dans le protocole d'hier.

Sur quoi, Mrs. les Plénipotentiaires ont arrêté de se rassembler demain pour signer l'Extrait du protocole tenant lieu de pouvoirs. Il a été signé et se trouve joint ici sous la lettre S.

> Signé: Rasoumoffsky. Humboldt. Metternich. Wellington. Talleyrand. Hardenberg. Wessenberg. Capodistrias,

Annexe.

Extrait du Protocole

des conférences de Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche, de Russie, de France, de la Grande-Bretagne et de Prusse.

Séance du 7 mars 1815.

Présens: Mrs. le prince de Metternich. le Comte de Rasoumoffsky. Mrs. le Prince de Talleyrand.
le Duc de Wellington.
le Prince de Hardenberg.
le Baron de Wessenberg.
le Comte Capodistrias.
le Baron de Humboldt.

Mrs. les Plénipotentiaires ont pris en considération que Sa Majesté le Roi de Saxe étant arrivée à Presbourg, il était dans les conséquences des résolutions arrêtées dans les conférences précédentes, que les cinq Puissances qui ont intervenu aux arrangemens relatifs à la Saxe, ne différassent pas de faire connaître à Sa Majesté Saxonne les conditions qui concernent le sort futur de ce royaume, et d'employer leurs bon offices auprès du Roi, afin de disposer S. M. à consentir aux cessions et aux arrangemens pris à cet égard entre les Puissances.

Mrs. les Plénipotentiaires ayant délibéré sur la manière la plus convenable de remplir l'objet de cette communication, se sont arrétés au mode suivant, comme étant celui qui se recommandait plus particulièrement par les égards dùs à S. M. le Roi de Saxe, savoir:

Que M. le Prince de Metternich au nom de S. M. Impériale et Royale Apostolique, Mr. le Prince de Talleyrand au nom de S. M. le Roi de France, et Mr. le Duc de Wellington au nom de S. M. de la Grande-Bretagne et d'Irlande, seraient priés de se rendre près la personne du Roi et de lui faire tant au nom des cinq Puissances, qu'au nom de leurs cours respectives, la communication officielle des articles qui se rapportent au royaume de Saxe, et que S. M. serait invitée à consentir aux dites conditions, moyennant un

acte formelle d'adhésion, pour entrer ensuite avec les Ministres du Roi de Prusse, et seus la médiation de l'Autriche, dans les arrangemens relatifs à l'évacuation des parties du royaume non comprises dans les stipulations de cession.

Mrs. le Prince de Metternich, le Prince de Talleyrand et le Duc de Wellington ayant accepté cette commission, Mrs. les Plénipotentiaires ont déterminé les articles qui doivent faire partie de cette communication. Ces articles sont indiqués et transcrits dans l'expédition certifiée jointe au présent extrait de protocole lequel tient lieu de pouvoirs à Mrs. les Plénipotentiaires ci-dessus denommés.

Vienne le 7 mars 1815.

Pour copie certifiée conforme,

Signé: N. Wacken, conseiller aulique.

Note. Suivent les Articles adoptés dans les séances 6, 7 et 8 et joints aux protocoles de ces séances.

13.

Séance du 12 mars 1815.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky.

le Prince de Metternich.

le Prince de Talleyrand.

le Duc de Wellington.

le Prince de Hardenberg.

le Baron de Humboldt.

le Comte de Capodistrias.

le Baron de Wessenberg.

M. le Prince de Metternich, tant en son nom qu'en celui de M. le Prince de Talleyrand et de M. le Duc de Wellington, expose la manière dont il se sont acquittés envers le Roi de Saxe de la communication convenue dans la dernière séance du 7 de ce mois.

Arrivés à Presbourg ils se sont rendus ensemble chez le Roi et lui ont rémis l'Extrait du protocole du 7 avec les Points et Articles) concernant le Royaume de Saxe, en invitant S. M. à y donner son adhésion.

S. M. le Roi de Saxe, en recevant cette communication, s'est borné à donner pour première réponse que l'objet étant de grande importance, il devait y réfléchir.

Le Roi a ensuite fait inviter chacun des trois Plénipetentiaires à des audiences séparées. Ceuxci ayant tenu un langage absolument uniforme, ont renouvelé leurs instances près de S. M. Saxonne pour qu'Elle ne différat pas de donner son acte d'adhésion, seul moyen de faire cesser l'occupation provisoire du Royaume de Saxe.

Ces trois audiences particulières s'étant passées sans que le Roi eût donné une répense cathégorique Mrs. les Plénipotentiaires en ont réitéré la demande dans une conférence à laquelle ils invitèrent M. le comte d'Einsiedel. Ensuite de cette démarche, S. M. Saxonne leur a donné heure pour une audience commune, après laquelle M. le comte d'Einsiedel tour à remis une Note signée par lui. Cette Note en date de Presbourg le 11 mars, est annexée au présent protocole sub Lit. T.

Messieurs les Plénipotentiaires ayant pris connoissance de son contenu, y ont fuit sur le champ la Réponse ci-fointe Lit. U.

1) Ces "Points et Articles" sont insérés au présent Recueil, T.VII, p. 150 et suiv. Au reste, voyez ci-après les protucoles des 28 et 31 mars et 1 avril. Rem, de l'éditeur. Après la délibération qui a suivi cet exposé, Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus unanimément que S. M. le Roi de Saxe méconnaît entièrement la situation dans laquelle il se trouve envers les Puissances, en pensant, ainsi que l'insinue la Note du comte d'Einsiedel, que, rendu à sa liberté, il pent attaquer la validité des dispositions irrévocablement arrêtés par Elles sur la Saxe, et entamer une nouvelle négociation par un Plénipotentiaire de sa part.

Ils conviennent en conséquence de nouveau que le partie de la Saxe qui est destinée à rester sous la domination de S. M. le Roi de Saxe, ne pourra lui être remise que lorsque S. M. aura donné son adhésion pleine et entière aux articles qui lui ont été soumis à Presbourg; qu'il ne peut être question de négociation avec un Plénipotentiaire de sa part avant que cette condition n'ait été remplie, et que la négociation pour laquelle la Cour d'Autriche a promis sa médiation, ne peut avoir lieu que pour les arrangemens accessoires spécifiés dans les articles 8, 9 et 10, et que sur les bases fixées par ces mêmes dispositions.

Le manque de consentement de la part de S. M. le Roi de Saxe ne pouvant arrêter une marche exigée impérieusement par les droits respectifs des Puissances et par le besoin qu'éprouve l'Europe de voir assurer sa tranquillité par le passage des différent pays sous les Gouvernemens auxquels ils sont destinés, il a été arrêté:

1º Qu'il sera procédé incessamment à la séparation des parties de la Saxe qui passent seus la domination Prussienne, de celles qui restent à S. M. Saxonne.

2º Que S. M. le Roi de Prusse presidra défini-

tivement possession de la partie de la Saxé qui lui a été cédée par les arrangemens actuels. Et

3º Que celle qui reste à S. M. Saxonne, demeurera en attendant soumise au Gouvernement provisoire de S. M. Prussienne.

Messieurs les Plénipotentiaires ayant examiné ensuite plus en détail la Note du comte d'Einsiedel, ent trouvé que, pour justifier la conduite du Roi, on s'y est permis des réticences et des assertions contraires à la vérité des faits. Il y est dit:

"Qu'il navait point dépendu de S. M. Saxonne, "ni lors du commencement de la grande lutte, ni "pendant son progrès, d'accéder à la cause des "Alliés, quelque sincère qu'en fut son désir mani-"festé d'une manière, non équivoque, et en donner "lieu par la demande formelle adressée aux sou-"verains coalisés."

Il est cependant de notoriété générale que, si le Roi de Saxe a été forcé d'entrer dans une alliance aussi contraire à tous ses devoirs et à tous ses interêts, il y a persisté de sa propre volonté, ayant été sommé de la manière la plus généreuse et la plus amicale de l'abandonner dans un tems où il était libre de sa personne, et où la Russie et la Prusse possédaient la plus grande partie de la Saxe; qu'il n'y a pas persisté seulement, mais qu'il y est, pour ainsi dire, rentré de nouveau en quittant de propos délibéré l'asyle que la sagesse bienveillante d'une des Puissances alliées, neutre alors, lui avait préparé; que ce retour vers l'ennemi le plus cruel du pays auquel tant de considérations auraient dù l'attacher également, ne saurait être nommé forcé, puisque la Puissance qui protégait alors sa neutralité, lui avait garanti en

même tems ses Etats; qu'il mit par cette conduite une forteresse importante entre les mains de l'ennemi, et prolongea pour le malheur de ses propres Etats, de l'Allemagne et de l'Europe, la lutte la plus désastrense; et qu'il n'offrit de s'allier aux Puissances victorieuses qu'au moment où ses Etats étaient conquis et lui-même fait prisonnier.

Les Puissances ne pouvant pas d'après cet exposé succinct, dans lequel on ne s'est arrêté qu'aux faits les plus marquans, en passant sous silence tous les autres, permettre qu'une justification du Roi de Saxe jette un faux jour sur leurs actions et leurs intentions, il a été résolu de faire rédiger une Réponse à cette Note, dans laquelle la conduite politique de S. M. Saxonne sera exposée d'après toute la vérité des faits et des transactions, pour empêcher que l'opinion de l'Europe ne soit égarée.

Sur quoi la séance a été lévée.

(Les deux Notes mentionnées dans le présent pretocole, celle de Mr. le comte d'Einsiedel datée de Presbourg le 11 mars 1814, et la Réponse qu'y ont faite MM. le Prince Talleyrand et le Duc de Wellington som la même date se trouvent imprimées au présent Recueil, ci-dessus T. VII, p. 156-161.)

· 14.

Séance du 18 mars 1815, à midi.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky.
le Prince de Metternich.
le Prince de Talleyrand.
le Duc de Wellington.
le Prince de Hardenberg.
le Baron de Humboldt.
le Comte de Capodistrias.
le Baron de Wessenberg.

Le Prince de Metternich ouvre la séance en communiquant le protocole du Comité Suisse rédigé dans la séance du 13 mars, dans laquelle Messieurs les Plénipotentiaires de la Russie, de la Grande-Bretagne et de la Prusse ont adhéré à la réunion définitive de la Valteline aux Etats Autrichiens en Italie.

Le Plénipotentiaire de S. M. Très-Chrétienne ayant déclaré que son Gouvernement désirait que cette réunion fût liée aux autres arrangemens définitifs en Italie, M. le Prince de Metternich proposa de donner au Ministère français une déclaration en forme, portant que, la dite réunion commandée dans le moment présent par des circonstances trop impérieuses pour pouvoir être encore differée, ne dérogeait en rien aux dits arrangemens.

Le projet de cette déclaration ayant été agréé par M. le Prince de Talleyrand, il est donné au protocole 1), et il a été convenu que la réunion des vallées formant aujourd'hui le département de l'Adda pouvait avoir lieu incessamment.

Signé: Talleyrand. Metternich. Wellington. Rasoumoffsky, Nesselrode. Humboldt. Hardenberg. Wessenberg.

Annexes au présent Protocole.

V.

• Propositions additionnelles au rapport du Comité Suisse.

Lord Stewart a ouvert la séance en communiquant au Comité la proposition suivante qu'il

 Cette déclaration est annexée au présent protocole sub lit, W. vensit de receveir à set effet du Plépipotentiaire autrichien, absent à cause d'indisposition.

Projet des articles additionnels.

Art. 2.

Après les mots: lui est rendue, on propose d'ajouter: "Les Vallées de la Valteline, de Bormio et de Chiavenna resteront réunies au Duché de Milan."

Art. 3.

"S. M. Impériale et Royale Apostolique cède au Canton des Grisons la seigneurie de Razuns avec tous les droits et prérogatives y affectés. Elle promet également de faire fournir aux Grisons une indemnité pour les pertes qu'ils ont essuyées par les confiscations de leurs biens dans les vallées de la Valteline, de Bonnie et Chiavenna. Cette indemnité sera réglée par une Commission nommé par S. M. Impériale et Royale Apostolique et par la Confédération Helvetique."

Les Plénipotentiaires de Pruse, de Russie et d'Angleterre annoncèrent les ordres de leurs Cabinets respectifs d'admettre la proposition pré-

cédente,

Celui de France, après avoir demandé des instructions positives au prince de Talleyrand, a énoncé l'opinion du sien camme suit:

"M. le Prince de Mettennich est ponvenu avec le Prince de Talleyrand, que la possession de la Valteline devoit être disentée dans les arrangemens de l'Italie, et pour régler mieux les prétentions du Roi d'Etrurie et de l'Archidacheme Marie Louise; que par cette raison, en ne devait pas la décider dans la Commission Suisse."

"Le plénipotentiaire Français a roon l'ordre

d'inviter à écarter la proposition faite par celui d'Autriche, et d'en suspendre la décision définitive. " Signé: Humboldt. Stewart. Dalberg. Hr. Alford Canning. Capodistrias.

W.

Note de M. le Prince de Metternich à M. la Prince de Talleyrand.

Le Soussigné a recu l'ordre de faire part à Son Altesse le Prince de Talleyrand, que Leurs Majestés l'Empéreur de toutes les Russies, le Roi de la Grande-Bretagne et le Roi de Prusse sont convenus avec Sa Majesté Imperiale et Royale Apostolique, que les Vallées de la Valteline, de Chiavenna et de Bormio, qui jusqu'à présent ont formé partie du Royaume d'Italie sous la dénemination du département de l'Adda doivent être réunies aux Etats de Sa Majesté Imperiale et Royale Apostolique en Italie. Comme cependant ces territoires ont été placés dans les négociations particulières entre la Cour de Vienne et celle des Tuileries, parmi les objets qui pourraient servir d'échange on de compensation dans les arrangemens d'Italie, et nommément dans ceux qui concernent l'établissement futur de St. Majesté l'Infante Marie Louise d'Espagne et de son fils, le Soussigné est autorisé à donner à ce sujet la déclaration la plus précise, que la réunion définitive desdits territoires, qui dans ce moment est deveaue une mesure de nécessité prescrite par les circonstances les plus impérieuses, ne dérogera en rien aux arrangemens prévus, et qu'ils n'en sont pas moins mis en ligne de compte dans l'évaluation des objets qui devront servir de compensation pour l'établissement réclamé par l'Infante Marie Louise.

Le Soussigné prie S. A. Mr. le Prince de Talleyrand d'agréer les assurances de sa haute considération.

Vienne, le 18 mars 1815.

Signé: Metternich.

15.

Séance du 23 mars 1815.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky.

le Prince de Metternich.

le Duc de Wellington.

le Prince de Hardenberg.

le Prince de Talleyrand.

le Baron de Humboldt.

le Comte de Nesselrode.

le Comte de Nesselrode.

· le Baron de Wessenberg.

M. le Duc de Wellington ouvre la séance, et donne, ensuite d'une lettre de La Haye en date du 14 de ce mois, l'information que S. A. R. le Prince Souverain des Provinces-Unies a pris et preclamé le titre de Roi des Pays-Bas.

L'art. 27 paraphé dans la séance du 13 février dernier, portant que les Provinces-Unies conjointement avec les provinces et districts cédés par l'art. 26 à S. A. R. le Prince Souverain, formeront un Royaume sous la dénomination de Royaume des Pays-Bas, et que ce titre sera reconnu dès que la notification d'usage sera faite, le Prince Souverain s'est déterminé à user dès à présent de la faculté de proclamer la dignité royale établie dans sa maison, par ce qu'en réunissant les peuples de la Hollande et de la Belgique sous un seul titre, il en résultera plus d'unité dans l'administration et plus de force et d'enérgie dans les moyens de défense dont on s'occupe en Belgique.

IX. 386. 5

Digitized by Google

M. le Duc de Wellington reproduisant les articles 26 et 27 sur lesquels se fonde la détermination prise par S. A. R. le Prince d'Orange-Nassau-Dietz, propose que le titre de Roi des Pays. Bas soit reconnu dans la dite maison par les Puissances signataires du Traité de Paris.

Mr. le Duc de Wellington reproduit en suite l'art. 29 portant que les parties du Duché de Luxembourg qui y sont désignées, formeront un des Etats de la Confédération germanique, et qu'elles sont cédées au Prince Souverain des Provinces-Unies pour être possédées par lui sous le titre de Duc de Luxembourg.

M. le Duc de Wellington propose que le Prince Souverain possède cet Etat de la Confédération sous le titre de Grand-Duc de Luxembourg.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche et de Prusse déclarent que leurs Cours ne feront aucune difficulté de reconnaître, l'une et l'autre, ce titre dans la maison d'Orange-Nassau.

M. le Plénipotentiaire de France partage ce sentiment.

M. le Plénipotentiaire de Russie dit qu'il a tout lieu de croire que la Cour Impériale de Russie donnera également sa reconnaissance, qu'il doit néanmoins se réserver, attenda qu'on n'a pas été prévenu de cette double proposition, de prendre les ordres de S. M. Impériale.

Au moment de la signature du présent protocole (le 24 mars) Mrs. les Plénipotentiaires de Russie déclarent que leur auguste Maître les a autorisés à donner aussi son assentiment à la détermination prise par le Prince Souverain de prendre le titre de Roi de Pays-Bas et de Grand-Duc de Luxembourg.

(Suivent les Signatures des Ministres ci-dessus nommés.).

Séance du 25 mars 1815. Présens: Mrs. le Prince de Metternich. le Comte de Razoumoffsky. le Comte de Nesselrode.

le Duc de Wellington.

le Prince de Hardenberg. le Baron de Humboldt.

le Baron de Wessenberg.

Note: Le Prince de Talleyrand n'est pas intervenu dans la présente Conférence.

Mrs, les Plénipotentiaires de Russie; d'Autriche, de la Grande-Bretagne et de Prusse, dénommés ci-à côté, ayant reconnu que la rentrée de Napoléon Bonaparte à main armée en France, et les provocations à la rébellion dont il a accompagué ses premières demarches, sont dirigées contre l'ordre des choses établi en France et en Europe tant par le traité de Paris du 30 mai 1814 que par les arrangemens arrêtés au présent Congrès pour complèter les dispositions du dit traité; et la délibération des Mrs. les Plénipotentiaires s'étant portée sur les mesures d'intérêt général dont il importe de convenir le plutôt possible, ils. se sont réunis dans la présente conférence sur les points suivans:

Que les quatre Puissances ci-dessus rappelées ayant déjà eu pour but, lors de la conclusion du traité de Chaumont du 1 mars 1814 1), ,, de détermisiner les moyens de maintenir contre toute atteinte 34 l'ordre des choses à résulter de la pacification

1) Le traité de Chaumont se trouve au présent Recueil, T. I, cahier 1, p. 1 et suiv., ainsi que trois Conventions supplémentaires; datées de Londres du 29 juin 1814, T. VIH, p. 59.

Digitized by Google

"de la France", les dites Puissances se trouvent de nouveau appelées à revenir aux mêmes moyens et à rassurer les liens qui les unissent, afin d'en assurer d'autant mieux l'exécution.

En conséquence, Mrs. les Plenipotentiaires sont convenus, pour première mesure, de renouveler les engagemens du traité de Chaumont, tant pour le maintien de l'ordre des choses en général, déterminé par le traité de Paris, que pour la défense de leurs états respectifs et de ceux de leurs Alliés; et que, pour rester dans les conséquences du système du dit traité de Chaumont, celui-ci serait, renouvelé entre les mêmes parties contractantes.

D'après cette considération, Mrs. les Plénipotentiaires ont discuté un projet de Traité, et ils sont tombé d'accord sur les clauses que renferme la pièce ci-jointe sous la lettre X.

Le projet du Traité a été en conséquencee muni du paraphe de Messieurs les Plénipotentiaires 1).

Il fut également approuvé et paraphé l'Article séparé et additionel ci-joint sub Y.

A l'égard de cet article Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus de le tenir secret pendant un certain tems, pour éviter des complications nuisibles au but commun.

Au surplus, il a été tenu note d'une Réserve

1) À ce traité est relatif un Memorandum britannique, signé à Londres au bureau des affaires étrangères le 15 avril 1815, portant déclaration, à l'échange des ratifications du traité du 25 mars 1815, que l'art. 3 de ce traité,, ne doit pas être entendu comme obligeant S., M. Britannique à poursuivre la guerre dans la vue,, d'imposer à la France aucun gouvernement particupiler. « Voyez ce Memorandum ci-haut, T. II, p. 290.

relative aux Subsides et la dite note jointe au présent protocole a été de même munie de la signature de Mrs. les Plénipotentiaires, sub Lit. Z.

Signé: Metternich. Wellington. Humboldt. Razoumoffsky. Nesselrode. Wessenberg,

Annexes au présent Protocole.

X.

Traité entre l'Autriche, la Grands-Bretagne, la Prusse et la Russie, contre l'invasion en France de Napoléon Bonaparte; signé à Vienne le 25 mars 1815.

(Ce traité se trouve déjà inséré au présent Recueil, eibaut T.I, cahier 4, p. 57.)

Y.

Article secret additionnel et séparé, appartenant au Traité ci-dessus mentionné.

Comme les circonstances pourraient empêcher S. M. le Rai de la Grande-Bretagne et d'Irlande de tenir constamment en campagne le nombre de troupes spécifié dans l'article deuxième, il est convenu que S. M. Britannique aura le droit de fournir son contingent, ou de payer au taux de trente livres Sterling par an pour chaque homme d'infanterie, jusqu'à la concurrence du nombre stipulé par l'article 2.

Le présent Article additionnel et séparé aura la même force et valeur que s'il était inséré mot à mot au traité de ce jour; il sera ratifié et les ratifications en seront échangées en même tems. Note, contenant une Réserve relative aux Subsides:

Les Plénipotentiaires des trois cours d'Autriche, de Russie et de Prusse, en signant un traité qui détermine les mesures les plus efficaces à prendre pour s'opposer aux funestes conséquences que l'invasion de Bonaparte pourrait entraîner, déclarent qu'ils ont reçu l'ordre d'appeler l'attention particulière du Gouvernement Britannique sur l'objet de Subsides que son Plénipotentiaire ne s'est pas trouvé fondé à régler en même tems,

L'état auquel sont réduites les finances de leurs Cours après une guerre aussi longue et onérèuse, ne saurait leur permettre de vouer au but qu'il s'agit aujourd'hui d'atteindre des effets aussi étendus que son importance et l'urgence des circonstances semblent exiger, sans l'espoir que l'Angleterre, envisageant sous le même point de vue le danger dont l'Europe est menacée, ne contribue de tous ses moyens à faire cesser les embarras pécuniaires qui pourraient entraver leurs mesures,

Ne pouvant cependant qu'apprécier les considérations, par lesquelles S. E. Mr. le Duc de Wellington a conseillé de ne point insérer dans le traité même un Article relatif à cet objet, Mrs. les Plénipotentiaires proposent de le régler par une Convention particulière, et ce n'est que lorsque l'affaire des Subsides sera ainsi arrangée que leurs augustes Maîtres se verront dans la possibilité de remplir les conditions du traité dans toute l'étendue si nécessaire pour en atteindre l'objet.

Vu et approuvé,

Signé: Metternich. Hardenberg. Rasoumoffsky, Nesselrode. Wessenberg, Humboldt,

Séance du 26 mars 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich.

le Comte de Rasoumoffsky.

le Comte de Nesselrode.

le Duc de Wellington.

le Prince de Hardenberg.

le Prince de Talleyrand.

le Baron de Humboldt.

le Baron de Wessenberg.

M. le Prince de Metternich a mis sous les yeux de Mrs. les Plénipotentiaires la réponse en date du 24 mars que les Envoyés de la Confédération Suisse lui ont adressée, sur la communication qui leur avait été faite, au nom des huit Puissances, de la Déclaration du 20 de ce mois 1).

Il a été observé que la réponse des Envoyés Suisses renferme plusieurs expressions inexactes, surtout en ce que les dits Envoyés semblent ne pas envisager dans la communication qui leur a été faite pour être transmise à la Diète, une Déclaration, mais (disent-ils) "l'acte du Traité que proposent les hautes Puissances à la Confédération", tandis qu'il résulte, non seulement de toute la marche de l'intervention des Puissances dans les affaires de la Suisse, mais aussi des ouvertures officielles des Ministres Suisses eux mêmes, qu'on n'a pu reconnaître en eux la qualité de pouvoir adhérer qu ne pas adhérer à la dite Déclaration.

D'après cette explication Mrs. les Plénipotentiaires ont jugé qu'il n'y avait pas lieu, à entrer en discussion avec les dits Députés et qu'il fallait se borner à déposer cette réponse aux actes, sauf

¹⁾ Voyez cette Déclaration des huit Puissances, ci-haut T. VII, p. 364.

à la reprendre en examen, lorsque la Diète même se sera expliquée.

En conséquence, cette réponse est déposée aux actes du Congrès et ici annexée sub Lit. AA.

Signé: Humboldt. Nesselrode. Rasoumoffsky. Hardenberg. Wellington. Wessenberg. Talleyrand. Metternich.

Annexe au présent Protocole.

AA.

Note de Mrs. les Députés Suisses à M. le Prince Metternich.

La Légation Suisse a examiné avec attention l'acte du Traité que proposent les hautes Puissances à la Confédération. Elle y a reconnu ces marques d'intérêts et de bienveillance que les augustes Monarques ont constamment donnés au Peuple Suisse, qui les prie par l'organe de ses Envoyés d'agréer le tribut de sa vive reconnaissance.

Les Soussignés ont comparé le résultat de la négociation avec leurs instructions, et ont vu avec regret que le but de leur mission n'était pas entièrement atteint.

Les frontières de leur pays ne sont pas complètement déterminées. Une partie essentielle en est omise.

Ils pourraient et devraient réclamer: la Légation, sans renoncer pour la Suisse à ces anciennes frontières, n'insistera cependant pas à faire valoir ses droits dans ce moment.

Elle cède à l'empire des circonstances, l'attention de la Suisse doit se porter aujourd'hui sur les dangers communs, et l'on peut se persuader que les efforts et les sacrifices qu'elle se propose pour le

bien général ne la priveront pas, dans une époque convenable, de revenir sur ce que la justice et les proclamations des hautes Puissances alliées lui ont assuré.

La Diète helvétique va de suite recevoir la communication que S. A. le Prince de Metternich à faite aux Soussignés.

Ils prient S. A. de vouloir bien faire insérer la présente Note au protocole du Congrès et d'agréer l'hommage de leur considération respectueuse.,

Vienne ce 24 mars 1815.

Signé: Reinhard, ancien Landamman et Envoyé de la Suisse.

18.

Séance du 27 mars 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich.

le Comte de Rasoumoffsky.

le Duc de Wellington.

le Prince de Hardenberg.

le Comte de Nesselrode.

le Prince Talleyrand.

le Baron de Humboldt.

le Baron de Wessenberg.

Le Traité dont la minute a été paraphée dans la séance du 25 mars, a été signé dans la présente, mais sous la date du 25, entre les Plénipotentiaires respectifs de Russie, d'Autriche, de la Grande-Bretagne et de Prusse.

Ensuite Mrs. les Plénipotentiaires ont remis, séance tenant, à M. le Prince Talleyrand l'office dont copie ci-jointe (sub BB.), lequel porte, conformément à l'art. 8, invitation à Sa Majesté Très-Chrétienne à y donner son adhésian.

Quant à l'invitation à adresser aux autres Puis-

sances de l'Europe pour leur accession, il a été convenu que la modalité de cette démarche serait fixée dans la prochaine séance.

Signé: Nesselrode. Wessenberg. Rasoumoffsky. Humboldt. Talleyrand, Metternich. Hardenberg.

Annexe au présent Protocole.

BB,

Office, adressé par Mrs. les Plénipotentiaires de Russie, d'Autriche, de la Grande-Bretagne et de la Prusse, à Mr. le Prince de Talleyrand, premier Plénipotentiaire de France; à Vienne le 27 mars 1815.

Les Soussignés ont l'honneur de communiquer à S. A. M. le Prince de Talleyrand un Traité qu'ils viennent de conclure, dans le but de consacrer, par un acte solennel, les décisions que leurs augustes Souverains ont jugé à propos de prendre à la suite de l'invasion de Bonaparte en France.

Cet engagement prouvera à Sa Majesté Très-Chrétienne leur invariable résolution de combattre de tous leurs moyens l'ennemi qui vient de troubler de nouveau la tranquillité de la France et de l'Europe,

Ils sont chargés d'inviter le Roi à vouloir bien adhérer à ce Traité et prient en conséquence M. le Prince de Talleyrand de faire immédiatement parvenir à Sa Majesté cette communication.

(Suivent les signatures, dans l'ordre alphabétique des noms des Plénipetentiaires des quatre Puissances.)

19,

Séance du 28 mars 1815.

En présence de Mrs. le Prince de Metternich.

le Comte de Rasoumoffsky.
le Prince de Hardenberg.
le Duc de Wellington.
Lord Clancarty.
le Prince de Talleyrand.
le Comte de Nesselrode.
le Baron de Humboldt.
le Baron de Wessenberg.
le Comte de Capodistrias.
le Marquis de Marsan.

Il a été fait lecture d'un Mémoire de Mr. le marquis de St. Marsan, ministre d'état de S. M. le Roi de Sardaigne en date du 26 mars, ainsi que d'un Protocole de Conférences tenues relativement à des Cessions de quelques districts de la Savoye pour être incorporés au Canton de Genève.

Le Mémoire de M. le Marquis de St. Marsan, de même que le Protocole muni de la signature de Mrs. les commissaires Lord Clancarty, Baron de Humboldt, Baron de Wessenberg, Comte de Capodistrias et Marquis de St. Marsan, sont annexés au présent protocole sub Lit. CC.

Mrs. les Plénipotentiaires des cours de Londres, de Vienne, de Russie et de Prusse, à l'intervention desquels se fait la proposition de quelques Cessions territoriales en faveur du Canton de Genève, ayant délibéré tant sur les dits arrangemens territoriaux que sur les Conditions que M. le Plénipotentiaire de S. M. Sarde a stipulés relativement à ces cessions, approuvent entièrement le contenu du dit protocole.

En conséquence, Mrs, les Plénipotentiaires sont convenus que le Mémoire de M. le Plénipotentiaire Sarde, renfermant les dits Cessions, ainsi que le Protocole maitenant revêtu de l'adhésion qu'y donnent les Plénipotentiaires d'Autriche, de Russie, de la Grande-Bretagne et de Prusse, seront portés demain à la délibération des autres Puissances signataires du traité de Paris, et qu'après avoir obtenu leur assentiment, le résultat de cette transaction!) sera remis en même temps à M. le Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Sardaigne, et, par l'intermédiaire des Envoyés respectifs des Puissances, à la Confédération helvétique.

II.

Il a été fait lecture d'un office de M. le Prince de Talleyrand portant adhésion, au nom de S. M. Très-Chrétienne au traité de quadruple-alliance du 25 de ce mois. Cette réponse est consignée au présent protocole sub Lit. DD.

III.

Ila été lu un projet de Note à adresser par les Signataires du traité du 25 (mars) aux Plénipotentiaires des Rois de Danemarck, de Sardaigne, des Pays-Bas, de Bavière, de Hannovre, de Wurtemberg, d'Espagne, de Portugal et de Suède, pour inviter les dites cours à accéder au traité du 25 mars. Cette note qui est ici consignée sub Litt. EE, a été approuvée et il a été convenu d'y donner cours, avec l'observation que la communication à Mrs. les Plénipotentiaires signataires du traité de Paris (Espagne, Portugal et Suède) serait faite à la séance des huit Puissances.

1) Le résultat de cette transaction se trouve au Protocole des Plénipotentiaires des huit Puissances, en date de Vienne le 29 mars 1814, ci-haut T. VI, p. 182 et auiv. Conf. aussi T. VIII, p. 119.

Il a été convenu que l'invitation à faire pour l'accession des *Princes unis* et des *Villes libres* de l'*Allemagne*, leur serait adressée conformément à la Note ci-jointe sub Litt. FF, en leur communiquant le Traité du 25 mars, et en les invitant à y accéder sur les bases du traité de Francfort de l'année 1813.

Quant aux Grands-Duc de Bade et de Hesse-Darmstadt, on est convenu qu'à cet office en invitation d'accession, il serait jointe une Note à chacune de ces deux cours, dans laquelle il leur sera donné l'assurance que les délibérations seront incessamment reprises relativement à la Constitution de la fédération germanique.

V.

Mrs. les Plénipotentiaires ont pris connaissance d'une lettre que S. M. le Rei de Saxe a écrite le 20 mars à S. M. l'Empereur d'Autriche, et par laquelle, en annonçant l'intention d'adhérer aux conditions qui ont été proposées par l'extrait du protocole du 7 mars, il témoigne le désir de prendre sa détermination definitive en présence de quelques-uns de ses fidèles serviteurs et de persannes qui jouissent en Saxe de la confiance publique.

Sur quoi il a été résolu que S. M. l'Empereur d'Autriche serait priée de vouloir bien, en continuation de ses bon offices, écrire au Roi Frédéric-Auguste pour l'engager à donner formellement et le plutôt possible cette détermination, et pour rappeler en même tems à S. M. Saxonne les deux conditions inséparables de son adhésion, savoir: 1°) que le Roi délierait incessamment du serment

de fidélité envers sa personne et sa dynastie, les habitans des provinces et districts qui passent sous la domination de S. M. le Roi de Prusse; en même tems qu'il donnerait l'acte de renonciation au Duché de Varsovie, et qu'il déliérait également les habitans du dit Duché du serment de fidélité envers sa personne et sa dynastie. 2°) Que le Roi accédera au traité du 25 mars et aux mêmes engagemens que prennent les autres Souverains et Etats de l'Allemagne contre Napeléon Bonoparte.

M. le Prince de Metternich a déclaré que son auguste Maître écrirait avec instance à S. M. le Roi de Saxe, pour qu'il ne diffère pas de donner son adhésion formelle de la manière qui vient

d'être proposée.

Signé: Rasoumoffsky. Ctc. Nesselrode. Clancarty. Talleyrand. Capodistrias. Hardenberg. Hunsbuldt. Wessenberg. Metternich. De. St. Marsan.

Annexe au présent Protocole.

CC.

Protocole

d'une Conférence concernant des arrangemens territoriaux entre S. M. le Roi de Sardaigne et le Canton de Genève.

Vienne, le 26 mars 1815.

En présence de LL. EE. Mylord Clancarty, le Marquis de St. Marsan, le Baron de Wessenberg, le Comte Capodistrias, le Baron de Humboldt.

Les solissignes Plenipotentiaires s'étant réunis pour terminer les arrangemens territoriaux qui avaient été concertés sous l'intervention des cours de Londres, de Vienne, de Russie et de Prusse, entre S. M. le Roi de Sardaigne et le Canton de Genève, M. le Marquis de St. Marsan a présenté les deux pièces annexées au présent protocole, dont l'une contient les Conditions sous lequelles S. M. le Roi de Sardaigne consent à mettre à la disposition des quatre Puissances ci-dessus mentionnées quelques districts de la Savoye pour être incorporés au Canton de Genève; et l'autre l'énumération de ces mêmes Cessions, ainsi que les conditions et réserves sous lesquelles elle doivent avoir lieu.

Après la lecture de ces deux pièces, la discussion s'est établie sur une augmentation légère des dites cessions, à laquelle M. le Marquis de St. Marsan à consenti au nom de son Gouvernement; de manière que le changement dont on est ainsi convenu, a été ajouté à la pièce qui comprend l'énumération des districts qui devront être cédés.

Les Plénipotentiaires étant convenus ensuite de remettre ainsi le résultat de leur travail au Comité des Plénipotentiaires des quatre Puissances sous l'intervention desquelles cet arrangement a été fait, la séance a été levée.

Signé: Clancarty. De St. Marsan. Capodistrias. Humboldt. Wessenberg.

(Le Mémoire de M. le Marquis de St. Marsan en date du 26 mars 1815, mentionné dans le Protocole auquel appartient le précédent annexe, ne se trouve pas à la disposition de l'éditeur; mais les Conditions ci-dessus indiquées, en forme de traité entre la Sardaigne et les huit Puissances daté du 29 mars 1815; sont ajoutées, comme Annexe nr. 12. à l'Acte final du Congrès de Vienne du 9 juin 1815, et se trouvent imprimées dans le présent Recueil, ci-hant T.VI, p. 182.)

Séance du 31 mars 1815.

Présens: Mrs. le Prince Metternich, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capodistrias, le Prince de Talleyrand, Lord Clancarty, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

1º. Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus, pour presser la détermination définitive de S. M. le Roi de Saxe, de faire à son Ministre le comte de Schulenbourg, la communication contenue dans l'Extrait du protocole ci-joint sub Litt. GG.

2º. Mrs. les Plénipotentiaires ont adopté un projet de Traité qui serait suivi pour régler le mode et les conditions d'Accession des Puissances et Etats qui se réuniront aux engagemens de l'alliance du 25 mars. Ce formulaire est annexé au présent protocole, sub Litt. HH.

Mrs. les Plénipotentiaires ont pris lecture des réponses faites de la part de LL. MM. les Rois de Dannemarck, d'Hannovre, de Bavière et de S. A. le Prince-Régent de Portugal, à l'invitation qui avait été faite à leurs Plénipotentiaires de prendre part aux engagemens de l'alliance du 25 mars 1815.

On est convenu des éclaircissemens que Mrs. les Commissaires donneraient à ce sujet à M. le Prince de Wréde, plénipotentiaire de Bavière et qu'il en serait prevenu par M. le Prince de Metternich.

Les réponses des dites Cours sont jointes aux actes de la Commission d'accession.

3°. M. le Prince de Metternich donne lecture d'une Note, ci sub Litt. JJ. que M. le Comte de WinWinzingerode vient de lui adresser et par laquelle sa Cour l'informe que l'Envoyé de Wurtemberg à Paris' a eu le sort du Corps diplomatique qui, faute de chevaux, n'a pas pu, au départ du Roi, quitter Paris; sur quoi S. M. le Roi de Wurtemberg prevoyant que Napoléon pourrait chercher à induire le Corps diplomatique à quelque fausse démarche, déclare qu'Elle désavoue d'avance tout ce que l'on voudrait obtenir de son Ministre.

Mrs. les Plénipotentiaires applaudissent à la détermination prise par le Roi de Wurtemberg, déclarant que leurs Cours partagent la même opinion, et sont d'autant plus résolus de considérer comme nulles toutes démarches dans lesquelles leurs Agens seraient engagés, que ceux-ci ne sont accrédités qu'à la Cour du Roi Très - Chrétien et ne sont que des particuliers sans qualité vis-à-vis de Napoléon Bonaparte.

Sur quoi la séance a été levée.

Signé: Hardenberg, Rasoumoffsky, Clancarty, Talleyrand, Capodistrias, Wessenberg, Metternich, Humboldt,

Annexe
appartenant au présent Protocole.
GG.

Extrait du Protocole

de la séance du 31 mars 1815; communiqué au Ministre de S. M. le Roi de Saxe.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche, de Russie, de la Grande-Bretagne, de Prusse et de France qui ont intervenu dans les transactions relatives au royaume de Saxe ont pris de nouveau en considération les communications qui ont eu lieu à ce sujet avec S. M. le Roi Frédéric-Auguste IX. 33b.

Digitized by Google

et de commun accord ils se sont réunis sur les points suivans:

1º. Que d'après les Traités existans entre les Puissances, et les transactions faites par Elles pour en déterminer l'exécution, il ne saurait plus y avoir lieu à une négociation ultérieure sur les Cessions à faire par S. M. le Roi de Saxe à S. M. le Roi de Prusse, qu'en conséquence S. M. le Roi Frédéric-Auguste devait être invitée, de la manière la plus pressante, à donner purement et simplement son adhésion aux Articles qui ont été communiqués à Sa dite Majesté par l'Extrait du Protocole du 7 mars courant.

2°. Que l'état provisoire ne pouvant plus être prolongé, S. M. le Roi de Saxe devait être invitée à donner cette Déclaration d'adhésion dans le tems

le plus court possible.

3º, Que Sa dite Majesté rentrerait dans la possession de ses états sous la double condition qu'Elle déliat 1º. les habitans des provinces et districts qui passent sous la domination de S. M. le Roi de Prusse, ainsi que les habitans du Duché de Varsovie, de leur serment, et qu'Elle en déliat également ceux des dits habitans et sujets qui font partie de l'armée Saxonne; 2º. au surplus, qu'Elle accédat aux mesures prises par les Puissances contre Napoléon Buonaparte et se réunit, à cet effet, à l'Alliance renouvelée le 25 de ce mois.

4°. Qu'en conséquence M. le comte de Schulenbourg dont les pouvoirs ont été produits à la Commission de vérification, sera prié de se rendre demain 1st de ce mois à la Conférence de Mrs. les Plénipotentiaires et que ce Ministre sera invité à porter la Déclaration que renferme le présent Extrait de protocole, à la connaissance de son Maître, asin que Sa Majesté prenne et fasse connaître à ce sujet sa détermination définitive.

(Suivent les signatures.)

21.

Séance du 1 avril 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Prince de Hardenberg, le Prince de Talleyrand, Lord Clancarty, le Comte Rasoumoffsky, le Comte Nesselrode, le Comte Capo d'Istria, le Baron Humboldt, le Baron de Wessenberg.

La communication à faire au Roi Frédéric Auguste, dont on est convenu dans la séance du 31 mars, a été remise au Ministre saxon comte de Schulenbourg qui s'est engagé à se rendre sans retard à Presbourg, pour connaître les intentions du Roi.

M. le Prince de Metternich a ensuite informé verbalement Mrs. les Plénipotentiaires que les principaux arrangemens militaires résultant de l'Alliance, avaient été déterminés hier dans une séance du Comité militaire; qu'on avait résolu de rassembler trois grands Corps d'armée sur le haut Rhin, sur le moyen Rhin et dans les Paysbas, lesquels Corps d'armée seraient placés sous trois commandants, et pour ce qui est de la répartition des contingens de troupes; comme cet objet paraissait se lier à des considérations politiques, le Comité ministeriel en prendrait connaissance avant que cette répartition des contingens fût fixée.

Mrs. les Plénipotentiaires ayant pris en considération les arrrangemens militaires dont les circonstances commandaient l'urgence, ont fait à ce sujet plusieurs observations dont les principales

Digitized by Google

consistent dans les points suivans qu'il a été convenu de consigner dans le présent protocole:

- 1º. Que comme les opérations de la guerre exigerent que les contingens de quelques-uns des Princes du nord de l'Allèmagne soient réunis à l'armée Anglaise, sous le commandement du Duc de Wellington (dans les Pays-bas), il est bien entendu que ces troupes de contingens allemands ne sont point données à la solde de la Grande-Bretagne, mais qu'elles reçoivens, d'après l'exigence des circonstances, cette destination en coopérant à la guerre commune, de manière qu'on éloignera ce qui pourrait donner lieu à ne pas faire envisager cette mesure sous le véritable point de vue; ce qui néanmoins n'apportera aucun changement à tout ce qui est relatif aux troupes allemandes qui font actuellement partie de l'armée de la Grande-Bretagne.
- 2º. Que l'armée Prussienne, sous le commandement du Prince Blucher, réunira également à elle un nombre proportionnel de troupes allemandes.
- 3°. Que les cours de Vienne, de Pétersbourg et de Berlin employeront leurs bons offices auprès de la cour de Londres, à l'effet de faire obtenir d'Elle des secours communs à tous les Princes de l'Allemagne qui fournissent des contingens.
- 4°. Que tout ce qui est ou sera arrêté à présent sur la distribution ou organisation des troupes allemandes, ne sera d'aucune conséquence pour la fédération Germanique, et ne pourra rien préjuger à cet égard.

Signé: Hardenberg. Talleyrand, Metternich. Rasoumoffsky. Clancarty. Capodistrias. Humboldt.

Séance du 3 avril 1915.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Prince de Hardenberg, le Prince de Talleyrand, le Comte Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte Capo d'Istria, Lord Clancarty, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

M. le premier Plénipotentiaire de Russie a présenté un Article sur le mode de réunion du Duché de Varsovie (à l'Empire de Russie) et sur le titre de Csar (Roi) de Pologne que S. M. I. de toutes les Russies prendra avec ses autres titres.

Cet Article, qui est ioi annexé sub nr. 47, est approuvé et paraphé 1).

Mrs. les Plénipotentiaires ont pris en considération le plan des arrangemens territoriaux qui concernent S. M. le Roi de Bavière, et il leur paru pouvoir réunir tant le consentiment réciproque de l'Autriche et de la Bavière, que l'assentiment des autres Puissances intéressées.

Quant au point de *Hanau* qui fait partie de ces arrangemens, Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus d'y attacher les conditions suivantes:

"La ville et forteresse de Hanau est cédée à "S. M. le Roi de *Bavière*, et S. M. s'engage à la "maintenir en état de défense."

"La ville de Mayence, destinée à être une "forteresse de la ligue Germanique, est assignée "comme propriété à la maison de Darmstadt; la "garnison y sera formée par des troupes de la

1) Cet Article se trouve, presque mot à mot, inséré à l'art. 1 de l'Acte final du Congrès de Vienne. Remarque de l'éditeur.

"Prusse, des deux Hesses et de Nassau, et le Gou-"verneur sera nommé par S. M. le Roi de Prusse."

"Tout l'arrangement indiqué ci-dessus n'aura "cependant son exécution qu'après que la guerre actu-"elle sera terminée. Durant celle-ci le Gouverneur "sera nommé par S. M. l'Empereur d'Autriche, et "le Commandant par S. M. le Roi de Prusse."

Il a été de même convenu entre les Plénipo-

tentiaires que

"La grande route de Francfort à Leipsik "qui traverse le pays de Hanau, restera libre au "commerce; rien ne sera changé à l'égard du "transit des marchandises sur cette route, et "aucun nouveau droit n'y sera établi, excepté "ceux que pourrait exiger la réparation des "chemins."

Signé: Metternich. Hardenberg. Talleyrand.
Rasoumoffsky. Clancarty. Nesselrode.
Capodistrias. Humboldt. Wessenberg.

23.

Séance du 4 avril 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria.

Lord Clancarty, le Prince de Hardenberg, le Prince de Talleyrand, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg, le Prince de Wréde.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche présentent un tableau de Cessions que la Cour de Vienne demande de la cour de Munich, ainsi que des Compensations propres à indemniser S. M. le Roi de Bavière.

Digitized by Google

Ce tableau est déposé au présent protocole sub Litt. KK.

Cette communication a été suivie d'une discussion verbale, après laquelle Mrs. les Plénipotentiaires se sont ajournés à demain.

Signé: Metternich. Rasoumoffsky. Clancarty.
Nesselrode. Capodistrias. Wesseuberg.
Hardenberg: Humboldt. Talleyrand.
Wréde.

Annexe.

·KK.

Tableau de cessions et de Compensations, proposé par l'Autriche.

Cessions de la Bavière.

· , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	S	ujeta directa. Sujeta u tiaća
A. L'Innviertel		125,670
B. Partie du Hausruck .		92,390
C. Bailliage de Vils		794
D. La partie méridionale de Sala	Z- '	
bourg: 1º. le Porgau	•	31,153
2º. le Lungau .		12,911
3°. le Zillerthal.	•	18,033
4°. le Brixenthal		6,515
5º. la majeure partie d	lu	
Cit. 1 Pinzgau	•,	26,500
Total	al	313,966

Compensations.

1°. La ville de *Hanau* avec les districts de Büchilthal, Gelnhausen, Biber, Schlüchtern, Altengronau, Schwarzenfels, Lohrhaupten, Brandenstein, d'après la déli-

ا.	,	. ,	sujeta directa.	
50. Du gran	nd-duché de		×.	diatisés
Bade (voy. l'an		; :		
A. le cercle de I		•	-	, `
ber .		,382		
B. Du cercle de		,280	` ~	, ,
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	,662	: 	
Dans ce no	mbre se trouve			
sujets directs,			36,000	
sujets médiatise		, ,		98,662
	cipauté d'Isenb	ourg	· · · •	43,000.
7º. Le baill	liage de Redwit	Z .	3,000	,
₹√	Total	•	236,461	220,633
				220,000
	les médiatisés	pour		
la moitié	• • • •	•	110,316	•
	To To	tal	346,777	
	A			
Hesse - Darms	tadt céderait	à la		
	avière.	. 10	sujets directs.	sujets mé-
Les bailliages		•	5,970	diatisés.
Tion harmae	Steinheim	, '	6,935	
	Seligenstadt	•	6,590	
	Babenhausen	•	4,944	
• •	Schafheim	• ,	3,788	• •
,; ·	Driburg .	•	4,608	
• • • • •	Umstadt .		8,955	
	Habitzheim .	•	0,500	9 007
	Otzberg	· · .	2,128	. 3,087
	Breuberg		• 2,120	10 4E
	Fränkisch Gr	umb	·	. 10,457
	König .	entri S	rom .	. 1,311
	Laudenbach	• •	•	. 1,514
	Heubach		• •	. 694
			• • •	. 3,505
The state of the s	Miltenberg	į	•	. 8,094

	Profit House	sujets directs. sujets mé-
	Umpfenbach	diatisés.
, · • • •	Amorbach .	7,692
. '	Erbach .	air. ab a 4 3,390
	Michelstadt	2,729
	Fürstenau	3,469
•	Reichenberg	4,078
	Fürst	7,354
1	Schönberg !!	5,031
t / 64	Abendsberg et Greif	swald 134
ist of	Birkenau .	971
	. Waldmichelberg 😲	5,578
8. (Freienstein et Rothe	enberg 6,023
	Hirschkern:	
;	Winpfen	. 2,639; Hum 1.
:		aux 64,669 60,626
	B.	
Bade	céderait à la Bavière) , • • •
	arcle de Mein et Tau	
	comprenant:	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
l°. Les f	ailliages de Osterburk	en . 10,773
20. Boxb	erg	16,444
3º. Gerla	chsheim	10,356
lo. Taub	er-Bischofsheim .	15,152
o. Lavil	le et le bailliage de Wer	theim 9,770
30. 2d. ba	illiage de Wertheim	. 10,137
o. Le bi	ailliage de Walldüren	. 10,683
30. —	- de Buchen	. 12,067
	• •	95,382
	rcle du Neckar:	
lès ba	illiages de Lohrbach	7,435
* * * * • .	· Zwingenbe	
	Eberbach .	4,377
• • • •	· Mosbach	5,652
•	• • Billegheilii	1,866
		•

Neudenau ... Sinsheim 1,519

Neckarels

12,423

39,280

Total

. 134,662

24.

Séance du 5 avril 1815.

Présens: Mrs. le Prince Metternich, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg, le Prince de Hardenberg, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capodistrias, Lord Clancarty, le Maréchal Prince de Wréde.

M. le Maréchal Prince de Wréde, Plénipotentiaire de StoM. le Roi de Bavière, présente, en réponse au Projet proposé par Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche dans la séance d'hier, un Contre-projet accompagné de tableau pour régler les arrangemens territoriaux de la Bavière, tant dans leurs rapports avec l'Autriche qu'avec les autres Puissances et Etats intéressés.

Ce Mémoire, ainsi que les Pièces qui l'accompagnent, sont consignés au présent protocole sub Litt. LL,

Lecture ayant été faite de ce Mémoire et des Pièces à l'appui, Mrs. les Plénipotentiaires d'Âutriche ont déclaré les prendre ad referendum, se réservant d'y répondre dans la prochaine séance.

Signé: Metternich Rasonmoffsky. Clancarty. Nesselrode. Capodistrias. Wessenberg. Humboldt. Talleyrand. Wréde.

Anneste.

Mémoire bavarois,

adressé à LL. AA. et EE. Mrs. les Ministres plénipotentiaires d'Angleterre, de France, de Prusse, de Russie.

Les arrangemens territoriaux discutés hier en conférence devant être repris anjourd'hui, le Soussigné s'empresse de mettre préalablement sous les yeux de Leurs Altesses et Leurs Excellences le Mémorandum ci-joint, afin de les mettre à même de juger, avec une parfaite connaissance de cette affaire. Un coup d'oeil suffire pour convaincre LL. AA. et LL. EE. que les propositions faites hier ne sont pas de nature à servir de compensations pour les grandes cessions territoriales que l'on demande à sa cour.

Le Soussigné a l'honneur d'offrir etc. 'Signé: Le Maréchal Prince de Wrede.

Extrait

du Mémorandum ci-dessus mentionné.

Cessions demandées à la Cessions que la Bavière Bavière 313,966 est prête à faire 297,105 Ames.

Compensations réclamées par la Bavière. Le Wurtemberg céderait à la Bavière:

1º. en Sujets directs . . . 93,250

2°. en Sujets médiatisés 47,249 lesquels évalués au tiers équivalent à

. 15,749

110,909

Badé céderait à la Bavière:	•
le cercle du Mein et Tauber et celui du Necker.	
1°. en Sujets directs	86,526
lesquels évalués au tiers pour	35,885
La Bavière aurait de plus la te pont près de Mannheim, avec un	

d'une lieue à l'entour.

La Hesse grand-ducale céderait à la Bavière:

1º. en Sujets directs 64,669 2º. en Sujets médiatisés 60,626,

lesquels évalués au tiers font 20,626

84,878

122,411

Total des cessions 318,288

habitans.

Il est expréssement entendu que les médiatisés ne pourront être porté en ligne de compte que tout au plus pour 1.

Il est encore à observer que, dans les pays à céder à l'Autriche, la Bavière perd un revenu net des domaines de passé 400,000 Florins, tandis que dans les pays de Fulde tous les domaines on été aliénés, et que dans les différents Médiatisés il n'en existe pas du tout.

Compensations.

babitans. La population des districts disponibles 588,700

dont il faut déduire

1º. le total des cessions . 318,288

2º. le dédommagement à donner

se monte à

au Grand - Duc de Hosse-Darmstadt

a) pour le Duché de Westphalie 138,000

b) pour la compensation de Hanau 46,000

Total . . . 502,288

Restent encore disponibles 86,412

25.

Séance du 7 avril 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Baron de Humboldt, le Prince de Hardenberg, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria, Lord Clancarty, le Prince de Talleyrand, le Baron de Wessenberg.

M. le Prince de Metternich présente à Mrs. les Plénipotentiaires une Déclaration, et une Note qui en forme l'annexe, que M. le comte de Schulenbourg, Ministre Saxon, vient de remettre en réponse du Roi à la communication qui lui a été faite en suite des protocoles du 31 mars et du 1er avril.

Cette Déclaration, et la Note qui y est annexé, sont consignées au présent protocole sub Litt. MM.

Mrs. les Plénipotentiaires de Russie et de Prusse porteront ces pièces à la connaissance de leurs Cours et s'en expliqueront dans une des prochaines séances.

Signé: Rasoumoffsky. Hardenberg. Talleyrand. Clancarty. Capodistrias. Wessenberg. Humboldt. Nesselrode.

MM.

Note du plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe.

Le soussigné Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe au Congrès s'empresse de faire connaître à LL. AA. et EE. Messieurs les Plénipotentiaires d'Autriche, de Russie, de la Grande-Bretagne, de Prusse et de France, les sentimens du Roi son maître, à l'égard du contenu du protocole du 31 du mois passé.

S. M. n'a pu qu'éprouver une surprise douloureuse, en voyant, par la dite communication, que la masse des sacrifices que l'on demande d'Elle n'était pas accompli, quand Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche, de France et d'Angleterre portèrent le protocole du 7 mars à sa connaissance.

Il n'était fait dans ce protocole aucune mention du Duché de Varsovie, et on exige aujourd' hui de Sa Majéste qu'Elle en délie les sujets de leur serment vis-à-vis d'Elle. Il semble qu'une question d'un tel poids, où il s'agit de la perte ou de la conservation de près de quatre millions de sujets devoués, le Roi serait autorisé à la prendre en mûre considération et de n'énoncer ses intentions, à cet égard, qu'après des délibérations dont la durée pourrait être analogue à l'importance de l'objet.

Mais S. M. pénétrée du prix du tems dans les circonstances actuelles, et désirant prouver à l'Europe que tout délai dans les déterminations qui n'est pas d'une nécessité absolue, ne peut lui etre imputé, s'est décidée à faire mettre la question relative à ses sujets du Duché de Varsovie dans la réponse qu'Elle a ordonné au Soussigné de faire

à LL. AA. et EE. Messieurs les Plénipotentiaires des cinq Puissances.

Le contenu des protocoles du 5 et 31 mars paraît indiquer quatre divisions principales, dans lesquelles il sera convenable de dévolopper successivement les intentions de Sa Majesté.

A. Le Roi est disposé à donner son adhésion aux Cessions territoriales que l'on exige de lui en Saxe, à condition

1°. Que l'évacuation de la partie de la Saxe qui reste au Roi soit exécutée par S. M. Prussiene, conformément à l'art. 13 du protocole communiqué au Roi à Presbourg par les Plénipotentiaires d'Autriche, de France et de l'Angleterre;

20. Que dans la répartition des dettes et autres charges, on admettra pour base la proportion combinée de la population, de l'étendue territoriale et des revenus qui servent de garantie et de sureté aux dettes mentionnées.

3º. Que S. M. Prussienne qui obtiendrait avec la partie à acquérir toutes les Salines, consentira de céder à la Saxe, d'après la proportion approximative de la population qui resterait au Roi, trois cinquièmes du produit annuel des sels exploités, contre le prix de leur fabrication;

4º. Que les principes établis par l'art. 10 du protocole annexé à celui du 7 mars, par rapport à la navigation de l'Elbe, soient appliqués au flottage sur les canaux nommés Flossgräben, et autres rivières qui approvisionnent en bois de chauffage les villes de Dresde et de Leipsick;

5°. Que les communautés, corporations et établissemens religieux et d'instructions conservent leurs propriétés et redevances sous les deux dominations respectives, sans que l'administration

Digitized by Google

ét les revenus à percevoir puissent être molestés ni d'une part ni de l'autre;

6°. L'article 33 du même protocole fait mention des avantages que les cinq Puissances accordent à la maison de *Schönbourg*. Ces avantages se divisent en deux points essentiellement distincts:

Le premier assure à cette maison les droits qui résulteraient de ses rapports futurs avec la ligue Germanique. S. M. est disposée à cet égard à lui procurer tous les avantages qui sont compatibles avec la souveraineté que le Roi exerce sur les biens de la maison de Schönbourg.

Le second lui garantit les prérogatives que le recès du 4 mai 1740 lui avait assurés. S. M. croit devoir à sa dignité d'observer qu'après qu'Elle et Ses prédécesseurs ont pendant 75 années religieusement observé leur engagement en général, et celui-ci en particulier, Elle peut s'attendre de l'amitié des Puissances étrangères à ce qu'Elles n'interviendront pas entre Elles et Ses sujets, les Princes et les Comtes de Schönbourg.

B. Sa Majesté le Roi de Saxe est disposée à délier de leur serment ses sujets Saxons dans la partie à ceder à la Prusse, ainsi que les soldats de son armée natifs de ces provinces, après l'évacuation de la partie de la Saxe destinée à rester sous sa domination, et aussitôt que S. M. sera rentrée dans Ses états et qu'Elle en aura repris l'administration. S. M. donne cependant à considérer, si cette mesure, relative à l'armée, n'aurait pas des inconveniens reels pour le but général et s'il ne vaudrait pas mieux de la différer jusqu'à l'époque de la paix.

C. Sa Majesté est également disposée à délier de leur serment Ses sujets du Duché de Var-IX. 35.

Digitized by Google

savis à l'époque indiquée pour le dégagement du serment des sujets Saxons, en obtenant la garantie:

1°. de ce que S. M. sera dégagée de toute obligation ou responsabilité à l'égard des dettes contractées à l'avantage du Duché;

2°. du remboursement des avances que les caisses Saxonnes ont faites à celles du Duché.

D. Quant à l'accession de S. M. à l'Alliance du 25 mars, le Roi, empressé de renouveler les rapports les plus intimes avec les cinq Puissances, se déclarerait dès anjourd'hui à cet égard, si LL. AA. et EE. Messieurs les Plénipotentiaires avaient jugé convenable de lui en communiquer le contenu.

Enfin le Roi réclame des sentimens de justice des cinq Puissances, qu'en cas que des engagemens futurs dussent mettre des élémens d'indemnité à la disposition des Alliés, Elles lui assurent des dédommagemens proportionnés aux pertes que S. M. éprouverait en ce moment.

Telles sont les modifications auxquelles S. M. attache son consentement aux cessions qu'on exige d'Elle. Elles ne sont dictées que par le coeur d'un Souverain qui a gouverné son peuple paternellement pendant près d'un demi siècle, et qui ne voudra jamais employer la dernière partie de sa vie à exercer sur lui un régime dur et fiscal. Le Roi ne se résoudra point à faire pèser sur les sujets qui lui resteraient des charges disproportionnées à leur facultés, ni à les voir dans une dépendance étrangère pour les premiers besoins de la vie.

Le Roi s'attend de l'équité des cinq Puissances signataires à ce qu'elles envisageront ces considérations sous le même point de vue. Il attend avec une confidence illimitée l'effet de la médiation que S. M. l'Empereur d'Autriche lui a offerte

avec tant de bienveillance, et il invoque particulièrement l'intervention puissante de S. M. Impériale à l'égard des modifications que le Soussigné vient d'exposer en Son nom.

La force des circonstances et la prépondérance que les cinq Puissances exercent en manifestant leur commun accord, obligent S. M. à renoncer à son bon droit et à plusieurs millions
de ses fidèles sujets. La considération de soustraire ses sujets Saxons et ceux du Duché de Varsovie à un état d'incertitude prolongé, à concouru
à La décider. Peut-être eût Elle dans l'éspoir de
voir céder les Puissances à l'évidence de ses représentations et à les voir admettre, à cet égard
des adoucissemens, cherché de prolonger davantage les négociations, si des incidens imprévus
n'avaient de neuveau porté le trouble en Europe.

Sa Majesté croyant maintenant qu'Elle se devait à Elle-même de ne pas prolonger son indécision, Elle s'est déterminée aux immenses sacrifices qu'Elle vient de déclarer être disposée à porter.

Si malgre la facilité de la part du Roi dans toutes les questions essentielles, l'arrangement intentionné devait être retarde par des difficultés qui se rencontreraient dans les questions à l'accomplissement desquelles le Rei attache son adhésion, S. M. ne redouterait pas d'en appeler au jugement de l'Europe et à celui de la postérité. Elle supporterait les circonstances qui en résulteraient pour sa maison avec la fermeté et la résignation qu'Elle a manifestées jusqu'ici, dans le cours de son adversité, et Elle a la confiance en son peuple Saxon et en celui du Duché de Varsovie, que ce ne serait pas à leur légitime Souverain qu'ils im-

puteraient les inconveniens inséparables d'un état

provisoire prolongé.

Le Soussigné a l'honneur d'offrir à LL. AA. et EE. Messieurs les Plénipotentiaires d'Autriche, de Russie, de la Grande-Bretagne, de Prusse et de France, l'expression de sa plus haute considération.

Vienne, le 6 avril 1815.

Signé: Schulenbourg.

Déclaration, accompagnant la Note précédente.

Le soussigne Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe au Congrès est chargé de porter à la connaissance de LL. AA. et EE. Messieurs les Plénipotentiaires d'Autriche, de Russie, de la Grande-Bretagne, de Prusse et de France les Points suivans, auxquels S. M. attache une haute importance, et pour lesquels Elle réclame la médiation de S. M. l'Empereur d'Autriche.

Le Roi désire:

1º. Que la Prusse concourre, pour la part qui lui sera cédée de la Saxe, aux apanages fondés sur la totalité des revenus du Royaume, aux pensions eiviles et militaires d'après l'état subsistant dans ce moment, et aux pensions de retraite des functionnaires et officiers qui en suite des cessions projettées seraient nécessairement réformés;

2º. Que l'on transmette à S.M. le Roi de Saxe le droit et la faculté d'approprier, à l'avantage de la Saxe, les arrérages des contributions qui ont été maintenus ou frappés nouvellement pendant l'administration provisoire Russe et Prussienne; lesquels fonds pourraient être employés à solder les arrérages des pensions et traitemens accumulés jusqu'à cette époque;

3º. Que S. M. Prussienne conserve aux provinces Saxonnes qui passeraient sous sa domination, leurs privilèges, constitutions et autres avantages qui leur ont été assurés sous le règne de S. M. le Roi de Saxe et de ses prédécesseurs;

4°. Que l'on continue d'accorder à l'université de Leipsick et aux écoles de Grimma et de Meissen les rentes et bénéfices que l'école de Schul-

pforte leur passait de ses fonds;

5°. Que les prétentions du Roi aux arrérages de la liste civile du Duché de Varsovie soient reconnus et qu'il soit fixés des termes pour le payement.

Le Sonssigné en transmettant les Points eidessus, qui seront considérés comme un annexe de la Note, de la même date, portant les déclarations du Roi son maître, a l'honneur d'être etc.

Vienne, le 6 aveit 1815.

Signé: Schulenbourg,

26.

Séance du 10 avril 1915,

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Prince de Hardenberg, le Comte Rasoumoffsky, le Prince de Talleyrand, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria, Lord Clancarty, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

M. le Pince de Metternich ouvre la séance.

Les arrangemens territoriaux efferts à la Bavière sur les bases dont on était convenu dans la séance du 4 de ce mois, n'ayant pas été ac-

ceptés par S. M. le Roi de Bavière, M. le premier Plénipotentiaire d'Autriche communique les dernières propositions d'échange que S. M. l'Empereur est décidé à faire au gouvernement Bavarois.

Le tableau ci-joint sub NN. indique sommairement en quoi consistent les propositions déchange et de compensations.

Il en résulte que l'Autriche se borne à demander à la Bavière la cession de l'Innviertel, moins un district d'à-peu-près 4000 ames, la partie du Hausruckviertel, et quelques bailliages du pays de Salzheurg, la totalité des cessions demandées ne s'élevant qu'à 288,854 habitans, et qu'en échange de ces cessions l'Autriche offre de procurer à la Bavière des districts qui sont en contiguité avec ses états et qui forment ensemble une population de 471,154 habitans.

On est convenu que M. le comte de Nesselrode et M. le baron de Wessenberg se rendraient dans la journée de demain près de M. le Mardohal de Wrède pour lui faire communication des dites propositions, en lui déclarant qu'on ne pouvait aller plus loin dans les offres de compensations pour les rétrocessions demandées.

Mrs. les Plénipotentiaires de Prusse présentent une Réponse de leur Cour au Mémoire que S. M. le Rai de Saxe a fait remettre à la séance du 7 de ce mois.

De son côté, M. le premier Plénipotentiaire de Russia consigné également au protocole la Réponse que sa Cour fait faire sur ce que Sa Majesté le Roi de Saza a déclaré relativement au Buché de Varsocie. Cer danz réponses sont jointes ici sub CO. et PR

Ou est convenu de faine un extrait des dites

74,000

3,000

réponses pour être communiqueés au comte de Schulenbourg, Ministre du Roi de Saxe.

Signé: Metternich. Rasoumoffsky. Clancarty. ·Capo d'Istria. Wessenberg. Nesselrode. Humboldt. Hardenberg.

Annexes au présent Protocole.

NN.

Proposition d'un arrangement d'échange entre l'Autriche et la Bavière.

L'Autriche demande à la Bavière: la cession 1º. de l'Innviertel, moins un district d'à-peu-près 4000 ames . 121,670 2º. la partie de Hausruckviertel 92,390 3°. le bailliage de Vils. 794 4º. du pays de Salzbourg, bailliages de Rastadt, St. Michel, Tamsweg, St. Johann, Taxenbach, Zell, Mittersill, Matrey, et le Zillerthal, dont

la population monte à . Total des réclamations de l'Autriche 288,854

Compensations que l'Autriche promet de procu-

rer	a ta	Bat	sere	•		
A. de Bade	٠.		٠	•	• -	137,344
B. de Darmstadt .	•	•	•		•	125,340
C. de Wurtemberg	• '	•	•	•	•	95,549
D. la ville de Hanau a	vec l	es dis	strict	à đe	Bå-∙	
cherthal, Gelnha						• \
tern, Altengronau	ı, Sch	warz	enfe	s, Le	hr-	
haupten, Brande	nstei	a .		•	•	46,000

E. de l'Autriche le bailliage de Redtwitz

F. la principauté d'Isenbourg G. de Fulde	· .	•.	•	43,000 20,000
H. la réversibilité du Palatinat	gui	est	ou -	
· sera sous la domination de	Bad	e.		
Watel do and		á : _		471 184

Total de compensations 471,154

00.

Répons: de la Prusse

à la Note du Ministre de S. M. le Roi de Saxe.

Les soussignés Plénipotentiaires de Prusse ayant mis sous les yeux du Roi leur auguste Maître, la Note de M. le comte de Schulenbourg, Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe, du 6 du courant, se voient dans le cas de faire sur son contenu la déclaration suivante qu'ils prient Mrs. les Plénipotentiaires des quatre autres Puissances de vouloir insérer ou protocole.

S. M. le Roi de Saxe, en attachant des conditions à son adhésion aux cessions territoriales qui lui ont été proposées, ne s'est point tenue à sa séparation qui avait été faite dans les protocoles des Plénipotentiaires des cinq Puissances entre les Articles proposés à S. M. à Presbourg, et les Points qui d'après l'article 9 doivent être discutés par des Plénipotentiaires Prussiens et Saxons sous la médiation de l'Autriche. La Note confond au contraire entièrement ces deux négociations et anticipe sur plusieurs dispositions qui, d'après l'intention des Puissances, devraient être réservées à une négociation séparée, sans pouvoir néanmoins les embrasser tous à la fois.

Il est clair qu'un mode pareil ne saurait convenir ni aux intérêts des parties contractantes, ni à ceux de la Saxe. Un arrangement sur la juste répartition des droits, des dettes et des charges,

sur les rapports des sujets, sur le commerce et la navigation et sur tous les autres points qui sont une suite nécéssaire des cessions territoriales, forme trop un ensemble pour qu'on puisse en détacher quelques points et les discuter isolément. C'est une masse de négociations que des modifications réciproques peuvent seules faire réussir à la satisfaction commune et où ces modifications sont facilitées par la diversité même des points qu'on y traite.

Il est évident que vouloir aborder toutes ces questions, avant l'adhésion définitive aux cessions, prolongerait contre les propres intérêts du Roi et contre le voeu bienveillant des Puissances, l'état provisoire qu'il est important de faire cesser le plutôt possible, et les soussignés Plénipotentiaires ne font pas difficulté en outre d'avouer qu'ils ne se voient pas munis des connaissances locales suffisantes pour discuter ces questions qui exigent de grands détails. Ils doivent donc insister sur leur demande de laisser subsister la séparation qui a été établie.

Les sentimens connus de S. M. le Roi de Prusse, sa promesse formelle donnée dans les Articles signés par ses Plénipotentiaires de traiter ces objets sur les principes les plus libéraux, et la médiation de S. M. l'Empereur d'Autriche, offrent une garantie plusque suffisante à Sa Majesté Saxonne, que ces différens points seront réglés ayec la plus grande équité; et l'on ne demande certainement rien qui puisse être au détriment du Roi de Saxe en remettant cette négociation au moment où la Prusse se sera désaisie de l'avantage que la possession provisoire pouvait lui donner.

. C'est par ces raisons que les soussignés Plé-

nipotentiaires ne se voient point en état de se déolarer à présent sur la plupart des conditions exprimées dans la Note du 6 avril quoiqu'il y en ait qui leur paraissent si naturelles et si justes qu'ils les auraient proposées eux-mêmes, d'antres qu'ils pourraient adopter à de petites modifications près, et d'autres enfin où ils prevoyent au moins, qu'on parviendrait à s'entendre mutuellement.

Comme il y a cependant parmi ces conditions deux auxquelles S. M. le Roi de Saxe attache avec raison une très grande importance, les Soussignés ont l'ordre de s'expliquér en particulier sur celles-ci. Elles regardent les sels et les dettes.

Il serait imposible certainement que la Prusse feurnisse les trois cinquièmes du produit des sels exploités contre le prix de leur fabrication, ainsi que le demande la Note Saxonne. Ce serait la priver le Roi de la presque totalité des revenus des salines et paraliser la făbrication, et il est évident qu'un pareil arrangement ne serait rien moins qu'équitable. Mais S. M. Prussienne est prête à faire fournir aux sujets Saxons la quantité dont, d'après les évaluations à faire, ils pourront avoir besoin, contre un prix plus modique que celui auquel les sels se vendent à d'autres achefeurs et que les Plénipotentiaires fixeraient conjointement avec les autres articles dont il est fait mention plus haut. Les Soussignés sont autorisés à en faire dès-à-présent le promesse formelle.

Le répartition des detres communes du Royaume et de cellés des provinces qui passent seulement en partie sous la domination Prussionne a été basée dans l'art. 8 sur le principe de la population, puisque dons d'ausif grandes masses, les diversités de richesse plus ou molas grandes de compen-

sent naturellement, et qu'en reste S. M. Saxonne continue à posséder les villes les plus riches et

les plus peuplées.

La Note du comte de Schulenbourg propose la proportion combinée de la population, de l'etendue territoriale et du revenus qui servent de sureté ou de garantie aux dettes. L'étendue territoriale ne peut pas être mise en ligne de compte, puisqu'elle ne décide ni de la population ni de la richesse. La circonstance que les objets servant de garantie aux dettes appartiesment à tel ou tel district, dépend aussi infiniment du hazard et de simples localités peuvent faire que des dettes supportées par un état entier, scient hypothéquées exclusivement sur les domaines d'une ou de deux provinces.

Quoique, par ces raisons, S. M. le Roi de Prasse ne puisse adopter le principe proposé par la Nete, il a néanmoins, pour prouver à S. M. Saxonne son désir vif et sincère d'en venir promptement à un accommodement équitable, ordonné aux Soussignés de déclarer que Sa Majesté consent à ce que la répartition des dettes se fasse d'une manière plus favorable pour la Saxe que ne le serait la base de la population seule. S. M. en prendl'engagement formel par la présente déclaration. Rt Elle se flatte que S. M. le Roi de Saxe se convaincra que les mêmes raisons alléguées ci-dessus l'empêchent de fixer davantage jusqu'à présent ce qu'Elle pourra faire à cet égard. On ne saurait exiger de la Prusse une concession plus précise sur un point isolé d'une négociation qui en effrire beaucoup à des compensations réciproques, et sur laquelle on manque en ce moment de données nécéssaires.

Les Senerignes désirent que ces explications

puissent suffrir pour engager S. M. le Roi de Saxe à donner son adhésion aux conditions proposées; ils réitèrent encore une fois au nom du Roi, leur auguste maître, qu'on apportera de la part de la Prusse la plus grande équité et le plus grand désir de soulager les pays dont une partie passe sous sa domination, dans la négociation qui sera entamée incessamment après cette adhésion. Mais il-serait imposible de prendre d'autres engagemens que ceux renfermés dans la présente déclaration sur des points isolés, avant que d'entrer formellement et avec pleine connaissance de cause dans l'ensemble de la négociation.

Sa Majesté doit insister que le Roi de Saxe délie incessamment coux des sujets Saxons' qui passeront sons la domination Prussicane. les individus à l'armée qui se trouvent dans ce cas, et les habitans du Duché de Varsovie, de leurs sermens. Vouloir remettre cet acte qui est une suite immédiate des cessions mêmes; sérait prolonger d'autant l'incertitude, l'etat provisoire et tous les inconvéniens qui naissent de l'une et de l'autre. S. M. le Roi de Prusse s'engage formellement à faire: évacuer par ses troupes les provinces et districts de la Saxe que conserve S. M. Saxonne quinze jours après que le consentement sera donné. L'acte de délier les sujets de leur serment, fait une partie de ce consentement. Le Roi de Saxe ne saurait entretenir des dontes sur la certitude de l'évacuation au terme stipulé, quel motif aurait-ildonc pour différer cet acte, et le Gouvernement. Prussien n'est-il pas beaucoup plus fondé à retarder l'évacuation aussi longtems que l'adhésion aux cessions n'a pas été rendue efficace par cette déclaration adresace à sea nouybaux suistali

Sa Majesté le Roi de Saxe réclame encore la médiation de S. M. l'Empereur d'Autriche, pour quelques points particuliers consignés dans une Note additionnelle. Mais comme la médiation de S. M. Impériale aura premièrement lieu lorsque l'adhésion aux sessions territoriales sera donnée, les Soussignés croyent pouvoir se dispenser de s'expliquer à présent sur ces points.

A Vienne le 10 avril 1815.

Signé: Le Prince de Hardenberg. Humboldt.

PP.

Réponse de la Russie,

à la Note du Ministre de S. M. le Roi de Saxe, relativement au Duché de Varsovie.

Le soussigné premier Plénipetentiaire de S. M. l'Empereur de toutes les Russies ayant porté à la connaissance de son auguste maître le contenu des notes remises à la conférence, au nom de S. M. le Rei de Saxe, est autorisé à faire insérer au protocole la réponse suivante.

- S. M.: le Roi de Saxe syant été invitée à délier les habitans du Duché de Versovie de leur serment de fidélité, par suite de son accession à l'arrangement qui embrasse le sort de ce pays ainsi que celui de la Saxe, ce menarque a attaché à son consentement sur ce point des conditions qu'il importe d'analyser avec quelque détail pour pouvoir en déduire les motifs qui les font envisager soit comme devant être restreintes et expliquées soit comme étant inadmissibles.
- 1º. La Note saxonne établit première clause ,, que les *prétentions* du *Roi* aux arrérages de la ,, liste civile du Duché de *Varsovis* scient recon-

, nus et qu'il soit fixé des termes pour leur pa-"yement. "

Pour prouver combien cette réclamation est peu fondée, il suffira de considérer que le Duché de Varsovie a été réduit à l'état d'épuisement absolu où il se trouve aujourd'hui, par l'énormité des sacrifices qui lui furent imposés sous le Gouvernement de S. M. le Roi de Saxe et qui étaient hors. de toute proportion avec la population et les ressources. Ces efforts éxigés pour une cause étrangère à la Pologne, n'empêchèrent pas que le pays qui s'y était prêté ne fût envisagé comme premier objet de cession à l'époque où des revers eurent démentré l'inutilité de tant de sacrifices.

Si donc une administration aussi onéreuse à ce pays, et aussi peu intéressée à son bien-être, l'a mis dans l'imposibilité d'acquitter la somme affectée à la liste civile, on ne saurait admettre la validité d'une réclamation par laquelle on semble vouloir faire abstraction du passé, ainsi que du droit de conquête acquis sur ce pays par la force d'armes légitimes et auquel les propriétés du domaine sont soumises, comme le reste du pays conquis. Or le domaine étant l'unique caution de ces arrérages occasionnés par une administration ruineuse pour le Duché, on doit en conclure que les principes du droit public se joignent ici aux motifs d'humanité pour réjeter une prétention, à laquelle les plaies profondes d'un pays épuisé pourraient scules servir de réponse.

2º. La Note en question pose en principe "que S. M. sera dégagée de toute obligation ou "responsabilité, à l'égard des dettes contractées "à l'aventage du Duché." Ce principe est de nature à être admis en gé-

néral, sauf les développemens qu'il exige, afin de donner plus de précision aux stipulations qui doivent en dériver. En attendant, toutes les obligations resultant de la convention de Bayonne sont annullées par le fait de la transaction conclue avec la Prusse. La communication de cet acte ne laissera rien à desirer à cet égard, et il pourra être donné une déclaration formelle qui annulle toute responsabilité résultante pour le Roi de Saxe dans la convention de Bayonne.

3º. "S. M. le Roi de Saxe réclame les svan-"ces que les caisses saxonnes ont faites à celles "du Duché."

Les avances de cette nature ont été faites pour les armemens, fournitures et autres prestations imposées au Duché. Ces objets doivent être bonifiés par la France. Un article additionnel du traité de Paris statue l'établissement d'une Commission de liquidation. La balance en faveur du Duché s'annonce pour une somme considérable, et l'on a l'obligation formelle de faire concourir la Saxe à l'actif résultant de cette liquidation pour la somme qu'elle prouvers avoir directement versée dans les caisses du Duché.

En dernier lieu S. M. Saxonne témoigne qu'Elle ,, no procédera à l'accomplissement de l'acte qu'on ,, lui demande, qu'après avoir été remise au préa-,, lable en possession de ses états. "

On ne saurait concilier cette clause qui porte l'empreinte de la méssaure avec les motifs d'utilité générale que S. M. allègue, comme ayant déterminé sa prompte accession à l'arrangement proposé. En effet l'urgence de faire cesser les inconvéniens inséparables d'une prolongation indésnie de l'état provisoire, est trop évidemment démon-

trée; et'S. M. Elle-même a trop hautement protesté de ses intentions bienfaisantes à cet égard, ainsi que du désir qui l'anime de participer à l'affermissement de la tranquillité en Europe, pour qu'il soit permis d'élever aucun doute sur son empressement à amener un résultat aussi salutaire.

Mais indépendamment même de ces considérations, on ne saurait admettre une restriction qui intervertit l'ordre naturel des stipulations arrêtées. Il est clair que S. M. en déliant de leur serment les habitans du Duché de Varsovie, ne fait que remplir une des conditions expresses, au moyen desquelles Elle rentre en possession des états qui lui sont assurés. Elle ne saurait donc, sous aucun prétexte, subordonner cet acte strictement exigé à celui de sa réintégration qui en suppose de fait l'accomplissement préalable.

Après avoir consulté les principes du droit et les témoignages de faits incontestables pour discuter ces différens objets sur lesquels portait la Note remise par le Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe, le Soussigné croit devoir rappeler ici, encore une fois, la nécessité de subordenner toute considération partielle, au but éminemment important de faire cesser sans retard et par le fait toute incertitude ultérieure dans les pays dont le sort a été irrevocablement décidé.

Vienne, le 29 mars 1815.

Signé: Rasoumoffsky.

27.

Séance du 13 avril 1815.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria

d'Istria, le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, Lord Clancarty, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt, le Prince de Talleyrand.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche ayant présenté et exposé les différens arrangemens qui, en suite de ceux avec la Bavière, doivent avoir lieu avec la cour de Wurtemberg, avec l'Electeur de Hesse et les Grands-Ducs de Bade et de Darmstadt, il a été décidé que Mrs. le comte de Nesselrode, le baron de Humboldt et le baron de Wessenberg seraient autorisés à négocier avec les différentes Cours en prenant pour base les dits projets.

Conformément à la marche dont on était convent, dans la séance du 10 avril, d'observer envers S. M. le Roi de Saxe, Mrs. les Plénipotentiaires de Prusse et de Russie présentent un projet de Réponse aux deux Notes en date du 6 avril, remises par M. le comte de Schulenbourg relativement à l'adhésion de S. M. le Roi de Saxe, et consignées sub Litt, MM. au protocole du 7 avril.

Le projet de réponse adopté, il a éte paraphé par Mrs. les Plénipotentiaires, et il a éte déposé au présent protocole sub Litt. QQ.

Mrs. les Plénipotentiaires ont arrêté que l'expédition de cette réponse serait remise dans la journée de demain au Ministre de Saxe comte de Schulenbourg.

Signé: Humboldt. Capodistrias. Wessenberg. Rasoumoffsky. Clancarty. Talleyrand. Metternich. Nesselrode. Hardenberg.

1X. 28b.

Digitized by Google

Annexe. QQ.

Répense de Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances au deux Notes présentées par M: le Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe sous la date du 6 avril 1815.

Les Plénipotentiaires de Russie, d'Autriche, de la Grande-Bretagne, de France et de Prusse ayant pris en considération les deux Notes présentées en date du 30 du mois dernier 1) par M. le comte de Schulenbourg, Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe, sont convenus d'y faire la réponse suivante qu'ils invitent M. le comte de Schulenbourg de porter à la connaissance du Roi son maître.

- 1°. Les Puissances nommées ci-dessus voyent avec une vive satisfaction que S. M. le Roi de Saxe donne son Adhésion aux Cessions qui lui avaient été proposées et qu'il est prêt également à délier de leurs sermens les habitans du Duché de Varsovie. Les Soussignés en acceptant cette déclaration, se croient en devoir d'analyser les Modifications que S. M. y attache, et désirent qu'Elle veuille se convaincre que leurs Cours, animées du plus vif désir de concilier avec une équité parfaite tous les divers intérêts, ne partent, en insistant sur la nécessité de terminer promtement la présente transaction, d'un autre point de vue que celui de contribuer au rétablissement de la transquillité générale, en fixant tous les rapports
 - 1) La Note en question n'est pas datée du 30 mars, mais du 6 avril. Cette erreur de rédaction se treuve relevée dans la Note du Plénipotentiaire Saxon en date du 20 avril, laquelle est annexée ci-après au Protocole du 20 avril. Remarque de l'éditeur.

politiques qui restent encore en suspens et en fai-

- 2º. Elles n'ont pu sous ce rapport apprendre qu'avec beaucoup de peine que le Roi de Saxe veut faire dépendre l'acte de délier de leur serment ses anciens sujets de sa réintégrations dans ses états. Un pareil délai annoncérait une méfiance funeste. S. M. le Roi de Prusse s'est engagée à faire évacuer par ses troupes les provinces de la Saxe qui ne passent point sous sa domination quinze jours après que l'adhésion aux cessions territoriales aura été donnée. Il ne peut exister aucun doute sur l'exécution de cette promesse. Les cinq Puissances ayant garanti d'un côté les cessions à faire, et de l'autre l'évacuation qui doit en être la suite, renouvelent cette garantie à Sa Majesté Saxonne, mais Elles ont en même tems le droit de demander que son adhésion soit complète et absolue. Il est clair que le dégagement des sujets de leur serment faisant partie du consentement aux cessions dont la réintégration de S. M. Saxonne ne peut être elle-même qu'une conséquence, il doit la précéder et les Puissances ne peuvent qu'insister à ce que S. M. le Roi de Saxe renonce à une condition qu'Elles ne sauraient admettre.
 - 3°. En examinant les Conditions particulières énoncées dans les deux Notes, les soussignés Plénipotentiaires ne disconviennent guères de la justice de plusieurs d'entre elles, mais ils doivent observer que dans celles qui regardent les cessions de la Saxe et qui sont les 2, 3, 4 et 5 sub Litt. A. de la Note principale et les quatre premières de la Note additionnelle, on a confondu les

Articles proposés à S. M. à Presbourg avec les Points qui doivent former l'objet d'une négociation · séparée entre des Plénipotentiaires Prussiens et' Saxons sous la médiation de l'Autriche. Il est néanmoins important de ne pas changer en ceci la marche adoptée et proposée par les Puissances, puisqu'il serait également impossible de détacher des points isolés d'une négociation qui évidemment forme un ensemble et offre par là des modifications réciproques et d'aborder dès à présent toutes les questions à la fois. Les soussignés Plénipotentiaires doivent en conséquence réserver aux négociations futures la discussion de cette partie de la Note principale et plus encore celle du contenu de l'additionnelle pour laquelle S. M. le Roi réclame seulement la médiation de la cour de Vienne qui n'aura lieu que l'orsque l'acte principal, l'Adhésion, sera consommée. Les Puissances se flattent que S. M. Saxonne trouvera une garantie suffisante pour ces arrangemens subséquens dans la médiation de l'Autriche et dans la promesse de régler tous les objets dont il est question ici sur les principes les plus libéraux, à laquelle la Prusse restera strictement fidèle en apportant dans cette négociation la plus grande équité et le plus vif désir de soulager le pays.

4°. S. M. Prussienne désirant cependant de faciliter l'accommodement final autorise les Plénipotentiaires à s'expliquer des à présent sur les deux points les plus importans que renferme la Note, les Salines et les Dettes.

S. M. promet de fournir au Gouvernement Saxon, à un prix plus modique qui sera fixé par la négociation future, la quantité de Sel qui répond au besoin de ses états. Quant aux Dettes, il serait impossible d'acquiescer au principe énoncé dans la Note, puisque l'étendue territoriale ne décide pas elle seule ni de la population ni de la richesse. Mais S. M. Prussienne s'engage formellement à régler la distribution des dettes sur un principe plus favorable à la Saxe que ne l'est celui de la population prise isolément.

5°. Des trois Conditions de la Note qui regardent le Duché de Varsovie, celle de dégager le Roi de toute obligation à légard des dettes contractées à l'avantage du Duché, ne présente point de difficulté en général, mais exige plus de dévesoppement pour donner la précision nécessaire aux stipulations qui doivent en dériver. En attendant toute obligation qui pourrait résulter pour S. M. Saxonne de la Convention de Bayonne, est entièrement annullée par les derniers engagemens iconclus entre la Russie et la Prusse sur cet objet.

La demande de la restitution des avances faites par les caisses Saxonnes à celles du Duché, rentre dans la masse des réclamations que le Duché forme contre la France, et pour lesquelles un article additionnel du Traité de Paris statue l'établissement d'une Commission de liquidation. Les Puissances prennent l'engagement formel de faire concourir la Saxe à l'actif résultant de cette liquidation pour les sommes qu'elle prouvera avoir directement versé dans les caisses du Duché.

Sì ces deux conditions n'ont eu besoin que d'être restreintes ou expliquées, la troisième relative aux Arrérages de la liste civile a été reconnue inadmissible. Les arrérages n'existeraient pas, sans les sacrifices immenses et inutiles qui ont été imposés au pays, et si ce dernier pouvait être envisagé comme chargé de cette dette,

Digitized by Google

il en aurait été délibéré, d'après les principes du droit public, par la manière même dont il est passé sous une autre dénomination.

6°. L'empressement de S. M. le Roi de Saxe de renouveler les rapports les plus intimes avec les cinq Puissances par son accession à l'alliance du 25 mars, a trop de prix à leurs yeux pour qu' Elles ne hâtent de lui communiquer le Traité qui vient d'être conclu. En y accédant S. M. Saxonne participera à tous les avantages qui pourront être le résultat de la guerre, et les Soussignés ne hâteraient pas à faire ici mention aussi d'agrandissemens territoriaux, si la présente guerre, destinée à rétablir et à maintenir la tranquillité générale, admettait la supposition de nouvelles acquisitions.

Les Soussignés, en répondant ainsi au contenu des deux Notes de M. le comte de Schulenbourg, ent indiqué en même tems les modifications qui sont les seules auxquelles on puisse se prêter. Les Puissances au nom desquelles ils agissent, croieraient' manquer à ce qu'Elles doivent et à l'utilité générale et aux intérêts du Roi de Saxe lui-même, si Elles ne réitéraient point que ce n'est que par une adhésion promte et complète que S. M. peut obvier aux graves inconvéniens qui seraient une suite immanquable d'une prolongation infinie de l'état provisoire, et que ce n'est qu'ainsi que le Roi peut, en renouvelant tous ses rapports avec Elles, prouver d'une manière efficace sa disposition d'appuyer les mesures qu'Elles dirigent contre les nouvelles tentatives de troubler le repos de l'Europe. L'accord unanime avec lequel Elles agissent et dont la Note du 30 mars fait mention, prouvera à S. M. le Roi que leurs déterminations sont fondées sur des principes et des motifs de droit

Digitized by Google

et de convenance qui ne leur permettent point de les révoquer ou de les changer.

Vu et approuvé.

Signé: Wessenberg. Humboldt. Hardenberg. Nesselrode, Rasonmoffsky. Talleyrand. Clancarty. Capodiatrias.

(La précédente Note a été expédiée seus la date de Vienne le 14 avril 1815.)

28.

Séance du 18 avril 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria, le Prince de Hardenberg, le Prince de Talleyrand, Lord Clancarty, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

Mrs. les Plénipotentiaires ont pris en considération les arrangemens relatifs à la destination des Contingens de plusieurs Princes et Ltats de l'Allemagne, atrangemens dont il a été déjà question dans la séance du 1er de ce mois.

Afin de les faire concourir avec plus d'efficacité et de promtitude au soutien de la cause générale, on a pris principalement pour règle, d'assigner les Contingens des Princes et Etats du nord de l'Allemagne aux armées du Duc de Wéllington et du Maréchal Prince Blücher, suivant qu'ils se trouvent plus en proximité et en facilité de communication avec la ligne d'opération des dites armées.

En conséquence, la destination des dits Contingens a été fixée ainsi qu'elle est indiquée dans le tableau consigné au présent protocole sub List. RB. Du reste, la destination actuelle des Contingens des troupes Allemandes né préjuge en rica les arrangemens à prendre pour l'avenir.

Signé: Rasoumoffsky. Nesselrode.: Hardenberg. Capodistrias. Clancarty. Talleyrand. Metternich. Humboldt. Wessenberg.

29.

Séance du 29 avril 1815.

Présens: Mrs. le Comte Rasoumoffsky, le Prince de Metternich, le Prince de Talleyrand, Lord Clancarty, le Comte de Capo d'Istria, le Baron de Wessenberg, le Prince de Hardenberg, la Comte de Nesselrode, le Baron de Humboldt.

M. le Prince de Metternich ouvre la séance, en mettant sous les yeux de Mrs. les Plénipotentiaires un Mémoire que le Comte de Schulenburg vient de remettre de la part de S. M. le Roi de Saxe, pour servir de réponse à la communication que Mrs. les Plénipotentiaires de Russie, d'Autriche, de la Grande-Bretagne, de France et de Prusse ont faite au Ministre Saxon, sous la date du 14 de ce mois. Il a été fait lecture de ce mémoire qui est joint au présent Protocole sub Litt. SS.

Mrs. les Plénipotentiaires ont pris en considération l'avantage et la convenance qu'il y aurait à règler simultanément:

1º. L'adhésion de S. M. le Roi de Saxa aux cessions et conditions préalables à sa réintégration dans le royaume de Saxe conformément au protocole du 7 mars dernier.

Digitized by Google

de Saxe délierait du serment les habitans des provinces et districts cédés à S. M. Prussienne, de même que les habitans du Duché de Varsovie.

30. L'accession de S. M. le Roi de Saxe au traité d'alliance du 25 mars dernier.

Mrs. les Plénipotentiaires pensent que le moyen à la fois le plus expéditif et le plus convenable de remplir ces trois objets, serait de faire à ce sujet un Traité entre les cinq Puissances, savoir l'Antriche, la Russie, la France, la Grande-Bretagne et la Prusse d'une part, et S. M. le Roi de Saxe de l'autre part, lequel traité renfermerait les cessions et conditions en même tems qu'un second acte réglerait la forme et la date, où le déliément du serment serait publié, et enfin qu'un 3° acte libellerait l'accession du Roi à l'alliance du 25 mars 1815.

En conséquence M. le Prince de Metternich s'est chargé de faire demain au Ministre du Roi les propositions de cette triple transaction.

LordicCiancarty a rappelé que dans les derniers jours du mois de mars, la conférence s'est coupée: d'un projet d'office à remettre: à M. le Comte de Löwenhielm. Plénipotentiaire de Suèda, afin de porter la Cour de Stockholm à accomplir-les engagement du traité de Kiel, mommément pour la gession de la Pointranie Suédisse.

En suite d'ordres qui viennent de lui parvenir de sa Cour, M. le Plénipotentiaire. Britannique demande que la rédaction définitive de constitue faite à M. le Comte de Lowenhielmand de la companie de la

Plenifictentinine de Russie-sent, engage à prendre

les ordres de S. M. l'Empereur de Russie, pour être à même de donner son opinion sur eet objet dans une prochaine séance.

Signé: Wessenberg. Clancarty. Humboldt. Talleyrand. Nesselrode. Capodistrias. Hardenberg. Rasoumoffsky. Metternich.

Annexe au présent Protocole.

SS.

Note de M. le Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe, adressée à Mrs. les Plénipotentiaires des cinq. Puissances.

Le seussigné Plénipotentiaire de Sa Majesté le Réi de Saxe su Congrès a transmis à son auguste Seuverain la Note que Leurs Altesses et Excellences Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriché, de Russie, de la Grande-Bretagne, de Prusse et de France lui ent adressée le 14 de ce mois et il s'empresse de leur communiquer ce que le Roi a trouvé son de lui prescrire par rapport aux objets dont il est question.

Lours Altesses et Excellences ont développé dans cette nete leur réponse à celle du Soussigné du 6 avril et non du 30 mars dérnier, comme le porte une érieur de date, en six Poiets principaux, qui embrassent la plus grande partie des questions sur lesquelles on est en discussion. Le Roi a ordonné au Soussigné d'y répliquer par les abservations suivantes.

posée à donner son adhésion aux cessions territoriales qu'on lui demande que sous les conditions et modifications qui ont été transmisses à Més. les Plénipotentiaires des cinq Puissances. Ce principe a été expressément énoncé dans la Note du soussigné du 6 avril, et il se trouve répeté dans le dernier paragraphe de la même pièce.

Ad 2. Il a été extrèmement sensible an Roi de voir considérer comme un effet de méfiance son offre de délier de leurs sermens ceux de ses sujets qui passeraient, sous une autre domination après que Sa Majesté serait rentrée dans les Etats et en aurait repris l'administration. Le Soussigné est chargé de protester formellement contre cette interprétation. Le dégagement des sujets ne fait pas partie de l'adhésion, mais il en est une conséquence, tout comme la réintégration de Sa Majesté. Il est de la dignité du Roi comme de celle des Puissances alliées, que ces actes sient lieu simultanément, c'est à dire que Sa Majesté délie ses sujets cédés à l'instant où Elle en aura repris l'administration. En s'écartant de ce principe on intervertirait un ordre de choses consacré par l'usage dans toutes les transactions politiques. C'est dans ce sens que Sa Majesté accepte la garantie renouvelée de l'évacuation dans les termes de l'art. 13 du protocole communiqué le 7 mars. D'ailleurs le Sonssigné est autorisé à proposer une modification qui, en maintenant le principe énoncé, mettra en évidence la confiance du Roi dans les intentions des cinq Puissances.

En attendant, le Roi ne saurait se dispenser de renouveler, de la manière la plus pressante la demande continue dens la note de son Ministre du Cabinet, le Comte d'Einsiedel, du 11 mans dernier, qu'il soit enjoint au Gouvernement provinciré en Saxe, de suspendre toutes les mesures qui auraient rapport à la séparation des provinces et

districts de la Saxe à céder, nommément des archives et d'autres objets mentionnés dans le huitième des Articles communiqués avec l'extrait du protocole du 7 mars dernier, parceque ces mesures ne peuvent être que la conséquence d'une cession consentie et ratifiée et que cette époque arrivée il ne peut y être procédé légalement que par des Commissaires nommés ad hoc des deux parts, et nullement par des personnes que le Gouvernement provisoire en aurait chargé seul. Le soussigné est chargé de déclarer que Sa Majesté ne saurait reconnaître commé valides des mesures contraires au principe qui vient d'être énoincé.

Ad 3 et 4. Le Roi a reconnu avec satisfaction, que Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances après avoir éxaminé les conditions énoncées dans la Note du soussigné du 6 avril, conviennent de la justice de plusieurs d'entre elles. L'intention de Sa Majesté n'est pas, comme le veut faire supposer la Note du 14 du courant, de confondre tous ces articles avec la négociation principale. Elle sait que plusieurs d'entre eux, concernant des questions administratives, ne sont pas susceptibles d'être coulés à fond dans un arrangement préliminaire. Mais tout comme il a été posé des principes généraux dans les Articles communiques au Roi par le protocole du 7 mars, et qu'on en a établi d'autres dans la Note du 14 avril, Sa Majesté peut attendre et réclame de la justice des cinq Puissances l'admission de semblables principes sur des points auxquels ses devoirs envers ses sujets et en conscience lui prescrivent d'attacher la plus haute importance. En consequence le soussigné a reçu ordre d'insister sur l'établissement de pareils principes per rapport aux Conditions suivantes

de l'adhésion du Res à la cession d'une partie de la Saxe.

- A) Sa Majesté Prussienne offre de fournir le sel nécessaire aux besoins du royaume de Saxe, à un prix plus modique. Le Roi de Saxe ne prétend cependant qu'à concourir pour les trois cinquièmes au produit des salines Saxonnes et demande que Sa' Majesté Prussienne autorise les Plénipotentiaires à énoncer d'une manière précise tant ce point que le privilège suivant lequel le prix pourra être réglé entre les deux Gouvernemens.
- B) Quant aux dettes de la Saxe, Sa Majesté Prussienne a jugé inadmissible par la raison alléguée dans la note du 14 avril, le principe énoncé dans celle du Soussigné du 6, et Elle a pris en échange l'engagement de régler la distribution des . dettes sur un principe plus favorable à la Saxe que ne l'est celui de la population prise isolément. Sa Majesté Saxonne accepte cette déclaration, et Elle convient que l'étendue territoriale ne décide pas seule ni de la population, ni de la richesse. Aussi n'a-t-Elle pas formé la demande que la répartition des dettes se reglat uniquement sur l'étendue territoriale, mais qu'elle eût pour base la proportion combinée de l'aréal, de la population et du revenu, et comme la population et la richesse sont des choses accidentelles et susceptibles de beaucoup de diminution à mesure que les habitans se trouvent génés dans leurs moyens de subsister, le Roi doit insister sur l'adoption de la base proposée de sa part.

Dans tous les tems on a été tellement pénétré de la justice de cette triple combinaison qu' elle a servi de base à tous les arrangemens financiers dérivant du traité de Lunéville, et la question est tellement importante, tant pour les sujets qui resteraient à S. M. le Roi de Saxe que pour ceux qui passeraient sous la domination de Sa Majesté le Roi du Prusse, qu'il paraît être un devoir sacré pour les deux Souverains et leurs Ministres de statuer à cet égard préliminairement en principe, qui puisse ne pas nuire au crédit de l'Etat.

C) Sa Majesté le Roi de Saxe insiste également sur l'application du dixième des Articles communiqués par le protocole du 7 mars, concernant la navigation de l'Elbe, aux canaux nommés Flossgraeben et aux rivières, par lesquelles les villes de Dresde et de Leipsick sont approvisionnées en bois de flottage, et comme l'art. 9 promet que les intérêts des sujets respectifs seront réglés sur les principes les plus libéraux particulièrement par rapport à la libre importation et exportation des denrées, nommément des bled, bois et sels, il en résulte que la demandé en question implique naturellement la même conséquence.

D) Le Roi attend de la justice et même de la religion de Sa Majesté Prussienne qu'Elle voudra faire prononcer par ses Plénipotentiaires le principe réclamé par le cinquième point, lattre A de la Note du soussigné du 6 avril, relativement aux communautés, corporations et établissements religieux et d'instruction, etc.

Ad 5. Si le Roi de Saxe est disposé à délier ses sujets du Duché de Varsovie de leur serment, il est de toute justice, que Sa Majesté soit dégagée de toute obligation et responsabilité, à l'egard des dettes contractées à l'avantage du Duché. Aussi a-t-Elle vu avec satisfaction, dans la Note du 11 avril, que les cinq Puissances sont

d'accord là-dessus. Cependant comme il ne s'agit pas seulement des dettes qui résultent de la Cenvention de Bayonne, mais qu'il y en a encore d'autres, par exemple celles qui dérivent de l'emprunt de Paris, contracté par le Duché et hypothéqué sur la moitié des salines de Wieliczka, le Soussigné a ordre d'insister sur une déclaration des cinq Puissances pertant pour le Roi une libération générale de toute dette contractée pour le Duché, tout comme sur l'adoption du principe que les avances faites au Duché par les caisses Saxonnes devront être acquittées parcequ'elles a'ont rien de commun avec les réclamations de ce pays à la charge de la France, et ne peuvent par conséquent pas entrer dans cette masse.

Quant aux prétentions du Roi à l'arrièré de la liste civile qui lui a été allouée comme Duc de Varsovie, Sa Majesté, sans admettre les argumens allégués dans la Note du 14 avril pour les invalider, est disposée à ajourner les discussions ultérieures sur cette question jusqu'après la conclusion de l'arrangement préliminaire.

Le Roi, après aveir pris connaissance du traité du 25 mars dernier, déclare être disposé à se réunir à cette alliance.

Sa Majesté accepte en même tems l'engagement prononcé par Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances, de La faire participer anx avantages qui pourront résulter de la guerre, et Elle observe à cette occasion qu'Elle n'a pas demandé des agrandissemens, fruits d'une guerre de conquête, mais des dédommagemens proportionés à ses pertes en cas que les arrangemens futurs missent des élémens d'indemnité à la disposition des Alliées. Le Roi a erdonné au Soussigné de récla-

mer itérativement en son nom une pareille assurance de la part des cinq Puissances.

En terminant le Soussigné s'acquitte encore de l'ordre de son Souverain de répéter ce qui a déjà été exprimé dans les observations relatives aux 3º et 4º points de la Note du 14 avril, savoir que Sa Majesté Saxonne est fort éloignée de vouloir confondre les principes d'un arrangement politique relatif aux cessions territoriales qu'on éxige d'Elle, avec ceux de la négociation séparée et subséquente entre la Saxe et la Prusse, sous la médiation de l'Autriche. Mais Elle attache son adhésion aux cessions en question à l'établissement des principes généraux sur les questions administratives. Le Roi doit pouvoir garantir aux sujets qui lui resteraient, de n'être pas menacés de tomber en une condition pire que ceux qu'il serait dans la nécessité de céder à Sa Majesté Prussienne; cette condition sera constamment le guide de Sa Majesté, et ni sa conscience ni son honneur ne Lui permettront de s'en écarter.

Le soussigné à l'honneur etc. Vienne, le 20 avril 1815.

Signé: Schulenburg.

30.

Séance du 23 avril 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Prince de Talleyrand, le Comte Clancarty, le Prince de Hardenberg, le Prince de Wrède, le Baron de Humboldt, le Comte de Capo d'Istria.

En suite de pourparlers ultérieurs qui ont eu lieu

lieu avec M. le Maréchal Prince de Wrède, M. le premier Plénipotentiaire d'Autriche présente les Articles renfermant les arrangemens territoriaux du Royaume de Bavière, desquels on est convenu pour régler tant les rétrocessions à faire à l'Autriche de la part de la Bavière que les équivalens à assigner en échange à la couronne de Bavière.

Avant de procéder à la discussion des Articles, M. le Plénipotentiaire d'Autriche croit devoir faire précéder l'observation suivante:

Comme les arrangemens territoriaux dont il s'agit ne peuvent être entièrement accomplis qu'au moyen d'autres reviremens de territoire qu'il reste à régler avec plusieurs Souverains de l'Allemagne, en vertu des droits acquis aux hauts Alliés par les traités de Francfort, il est entendu que la désignation des équivalens assignés à S. M. le Roi de Bavière, quoique réciproquement obligatoire entre les cinq Cours et celle de Munich, n'est cependant à considérer que comme éventuelle à l'égard de ces autres Princes de l'Allemagne, jusqu'à ce que ceux-ci ayent donné leur adhésion aux reviremens de territoire qui font partie du présent avrangement.

A la lecture de cette observation, M. le Maréchal Prince de Wrède a témoigné que le paragraphe ci-dessus, par lequel il est énoncé que les arrangemens arrêtés ne sont qu'éventuels à l'égard des Princes aves lesquels il s'agit de négocier pour obtenir d'eux la cession des territoires qui y sont compris, ne lui paraissait pas assez clair. Il s'en est suivi une explication de la part de M. le Prince de Metternich, pour preuver que cette réserve avait été jugée nécessaire, puisqu'aucun IX. 935.

revirement territorial ne pourait avoir lieu avant que les négociations avec les autres Princes ne fussent terminées.

M. le Maréchal Prince de Wréde s'est déclaré satisfait de cette interprétation, en répétant néanmoins que l'arrangement térritorial tel qu'il se trouve stipulé, n'avait été demandé par la Cour de Munich que comme une compensation de la rétrocession que cette Puissance se voyait dans le cas de faire à l'Autriche des provinces auxquelles S. M. le Roi de Bavière attachait une valeur qui de tout tems l'avait porté à en désirer préférablement la conservation.

Après ces observations préalables, Mrs. les Plénipotentiaires ont procédé à la lecture des Articles.

L'article qui indique les rétrocessions que S. M. le Roi de Bavière fait à S. M. l'Empereur d'Autrèche, est admis. Il est paraphé et consigné au présent protocole sous le Nr. 48.

L'article qui désigne les pays qui passeront seus la doinination de S. M. le Roi de Bautère est admis, sous la réserve de l'adhésion des Souverains directement intérpasés, de laquelle il a été fait mention ci-dessus. Cet article est paraphé et joint iei sous le Nr. 40.

L'atticle qui assure l'état de possession de l'Autriche et de la Bavière résultant de ces arrangemens, est adopté et paraphé sous le Nr. 50.

L'article par lequel sont maintenus les stipulations des articles 4 et 5 du traité de Teschen, relatif à la navigation de l'Inn, est approuvé et paraphé sons le Nr. 51.

L'article concernant les dettes est approuvé et paraphé sous le Nr. 52.

L'art. 53 par lequel il est assuré des facilités au Commerce entre le Tyrel et le Vorarlberg, est admis et paraphé.

Per l'article 54 toute vente de domaines, faite après la signature du présent arrangement, est dé-

clarée nulle.

La restitution des archives et documens relatifs aux pays cédés et échangés est assurée par l'art. 55, qui a été approuvé et paraphé.

L'article 56 qui confirme l'abolition du droit d'aubaine entre l'Autriche et la Bavière, est ad-

mis et paraphé.

L'article relatif au reteur des militaires dans les pays dont ils sont natifs, est admis et paraphé sous le Nr. 57.

Par l'art. 58 l'assurance de laisser jouir les particuliers et les établissemens publics de leurs propriétés situées en Autriche est stipulée pour les Bavarois, et réciproquement pour les Autrichiens en Bavière. Il est accordé six ans pour émigrer et exporter la valeur des biens.

L'art. 59 renfermant une reserve en faveur des acquéreurs des demaines dans la principauté de Falde et dans le Hanau, est approuvé et paraphé.

L'Autriche, la Russie et la Prusse garantissent à S. M. le Rei de Ravière la possession de ses Etats. L'art. 60 contenant cette garantie, est admis et paraphé.

Le terme pour l'entrée en pessession est fixé

par l'art. 61, qui est admis et paraphé.

Par l'art. 62 il est pourvu à la sustentation du Prince Primat et des Employés du ci-devant Grand-duché de Francfort.

Relativement à la rente viagère du Prince Primat axée dans cet article à 100 mille florins

par an, M. le Maréchal Prince de Wrède a observé que, comme la couronne de Bavière serait chargée d'une partie de cette rente, à raison des territoires du ci-devant Grand-Duché de Francfort qui passe sous la domination bavaroise, il ne peut, d'après ses instructions, prendre d'engagement que pour autant que cette rente annuelle n'irait pas au-de là de 80 mille florins. M. le Plénipotentiaire a néanmoins ajouté qu'il était persuadé que S. M. le Roi de Bavière serait portée à regarder comme convenable de faire pour le Prince Primat un traitement correspondant à celui que le recès de 1803 avait assuré aux premiers dignitaires ecclésiastiques du ci-devant Empire germanique; et qu'ainsi, il ne doutait pas que le Roi n'accueillit favorablement la proposition de faire payer sa quote-part sur la proportion de 100 mille florins par an.

Par un article séparé et secret (lequel pour la série du protocole est côté sous le Nr. 63), l'Autriche, la Russie et la Prusse garantissent à S. M. le Roi de Bavière la réversion des parties de l'ancien Palatinat, qui sont et tomberont encore sous la domination du Grand-Duc de Bade, à défaut d'héritier mâle 1).

La conservation des droits du Prince Eugène est assurée par un article séparé et secret rédigé en trois paragraphes. Cet article est consigné dans la série du protocole sous le Nr. 64.

Par l'art. 65, S. M. le Roi de Prusse renonce à tout droit sur la Principauté d'Ansbach et de Bayreuth, et S. M. le Roi de Bavière renonce à tout droit sur le Duché de Berg.

¹⁾ Voyez aussi le Protecole du 10 juin, ci-après.

Liarti 66 porte que S. M. le Réi de Prusse entrera dans le terme de léjours, à dater d'aujourd'hui, dans la possession définitive des districts situés sur la rive droite de la Moselle. Il est également admis et paraphé.

En marge est écrit: Vu et approuvé.

(Signe) Metternich, Warde.

présenté àu protocole une Note d'observation ci-

la séance du 14 d'avril de la répartition des Contingens des Princes et Etats du Nord de l'Allemagne, en reconnit que les circonstances exigeaient qu'une partie de ces troupes de contingent du stent rémisé, à l'armés sous le commandement du Duc de Wellington dans les Pays-Bas, et qu'on trouve convenable de donner cette destination aux troupes royales de Saxe;

Que depuis lors la destination des Contingens des Princes et Etats du Nord de l'Allemagne a été spécialement indiquée dans le tableau joint et l'Litt. RR. pau protocole de la conférence du 18 avril; et qu'à l'article de relatif aux troupes du Royaume de Saxe, il a été ajouté une restriction à laquelle lui; Plénipetentiaire anglais, ne peut donner son assentiment:

posse: ou que le total des troupes royales de Saxe soit placé saus les ordres du Duc de Wellington; ou que le total des cest troupes continue à servir avec l'armée Prussienne et qu'en échange l'armée du Duc reçoive d'autres; contingens qui composent la même force.

A Signe: Hardenberg: Talleyrand. Nesselrode.

Wessenberg. Capodistrias: Clandarty. Rasoumoffsky. Humboldt.

31

Séance du 27 géril 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte de Rascumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Prince de Talleyrand, Lord Clancurty, le Prince de Handenberg, le Baron de Humbolitt, le Comte de Capodistrias, le Baron de Wessenberg.

M. le Prince de Metternich informe que, conformément au protocole du 20 avril, il sétait acquitté le lendemain de la communication dont on éfait convenu à l'égard du Comte de Schalenbourg; que ce Ministre ayant remin compte au Moi Frédéric Auguste de la proposition de régler par des transactions simultanées et immédiates les trois obiets, 1º de l'adhésion aux cassions: 2º du déliement du serment tant des sujets enxens qui passent sous la domination prossienne que des habitans du Duche de Varsovie; et 3º de l'accession du Roi au traité d'alliance du 25 mars dornier: S. M. le Roi de Saxe l'a charge de faire connaître qu'il se réfère au Mémoire du 20 avril (sub Litt. 58.) relativement à la demande de délier du seiment les sujets saxons et varseviens; qu'il veut avoir la certitude de l'acceptation de la proposition contenue dans ledit Mémoire, avant que de munir son Ministre d'un nouveau plein-pouvoir; qu'enfin il désire connaître, soit per un office soit par la communication des protocoles, quelles sont les modifications que l'on veut apperder aux articles concernant les sels et les detters, ainsi que les facilités que l'on promet pour les autres articles.

Mrs. les Plénipotentiaires out arrêté de faire à l'ouverture de S. M. le Roi de Saxe la répense verbale suivante:

"Toutes les assurances ayant été données et même toutes les facilités ayant été promises, la partie principale ayant déclaré être prête à négocier sur des medifications dent elle a admis le principe, et les Puissances étant convenues que le seul mode propre à amener un résultat prompt et conforme à leurs intentions, dirigées sur le rétablissement de la tranguillité, se trouvait dans une négociation directe, les einq Cours out résolu de déclarer à M. le Plénipotentiaire de Saxe que, si le Roi son maître persistait dans son refus d'adhérer à la demande qui lui est faite, elles se verront obligées de remplir envers la Pausie et la Russie les stipulations qui les concernent relativement au Roi de Saxe, tandis que colles qui anjourd'hui sont faites ou proposées en favour de Sa Majesté Saxenne, seraient regardées par les dites Cours comme éventuelles. "

Les affaires du Congrès approchant de leur terme, il a été en outre convenu que M. le Plénipotentiaire de Sans serait invité à faire connaître à la conférence la détermination du Rei son maître dans sin délui qui ne pourra être de plus de cinq jours; lequel terme expiré, les Puissances prendrant une résolution définitive.

Avant de lever la présente séance, Lord Clancurty a réitéré la demande qu'il avait faite dans la conférence du 20 avril, à l'effet que Mrs. les Bésimpotentiaires signassent et fissent remettre à M. le comte de Löwenhielm l'office projeté, pour engager la Cour de Stockholm à accomplir les en-

gagemens du traité de Kiel

Sur quoi Mrs. les Plénipotentiaires de Russie et de Prusse ont répondu qu'ils ne se trouvaient pas encore munis d'ordres de leurs Souverains relativement à cet objet.

Signé: Metternich. Nesselrode. Hardenberg. Humboldt. Rasoumoffsky. Clancarty. Capodistrias. Talleyrand.

32.

Séance du 30 avril 1815.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capedistrias, le Prince de Metternich, le Baron de Humboldt, le Prince de Hardenberg, le Baron de Wessenberg.

I. M. le Prince de Metternich fait part à Mrs. les Plénipotentiaires d'une Conventien préliminaire d'alliance conclue hier 29 du mois, entre l'Autriche d'une part et Sa Majesté Sicilienne d'autre part. M. le Prince de Metternich ajoute que la communication qu'il en donne ne peut être de sa nature que confidentielle jusqu'à ce que cette convention soit ratifiée, mais qu'il n'a pas voulu différer jusque là d'en faire connaître le contenu à Mrs. les Plénipotentiaires.

II. M. le Prince de Hardenberg donne lecture d'une réponse aux observations faites par M. le Comte de Clancarty dans la pièce déposée au protocole du 20 avril (sub Litt. UU.).

Lord Clancarty s'est réservé de la prendre en considération.

HI. M. le Prince de Metremich met sous les yeux de Mrs. les Plénipotentiaires un office du Baron de Plessen, consigné au présent protocole sub Litt. VV., par lequel il témoigne le désir de son maître, le Duc de Mecklenbourg-Schwerin, de prendre pour lui et pour sa maison le titre de Grand Duc, et que se confiant dans la bienveillance dont les Cours de Russie, d'Autriche et de Prusse et de Londres lui ont donné des preuves, il espère qu'elles ne se refuseront pas à reconnaître dans sa Maison la dignité de Grand-Duc et qu'elles voudront bien étendre cette reconnaissance au titre d'Altesse Rayal.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Ausriche, de Russie et de la Grando Brutagns déglarent que leurs Cours sont disposées à reconnatue ces titres dans la maison ducale de Mocklesbourg Schwerin.

Mrs. les Plénipetentiaires de S. M. les Rei de Presse n'étant pas munis d'instructions, à cet égard, se réservent de prendre les ordres, de leur auguste maître et d'émettre leur opinion dans une prochaine séance.

IV. M. le premier Plénipotentiaire de S. M. Britannique informe que les ordres qu'il vient de recevoir de sa Cour le mettent à même de prendre avec celles d'Autriche, de Bussie et de Prusse l'engagement d'un Subside qui serait determiné et réglé par une Convention additionelle 1) au traité d'alliance du 25 mars dernier.

En conséquence est arragement a été coaclu sous la forme d'un Article additionnel au traité du 25 mars, cet article portant, néanmoins la date

1) Cette Convention additionelle, datée de Vienne le 30 avril 1815, se trouve au présent Recueil, T. II, p. 291.

du 30 avril. La dite convention a été signée entre les Plénipotentiaires respectifs de la Grande-Bretagne, d'une part, de la Russie, de l'Autriche et de la Prusse, d'autre part.

Signé: Hardenberg. Clancarty. Metternich.
Rasoumoffsky. Wessenberg. Nesselrode. Capodistrias. Humboldt.

33.

Séance du 1ª mai 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte de Rassumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Prince de Hardenberg, le Comte de Capodistrian, le Baron de Humbolit, le Prince de Tallegrand, le Comte de Clancarty, le Baron de Wessenberg.

M. le Prince de Metternich met sous les yeux de Mrs. les Plénipotentiaires une Note en date de ce jour, du Plénipotentiaire de S. M. le Roi de Saxe, Comte de Schulenbourg, qu'il dépose au présent protocole sub Litt. WW.

Cet office porte que S. M. le Roi de Saxe, informée par Son Plénipotentinire du contenu de la réponse verbale arrêtée par Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances dans leur céance du 27 avril, a fait transmettre à ses deux Plénipotentiaires, savoir au Comte de Schulenbourg et au chambellan et conseiller de Cour et de Justice de Globig, que S. M. a adjoint à son premier Plénipotentiaire, des pouvoirs en forme, par lesquels its sont spécialement autorisé à traiter simultanément sur les conditions de l'adhésion du Roi aux cessions territoriales et sur son accession au traité d'alliance du 25 mars dernier.

En conséquence de cette information, ont été nommés de la part de S. M. le Roi de Prusse M. le Baron de Humboldt, et de la part de S. M. PEmpereur de Russie M. le Comte de Capodiatrias, comme Planipotentiaires de leurs Coura, pour procéder conjointement avec ceux de S. M. le Roi de Saxe et sous l'intervention d'un Planipotentiaire d'Autriche, savoir M. le Baron de Wessenberg, à la médigetion des cortes atspectifs d'adhésion, de déliement du serment et d'accession au traité d'allimine du 25 mars desnier.

inp M. les Comte de Clancarty revenant à ses observations relatives sur la : destination des troupes de Royanno des Sanos atemplique altériourement aux cet objet dans thospièces dépasées au présent protocole suis Dist. XX.

y a répliqué par la piène cansignée esté List XX.

-- Sur quoi le senace a été levée de le de de de de de de de le de de le de de le de

Annexe au présent Protocole.

to a strate and rated and carried and strain

Note de M. le Plénipatentiaire de S. M. le

Le soussigné Plénipotentiaire de S. M. le Résidé Sare an Congrès, n'a pas tardé à rendre compte à con Souverain de ce dont L.d. AA. et EE. Messièure les Plénipotentiaires des einq Paissances sont convenus dans la séance du 27 avril desnier, relativement à sa Note du 19, d'aprèse la communication qui lat en a été faite de 29 par S. A. M.

le Prince de Metternich, il vient détre mis en état de s'expliquer là-dessus sans délai.

Le Roi a cru voir dans la axation d'un serme des cinq jours pour se déclarer sur les formes . proposées pour la continuation des négociations relatives à son adhésien aux cessions territoriales demandées, un reproche indirect, comme di S. M. cherchait à faire trainer les choses en longueur; reproche qui lui serait d'autant plus sensible que, malgre la haute importance de l'objet : Elle d'a pas différé de répondre avec franchise et précisionil dans l'espace de peu de jours aux ouvertures qui lui ont été faites; de sorte que de délair que la conolusion de de arrangemens a éprouvé ne patrait lui être attribue; Il imposte au Rollod'arriver promptement à une conclusion conferme à ses justen demandes et réciproquement satisfaisante. Dans cette vue Elle a nommé pone l'assistance du Sonssigné, et sur ses instances, un seconde Pletipotentiaire dans le persenne de son Chambellan et Conseiller de Courset de Justice M. de Globig.

Maintenant et pour prouver auxi cinq Puissances toute la déférence possible pour leur désir, le Roi vient de faire transmettre à ses deux Plénipotentiaires des pouvoirs en forme, par lesquels ils sont spécialement autorisés à traiter simultanément sur les conditions de l'adhésion de S. M. aux cessions territoriales et sur son accession au traité d'allishes du 25 mars derifer.

En s'empressant d'en informer LLA AAuet 55; Messieurs les Plénipotentiaires des ainq Paissant ces, le Soussigné all'honneur dai laur renouveler l'assurance de sa plus haute éconsidérations

Signé: Sohulenbungi in the contract

Séance du 3 mai 1815.

En présence: Mrs. le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, le Comte de Münster, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt, le Ministre d'état Général de Boyen, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria.

(Ce protocole n'est relatif qu'aux rayons de subsistance à assigner aux Arméea des Alliés.)

35

Séance du 6 mai 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrede, le Comte de Capo d'Istria, le Comte de Clancarty, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt, le Buron de Wessenberg.

M. le comte de Clancarty, premier Plénipetentiaire de S. M. Britannique, met seus les yeux de Mrs. les Plénipotentiaires un Memorandum du Bureau des affaires étrangères à Londres, en date du 25 àvril dernier, auquel est jointe une Déclaration explicative dont la Cour de Londres accompagne l'échange des actes de ratification du traité d'alliance du 25 mars contre les actes de ratification de la part des autres Puissances.

Ce Memorandum porte que le Prince-Régent a ordonné que les dites ratifications du cabinet de St. James fussent échangées sous réserve d'une Déclaration explicative de l'art. 8 du dit traité. Par cette réserve le principal secrétaire d'état de S. M. Britannique déclare, que l'art. 8 dans ,, lequel S. M. T. Chrétienne est invitée à accéder , sous de certaines stipulations, doit être regardé ,, comme liant les parties contractantes sous le ,, principe d'une sécurité mutuelle à des efforts ,, communes contre le pouvoir de Napoléon Bona-,, parte en conséquence de l'art. 3 dudit traité, mais ,, que cet art. 8 ne doit pas être considéré comme ,, liant S. M. Britannique à poursuivre la guerre ,, dans le but d'imposer à la France quelque gou-, vernement paticulier.

Cette pièce est déposée au présent protocole sub Litt. AAA.

En suite de cette communication, Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche, de Bussie et de Prusse sont convenus: 1° que les actes de ratification de leurs Cours seront transmis, sans retard à Londres avec endre aux guvoyés respectifs d'en faire l'échange contre les instruments de ratification du Cabinet de St. James; 2° qu'en même tems les ministres des affaires étrangères des trois Cours feront pervenir à M. le vicente de Castleveagh un office uniforme pour les trois Puissences et rédigé dans le tens de la déclaration explicative de la Cour de Londres.

Cet office est consigné ici sub Litt. BBB.

Signé: Hardenberg. Clancarty. Capodistrias.
Nesselrode. Humbeldt. Rasqumoffsky.
Wessenberg. Metternich.

Annexes au présent Protocole. AAA.

Memorandum.

(Présenté par M. le Plénipotentiaire Britannique.)
Bureau des affaires etrangères (à Londres),
25 avril 1815.

Il a été ordonné que le traité ci-dessus rapporté en extrait serait ratifié, et il a été notifié aux hautes parties contractantes de la part du Prince Régent, que la résolution de S. A. R. est d'agir au nom et en remplacement de S. M. pour que les dites ratifications soient échangées selon l'usage contre des actes semblables des Puissances respectives, en y joignant la Déclaration suivante explicative de l'article 8 dudit Traité.

Déclaration,

Le Soussigné, en échangeant les ratifications du traité du 25 mars dernier pour sa Cour, a reçu l'ordre de déclarer, que l'art. 8 dudit traité, par lequel S. M. T. C. est invitée à y accéder sous de certaines stipulations, doit être regardé comme liant les parties contractantes pour leur sûreté réciproque à réunir leurs efforta contre Napoléen Bonaparte en exécution de l'art. 3 dudit traité; mais qu'il ne doit pas être regardé comme engageant S. M. Britannique à poursuivre la guerre dans la vue de fercer la France à receveir aucun Gouvernement particulier.

Quelque soit le désir du Prince-Régent de voir S.M.T.C. rétablie sur le trûne, et quelque soit son empressement à y contribuer, de concert avec ses alliés, à un si heureux événement, il se croit néaumoins obligé de faire cette déclaration au moment de l'échange des ratifications, autent pay égard

pour les intérêts de S. M. T. C. en France, que pour se conformer aux principes sur lesquels le Gouvernement Britannique a réglé invariablement sa conduite.

BBB.

Office uniforme des cabinets de Vienne de St. Pétersbourg et de Berlin.

Le Soussigné ayant rendu compte à l'Empereur son auguste maître de la communication que S. E. Mylord Castlereagh lui a faite relativement à l'art. 8 du traité du 25 mars, a reçu ordre de déclarer que l'interprétation donnée par le Gouvernement Britannique à cet Article est entierement conforme aux principes d'après lesquels S. M. Impériale s'est proposée de régler sa conduite politique durant la guerre.

Irrévocablement résolu de diriger tous les efforts contre l'usurpation de Napoléon Buonaparte, tel que ce but est exprime dans l'art. 3, et d'agir à cet égard dans le plus parfait accord avec ses alliés, l'Empereur est néanmoins convainou que les devoirs que lui imposent l'intérêt de ses sujets, ainsi que les principes qui le guident, ne lui permettraient pas de prendre l'engagement de poursuivre la guerre dans l'intention d'imposer un Gouvernement à la France, quelques soient les voeux qu'il forme de voir S. M. T. C. réplacée sur le trone ainsi que sa constante sollicitude à contribuer, conjointement avec ses alliés, à obtenir un résultat aussi désirable, S. M. a cru cependant devoir faire répondre par cette explication à la déclaration que S. E. Mylord Castlereagh a remise à l'échange des ratifications, et que le Soussigné est pleinement autorisé à accepter de sa part.

(Signé:) Le comte de Nesselrede.

Séance du 18 mai 1816.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria, le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt, le Prince de Talleyrand, le Comte de Clancarty, le Comte de Schulenburg, le Chambellan Baron de Globig.

Les Articles, discutés dans la négociation des Commissaires de S. M. le Roi de Saxe, avec les Commissaires nommés par les cinq Puissances, ont été mis sous les yeux des Plénipotentiaires.

Lecture faite des dits Articles, Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances et ceux de S. M. le Roi de Saxe ont arrêté et paraphé vingt cinq Articles qui doivent faire partie du *Troité* avec S. M. le Roi de Saxe.

Dans le nombre des articles proposés il en étoit un ci-joint sub Litt. CCC., relatif aux droits de succession éventuelle de la branche Ernestine de Saxe sur les possessions de la branche Albertine; et Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus de l'omettre, attendu qu'il concernoit les droits d'un tiers qui n'a pas été entendu. La seule clause finale de cet article portant réserve des titres a été transportée à l'article 4.

Il y avoit de plus un Article ci-joint sub DDD, au sujet de la maison de Schoenbourg qui avoit été compris sub Nr. 33 dans la communication faite à Presbourg. Mrs. les Plénipotentiaires de Saxe ayant proposé que cet objet fût réglé par forme de Déclaration au lieu d'en faire une clause du

traité, Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances ont ajourné la question de cette modification.

Mrs. les Plénipotentiaires ont ensuite passé à l'examen des projets d'Articles qui devroient entrer dans le Traité d'accession de S. M. le Roi de Saxe à l'alliance du 25 mars 1815 tels qu'ils sont présentés dans le projet de Mrs. les Plénipotentiaires Saxons deposé sub EEF.

Les Plénipotentiaires des cinq Puissances et ceux de S. M. le Roi de Saxe sont tombés d'accord sur les cinq Articles ainsi que sur le préambule. Quant à un 6º Article, par lequel Mrs. les Commissaires saxons demandent que le Roi leur maître participe à tous les avantages de la guerre, les Plénipotentiaires des Cour alliées ont répondu qu'ils ne le trouvoient point admissible, puisqu'aucune des autres Puissances accédantes n'avait obtend une pareille promesse, et que la nature de la guerre actuelle ne permettoit gueres de s'attendre à des avantages tels qu'ils avoient été demandés; que, par ce motif, leurs Cours devaient se borner à la promesse énoncée dans la Note du 14 avril adressée de la part des Plénipotentiaires des cinq Puissances à M. le comte Schulenburg.

Finalement il a été réglé, par l'Extrait de protocole ci-joint sub Litt. FFF, de quelle manière il est pourvu à la remise des actes de déliement de serment et de ceux de ratification, ainsi qu'à la restitution du territoire du Royaume qui

n'est pas compris dans les cessions.

Signé: Humboldt. Talleyrand. Nesselrode. Schulenburg. Metternich. Clancarty. Globig. Hardenberg. Rasoumoffsky. Capodistrias.

Annexes au présent Protocole. CCC.

Article 22.

Les droits de succession éventuelle de la branche Ernestine de Saxe sur les possessions de la branche Albertine sont conservés et reconnus par les hautes parties contractantes, conformément à la situation où celles-ci se trouvent aujourd'hui, d'après les stipulations du présent traité. Les droits de la maison Albertine sur les possessions de la maison Ernestine restent intacts comme jusqu'ici et S.M. le Roi de Saxe se réserve relativement et en vertu de ces droits, de continuer à porter le titre de Landgrave de Thuringe et de Comte de Henneberg.

DDD.

Article.

Les hautes parties contractantes en réservant expressément à la maison des Princes de Schoenburg les droits qui résulteront de ses rapports futurs avec la ligue Germanique, lui confirment, par rapport à ses possessions dans le Royaume de Saxe, toutes les prérogatives que la maison Royale de Saxe à reconnus dans le récès du 4 mai 1740, conclu entr'Elle et la maison de Schoenburg.

FFF.

Extrait de Protocole.

Séance du 18 mai 1815.

Mrs. les Plénipotentiaires de Russie, d'Autriche, de France, de la Grande-Bretagne et de Prusse ayant demandé que dans le moment où les ratifications du traité conclu sous la date de ce jour entre Leurs Majestés l'Empereur de Russie, l'Em-

pereur d'Autriche, le Roi de Prusse et Sa Majesté le Roi de Saxe seront échangées, il fût remis en même tems par Mrs. les Plenipotentiaires Saxons, 1º. aux Plenipotentiaires de S. M. le Roi de Prusse l'Acte par lequel S. M. le Roi de Saxe délie du serment de fidélité les sujets, de quelque condition qu'ils soient, des Provinces et districts cedés par S. M. le Roi de Saxe à S. M. le Roi de Prusse; 2º. aux Plénipotentiaires de Russie, d'Autriche, et de Prusse un Acte (en triple expédition) par lequel S. M. le Roi de Saxe renonce pour lui, ses héritiers et successeurs, au Duché de Varsovie et délie du serment de fidelité les sujets, de quelque condition qu'ils soient, du Duché de Varsovie; et S. M. le Roi de Saxe ayant consenti à la remise simultanée des instrumens de ratification de sa part et des actes de déliement du serment de fidélité, sous les modifications suivantes:

1º. Qu'en échange de l'Acte de déliement il soit délivré aux Plénipotentiaires du Roi de Saxe l'ordre au Gouvernement provisoire Prussien à Dresde, de faire évacuer les Provinces qui sont restituées au Roi, dans le terme convenu par l'article 5 du Traité, et de remettre l'administration dans les mains de S. M. ou de ses fondés de pouvoirs, à la même époque;

2º. Qu'immédiatement après cet échange, les deux Actes soient envoyés par deux courriers Prussien et Saxon voyageant ensemble à Dresde pour y être échangés incessamment entre le Gouvernement provisoire Prussien et les Commissaires de S. M. le Roi de Saxe;

3º. Le Gouvernement provisoire et les Commissaires Saxons publieront le surlendemain de l'arrivée des ceurriers, chacun de son côté, l'un

le contenu du Traité tel qu'il sera convenu ici, entre les plénipotentiaires respectifs, de le publier; et l'autre, outre le traité, l'Acte de déliement des sujets des Provinces cédées.

Mrs. les Plénipotentiaires de Russie, d'Antriche, de France, de la Grande-Bretagne et de Prusse, déclarent qu'ils acceptent l'engagement pris par S. M. le Roi, et adhèrent aux modifications mentionnées dans les paragraphes ci-dessus sub Nr. 1, 2 et 3; qu'en même tems ils garantissent à Sa dite Majesté le Roi de Saxe que la restitution de la partie de Ses états qui reste sous Sa domination, sera effectuée dans le terme de 15 jours, conformément à l'art. cinq du traité.

Signé: Hardenberg. Rasoumoffsky. Metternich. Schulenburg. Globig. Capodistrias. Wessenberg. Humboldt. Clancarty.

37.

Séance du 20 mai 1815, à deux heures après midi.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky, le Comte Cape d'Istria, le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt, le Prince de Talleyrand, le Comte de Schulenburg, le Chambellan de Globig.

La présente séance de signature n'ayant d'autre objet que de signer le Traité avec la Saxe dont les articles ont été paraphés dans la séance du 18 du mois; ledit traité fait en triple savoir: entre la Russie et la Saxe, la Prusse et la Saxe, l'Au-

triche et la Saxe, à été muni de la signature des Plénipotentiaires respectifs.

Sur quoi ils sont convenus de se réunir le 22

pour procéder à l'échange des ratifications.

Signé: Humboldt. Rasoumoffsky. Schulenburg. Hardenberg. Talleyrand. De Globig. Wessenberg. Capodistrias.

38.

Séance du 22 mai 1815.

Présens: Mrs. le Comte de Rasoumoffsky, le Comte Capo d'Istria, le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt, le Prince de Talleyrand, le Comte Schulenburg, le Chambellan de Globig.

Les actes de ratifications des Traités entre l'Autriche et la Saxe, la Russie et la Saxe, la Prusse et la Saxe, ont été échangées, après verification, entre les Commissaires respectifs.

Ce Traité:) est' consigné au présent protocole sub Litt. GGG.

Dans le même tems il a été délivré : ...

1°. Par Mrs. les Plénipotentiaires Saxons à Mrs. les Plénipotentiaires Prussiens l'Acte de déliement de serment des sujets des districts cédés de la Saxe; cet acte sous cachet avec une copie vidimée, en échange duquel Mrs. les Plénipotentiaires Prussiens ont remis à ceux de S. M. le Roi de Saxe des Lettres closes accompagnées d'une copie, portant l'ordre au Gouvernement provisoire Prussien de la Saxe, de faire évacuer le territoire

 Cs Traité se trouve inséré au présent Recueil, T. VI, p. 120. non-cédé de la Saxe dans le terme convenu du 15 jours.

2°. L'Acte de déliement du serment des habitans du Duché de Varsovie, en forme patente et en triple expédition, dont un exemplaire aux Plénipotentiaires de Russie, le second à ceux d'Autriche, et le troisième à ceux de Prusse.

3º. Au surplus il a été remis par Mrs. les Plénipatentiaires de Russie, d'Autriche, de la France, de la Grande-Bretagne et de Prusse à Mrs. les Plénipotentiaires Saxons, un Extrait de procèsverbal ') en date du 18 de ce mois portant garantie de la restitution de la partie du Royanme de Saxe non-cédée dans le terme de quinze jours stipulé par le traité.

Signé: Hardenberg. Talleyrand. Schulenburg. De Globig. Humboldt. Wessenberg. Capodistrias. Rasoumoffsky.

39

Séance du 23 mai 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt, le Comte Clancarty, le Comte de Nesselrode, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Capo d'Istria.

M. le Prince de Metternich a ouvert la séance en appelant la délibération de Mrs. les Plénipotentiaires sur la *forme* la plus convenable à don-

ner à l'Acte final du Congrès.

Entre les différentes formes, Mrs. les Plénipotentiaires se sont réunis à considérer celle d'un instrument général et commun comme étant plus

1) Voyez ci-haut l'Annexe FFF au Protocole du 18 mai.

solenelle et plus appropriée à la différence de matières et d'intérêts que l'Acte final du Congrès doit embrasser; que si, au contraire, ou se bornait à recueillir les Traités et Conventions particulières qui ont été conclus pendant le Congrès, il y aurait plusieurs des dispositions isolées qui ne pourraient être rapportées à l'une ou à l'autre desdites conventions.

En conséquence, Messieurs les Plénipotentiaires sont convenu sur la proposition de M. le Prince de Metternich, de faire entrer dans l'Instrument général, d'un côté, tous les Articles tirés tant des Traités particuliers que des Protocoles qui présentent un intérêt général; et de l'autre, comme Annexes, ayant même force et valeur que les articles, les traités et conventions particuliers in extenso, en formant des articles et des annexes un seul corps d'ouvrage.

Au surplus, pour concilier ce travail avec la nécessité du départ prochain des Cabinets, on a arrèté que la confection de l'Instrument mentionné ci-dessus serait confiée à un Comité de Plénipotentiaires qui resteraient ici pour achever ce travail; de manière cependant que tous les points de négociation seraient encore fixés par les Cabinets mêmes, et que l'Instrument final porterait la date du jour où ils auraient paraphé-les dernières dispositions.

M. de Gentz ayant été déjà nommé dans le protocole du 6 mars dernier pour donner des soins à la disposition systématique des articles, il a été résolu que M. le comte de Clancarty et M. le baron de Humboldt surveilleraient ce travail de la part des Plénipotentiaires; que chaque jour le résultat du travail sera porté à la connaissance des Plenipotentiaires pour s'entendre sur les doutes qui se présenteraient, de manière que le travail n'éprouve aucune interruption.

Signé: Hardenberg. Rasoumoffsky. Clancarty. Metternich. Wessenberg. Nesselrode. Capodistrias. Humboldt.

40.

Séance du 27 mai 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Prince de Talleyrand, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Clancarty, le Prince de Hardenberg, le Comte de Nesselrode, le Baron de Humboldt, le Comte de Capodistrias, le Baron de Wessenberg.

I.

M. le Prince de Metternich ouvre la séance en mettant sous les yeux de Mrs. les Plénipotentiaires la Déclaration de Mrs. les Plénipotentiaires de S. M. le Roi de Saxe ont donnée, pour tenir lieu, de l'Article renfermant la concession faite en faveur de la maison de Schoenbourg, lequel article formait le 33° de ceux qui avaient été communiqué à S. M. Saxonne à Presbourg. Cette Déclaration qui est du 18 mai, date du Taité avec la Saxe, est consignée au présent protocole sub-Litt, HHH.

Mrs. les Plénipotentiaires arrêtent que, cette Déclaration remplissant l'objet de l'article qui avait été proposé, sera censée faire partie du Traité du 18 mai entre S. M. le Roi et LL. MM. l'Empé-

1) Cette Déclaration se trouve au présent Recueil, T. VI, p. 139.

reur d'Autriche, l'Empereur de Russie et le Roi de Prusse.

П.

M. le Prince de Metternich met ensuite sous les yeux de Mrs. les Plénipotentiaires la Canvention) conclue à Zurich le 20 mai entre les fondés de pouvoirs de l'Autriche, de la Russie, de la Grande-Bretagne et de la Prusse, d'une part, et Mrs. le Bourguemestre de Wyss, l'avoyé de Mullinen et le Bourguemestre Wieland, fondés de pouvoirs de la Confédération Suisse, d'autre part.

Mrs. les Plénipotentiaires déclarent que leurs Cours respectives feront incessamment expédier les Actes de ratification de cette Convention. Il est

consigné ici une copie sub Litt. JJJ.

Ш.

M. le Plenipotentiaire d'Autriche présente plusieurs projets d'Articles relatifs à l'Italie, entre lesquels sept ont été adoptés et paraphés, et l'examen des autres a été remis à une prochaine séance. Les Articles paraphés sont ceux qui concernent: 1°. la rétrocession des pays qui avaient été cédés en Italie par l'Autriche et dans lesquels elle est rentrée par suite de la dernière guerre; 2°. les acquisitions de l'Autriche en Italie; 3°. la délimitation des frontières qui résultent des deux articles précédens; 4°. la navigation du Pô; 5°. le Ment Napoléon, savoir, la réserve stipulée sur les biens affectés à cet établissement; 6°. reconnaissance de la réintégration de Modine; 7°. dispositions au sujet de Parme et Plaisance.



¹⁾ Voyez cette Convention ci-haut, T. VIII, p. 246.

Ces sept articles sont cottes sons les Nr. 67, 68, 69, 70, 71, 72 et 73.

IV.

M. le baron de Humboldt donne lecture des articles d'un Traité 1) entre les Cours d'Antriche, de Russie, de Londres et de Berlin, et S. M. le Roi des Pays-Bas, qui ont été approuvés et paraphés. Comme il reste encore un article à arrêter, ils seront cottés lorsque le traité sera complèt.

Mrs. les Plénipotentiaires de la Prusse ont présenté à la suite de ces articles une Réserve au sujet d'une partie d'artillerie qui était restée, à la demande du Prince d'Orange, dans les forte-resses hollandaises prises par les troupes prussiennes.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche, ont déclaré, à cette occasion, que leur cour ayant des prétentions pécuniaires ouvertes, relativement aux provinces Belgiques, et de plus, une réclamation à former pour une partie d'artillerie, ils entendent ne pas préjudicier, par les paraphes qu'ils apposent aux dits articles, aux droits de leur cour.

V.

M. le Prince de Hardenberg rappelle que, lorsqu'il s'est agi dans la séance du 30 avril dernier de la demande faite par le Baron de Plessen, pour que la dignité de Grand-Duc fût reconnue dans la maison de Mecklenbourg-Schwerin, cet objet a été ajourné. Maintenant que Mrs. les Plénipotentiaires Prussiens sont munis d'instructions de leur cour, cette affaire a été résumée. Sur quoi

1) Voyez ce Traité, daté du 31 mai 1815, ci-haut T. VI, p. 167.

Mrs. les Plénipotentiaires des cinq Puissances ont déclaré que léurs cours sont disposées à reconnaître la dignité de Grand-Duc avec le titre d'Altesse Royale dans les deux branches de Mecklenbourg-Schwerin et Mecklenbourg-Strelits, de même que dans la maison d'Oldenbourg; sons la réserve néanmoins que l'adoption de cette dignité et de ce titre dans les dites maisons serait sans préjudice aux droits des autres maisons d'Allermagne,

VI.

Il a été fait lecture du projet de canevas du Traité général qui devra former l'Acte final du Congrès.

Ce travail a été approuvé, comme projet de

rédaction et de distribution d'articles.

Au surplus, Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus que ce Traité général sera ratifié entre les cinq Puissances.

Signé: Hardenberg, Humboldt, Talleyrand, Clancarty. Capodistrias. Wessenberg, Nesselvode, Rasoumoffsky, Motternich.

41.

Séance du 29 mai 1815.: ..

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capodistrias, le Prince de Talleyrand, le Comte de Clancarty, le Prince de Hardenberg, le Baron de Humboldt.

La délibération s'étant encore réportée aux les formalités de l'Acte final du Congres, il a été

arrête entre Mrs. les Plénipotentiaires: 1°. que tous les Plénipotentiaires des Princes réunis au Congrès seront invités à signer le Traité général. 2°. Que les signatures s'apposeront dans l'ordre alphabetique des Cours, et d'abord

1º. entre les Plénipotentiaires des têtes cou-

ronnées;

2º. entre ceux de la Cour électorale de Hesse-Cassel et des Cours grand-ducales, jouissant du titre d'Altesse Royale;

3°. entre les Plénipotentiaires des autres Prin-

ces et des Villes libres.

A cette occasion M. le comte de Clancarty, premier Plénipotentiaire Britannique, a prévenu qu'il proposerait un Article de non préjudice, portant , qu'en se servant de la langue française , pour la rédaction du présent Traité général, il , était entendu que c'était-sans préjudice au droit , de chaque Puissance d'employer sa propre langue , dans ses transactions diplomatiques et que la , présente exception ne peurrait pas tirer à con-, séquence pour l'avenir."

Ensuite Messieurs les Plénipotentiaires prussiens ont donné lecture d'un Traité entre S. M. le Roi de Prusse et S. M. le Roi de Grande-Bre-

tagne et de Hannoure 1).

Signé: Metternich. Hardenberg. Rasoumoffsky. Clancarty. Humboldt. Nesselrode. Capedistrias. Talleyrand.

42

Séance du 1er juin 1815.

Présens Mrs. le Prince de Metternich, le Comte Rasoumoffsky, le Comte Clancarty,

1) Voyez ce Traité ci haut, T.VI, p. 141.

le Prince de Talleyrand, le Prince de Hardenberg, le Comte de Nesselrode, le Comte de Capo d'Istria, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

Mrs. les Plenipotentiaires de S. M. le Roi de *Prusse* donnent lecture d'un Traité arrêté entre leur cour et S. A. R. le Grand-Duc de *Saxe-Weimar*.). Ce traité consistant en cinq articles a été approuvé et paraphé. Il est joint au présent protocole sub Litt. KKK.

Mrs. les Plénipotentiaires de S. M. le Roi de Prusse présentent ensuite deux Articles dont l'un est rubriqué, Partie de Fulde cédée à la Prusse, et l'autre concerne les Médiatisés fesant partie de la monarchie prussienne. Ils ont été adoptés et paraphés sub Nr. 74 et 75.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche présentent à la discussion la continuation des Articles relatifs à l'Italie. Celui qui concerne la Toscane et les réunions à cet Etat, ainsi que les réserves en faveur du. Prince Ludovisi Buoncompagni, est adopté et paraphé sous le Nr. 76.

L'article portant que les pays de Lucques sera possédé en toute souveraineté par l'Infante Marie Louise d'Espagne, et qui lui assure en outre une rente de 500,000 francs, est adopté et paraphé sous le Nr. 77.

L'article concernant la réversipilité de la Principauté de Lucques est adopté et joint au présent protocole sub Nr. 78.

Signé: Hardenberg. Metternich. Wessenberg. Humboldt. Clancarty.

¹⁾ Voyez co Traité ci-haut, T. VI, p. 152.

Séance du 4 juin 1815, à 2 heures après midi.

Présens Mrs. le Prince de Metternich, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte Clancarty, le Prince de Talleyrand, le Prince de Hardenberg, le Comte de Nesselrode, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

I

Mrs. les Plénipotentiaires ont adopté une addition à l'article de Lucques (côtté dans le protocole du 1er juin sub Nr. 77). Cette clause additionnelle est consignée au présent protocole sous la rubrique de Suite de l'art. 77.

II.

Il a été substitué une autre rédaction à celle de l'art. 71 du protocole, relativement au Mont Napoléon de Milan. Cette nouvelle rédaction a été paraphée avec l'observation émargée sur l'art. 71 qu'il est remplacé par le présent article (82 de l'acte final).

III.

L'article concernant les restitutions territoriales à faire au St. Siège est adopté et paraphé sub Nr. 79.

Il a été en même tems convenu entre Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche, de Russie, d'Angleterre et de Prusse de faire une mention spéciale des propriétés particulières du Prince Eugène Beauharnois, dans une déclaration faite au nom de leurs Cours, laquelle déclaration porterait application de l'Art. 79 qui vient d'être adopté. Le projet de cette déclaration est joint ici sub Litt. LLL.

La disposition relative aux possessions territoriales du St. Siège a été accompagnée de la réserve faite au présent protocole rélativement au Duché de Bénévent, au sujet duquel il sera fait une convention entre le Plénipotentiaire de Naples et le Cardinal Consalvi. L'indication de cet arrangement se trouve à l'annexe MMM.

Il a été ensuite adopté et paraphé un article relatif à la ville de Francfort qui est joint ici Nr. 80.

L'article concernant le Grand-Duché de Wurzbourg et la principauté d'Aschaffenbourg est admis et consigné sous le Nr. 81.

L'article concernant la disposition de Razüns en faveur du canton des Grisons est paraphé sous le Nr. 82.

Il a été et paraphé un article relativement aux affaires du *Portugal* et rubriqué *Restitution d'Olivença*. Cet articlé est joint sous le Nr. 83.

L'article intitulé Rapports entre la France et le Pontugal est paraphé et consigné sous le Nr. 84.

Il a été ensuite admis un article concernant la restitution de la Guyaune française sous le Nr. 85.

Avant de lever la séance, Mrs. les Plénipotentiaires ont arrêté quelques points relatifs à la forme de rédaction du Traité général. Il a été nommément résolu que, dans l'énumération des Plénipotentiaires mise en tête du traité, ceux qui ont pris part aux délibérations et qui ensuite ont été remplacés par d'autres Plénipotentiaires seraient néanmoins rappelés; et que le paragraphe final qui pré-

précède la clôture, exprimerait que l'Acte du Congrès est signé par les Plénipotentiaires présens.

Signé: Metternich. Clancarty. Nesselrode. Hardenberg. Wessenberg. Humboldt. Rasoumoffsky. Talleyrand.

Séance du 4 juin 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Clancarty, le Prince de Talleyrand, le Prince de Hardenberg, le Comte de Nesselrode, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

M. le Plénipotentiaire de S. M. Britannique a ouvert la séance en appelant l'attention de Mrs. les Plénipotentiaires sur la détermination à prendre relativement aux sept Iles Joniennes.

Il a exposé que le Gouvernement Britannique ayant occupé, lui seul, six des dites Iles et la septième au nom des Alliés, il a toujours en à se louer des intentions et du bon esprit que les habitans de ces Îles ont témoignés; que par ce motif le Gouvernement britannique a fait aux dits habitans la promesse de s'occuper avec intérêt de leur sort; que le moment étant venu de remplir cette promesse, il propose d'y pourvoir en plaçant les sept Iles sous la protection de S.M. l'Empereur d'Autriche, et en assurant en même tems aux dits habitans la garantie de leurs libertés et de leur commerce. En conséquence M. le comte de Clancarty propose d'arrêter un article, et il consigne à cet effet une notice joint au présent potocole sub Litt. NNN.

Mrs. les Plénipotentiaires d'Autriche déclarent que la possession des dites lles étant liée IX. 36.

Digitized by Google

avec la tranquillité de l'Italie, et avec les autres intérêts du golfe adriatique et des provinces cidevant vénitiennes leur Cour se chargerait de la protection des Iles et leur garantirait le maintien de leurs lois et privilèges.

Mrs. les Plénipotentiaires de Russie observent que S. M. l'Empereur de toutes les Russies ne désirant apporter dans cette transaction que l'intention de faire jouir les habitans desdites Iles du sort le plus avantageux et le plus approprié à leur situation, il croit devoir seconder le voeu que les habitans ont manifesté de rester sous la protection de la Grande-Bretagne.

M. le Comte de Clancarty réplique que les instructions de sa Cour ne lui permettent pas d'entrer dans la continuation de l'état actuel des choses dans les Iles Joniennes, et que le moment semble venu de ne pas différir de prononcer sur le sort desdites Iles.

Mrs. les Plénipotentiaires de Russie observent que M. le comte de Capo d'Istria ayant été chargé de discuter cet objet avec Mrs. les Plénipotentiaires britanniques et se trouvant présentement absent, ils ne peuvent pas régler définitivement cette affaire, et ils proposent que la conclusion en soit remise jusqu'au moment où l'on sera réuni au Quartier-général.

M. le comte de Clancarty est revenu sur l'importance de terminer cette affaire en même tems que les autres transactions du Congès, attendu que les habitans ont compté que la fin du Congrès serait l'époque de la cessation de l'occupation provisoire et militaire des Iles. Mais puisque Mrs. les Plénipotentiaires russes ne sont pas autorisés à conclure, M. le Plénipotentiaire britannique déclare qu'il n'entend pas laisser considérer les six de ces Iles, dont la Grande-Bretagne a seule la possession, comme étant à la disposition des *Alliés*.

En conséquence la question a été ajournée au tems où les Plénipotentiaires se retrouveront réunis au quartier-général.

Signé: Metternich. Humboldt. Talleyrand. Hardenberg. Rasoumoffsky. Clancarty.

45.

Séance du 6 juin 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Comte Rasoumoffsky, le Comte de Clancarty, le Prince de Talleyrand, le Prince de Hardenberg, le Comte de Nesselrode, le Baron de Humboldt, le Baron de Wessenberg.

·I.

On a reproduit deux Articles (dont l'un concerne les acquéreurs de domaines dans la principauté de Fulde, et l'autre la sustentation du Prince Primat) qui, ayant fait partie de l'arrangement éventuel avec la Bavière, doivent entrer à présent dans l'Acte final du Congrès. Ces deux articles ont été lus, et après qu'on a fait quelques changemens à celui relatif à la sustentation, il a été paraphé et il est joint ici sub Nr. 86. Il a été du reste convenu que ces deux articles seraient compris dans le traité. (Ils sont sous les Nr. 86 et 59 du protocole).

II.

Il a été admis et paraphé sous le Nr. 87 un Article portant renonciation de la part de l'Autriche aux droits de suxeraineté sur les territoires de la Lusace qui lui appartiennent en sa qualité de Roi de Bohème, et qui ont passé sous la domination de S. M. le Roi de Prusse.

III.

Mrs. les Plénipotentiaires sont convenus d'un changement de rédaction aux deux Articles 79 du St. Siège, et 80 sur la ville de Francfort.

IV.

La délibération de Mrs. les Plénipotentiaires s'est portée de nouveau sur la forme du Traité général, et il a été arrêté définitivement comme modification du protocole du 29 mai: 1°. que ledit traité serait fait entre les Puissances qui ont signé le traité de Paris; 2°. que du reste on se tiendrait à la forme dont on était déjà convenu dans la séance du 29 mai.

Signé: Hardenberg. Talleyrand. Metternich. Rasoumoffsky. Clancarty. Humboldt.

46.

Séance du 7 juin 1815.

Présens: Mrs. le Prince de Metternich, le Baron de Wessenberg, le Comte de Rasoumoffsky, le Comte de Nesselrode, le Prince de Talleyrand, le Prince de Hardenberg, le Comte de Clancarty, le Baron de Humboldt.

M. le Baron de Humboldt, au nom de la Commission nommée dans la séance du 6 mars relativement au Duché de Bouillon 1, présente un rapport signé par lui conjointement avec Mrs. le baron de Gagern et le conseiller Radermacher. Ce rapport est déposé au présent protocole subLitt.000.

Après délibération, les conclusions de ce rapport ont été adoptées, et Mrs. les Plénipoten-

1) Conférez ci-haut, T. IV, p. 57 et 62; T. VI, p. 66, 172 et 470; T. YIII, p. 250, et les pièces relatives à Bouillon publiées ci-après dans le présent Tome.

tiaires ont arrêté et paraphé quatre Articles relatifs au sort de la partie du Duché de Bouillon non cédée par le traité de Paris.

Ces quatre articles sont joints au présent pro-

tocole sous les Nr. 88, 89, 90 et 91.

Il a été ensuite adopté et paraphé un Article portant rétablissement de Ferdinand IV sur le trône du royaume-uni des Deux-Siciles. Cet article est consigné ici le Nr. 92.

> Signé: Metternich. Clancarty. Talleyrand. Hardenberg. Humboldt.

> > 47.

Séance (dernière) du 10 juin 1815 1). (Extrait.)

Un district de 69,000 habitans sera réservé dans le département de la Sarre, pour l'agrandissement convenu des maisons de Coburg, Mecklenbourg-Strelitz, d'Oldenbourg, Hesse-Hombourg, et pour le Comte de Pappenheim; la quote-part de ce dernier sera mise sous la souveraineté de la Prusse 2). S. A. R. le Grand-Duc de Hesse sera tenu à réintégrer, sans délai, le Prince de Hesse-Hombourg dans les possessions, revenus, droits et rapports politiques dont il a été privé par les efforts de la Confédération rhénane 3).

Sa Majesté Impériale et Royale Apostolique sera mise en possession de tous les territoires et

- 1) Voyez ci-haut, T. VIII, p. 129, surtout les notes que, l'éditeur y a ajoutées à ce Protocole, ainsi que la note ** ibid. p. 121.
 - 2) Voir les art. 49 et 50 de l'Acte final du congrès de Vienne.
 - 3) Voir l'art. 48 de l'Acte final.

possessions tant sur la rive gauche du Rhin dans les ci-devant départemens de la Sarre et du Mont-Tonnère, que dans les ci-devant départemens de Fulde et de Francfort, ou enclavés dans les pays adjacens, mis à la disposition des Puissances alliées par les articles du présent traité, et dont il n'est point fait mention ci-dessus!).

Les Puissances prennent à cette occasion l'engagement formel, quoique secret, d'appuyer Sa M. I. et R. A. dans toutes les négociations qu'Elle pourrait entamer à l'avenir avec la Bavière, pour récupérer l'Innviertel, le Hausruckviertel, et le

pays de Salzbourg.

Elles assurent éventuellement à la maison d'Autriche la réversion du Palatinat²) (à l'exception des parties cédées à S. M. Prussienne) et du Brisgau, comme moyen de compensation dans les arrangemens futurs en Allemagne. Elles consentent enfin à ce que les objets destinés à des compensations pour la Bavière, puissent toujours servir à tel échange ou disposition qui d'après les convenances de S. M. I. et R. A. serait fait d'un commun accord.

- Voy. l'art. 51 de l'Acte final. En conséquence des dispositions ci-dessus, il fut conclu, le 12 juin, entre l'Autriche et la Prusse une Convention particulière, dont a été publié un extrait dans Koch et Schoell, histoire abrégée des traités, T. XI, p. 363 et suiv.
- 2) Voyez ci-haut le Protocole du 23 avril.

Remarque de l'éditeur.

L'Acte final du congrès de Vienne porte la date du neuf juin 1815. Chacun de ses Articles a été paraphé par Mrs. les Plénipotentiaires des huit Puissances, dans une séance qui eut lieu au dit jour. L'Instrumeut original de l'Acte, portant la même date, fut signé plus tard, dans un moment où plusieurs des Plénipotentiaires signataires des Articles isolés avaient déjà quitté Vienne.

II.

Separat=Protocoll.

der Bevollmächtigten ber vier verbündeten Mächte (Destreich, Rußland, Großbritannien, Preussen), betreffend die Frage: ob und wie fern den Bevollmächtigten der Kronen Frankreich und Spanien, auf dem Congreß Theilnahme an den Erörterungen und Bestimmungen einzuräumen sey, über die Vertheilung der durch den letzten Krieg und den pariser Frieden disponibel gewordenen Provinzen; datirt Wien den 22. September 1814¹).

Protocole séparé de la Conférence du 22 septembre 1814.

La discussion s'est établie sur la pièce 2) relative aux formes du Congrès, qui doit être remise aux Plénipotentiaires de France et d'Espagne; les ministres réunis l'out approuvée, après y avoir fait quelques changemens.

Ils ont même observé, à la lecture de cette pièce, que c'est uniquement pour ne point donner ombrage, et ne point choquer la cour de France, qu'ils n'ont pas donné tous les développemens né-

- 1) Xus La France telle qu'on l'a faite, par M. Kératry, élu Deputé du Finistère pour la session de 1818 (à Paris, 2e édit. 1821. gr. 8.), p. 184—187.
- 2) Dieses Actenstuck hat ber Herausgeber sich nicht verschaffen konnen. Das oben, Bb. VIII, S. 60 abgebruckte kann bas für nicht gelten, wie aus einer Vergleichung besselben mit gegenwärtigem Protocoll erhellet.

cessaires à l'article 3, qui parle de l'initiative que les quatre cabinets devront prendre. Il leur a paru, par cette raison, doublement nécessaire de fixer d'une manière bien précise entre eux, le mode de discussion qu'ils veulent établir à cet égard, et la différence entre la délibération des quatre!) et celle des six? Puissances, et ils ont arrêté pour cet effet,

1º. Que les quatre Puissances seules peuvent convenir entre elles sur la distribution des pouvoirs 3) devenus disponibles par la dernière guerre et la paix de Paris, mais que les deux autres doivent être admises après, pour énoncer leurs avis et faire, si elles le jugent à propos, leurs objections, qui seront pour lors discutées avec elles;

- 2°. Que, pour ne pas s'écarter de cette ligne, les Plénipotentiaires des quatre puissances n'entreront en conférence avec les deux autres sur cet objet, qu'à mesure qu'ils auront terminé entièrement, et jusqu'à un parfait accord entre eux, chacun des trois points de la distribution territoriale du duché de Varsovie, de l'Allemagne, et de l'Italie.
 - 3°. Que, pour se ménager tout le temps nécessaire pour ces discussions préalables, ces Plénipotentiaires tâcheront de s'occuper, en attendant l'ouverture du Congrès avec les deux autres, des questions d'une autre nature, où tous les six ont
 - 1) Deftreich, Rugland, Großbritannien, Preuffen.
 - 2) Frankreich, Spanien und die vier vorhin genannten. Auf Schweben und Portugal, die am Ende ebenfalls zur Unterzeichnung der Schluße Acte des Congresses zugetaffen wurden, ward hier noch nicht Ruckficht genommen.
 - 3) Wirb heisen muffen: pays ober provinces. Das lette Wort wirb unten gebraucht, und weiter steht territoires.

le plein droit d'entrer comme partie principale pans la discussion.

Ces trois principes ont été motivés, durant la conférence, de la manière suivante.

La disposition sur les provinces conquises appartient, par sa nature même, aux Puissances dont les efforts en ont fait la conquête. Ce principe a été consacré par le traité de Paris luimême, et la cour de France y a préalablement consenti; car l'article 1er secret du traité de Paris dit, de la manière la plus précise, "que la "disposition à faire des territoires sera réglée au "Congrès sur les bases arrêtées par les Puissan-"ces alliées entre elles". Les termes "arrêtées" et "arrêtées entre elles", expriment clairement qu'il ne s'agit point ici ni de simples dispositions, ni de discussion où la France prendrait part. Il n'est pas dit non plus où et comment ces bases doivent être arrêtées, et ce serait une interprétation entièrement arbitraire et injuste, si l'on voulait soutenir qu'on n'avait entendu par là que le contenu du traité déjà existant entre les alliées.

Mais la France ayant passée sous un Gouvernement légitime, les quatre Puissances alliées n'entendent pas vouloir éloigner ni elle, ni l'Espagne, de toute discussion sur la distribution des territoires, en autant que ces Puissances y ont un intérêt particulier, ou bien qu'elle regarde l'intérêt de toute l'Europe, ainsi qu'elles en auraient éloigné la France, si la paix avait été conclue avec Napoléon.

Ainsi, des trois nuances qu'on aurait pu établir à l'égard de ce point, de n'y être point admis du tout, de n'y être admis que lorsque les autres parties sont déjà d'accord entre elles, de reconnaître d'avance tout ce que les autres arrêtairent, la seconde est évidemment celle à laquelle la France a droit de prétendre, mais à laquelle elle doit se borner.

Il y aurait d'ailleurs un inconvenient extrême à en agir autrement. Si la France n'est admise que lorsque les quatre Puissances sont déjà d'accord entre elles, elle n'en fera pas moins toutes les objections qu'elle croira convenable pour sa propre surreté et pour l'intérêt général de l'Europe; mais elle n'en fera pas d'autres. Si elle assiste à la première discussion, elle prendra parti pour ou contre chaque question, qu'elle soit liée à ses propres intérêts ou non; elle favorisera ou contrariera tel ou tel Prince d'après des vues particulières, et les petits Princes d'Allemagne seront invités par là à recommencer tout ce manège d'intrigues et de cabales qui, en grande partie, a causé le malheur des dernières années.

C'est pourquoi il est de la dernière importance de n'entrer en conférence avec les Plénipotentiaires français que lorsque cet'objet sera entièrement terminé.

Approuvé: Metternich. Hardenberg. Humboldt. Nesselrode.

I agree to the proposal contained in the annexed protocol for the conduct of business, conceiving the four powers as the parents and projectors of the treaty of Paris to be the parties the best entitled and the most qualified to propose the arrangements necessarily arising out of them.

I consider however the arrangements when so brought forward to be open to free and liberal discussion with the other two powers as friendly and not hostile parties. With respect to the expression ,, termine entièrement et jusqu'à un parfait accord", I wish to be unterstood as desirous of making every suitable concession of my own sentiments to those of my colleagues, for the purpose of unanimity; but that I cannot consent to be absolutely bound by a majority, and must reserve to myself to make such avowal of my dissent, if such should unfortunatily occur, as the circumstances may appear to me to call for on the part of my court.

Signed: Castlereagh.

Vienna, 1814, Sept. 23.

Vu et approuvé: Metarnich. Nesselrode. Hardenberg. Humboldt.

III.

Annexes

au Protocole de M. M. les Plénipotentiaires des huit Puissances signataires du traité de paix de Paris, dans leur séance à Vienne le 30 octobre 1814, publié au présent Recueil, T. VIII, p.81.

A.

Quatre propositions communiquées par M. le Plénipotentiaire de France.1)

1.

Article relatif au Rang et à la Préséance entre les Plénipotentiaires.

Les huit Puissances signataires du traité du

1) Quatre pièces, antérieures à celles publiées ici, également relatives au préparatifs et aux formalités des 30 mai.), n'ayant établi aucun ordre de rang et de préséance entr' Elles, proposent au Congrès de réserver pour dernier objet de ses délibérations la question du rang entre les Couronnes et de convenir, en attendant, que l'Ordre des places ne préjudiciera aux droits de qui que ce soit.

2.

Article relatif à la Rrésidence dans les séances des Plénipotentiaires.

Les huit Puissances signataires du traité du 30 mai, convoquant le Congrès, paraissent devoir, dans les premières séances du moins, le présider conjointement. Mais il est naturel que, comme Elles se trouvent dans la capitale de la Monarchie Autrichienne, le Secrétaire d'Etat de S. M. l'Empereur d'Autriche soit choisi pour être leur organe.

3.

Projet de Protocole relatif à la vérification des pouvoirs.

Les Puissances signataires du traité du 30 mai, ayant examiné dans leur conférence de ce jour, les moyens de mettre le congrès en activité, ont, à l'unanimité, résolu de proposer aux Ministres de toutes les Puissances, dès l'instant de leur réunion

de former une Commission pour la vérification des pouvoirs, composée des Ministres de

et d'établir comme règle:

1°. que la Commission de vérification partagera les Ministres en deux Classes; l'une de ceux dont

transactions au Congrès, se trouvent au présent Recueil, T. VIII, p. 60 - 70.

1) Le traité de paix, signé à Paris le 80 mai 1814.

les pouvoirs n'auront lieu à aucune objection; l'autre de ceux dont les pouvoirs seraient contestés.

2º. que les Ministres dont les pouvoirs seraient contestés, pourront assister aux délibérations du Congrès, mais sans y prendre part, jusqu'à ce qu'il ait été prononcé sur les objections auxquelles leurs pouvoirs auront donné lieu; qu'ils pourront également, jusqu'à la même époque, être appellés aux Commissions dont la formation sera proposée après la vérification des pouvoirs, mais sans en être membres.

Les Ministres ayant des pouvoirs à faire vérifier et la Commission chargée de les vérifier, seront invités à faire en sorte que le résultat de la vérification puisse être soumis le au Congrès, lequel seulement alors se trouvera formé.

Les Puissances signataires du traité du 30 mai arrêtent encore que lecture du présent protocole sera faite aux Ministres réunis par le Secrétaire (tenant la plume à leurs Conférences.

4:

Projet de protocole relatif à la distribution du travail et à la formation de plusieurs Commissions pour cet objet.

Les Puissances signataires du traité du 30 mai, ayant examiné, dans leur conférence de ce jour, les moyens de simplifier et d'abréger les travaux du Congrès, ont, à l'unamité, résolu de lui proposer, dans sa première séance, la formation d'une Commission générale, composée des Ministres de tantes les Cours Impériales et Royales, du Saint Siège et du Prince Souverain des Provinces Unies des Paysbas, et de troi Commission spéciales:

l'une pour l'organisation de l'Allemagne, composée des Ministres de

la seconde, pour les arrangemens des affaires de l'Italie, conformément au traité du 30 mai, composée de Ministres de

la troisième, pour l'organisation politique de la Suisse, composée des Ministres de

et d'établir comme règle, que les travaux de chaque Commission spéciale seront soumis à la Commission générale et par elle portés à la connaissance du Congrès.

Les Puissances signataires du traité du 30 mai arrêtent en outre que lecture du présent protocole sera faite au Congrès par le Secrétaire tenant la plume à leurs Conférences.

· B.

Projet de Déclaration 1), pour la vérification des Pleins-pouvoirs des Ministres au Congrès; communiqué par M. le Prince de Metternich, à la conférence du 30 octobre 1814.

L'ouverture du Congrès ayant été, par la Déclaration du huit octobre, ajournée au let de novembre, les Plénipotentiaires des Puissances qui ont signé le traité de paix de Paris se sont mutuellement communiqués leurs Pleins-pouvoirs, et les ont fait déposer à un bureau établi pour cet effet à la Chancellerie de cour et d'état de Sa Majesté Impériale et Royale Apostolique, et afin de connaître et de constater d'une manière authentique les personnes duement chargées des intérêts des autres Puissances de l'Europe, ils invitent

Cette Déclaration telle qu'elle a été, en date du 1er novembre, publiée au Congrès, voyez-la au présent Recueil, T. Ier, cahier 1er, p. 37.

tous ceux qui sont munis de pleins-pouvoirs pour le Congrès, à les faire remettre au dit bureau, et à prendre connaissance de ceux qui y auront été déposés; se réservant les Plénipotentiaires de procéder sans délai à la vérification de tous les pleins-pouvoirs, de proposer ensuite des mesures pour régler la marche ultérieure du Congrès, et rapprocher autant que possible le moment où ils pourront offrir les résultats du travail préparatoire dont ils ont été occupés jusqu'aprésent.

IV.

Supplementar=Convention

zu dem Quabrupel=Allianz=Tractat von Chaumont vom 1. Mårz 1814; geschlos=
sen von Destreich, Frankreich, Großbristannien und Rußland, zu London am 29.
(17.) Juni 1814.

(Bu oben, Bb. I, Beft 1, S. 1, und Bb. VIII, S. 59.)

Sa Majesté le Roi du royaume uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande et S. M. l'Empereur de toutes les Russies, de concert avec leurs hauts alliées, S. M. l'Empereur d'Autriche et S. M. le Roi de Prusse, considérant que le grand objet de leur alliance, d'assurer la tranquilité future de l'Europe et d'établir un juste équilibre de puissance, ne peut être censé parfaitement accompli jusqu'à ce que les arrangemens, concernant l'état

de possession des différens pays qui le composent, aura été definitivement fixé au Congrès qui sera réuni en conformité de l'article XXXII du traité de paix signé à Paris le 30 mai 1814, ont jugé necessaire, conformément au traité de Chaumont du 1er mars de la même année, de tenir constamment sur pied une partie de leurs armées, afin d'effectuer les susdits arrangemens, et de maintenir l'ordre et la tranquilité jusqu'à ce que l'Etat de l'Europe aura été entièrement rétabli.

Les hautes parties contractantes ont en conséquence nommé leur Plénipotentiaires, savoir:

Sa Majesté le Roi du royaume-uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande le très honorable Robert Stewart Vicomte Castlereagh, membre du trèshonorable Conseil privé de Sa Majesté etc. —

et S. M. l'Empereur de toutes les Russies Charles Robert comte de Nesselrode, son conseiller intime etc. —

lesquels, après avoir échangé leurs pleinspouvoirs et les avoir trouvés en bonne et due forme, sont cenvenus des articles suivans:

Art. I. Sa Majesté Britannique et S. M. l'Empereur de toutes les Russies sont convenus sur le pied de guerre, jusqu'à l'arrangement définitif qui aura lieu au congrès susdit, une armée de soixante et quinze mille hommes, savoir 60,000 d'infanterie et 15,000 de cavalerie ensemble avec un train d'artillerie et avec des équipemens proportionnés à ce nombre de troupes, lequel nombre est égal à celui que S. M. Impériale et Royale Apostolique l'Empereur d'Autriche et S. M. le Roi de Prusse s'engagent à tenir sur pied pour le même but.

Art. II. S. M. Britannique se réserve de fournir

fournir son contingent en conformité du 9eme article du traité de Chaumont du 1er mars 1814.

Art. III. Les hautes Parties contractantes, ainsi que Leurs Majestés l'Empereur d'Autriche et le Roi de Prusse, s'engagent à employer ces armées uniquement d'après le plan commun et en conformité de l'esprit et pour le but de leur alliance susmentionnée.

Art. IV. La présente convention sera ratifiée, et les ratifications en seront échangées, dans l'espace de deux mois ou plutôt s'il est possible.

En foi de quoi les plénipotentiaires respectifs out signé la présente convention et y ont apposé les cachets de leurs armes.

Fait à Londres le 29 juin 1814.

(L. S.) Signé: Castlereagh.

(L. S.) Signé: Nesselrode.

Anmerkung.

Gleichlautend mit obigem find bie Bertrage, welche, an bems felben Ort und Tag, Großbritannien mit Deftreich und Preuffen geschloffen hat. Deftreichischer Bevollmächtigter war ber Fürst Metternich, preufficher ber Fürst harbenberg.

V.

Geheimer Defensiv= Allianz = Vertrag geschlossen zwischen Destreich, Großbritannien und Frankreich, zu Wien am 3. Janner 1815. Nebst einem geheimen und Seperat = Arti= kel. Mit einer Nachschrift des Herausgebers.

Au nom de la très-sainte et indivisible Trinité.

Sa Majesté le Roi du Royaume-uni de la IX. 286.

Grand-Bretagne et d'Irlande, Sa Majesté l'Empereur d'Autriche, Roi de Hongrie et de Bohême, et Sa Majesté le Roi de France et de Navarre, étant convaincus que les Puissances, qui ont à compléter les dispositions du traité de Paris, doivent être maintenus dans un état de sécurité et d'indépendance parfaite, pour pouvoir fidélement et dignement s'aquitter d'un si important devoir, regardant, en conséquence, comme nécessaire, à cause de prétentions récemment manifestées, de pourvoir aux moyens de repousser toute agression à laquelle leurs propres possessions ou celles de l'un deux pourraient se trouver exposées, en haine des propositions qui'ls auraient cru de leur devoir de faire et de soutenir d'un commun accord, par principe de justice et d'équité; et n'ayant pas moins à coeur de compléter les dispositions du traité de Paris, de la manière la plus conforme, qu'il sera possible, à son véritable but et esprit; ont, à ces fins, résolu de faire entre eux une convention solennelle, et de conclure une alliance défensive.

En conséquence, Sa Majesté le Roi du Royaume-uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande a, à cet effet, nommé pour son Plénipotentiaire, le très-honorable Robert Stewart, Vicomte de Castlereagh, etc. etc. etc.

Sa Majesté l'Empereur d'Autriche, Roi de Hongrie et de Bohême, Monsieur Clément Wenceslas Lothaire Prince de Metternich-Winneburg-

Ochsenhausen, etc. etc. etc.

Et Sa Majesté le Roi de France et de Navarre, Monsieur Charles-Maurice de *Talleyrand*-Périgord, Prince de Talleyrand, etc. etc.

Lesquels, après avoir échangé leurs Pleinpou-

voirs, trouvés en bonne et due forme, sont convenus des articles suivans.

Art. 1.

Les hautes Parties contractantes s'engagent réciproquement, et chacune d'Elles envers les autres, à agir de concert avec le plus parfait désintéressement et la plus complète bonne foi, pour faire qu'en exécution du traité de Paris, les arrangemens, qui doivent en compléter les dispositions, soient effectués de la manière la plus conforme qu'il sera possible au véritable esprit de ce traité.

Si par suite et en haine des propositions qu'Elles auront faites et soutenues d'un commun accord, les possessions d'aucune d'Elles étaient attaquées, alors et dans ce cas, Elles s'engagent et s'obligent à se tenir pour attaquées toutes trois, à faire cause commune entr' Elles et à s'assister mutuellement pour repousser une telle agression avec toutes les forces ci-après spécifiées.

Art. 2.

Si, par le motif exprimé ci-dessus, et pouvant seul amener le cas de la présente alliance, l'une des hautes Parties contractantes se trouvait menacée par une ou plusieures Puissances, les deux autres Parties devront, par une intervention amicale, s'efforcer, autant qu'il sera en Elles, de prévenir l'agression.

Art. 3.

Dans le cas, où leurs efforts pour y parvenir, seraient inefficaces 1), les hautes Parties contractantes promettent de venir immédiatement au secours de la Puissance attaquée, chacune d'Elles avec un corps de cent cinquante mille hommes.

^{1) &}quot;insuffisans", nach einer anbern Lesart.

Art. 4.

Chaque corps auxiliaire sera respectivement composé de cent-vingt mille hommes d'infanterie, et de trente mille hommes de cavalerie, avec un train d'artillerie et de munitions, proportionné au nombre des troupes.

Le corps auxiliaire, pour contribuer de la manière la plus efficace à la défense de la Puissance attaquée ou menacée, devra être prêt à entrer en campagne dans le délai de six semaines ou plus tard après que la réquisition en auraété faite.

Art. 5.

La situation des pays qui pourraient devenir le théâtre de la guerre, ou d'autres circonstances, pouvant faire que l'Angleterre éprouve des difficultés à fournir, dans le terme fixé, le secours stipulé en troupes Anglaises, et à le maintenir sur le pied de guerre, Sa Majesté Britannique se réserve le droit de fournir son contingent à la Puissance requérante en troupes étrangères, à la solde de l'Angleterre, ou de payer annuellement à la dite Puissance une somme d'argent, calculée à raison de vingt livres Sterling par chaque soldat d'infanterie, et de trente livres Sterling par cavalerie, jusqu'à ce que le secours stipulé soit complété.

Le mode, d'après lequel la Grande-Bretagne fournira son secours, sera déterminé à l'amiable, pour chaque cas particulier, entre Sa Majesté Britannique et la Puissance menacée, aussitôt que la réquisition aura eu lieu.

Art. 6.

Les hautes Parties contractantes s'engagent, peur le cas où la guerre surviendrait, à convenir à l'amiable du système de coopération le mieux approprié à la nature ainsi qu'à l'objet de la guerre, et à régler de la sorte les plans de campagne, ce qui concerne le commandement, par rapport auquel toutes facilités seront données, les lignes d'opérations des corps qui seront respectivement employés, les marches de ces corps et leurs approvisionnemens en vivres et en fourrages.

Art. 7.

S'il est reconnu, que les secours stipulés ne sent pas proportionnés à ce que les circonstances exigent, les hautes Parties contractantes se réservent de convenir entr' Elles, dans le plus bref délai, d'un nouvel arrangement, qui fixe le secours additionnel qu'il sera jugé nécessaire de fournir.

Art. 8.

Les hautes Parties contractantes se promettent l'une à l'autre que, si celles qui auront fourni les secours stipulés ci-dessus, se trouvent, à raison de ce, engagées dans une guerre directe avec la Puissance contre laquelle ils auront été fournis, la partie requérante et les parties requises et étant entrées dans la guerre comme auxiliaires, ne feront la paix que d'un commun consentement.

Art. 9.

Les engagemens contractés par le présent traité ne préjudicieront en rien à ceux que les hautes Parties contractantes ou aucune d'Elles, peuvent avoir, et ne pourront empêcher ceux qu'il leur plairait de former avec d'autres Puissances, en tant toutefois qu'ils ne sont et ne seront point contraires à la fin de la présente Alliance.

Art. 10.

Les hautes Parties contractantes, nayant aucune vue d'agrandissement, et n'étant animées que du seul désir de se protéger mutuellement dans l'exercice de leurs droits et dans l'accomplissement de leurs devoirs comme Etats indépendants, s'engagent pour le cas où, ce qu'à Dieu ne plaise, la guerre viendrait à éclater, à considérer le traité de Paris, comme ayant force, pour régler à la paix la nature, l'étendue et les frontières de leurs possessions respectives.

Art. 11.

Elles conviennent, en outre, de régler tous les autres objets d'un commun accord, adhérant autant que les circonstances pourront le permettre aux principes ét aux dispositions du traité de Paris surmentionné.

Art. 12.

Les hautes Parties contractantes se réservent, par la présente convention, le droit d'inviter toute autre Puissance à accéder à ce traité, dans tel tems et sous telles conditions qui seront convenues entre Elles.

Art. 13.

Sa Majesté le Roi du Royaume-uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande n'ayant sur le continent de l'Europe aucune possession qui puise être attaquée dans le cas de guerre, auquel le présent traité se rapporte, les hautes Parties contractantes conviennent, que le dit cas de guerre survenant, si les territoires de S. M. le Roi de Hanoyre ou les territoires de S. A. le Prince souverain des Provinces-unies, y compris ceux qui se trouvent actuellement soumis à son administration, étaient attaqués, Elles seront obligés d'agir, pour repousser cette agression, comme si elle avait lieu contre leurs propres territoires.

Art. 14.

La présente convention sera ratifiée, et les ratifications en seront échangées à Vienne dans le délai de six semaines ou plutôt, si faire se peut. En foi de quoi les plénipotentiaires respectifs l'ont signée, et y ont opposé le cachet de leurs armes.

Fait à Vienne, le trois Janvier, l'an de grâce mil-huit-cent-quinze.

(Suivent les signatures.)

(L. S.) Castlereagh. (L. S.) Le Prince de Motternich. (L. S.) Le Prince de Talloyrand.

Article séparé et secret.

Les Hautes Parties contractantes conviennent spécialement, par le présent article, d'inviter le Roi de Bavière, le Roi de Hanovre et le Prince Souverain des Provinces-Unies à accéder au Traité de ce jour, sous des conditions raisonnables, pour ce qui sera relatif à la quotité des secours à four-nir par chacun d'eux; les Hautes Parties contractantes s'engageant de leur côté à ce que les clauses respectives des traités, en faveur de la Bavière, du Hanovre et de la Hollande reçoivent leur plein et entier effet.

Il est entendu cependant que dans le cas où l'une des Puissances ci-dessus désignées refuserait son accession, après avoir été invitée à la donner, comme il est dit ci-dessus, cette Puissance sera considérée comme ayant perdu tout droit aux avantages auxquels Elle aurait pu prétendre en vertu des stipulations de la convention de ce jour.

Le présent article séparé et secret aura la même force et valeur que s'il était inséré mot à mot à la convention de ce jour; il sera ratifié et les ratifications en seront échangées en même tems.

En foi de quoi les Plénipotentiaires respectifs Font signé et y ont apposé le cachet de leurs armes. Fait à Vienne, le trois Janvier mil-huitcent-quinze.

(Suivent les signatures.)

Rachschrift bes herausgebers.

Dieser Triple-Allianz-Vertrag, welcher mitten im Lauf der Verhandlungen des Congresses, sogar am Ort desselben, geschlossen ward, soll zunächst durch eine mündsliche Aeusserung des Fürsten Hardenberg veranlaßt worsden seyn. In einer Sitzung des wegen der polnischen und sächsischen Frage auf dem Congreß bestandenen Cosmite's, wo gegen die russischepreussischen Absichten Schwiesrigkeiten erregt wurden, soll jener erste preussische Bevollmächtigte mit einiger Hestigkeit erklärt haben, Preussen werde seine Rechte wohl zu vertheidigen wissen. Durch diese sehre bestimmte Aeusserung unangenehm berührt und die Möglichkeit eines Bruchs ahnend, soll Lord Castlezreagh sich bewogen gefunden haben, den Bevollmächtigten Destreichs und Frankreichs eine Desenso Eriple-Allianz vorzuschlagen.

Bestätigt ward durch diesen Vertrag die Richtigkeits ber auf dem Congreß ziemlich allgemein und gleichzeitig sich verbreitenden Muthmassung, daß ein politisches Misserhältnis eingetreten sey, zwischen Destreich, England und Frankreich auf der einen, Rusland und Preussen auf der andern Seite. Anfangs ward darauf geschlossen, theils aus den kundbaren Rüstungen Destreichs nicht nur,

fonbern auch Rußlands (eine gahlreiche ruffische Armee stand kampfgerustet in Polen) und Preussens, theils aus bem gegenseitigen persönlichen Benehmen ber in Wien anwesenben Monarchen Destreichs, Rußlands und Preussens.

Durch einen Zusatart itel war Geheimhaltung bes Bertrags festgesett. Diese Clausel warb streng befolgt, auch nachdem ber in dem Seperat-Artifel erwähnte Beitritt dreier Souveraine, wozu noch Sardinien kam, ersfolgt war und vier Generale (Radjewsky und Langenau für Destreich, Ricard für Frankreich, Feldmarschall Wrede für Baiern) einen Operations Plan für den Fall verahredet hatten, wenn russische Heere in Mähren und nach Wien vordringen würden. Treu ward das Geheimnis von den Verbündeten und an den ihnen beigetretenen Hösfen bewahrt, aber bald ward es verrathen durch ein Erseignis der seltsamsten Art.

Als Rapoleon am 20. März 1815 von Elba aus nach Paris zurückgekehrt war, siel hier bas für ben Rösnig von Frantreich bestimmte Eremplar vorstehender Triple-Allianz in seine Hände. Herr von Jaucourt, Misnister der auswärtigen Angelegenheiten, hatte in der Eile, womit er dem an demselben Tag aus der Hauptstadt nach Gent gestüchketen Ludwig XVIII gefolgt war, dasselbe in der Canzlei seines Departements zurückgelassen. Napoleon säumte nicht, eine beglaubigte Abschrift desselben dem auf dem wiener Congress anwesenden Kaiser Alexander zu sender zu senden, in der Absicht, dadurch Saamen der Zwietracht unter die verbündeten Mächte zu streuen.

So unerwartet auch die Kunde von einem solchen Bertrag für die Monarchen von Rugland und Preussen senn mußte, der auf dem Congreß zu Wien geschlossen ward, als sie daselbst mit dem östreichischen Monarchen gastlich unter einem Dach wohnten, so erfolgte doch die von Nappleon beabsichtigte Wirkung nicht. Die neue gemeinsame Gefahr hatte jene beiden Rächte mit

den Urhebern der Eriple-Allianz auf das Reue und inni-

ger als je vereinigt.

Man vergl. Fleury de Chaboullon, mémoire pour servir à l'histoire de la vie privée, du retour et du règne de Napoléon en 1815, T.I. (Londres, 1820. 8.), p. 339. Auch vergl. man oben, Bb. VII. S. 77 f. und Klüber's llebersicht der diplomatischen Berhandlungen des wiener Congresses, Abth. 3, S. 547. Koch et Schoell histoire abrégée des traités, T. XI, p. 56. Histoire du congrès de Vienne (von Flassan), T. Ier (Paris 1829. 8.), p. 150.

Bald nach dem Abschluß bieses Allianzvertrags, am 1. Februar, erschien zu Wien der erste Feldherr Großbristanniens, Herzog von Wellington, und der erste Staatsmann dieser Macht, bis dahin an der Spiße der brittisschen Congreß Gesandtschaft, Lord Castlereagh, machte ihm Plat, um nach kondon zurückzukehren, wo die Sizzungen des Parlaments eröffnet werden sollten; er vers

ließ Wien am 15. Februar 1815.

VI.

Note

ber Bevollmächtigten bes souverainen Fürsten ber Nieberlande, als Antwort auf die von ben Königlich : Großbritannisch en Bevollmächtigten am 31. Jänner 1815 an sie erlassene Note, worin ber Fürst ber Nieberlande eingeladen-ward, ber zwischen Destreich, Großbritannien und Frankreich am 3. Jänner 1815 geschlossen Defensiv = Allianz beizutreten; batirt Wien , ben 2. Februar 1815.

Les Plénipotentiaires de Son Altesse Royale le Prince souverain des Provinces-Unies de Pays-Bas ont reçu la communication de S. M. Britannique en date du 31. du moi passé, sur un traité d'alliance défensive conclu le 3. du même mois entre Leurs Majestés le Roi de la Grande-Bretagne, l'Empereur d'Autriche et le Roi de France; et l'invitation d'y accéder.

Leurs Excellences les ministres britanniques sont déjà informées par d'autres correspondances des intentions de S. A. R. Le premier devoir de ses plénipotentiaires est de les remercier du soin, qu'ils ont pris, de mettre à couvert les intérêts de S. A. R., et de pourvoir avec sagesse à toutes les chances de brouillerie ou de paix.

Son Altesse Royale, sans oublier ce qu'elle doit à d'autres Puissances ses amies, se persuade, que rien ne consolidera davantage la paix et ses arrangements définitifs, que le maintien de l'indépendance du droit public et des principes dévelopés par la paix de Paris. Elle se flatte, que le sens de ce Traité d'alliance n'aura pas d'adversaire.

Les soussignés sont égalément pourvus de pleinpouvoirs, et prèts à entrer en négociation immédiate; puis à signer les actes d'accession, qu'ils se hateront de porter à la connoissance et ratification de S. A. R.

Une circonstance cependant mérite qu'elle soit préalablement recommandée à l'attention de Leurs Excellences les ministres britanniques, et à celles des autres cours alliées. La maison ducale de Nassau sous tous les rapports se trouve dans la plus grande intimité et alliance naturelle avec S. A. R. Ses troupes en partie occupent les places fortes des Pays-Bas, et le reste seroit sans doute disposé de les joindre. Convient-il d'inviter Leurs Altesses Sérénissimes le duc et le prince de Nassau, d'accèder sur le champ; ou semble-t-il préférable de stipuler pour eux par un article secret et additionnel la faculté de cette accession quand on le jugera à propos? Les soussignées saisissent etc.

Vienne, 2 févr. 1815.

Le baron de Spaen. Le baron de Gagern.

VII.

Shreiben

des Herzogs Bicenza, Ministers der auswärtigen Angelegenheiten Napoleon's, an den Grafen von Montgelas, Königlich Baierischen Minister der auswärtigen Ungelegenheiten, betreffend Napoleon's Bunsche in Ubsicht auf Frankreich's Berhältniß zu den europäisichen Mächten; datirt Paris den 16. April 1815.

Paris, le 16 avril 1815.

Monsieur le Comte,

vous connaîtrez maintenant, par les journaux, le contenu des lettres 1), qui auroient dû parvenir à votre Excellence par des courriers français, en-

1) Ginen Abbrud bavon f. oben, Bb. VI, S. 252 ff.

core rétenus sur les bords du Rhin. L'établissement d'une sorte de blocus 1), qui rompt toutes les communications de la France avec les Gouvernemens étrangèrs, n'a laissé à l'Empereur d'autre moyen d'annoncer aux Souverains et à leurs Ministres les sentimens, dont il est animé, que le secours d'une publicité qui puisse franchir tous les obstacles et passer à travers toutes les barrières.

Quelque soit la voie, par laquelle sont transmises les assurances pacifiques de l'Empereur, ces assurances ont l'expression de la verité. Indépendamment de ces communications d'office, addressées à tous les cabinets, j'avois eu l'honneur, de vous écrire, M. le Comte, une lettre particulière, que l'on n'a pas non plus trouvé jour à vous faire parvenir.

Votre Excellence sera sans doute aujourd'hui bien informée de l'état intérieur de la France: Elle saura que, d'une extrémité à l'autre de son territoire, il règne un accord complet dans les voeux et dans les opinions; tout est calme; il n'est plus un seul point, où le pouvoir Royal ait un défenseur, et la ville de Marseille, égarée un moment; s'est réunie d'elle même à la cause nationale. Toutes les forces matérielles et morales de la nation sont dans la main de l'Empereur, et ces forces sont immenses, par l'exaltation des esprits et l'unanimité de tous les interêts.

Assuré de ces grands moyens, l'Empereur n'a qu'un désir, c'est de n'être pas obligé d'en faire usage. Il serait douloureux pour lui d'avoir jamais à compter dans des rangs ennemis, des peuples dont il ne peut que vouloir le bonheur et la prospérité.

Digitized by Google

¹⁾ Bon biefer Bloquabe f. oben, Bb. VI, G. 264 f.

Si la France, portant ses limites jusqu'au sein de l'Allemagne, a pu faire trop vivement sentir aux Etats germaniques le poids de son influence, la France, renfermée dans ses anciennes frontières, non seulement ne peut plus être pour eux un objet d'inquiétude, mais ne doit au contraire que leur offrir un contrepoids nécessaire au maintien de l'equilibre général.

Aucune idée d'extension n'entre plus dans l'esprit de l'Empereur. La haute raison de S. M. l'a ramenée à des voies de modération, dans lesquelles il existera pour elle une plus légitime grandeur que dans toute son ancienne domination. Les états, dont la politique de la France a dû dans tous les tems embrasser la cause, sont naturellement ceux, que S. M. met le plus de prix à voir se réplacer dans leur véritable système; les sentimens personnels et les liens de famille de nos Souverains établissent d'ailleurs un rapport de plus entre nos deux pays, et le rétablissement d'une parfaite intelligence entre eux, comme avec tous les autres gouvernemens, ne peut qu'être conforme à nos communs intérêts.

Personne plus que vous, Monsieur le Comte, n'est en état de bien juger la véritable situation des choses, et Votre Excellence saura trop bien l'apprécier, pour ne pas concurrir à calmer des passions, dont la violence semble ménacer encore de nouveau le repos de l'Europe.

Je saisis etc.

Le duc de Vicence.

VIII.

Entwurf

einer Schlußerklarung ber acht Machte, welche die Schlußacte bes wiener Congresse unsterzeichnen wurden. Bermuthlich aus dem Festuar 1815. Mit einer Nachschrift bes Herausgebers.

Les Puissances de l'Europe s'étaient réunies au Congrès de Vienne pour complèter et consolider les arrangemens, dont le traité de Paris avait établi les bases: la tâche de ce Congrès était difficile et compliquée. Il s'agissait de refaire ce que vingt années de désordre avaient détruit. de reconstruire l'édifice politique avec les vastes décombres, dont un bouleversement affreux avait couvert le sol de l'Europe, de relever et de fortifier des Etats nécessaires au système général, qui s'étaient entièrement écroulés sous le poids de leurs infortunes, de rendre à d'autres leurs justes diménsions, de disposer d'une quantité de territoires engloutis dans le gouffre d'une domination monstrueuse, et que la châte de cette domination avait laissé vacans, d'empêcher enfin, par une sage répartition des forces entre les principaux corps politiques, la funeste prépondérance d'un seul, et le retour des dangers, dont l'exemple venait d'effrayer et d'instruire le monde.

Ce grand travail est terminé; des obstacles nombreux et puissans se trouvent surmontés; les questions épineuses déterminées, des prétentions contradictoires applanies; des problèmes intéressans, ou définitivement résolus, ou rapprochés de leur dénouement.

Si le Congrès n'a pas rempli ce qu'il y avoit d'exagéré dans l'attente des contemporains, s'il n'a pas pu répondre à tous les voeux, remédier à tous les besoins, guerir tous les maux, qui pèsent sur les nations et sur les individus, s'il n'a pas pu enfin réaliser cette perfection idéale de l'ordre social après laquelle les esprits éclairés et les âmes bienveillantes de tous les siècles ont soupiré envain, — il a fait au moins ce que sa mission directe lui enjoignoit, ce que les bornes de sa durée, l'étendue et la variété de ses objets, et le circonstances difficiles dans lesquelles il était placé, lui permettaient de faire.

Il a réglé des intérêts, dont le choc pouvait précipiter l'Europe dans de nouvelles convulsions, par des arrangemens propres à satisfaire toutes les parties; — il a compensé les inconvéniens inevitables par des avantages évidens; et, sourd à toute autre voix que celle de l'humanité fatiguée et souffrante, il a sacrifié au désir d'assurer la paix, l'éclat passager que des procédés moins concilians auraient pu jetter sur sa marche.

Les Souverains, en sortant de ce congrès pénétrés de l'importance d'un mement, avec lequel va commencer une nouvelle époque dans l'histoire du monde, reconnaissent que le premier de leurs devoirs est de conserver et d'affermir cette paix, achetée par tant de généreux efforts, par tant de douloureux sacrifices, par le dévouement héroique de leurs sujets, et par les exploits à jamais mémorables de leurs braves armées. Ils en sentent la nécessité impérieuse pour se livrer de nouveau à ces occupations salutaires, que les dangers et

les orages des tems passés ne les ont que trop souvent forcés de suspendre. Assurer le bonheur de leurs peuples, rétablir tous les genres d'industrie utiles, protéger tous les arts qui enrichissent et embellissent les pays, perfectionner l'administration, la législation, la culture physique et morale dans toutes ses branches; voilà ce qui doit constituer désormais le grand objet de leurs travaux, de leurs sollicitudes et de leur ambition.

Ils sont plus que jamais convaincus, que le vrai fondement de la sûreté et de la force des Etats se trouve dans la sagesse des Gouvernemens. dans la bonté des lois, dans l'amour et fidélité des peuples; que les engagemens les plus positifs, les traités les plus solemnels, les combinaisons les plus savantes de l'art diplomatique, ne sont que des ressources inpuissantes; si la justice et la modération ne dirigent pas les conseils des cabinets; et que la meilleure garantie de la tranquillité générale est la volonté ferme de chaque puissance de respecter les droits de ses voisins, et la résolution bien prononcée de toutes, de faire cause commune contre celle qui, méconnaissant ce principe, franchirait les bornes que lui prescrit un systême politique revêtu de la sanction universelle.

Les Souverains, en se séparant aujourd'hui, suffisamment unis par le souvenir de leurs malheurs passés, et par le sentiment commun de leur intérêt suprème, n'ont formé qu'un seul engagement, simple et sacré, celui de subordonner toute autre considération au maintien inviolable de la paix, et d'étouffer dès sa naissance, par des démarches communes et dien concertées, ou, si cette arme pacifique venait à manquer, par la réunion sincère de tous les moyens que la Providence leur IX. 86.

Digitized by Google

a confiés, tout projet qui tendrait à bouleverser l'ordre établi, et à provoquer de nouveau les désordres et les calamités de la guerre.

Que les Nations de l'Europe s'en reposent sur cet engagement solemnel! Que la sécurité, la confiance, l'espérance et avec elles le travail paisible, le progrès d'industrie, la prospérité publique et particulière renaissent partout! Que de sombres inquiétudes sur l'avenir ne reveillent et ne rapellent pas sans cesse les maux, dont les souverains voudraient à jamais éloigner le retour, et effacer jusqu'à la dernière trace! Que les sentimens religieux, le respect pour les autorités éta-blies, la soumission aux lois et l'horreur de tout ce qui peut troubler l'ordre public, redeviennent les liens indissolubles de la société civile et politique! Que des rapports fraternels, mutuellement utiles et bienfaisans, se rétablissent entre tous les pays! Que toute rivalité, autre que celle qu'inspire le noble désir d'égaler ou de surpasser des voisins dans les vertus qui honorent, dans les arts qui élèvent, dans les talens qui ornent l'espèce humaine, disparoisse de l'Europe pacifiée!

Et qu'hommage soit enfin rendu à ce principé éternel, qu'il n'est pour les peuples comme pour les individus, de bonheur véritable que dans la prospérité de tous!

Nachschrift.

Als Berfaffer biefes Entwurfs einer Schluß , ober Rachrede (Selbst : Parentation) bes Congresses, nannte man ben t. t. östreichischen herrn hofrath von Gent.

Weder biefer noch ein ähnlicher Entwurf marb genehmigt. Warum biefer nicht? barüber waren bie Deb nungen getheilt. Einem Congreß gezieme nicht, meinten Einige, im Ranzelton zu bem Publicum zu sprechen; Andere, selbst sich zu loben; noch Andere, eingedent des debebamus esse virgines, durch Selbstgeständnisse die eisgenen Schwächen zu verrathen oder einzuräumen; wieder Andere, Unterlassungssehler durch unhaltbare Gründe zu entschuldigen; Manche, den Souverainen Lection öffentslich zu geben, oder ihnen eine Buspredigt zu halten.

An Leichenrednern äusserte Einer, werde es auch bies fer Staatsversammlung nicht fehlen, und Sittenlehre zu predigen (damals bestand die Acte der heiligen Allianz noch nicht), musse man den dazu Berufenen und Jedem für sich selbst überlassen; wenigstens verfehle es, aus positischem Mund, die ihm gebührende Wirkung.

Sogar ward 'die Muthmassung gewagt, dieser Entswurf sey zur Annahme und Bekanntmachung nie bestimmt gewesen. Unter solcher Hülle in den höchsten und hohen Regionen vertraulich in Umlauf gesett, habe man damit in einem Zeitpunct, wo (in der ersten Hälfte des Februars 1815) die Zeit der Auflösung des Congresses auch nur muthmasslich nicht zu bestimmen gewesen sey, nur auf die Acta und Agenda sanst ausmerksam machen, gleichsam eine Congresses Bilanz ziehen, und die Rusanwendung dem Nachdenken der geneigten Leser anheim geben wollen.

Wie dem Allen auch seyn mag, gewiß ist, daß in der Geburtzeit dieses Aufsahes, sowohl die Polnische als auch die Sächsiche Frage, woran fast Alles stocke, noch nicht beseitigt, daß Napoleon von Elba noch nicht losges gebrochen, daß folglich die grosse Allianz wider ihn noch nicht zu Stande gebracht, daß die Schlußacte des wiener Congresses zwar großentheils vorbereitet, aber weit noch nicht vollendet, und die teutsche Bundes Acte förmlich noch nicht in Arbeit genommen war.

Indest liefert die angeführte Berschiebenheit der Urtheile einen practischen Beitrag ju der Conjecturals Politit, und jus

gleich ben Beweis, wie mannigfaltiger Deutung in bas Allgemeine gehende politische Erklärungen fähig find; geswiß besto mannigfaltigerer, je reicher sie find an Worten und Phrasen.

Das Siegel ber Wahrheit ist einfach; ihre Sprache, je kurzer, besto eindringender und edler. Rur der Aurzeschtigkeit oder dem Eigendunkel gilt der Wahn, durch Weitschweisigkeit, Wortschwall, Phraseologie und zierliche oder gezierte Perioden, werde am sichersten verborgen, was man im Hinterhalt behalten möchte. Um geschwindesten wird es so dem Scharfblick verrathen; am wenigesten, in sinnschwerer Kürze.

IX.

Mot e

der Bevollmächtigten des souverainen Fürsten (nachher Königs) der Niederlande, an die Besvollmächtigten von Destreich, Rußland, Großsbritannien und Preussen, betreffend den fünftigen Territorial=Bestand der Niederslande; batirt Bien, den 24. December 1814.

Quelques objets majeurs, qui occupaient ou divisaient les premières puissances de l'Europe, paraissent approcher de leur arrangement. Les discussions se sont établies sur les Départemens à la rive droite de la Meuse et la rive gauche du Rhin. Elles concernent les intérêts directs des Pays-bas et la mission qui nous est confiée. Car les articles secrets du traité de paix de Paris portent:

Art. 3.

Que les frontières sur la rive droite de la Meuse seront reglés selon les convenances militaires de la Hollande et de ses voisins.

et Art. 4.

Les pays Allemands sur la rive gauche dù Rhin, qui avaient été réunis à la France depuis 1792 serviront à l'agrandissement de la Hollande et à des compensations pour la Prusse et autres Etats Allemands.

Les hautes Puissances alliées étaient guillées par la considération énoncée dans ce même article 3.

L'établissement d'une juste équilibre en Europe exigeant que la Hollande soit constitués dans les proportions qui la mettent à même de soutenir son indépendence par ses propres moyens.

Rien sans doute n'aura changé l'opinion de ces Monarques, et ne peut avoir changé leur vo-lonté. L'assiduité de Son Altesse Royale à satisfaire aux devoirs de Souverain — l'ordre rétabli en Hollande et préparé en Belgique — la formation d'une armée considérable, des traités conclus ou entamés avec d'autres Etats pour fournir aux hesoins des places fortes; — les relations de bon voisinage soigneusement cultivées avec les grandes Puissances — tout prouve, que le noble but sera rempli, et que la tranquillité de l'Europe sera maintenue de ce côté là, et par ces mêmes moyens.

Il s'agira moins d'ajouter au revenu de l'Etat d'étendre vaguement ses limites — que de les choisir — de trouver cette convenance militaire, de sutisfaire le juste amour-propre et l'attente de ces peuples; — d'unir, ce qui était uni par les moeurs, la langue, la réligion, les besoins mutuels, les liaisons des fabriques, et enfin par les voeux qui en sont le résultat naturel et nécessaire.

On était convenu à Chaumont d'une ligne qui destinait aux Provinces-unies la majeure partie du Département de la Roer en embrassant Cologne et Aix-la-Chapelle.

Depuis cette époque d'autres circonstances sont survenues et nous ne citerons que les cessions (des cessions précieuses) faites à la France qui mériteront sans doute toute l'attention de Votre Excellence.

Cependant sur le choix final de ces provinces et leur partage, pour parvenir à l'agrandissement prévu par les articles secrets, il y aura indubitablement des raisons pour et contre, et le moment de les développer n'est peut-être pas venu, on l'initiative ne nous appartient pas. Mais nous ne concevons pas, que ces questions puissent être séparées, et nous demandons qu'elles soient traitées simultanément; car les sus-dits articles secrets placent cette convenance, cet agrandissement en première ligne.

Les soussignés, en abordant ainsi la question, en se référant à ce qui est stipulé, en demandant l'exécution de ces traités, qui les concernent de si près, rempliront sans aunun doute les vues de leur Souverain, s'ils prouvent, dans le cours des négociations, de la déférence aux vues sages et motivées de Sa Majesté Prussienne; enfin s'ils cherchent et parviennent à établir le plus parfait accord entre ces deux Etats.

Mous ne devons-envisager que nos devoirs, et

nous voulons y satisfaire, mais nous eroyons frayer notre; chemin en demandant les conseils éclairés, l'intervention et les ouvertures confidentielles de Votre Excellence; et, avant tout, le puissant appui, la hienveillance continuée de l'Auguste Monarque qu'Elle représente, pour S. A. R. le Prince, potre Souverain.

Nous saissions cette occasion avec empressement, d'assurer Votre Excellence de notre grande confiance et de notre plus haute considération.

Vienne, ce 24. (28.) Dec. 1814.

Le baron de Spaen. Le baron de Gagern.

X.

Machtrag. zu den Actenstücken betreffend die Bereinigung der Staaten der ehemaligen Republik Genua mit den Staaten des Konigs von Sardinien.

(3u oben Bb. VII, S. 401 ff.)

Bormort

In Folge eines Protocolls vom 13. November 1814, abgefaßt von Bevollmächtigten ber acht Mächte, welche ben pariser Frieden vom 30. Mai 1814 unterzeichent haben, war drei Bevollmächtigten — dem östreichischen, Freiherrn von Binder; dem französischen, Grafen Meris von Noailles, und dem großbritanstifchen, Lord Clanearty — der Auftrag gegeben: ", de negocier comme Commissaires un projet propre à établir la réunion, de Gênes avec les Etats

de S. M. Sarde, sur les bases convenues en consultant les désirs du Roi de Sardaigne et les voeux de Génois (1).

Der hier folgende Nachtrag zu ben oben erwähnten Actenstücken, enthält ein Schreiben bes herrn Fürsten Metternich an ben Königlich Gardinischen Staatsmisnister und Bevostmächtigten herrn Marquis von St. Mars san vom 17. November 1814, nebst einem wesentlichen Auszug aus bem oben genannten Protocoll vom 13. Rosvember 1814. Die Berichte, welche die oben erwähnte Commission, zu Bollziehung des ihr ertheilten Auftrags, an die Conferenz der Bevollmächtigten erstatteten, sind. abgedruckt, oben Bd. VII, S. 405 — 418.

Lettre

de M. le Prince de Metternich, comme président de la réunion des plénipotentiaires des huit Puissances qui ont signé le traité de Paris du 30 mai 1814, à Mr. le marquis de St. Marsan, ministre d'état et plénipotentiaire de S.M. le Roi de Sardaigne; datée de Vienne le 17 novembre 1814.

Par suite d'une délibération du 13 de ce mois entre M. M. les plénipotentiaires des Puissances qui ont signé le Traité de Paris, je me trouve réquis, comme président de cette réunion, de Vous communiquer, M. le Marquis, un Extrait de Protocole concernant le sort du ci-devant Etat de Gênes et les droits qui résultent à cet égard du Traité de Paris en faveur de Sa Majesté le Roi de Sardaigne.

1) Man vergl. oben 28b. VIII, 6.89.

Je m'acquitte de cette communication en transmettant à V. E. l'Extrait de Protocole ci-joint, et je La prie d'agréer l'assurance de la considération la plus distinguée avec laquelle j'ai l'honneur d'être,

> M. le Marquis, d. V. E. etc.

Vienne, le 17 novembre 1814.

Le Prince de Metternich.

Annexe

à la précédente Lettre.

Extrait du Protocole

de la Séance du 13 novembre 1814 1).

Messieurs les Plénipotentiaires des Puissances qui ont signé le Traité de Paris du 30 mai 1814, ont pris en déliberation le paragraphe de l'article 2 séparé et secret dudit Traité dont la stipulation, concernant le sort des départemens formés de l'ancien Etat de Gênes, porte dans les termes suivans:

"Que le Roi de Sardaigne recevra un accrois-

"sement de territoire par l'Etat de Gênes".

Que ,,le port de Gênes restera port libre; les ,,Puissances se réservant de prendre à ce sujet ,,des arrangemens avec le Roi de Sardaigne".

Sur quoi, M. M. les Plénipotentiaires ont arrêté d'inviter Monsieur le Prince de Metternich,

1) Le Protocole de cette Séance se trouve au présent Recueil, T. VIII, p. 85 et soiv. En comparant avec lui l'Extrait ci-dessus, on observera que celui-ci n'y est pas pris tentuellement, mais bien arrangé et approuvé dans la séance. Voyez le passage du Protocole, 1. c. p. 96.

premier plénipetentiaire d'Autriche, président de la réunion des dits plénipetentiaires, à donner à M. le marquis, de St. Marsan, ministre d'Etat de Sa Majesté le Roi de Sardaigne, communication offir cielle de l'Article ci-dessus transcrit.

Voulant, en conséquence, déterminer l'accomplissement de cette stipulațion dune manière qui concilie les droits résultans du Traité de Paris en faveur de Sa Majesté de Roi de Sardaigne avec les droits et avantages à réserver en faveur de Gênes, M.M. les Plénipotentiaires ont arrêté que M. le Prince Metternich serait chargé, en sa qualité ci-dessus rappelée; d'inviter M. le Marquis de St. Marsan à entrer, à l'intervention de trois Commissaires de dites Puissances, savoir: M. le Baron de Wessenberg, M. le Comte de Noailles et Mylord Clanculty, en lapport avec le Député de Gênes, Marquis de Brigholes, et de concerter, sous cette intervention, un projet propugeà átablin à la fois la réunion des Gênes avec les Etats de Sa Majesté le Roi de Sardaigne et la déclaration du port libre de Gênes, sur des bases solides et libérales, conformes aux vues générales des Puis, sances et à l'intérêt, réciproque, des Etats de Sa Majesté le Roi de Sardaigne et de celui de Génes.

XI.

Prufende Erläuterung

gunbem Art. 102 ber Schluß-Acte bes wiener Congreffes, betreffend bie Eanbestheile, pelche, bei bem Anfall bes Herzogthums Lucca an ben: Großherzog von Lofcana, bem Bergog von Mobena zugewiesen werben follen.

Der Art. 102 ber wiener Congreffacte bestimmt, daffe bet bem bafelbit eventuell festgesetten Unfall bes Bergogsi thums Lucca an ben Großherzog von Toftana, bem Der gog von Mobena folgende Landestheile gugewiefen werben follen:

"1º. Les districts toscans de Fivizano, Pietra-Santa et Parga; et

2º. Les districts lucquois de Castiglione et: Gallicano, enclavés dans les états de Modène. ainsi que ceux de Minucciano et Monte Ignose, contigus au pays de Massa".

Belde groffe Unannehmlichkeiten aus ber Bongiehung biefer Bestimmungen, in geographischer, politischer, commerzieller und abministrativer hinficht, hervorgehen marben, hat ein Ungenannter in nachstehendem Auffag 1)

bargeftellt.

"Vous ne devriez pas être étonné de la singularité de la cession éventuelle de quelques districts de la Lunigiana, car vous n'ignorez pas comment plus d'une fois de parcilles stipulations ont été faites sans consulter la partie la plus intéressée, et combien l'amour propre y fait tenir malgré l'évidence de leur absurdité. Certes des inconvéniens très-graves résulteroient de l'exécution des conditions mises à la réversion éventuelle du duché de Lucques à la Toscane. Les démembremens de territoire que l'acte final du congrès, de Vienne a indiqués, comme devant avoir lieu à

Koch et Schoell, histoire abrégée des traités de

ladite époque, augmenteroient les embarras de la circonscription territoriale de la Toscane et des états voisins, et blesseroient les intérêts du duché de Lucques, ainsi que ceux des provinces environnantes, sous le rapport de l'agriculture, de l'administration et du commerce. Aussi la cour de Florence a-t-elle fait à toutes les occasions des représentations contre ce morcellement".

"La multiplicité et la gravité des affaires, dont les ministres des huit puissances ont du s'occuper dans les derniers jours de leur réunion à Vienne, les ont peut-être empêchés de porter une attention particulière, ou de prendre tous les renseignemens nécessaires sur des détails que l'on ne pouvoit pas apercevoir, dans la masse d'objets importans qui se présentoient dans la discussion de ce grand acte politique. Peut-être aussi ont-ils senti eux-mêmes que, s'agissant d'une disposition dont l'exécution ne devoit pas avoir lieu immédiatement, il séroit aisé de redresser ce qu'il pouvoit y avoir d'imparfait et de vicieux, et de rectifier la délimitation des territoires".

"Le district toscan de Pietra Santa, situé entre les duchés de Lucques et de Massa, forme une enclave dans le premier, et non dans le second de ces pays: cerné de tous côtés par le duché de Lucques, il est actuellement séparé de celui de Massa par le district Lucquois de Montignoso. La réunion de Lucques avec la Toscane ouvriroit les communications entre le district de Pietra Santa et le reste du grand-duché; il seroit donc très-choquant que ce district, qui appartient maintenant à la Toscane, quoique séparé d'elle, dût cesser d'en faire partie au moment même où, par la réunion de Lucques, il deviendroit contigu,

tandis que l'inspection de la carte démontre qu'une fois réuni au duché de Massa, il formeroit un enclave très-génante pour le duché de Lucques luimême. D'ailleurs le territoire de Pietra Santa, riche par sa culture, et possédant des forêts et des établissemens précieux pour l'administration des forges, seroit un sacrifice très-important pour la finance de Toscane".

"Ces observations ne seroient pas rigoureusement applicables au district lucquois de Montignoso, qui, touchant au duché de Massa, pourroit y être réuni sans inconvénient, et alors le fort toscan du Salto alla Cervia, indispensable pour la défense de la côte, et sans lequel le territoire de Pietra-Santa resteroit exposé à toute attaque du côté de la mer, formeroit la limite entre la Toscane et le duché de Massa".

"On ne peut pas non plus apercevoir le motif qui a déterminé la demande de la réunion du district toscan de Barga au duché de Modène. Ce district est cerné par les provinces toscanes de Pistoie et de Pescia et par le duché de Lucques. Le duché de Modène n'y touche qu'au nord par la Garfagnana; mais la simple inspection de la carte fait voir que, si le territoire de Barga étoit réuni à Modène, il formeroit une pointe entre les provinces toscanes de Pistoie et de Pescia, et le duché de Lucques, alors réuni à la Toscane, exposeroit tous ces pays à une contrebande énorme, et géneroit leurs communications".

"Les districts lucquois de Castiglione, Galligano et Minucciano ne sont nullement enclavés dans le duché de Modène, quoique l'art. 102 de l'acte du congrès l'affirme des deux premiers. Galligano est en communication parfaite avec le

reste du duché de Lucques. C'est plûtot la Garfagnana modenoise qui forme une enclave entre les différentes parties de ce duché, étant située entre les districts de Galligano et Castiglione, et celui de Minucciano. Or, si les convenances territoriales devoient être rigoureusement suivies pour l'utilité des peuples, il faudroit confirmer ce que les François avoient fait, en réunissant une partie de la Garfagnana modenoise à la principauté de Lucques, au lieu de troubler tous les interêts de ce dernier pays, et en séparant des territoires qui sont indispensables à son agriculture. Au surplus, quel peut avoir été le but des arrangemens territoriaux demandés par le duché de Modène? C'est peut-être celui d'ouvrir une communication entre la Garfagnana modenoise et le duché de Massa. Si cette route de la Garfagnana, si souvent projetée et jamais exécutée par l'ancien duc de Modène, qui avoit dans son trésor de grands moyens pour la construire, n'a pu l'ètre dans des temps de prospérité, comment peuton espérer d'y parvenir dans des circonstances aussi fâcheuses que celles où nous sommes, et dans lesquelles les petits états ne peuvent trouver les movens de réparer tous les désastres éprouvés que dans la plus stricte économie? Au reste, des obstacles locaux de tout genre s'opposent à l'exécution de ce projèt gigantesque qui, devant établir la communication entre des territoires peu importans, ne peut pas balancer le bouleverse-ment de tant d'intérêts de localité, et exiger le sacrifice des populations voisines. Pourquoi priver le duché de Lucques de toutes les ressources que la partie montagneuse lui fournit pour l'entretien de ses bestiaux et pour une foule d'autres intérêts

agricoles . Il n'y a rien de plus facheux que de démembrer un trop petit état. Son démembrement achève sa ruine, et devient pour ainsi dire son arrêt de mort. Il faut que toufes ses parties, lices par des intérêts anciens et presque indostructibles, subissent le même sort. Au surplus, si le projet de l'ouverture d'une route de communication entre la Garfagnana modenoise et le duché de Massa, pouvoit jamais se réaliser, il seroit aisé de faire une stipulation par laquelle le grand-duché de Toscane s'obligeroit à céder, sur les pays de Lucques, la partie de territoire qui seroit jugée striotement nécessaire pour la confection de cette route. Par ce moyen, sans compromettre tant d'intérêts locaux d'une importance majeure pour ce malheureux pays, on atteindroit le but que l'on s'est proposé dans les stipulations dont il s'agit".

"Après ces considérations, il est inutile d'ajouter la moindre réflexion sur la cession du district de Fivizzano qu'on impose à la Toseane
sans aucun motif plausible. Ce district est entièrement écarté et nullement nécessaire à l'ouverture
des communications entre la Garfagnana modénoise et le duché de Massa. D'ailleurs tous ses
rapports agricoles et commerciaux sont tournés
vers les autres districts de la Lunigiana et vers
la côte toscane, et aucunement vers la Garfagnana modenoise".

"Si ensuite on envisage la question sous le point de vue général, on doit remarquer que les territoires demandés renferment une population de presque quarante mille habitans; que tous leurs intérêts sont depuis un temps immémorial amalgames avec ceux de la Toscane ou du duché de Lucques; qu'aucune vue ne peut les porter à désirer de rompre leurs anciennes relations, ou d'en former de nouvelles; que le système d'agriculture toute artificielle de ce pays est de nature à exiger que ses habitans trouvent du travail et des subsistances dans la plaine, et que les habitans de la plaine trouvent des pâturages pour leurs bestiaux, des bois et tant d'autres moyens dans les montagnes; que cet échange de ressources des deux parties du même pays seroit entièrement bouleversé par le démembrement projeté; que d'ailleurs la seule vue raisonnable qui peut avoir motivé les dispositions en question, est parfaitement remplie par la stipulation de la condition proposée en cas d'ouverture de la route de communication entre la Garfagnana et le duché de Massa".

XII.

Actenstücke.

ber Congreß=Commission für das Herzogthum Bouillon, bestehend aus Bevollmächtigten von Destreich, Frankreich, Preussen und den Niederslanden 1). Mit einer Nachschrift des Herausgebers.

1.

Muszüge

and den Protocoles des Conférences tenues entre les

1) Aus bes Freiherrn von Gagern: Mein Antheil an ber Politit, H. Abtheilung (Stuttg. 1826. 8.), G. 180 u. 327 ff.

les Plénipotentiaires (des cinq 1) Puissances) de l'Autriche, de la France, de la Grande-Bretagne, de la Prusse et de la Russie.

Conférence du 12 février 1815.

Son Altesse Royale le Prince Souverain des Provinces unies des Pays-Bas est néanmoins tenue à restituer la partie du duché de Bouillon, comprise dans le terrifoire ci-dessus nommé à son légitime Souverain, aussitôt que ses droits sont constatés 2).

Conférence du 21 février 1815.

Avant de lever la présente séance, M. le prince de Metternich rappèle que d'après le dernier paragraphe de l'art. 28, paraphé à la séance du 12 février, lequel stipule la restitution de la partie du duché de Bouillon non cédée (à la France) par le traité de Paris, il reste à constator les droits du Souverain légitime auquel cette restitution doit être faite; attendu qu'il y a contestation au sujet du dit duché entre M.M. les princes de Rohan, d'une part, et M. le prince Philippe d'Auvergne, chef de la branche établie en Angleterre, d'autre part, M.M. les Plénipotentiaires ont résolu de charger une Commission de l'examen de cette contestation, et ils se sont réservé de désigner, à la prochaine séance, les membres dont cette Commission sera composée.

1) Bon ben Protocollen ber Bevollmächtigten biefer fünf Mächte, f. oben, Bb. VIII, S. 70 f. Sie find abgebruckt in gegenwartigem Banbe ber Congreß = Acten, S. 1 ff.

2) Diese Stelle besindet sich nicht in bem Protocoll selbit, sondern in bem darin angesuhrten Artitel 25, welcher fur ben Acte final du Congrès bestimmt war, ber aber nache her in bem Artitel 69 bes wirklichen Acte final Aenderuns gen erlitt.

IX. 28b.

Conférence du 6 mars 1815.

M. M. les Plénipotentiaires s'étant réservé, dans la dernière séance en date du 21 février, de désigner les Commissaires, pour la contestation au sujet du duché de Bouillon, ils ont été nommés, à la présente séance, ainsi qu'il suit:

de la part de la France, M. de la Besnardière, des Pays-Bas, le baron de Gagern, de la Prusse, le baron de Humboldt, de l'Autriche, le conseiller aulique de Rademacher.

9.

Vortrag

bes Koniglich = Riederlanbischen Bevollmächtigten, an die Commission. Im Marg 1815.

Le Duché de Bouillon, interposé entre l'Empire Germanique et le Royaume de France, a été depuis des siècles une des pommes de discorde:

Godefroi de Bouillon, le héros des croisades, le premier Roi de Jerusalem, avait cédé ou vendu son pays à Obert, Prince-Evêque de Liège, vers la fin du XI siècle. Dès cette époque, l'Eglise ou l'Evêché de Liège s'est trouvé en tranquille possession pendant plusieurs siècles. Les Princes-Evêques de Liège prirent le titre de Duc de Bouillon, — et l'ont conservé jusqu'à nos jours. Pour le pays, une certaine dépendance de l'Empire Germanique devait en être nécessairement la suite.

Il paraît que les Evêques nommaient et soldaient des Gouverneurs, ou Grand-baillifs, sous l'ancienne dénomination de Chatelain (Castellanus). L'un d'eux — Guillaume de la Marck, pour arrièré de solde, ou autres avances, se maintint dans la possession du Duché, et, protégé par la France, en prit le titre en 1484. De la une longue série de discussions et de rixes.

Il est notoire, que les incartades de Robert de la Marck, Duc de Bouillon, contre Charles V en 1521 furent une des causes et des évènements de la première guerre entre Charles V et Francois Ier.

Robertson en parle ainsi, Tom II.

"While Francis endeavoured to justify the in"vasion of Navarra — he had recourse to an arti"fice, much of the same kind, in attaking an other
"part of the emperors territories. Robert de la
"Marck, Lord of the small but independent terri"tory of Bouillon — having abandoned Charles's
"service, on account of an encroachement which
"the aulic council made on his jurisdiction, and
"having thrown himself upon France for protection,
"was easily persuaded in the heat of his resent"ment, to send an herold to Worms, and to de"clare war in form of the emperor".

La paix de Cambray en 1529 (art. 34) de Château-Cambrésis en 1559 (art. 4 — 5), et de Vervins en 1598 (art. 19).

Art. XXXIV

de la paix de Cambray, entre Charles V et François Ier, du 5 août 1529.

"Item par ce présent traitté a esté et est con-"venu et accordé, que si Messire Robert de la "Marck, ses enfans ou autres, quels qu'ils soient, "se veuillent exercer de surprendre, usurper ou "faire quelque enprise en Chattel et Duché de "Bouillon et ses appartenances et appendances, "conquis par l'Empereur, donnés et délaissés par

Digitized by Google

"Sa Majesté à l'église de Liège, à laquelle aussi "d'ancienneté ils appartenaient; en ce cas le dit "seigneur roi très chrétien ne pourra donner fa-"veur, aide ny assistance, directement ou indirec-"tement, en quelque manière que ce soit, contre "ny au préjudice de la dite église à celui ou ceux "qui voudront ce faire".

Art. IV - V

de la paix de Château-Cambrésis, entre Henri II., Roi de France, et Philippe II., Roi d'Espagne, du 3 avril 1559.

"Aussi se rendra la ville de Bovine à Mr. de "Liège, ses appartenances et dépendances, et "Fraisne, et généralement tout ce qui présentement s'occupe par le dit seigneur roi T. C., ou "par gens tenants son parti, de ce que devant le "commencement de cette présente guerre possé-"dait l'Evêque, Chapitre, Eglise et Pays de Liège, ,et spécialement le château de Bouillon, sans ,,rien en réserver, pleinement et de bonne foi, en "l'état qu'il se trouve, sans y rien démolir, y dé-"laissant l'artillerie trouvée dedans au tems de "l'occupation dernière, à savoir celle qui s'y trouve "encore de présent; et retirant, si bon lui semble, "toute autre artillerie, qui depuis l'occupation y ,,a été mise, avec les poudres, inunitions et vivres, "et ce, sans préjudice du droit, que le Sieur de "Sédan, et ceux de la maison de la Marck y peu-, vent prétendre, ainsi faisant ladite restitution, "leur sont réservées leurs exceptions, pour par "voie de justice s'en pouvoir servir respectivement "les uns les autres, et non autrement. Et pour vuider plus brièvement les dits différents, qui "sont entre le dit Evêque, Chapitre et Cummu"nauté de Liège, et les dits Sieurs de Sedan, se "choisiront deux arbitres, l'un par le dit Sieur "Evêque, Chapitre et Communauté de Liège, et "l'autre par les dits Sieurs de Sedan, lesquels se "dénommeront par les parties dans deux mois, "pour se trouver dans la ville de Cambrai le 1. "de Septembre".

Art. XIX

de la paix de Vervins, entre Henri IV, Roi de France, Philippe II, Roi d'Espagne, et Charles Emmanuel, Duc de Savoye, du 2 mai 1598.

"Et pour le regard des choses contenues au dit traité de l'an 1559 qui n'ont été exécutées "suivant les articles d'icelui, l'exécution en sera "faite et parachevée en ce qui reste à exécuter, ntant pour la teneure féodale du Comté de saint , Paul, limites de Pays des deux Princes, terres , tenues en surséance, exemption des Gabelles, et impositions foraines prétendues, par ceux du "Comté de Bourgogne, Evêque de Terouenne, Abbaye de S. Juan au Mont, Duché de Bouil-"lon, restitution d'anciennes places prétendues "de part et d'autre devoir être restituées, en ver-,tu du dit traité, et tous autres différens, qui "n'ont été vuides et décidés, ainsi, qu'il a été "convenu. Seront pour cet effet nommés Arbitres 4, et Députés de part et d'autre, suivant ce qui a "été resolu par le dit traité, lesquels s'assemble-"ront dans six mois és lieux désignés par iceluy, "si les parties consentent, si non s'accorderont "d'un autre lieu".

Ces traités, ordonnèrent cependant la restitu-

tion à l'Evêché de Liège; restitution, qui eut lieu sans mettre fin à ces troubles et prétentions réciproques. Elles ne furent pas plus terminées par un payement de 150,000 florins de l'Evêché aux prétendants, effectué en 1641.

Les droits prétendus sur Bouillon avaient passé de la maison de la Marck à celle de la Tour d'Auvergne, plus puissante ou plus considérée à la Cour de France, et Louis XIV était sans doute un défenseur bien redoutable. Les Français s'en emparèrent de nouveau en 1676.

Les négociations de Nimègue étaient sur le point d'être rompues pour ce seul objet, au moment même de la signature. Les actes du tems en font foi. Enfin les Commissaires de Liège effrayés des suites et des imprécations déclarèrent, le 2 février, qu'ils ne mettraient pas d'obstacles, et la paix fut signée le 3 février 1679. L'art, XXVIII s'exprime ainsi:

"Cum ab antiquo controversia sit de Castro "et Ducatu Bullionensi inter episcopum et princi-"pem Leodiensem, et duces ejus nominis, conven-"tum est, ut Duce Bullionensi in ea, in qua nunc "est, possessione manente, controversia illa ami-"cabili via, vel per arbitros a partibus intra tri-"mestre a ratihabita pace nominandos, terminetur, "via facti penitus exclusa".

(Comme il y a depuis longtems contestation, touchant la forteresse et Duché de Bouillon, entre les Ducs de ce nom et l'Evêque et Prince de Liège, on est convenu, que le Duc de Bouillon, demeurant dans l'actuelle possession, où il est, ce différend soit terminé à l'amiable, ou par des arbitres, qui seront choisis par les parties trois mois après la ratification du présent traité, sans

que sur ce sujet on en puisse venir à aucune voye de fait.)

Le Prince-Evêque protesta à la Diète de

l'Empire, et les choses en restèrent là.

La paix de Ryswick en 1697 n'y a rien changé malgré les peines et protestations de l'Electeur de Cologne, alors Prince de Liège. L'art. III ratifia ainsi la paix de Nimègue: "les traités de "Westphalie et de Nimègue sont considérés comme pla base et le fondement du présent traité".

Il n'a plus été question sérieuse où on ne trouve pas vestige de cet arbitrage, et la Maison de la Tour d'Auvergne seut maintenir l'exercice de sa souveraineté jusqu'aux tems de la Révolution; le Prince de Liège, d'un autre côté, ne voulait ni ne pauvait renoncer à ses droits.

En 1696 il avait été fait une espèce de statut de famille par le Duc Godefroy-Maurice, en forme de contract de mariage entre Emmanuel-Théodore, son fils, et Marie Victorine Armande de la Trimouille, qui appelle les Démoiselles de Bouillon à la succession — lors de la défaillance de la ligne masculine. La petite fille d'Emmanuel Théodore — Marie Louise Henriette Jeanne de la Tour d'Auvergne — fut mariée à Jules Hercules Meriadec de Rohan, et en vertu de l'acte susdit le Prince de Rohan, son petit fils, — ainsi que ses frères et ses soeurs — réclament aujourd'hui le Duché de Bouillon.

Godefroy Charles Henri, petit fils d'Emmanuel Théodore, et frère de Madame de Rohan, n'avait qu'un fils valétudinaire, sans espoir de succession. Il fit connaissance en Angleterre d'un officier de marine, qui portait le nom d'Auvergne — se persuada, que cette branche de sa famille s'était établie en Angleterre au XIIIme siècle, le reconnut par diplôme du 30 Août 1786, fit enregistrer le diplôme en la chambre héraldique d'Angleterre, et l'adopta.

La Révolution Française survint peu après. Les habitans du Duché de Bouillon imitèrent les exemples de Paris — se constituèrent en Assemblée générale des Représentants du Duché, proclamèrent Mr. le Duc père de son peuple, et décrétèrent le 18 Février 1791 les articles constitutionnels, dont les IV, V et VIème sont ainsi conçus:

Art. IV.

Accepté et "L'Assemblée générale, dans les cirsanctionné. (Signé) "constances actuelles, counoissant tout Godefroy. "ce qu'elle doit de respect, d'amour, de "reconnaissance et de confiance à Son Altesse Séntéraissime, la supplie de déterminer, pour cette "fois et sans aucun égard au degré, dans quelle "branche de sa maison Elle entend transporter la "souveraineté, en cas de décès du Prince son fils "sans enfans légitimes".

Art. V.

Accepté et "En conséquence, Son Altesse Serésanctionné.
(Signé) "nissime est suppliée instamment de Godefroy. "choisir et de désigner, dès ce moment,
"dans la dite branche un prince pénétré des sen"timens de bienfaisance, qui ont toujours animé
"Son Altesse Sérénissime, pour, par lui, ou par
"ses enfans, également successeurs à la souve"raineté, continuer à faire jouir les habitans du

"Duché d'un bonheur, quils veulent toujours de-"voir à Son Altesse Sérénissime".

Art. VI.

Accepté et "Le diplôme de reconnaissance, l'acte sanctionné. "d'adoption, donation, transport, inve-Godefroy. "stiture, ou tous autres, assurant et "conservant au Prince choisi par Son Altesse Sé-"rénissime, dans Sa Maison et à sa posterité, la "Souveraineté du Duché à quelque titre, que ce, "puisse être, pour par lui en jouir après le déces "de Son Altesse Monseigneur le Prince, et dans "le cas seulement où il ne laisserait pas d'enfans "légitimes, seront incessament présentés à l'As"semblée générale, pour les proclamations et en"régistrement en être aussitôt ordonnés".

La déclaration du Duc, datée du 25 Juin 1791, sur l'adoption, fut enregistrée, pour être exécutée selon ses forme et teneur, le 4 Août de la même année.

Tels sont les titres de Monsieur de la Tour d'Auvergne.

Il n'appartient pas au *Comité* d'être juge entre ces trois prétendants. Mais, quels sont les devoirs et les vues politiques du Congrès?

I. Le troisième article secret de la paix de Paris dit expressément: "les frontières sur la rive "droite de la Meuse seront réglées selon les con-"venances militaires de la Hollande et de ses "voisins".

La première convenance militaire et politique est, d'écarter les objets de litige qui ont allumé des guerres et mis des entraves aux pacifications, et de chercher la stabilité et le repos. / II. Dépuis 10 siècles il y a rivalité entre les deux grandes nations, Allemande et Française. Tout ce qui tend à prouver, que les objets contestés sont divisés entre elles en égales moitiés, est bon et amortit les passions. Sur cinquante villages, dont se composait le Duché de Bouillon, une vingtaine a été cédée à la France par et avec le Canton de Gedinne. En y ajoutant Sédan, dont l'acquisition était également sujette à caution, l'avantage du partage se trouve du côté de la France.

III. Le Congrès a suivi jusqu'ici la maxime, de ne point faire revivre les petites souverainetés, qui avaient subi la médiatisation. Bien moias serait-il convenable de ressusciter celle d'un très petit état dangereux pour la tranquillité générale, et déjà coupé en deux par le traité de Paris.

La restitution du Domaine à qui il appartiendra, et la bonification du revenu territorial au dénier 20 — déduction préalablement faite des frais, est la seule proposition raisonnable que le soussigné soumet à la décision.

Vienno, co .. Mars 1815,

3.

Observations,

pour M. le baron de Spaen:); sur Bouillon.

Vienne, 30 mars 1815.

Quand V. E. aura parcouru les pièces que j'ai eu l'honneur de Lui remettre hier, il ne Lui restera-probablement aucun doute — que les La Marck et la Tour d'Auvergne étaient également

1) Erften Roniglich = Riebeirlanbifchen Gefanbten auf bem wiener Congres. Unm. bes herausg.

usurpateurs — et que le seul légitime souverain de Bouillon devait être le *Prince-évêque* de *Liège*. Dans les actes de la paix de Nimègue et de celle de Ryswick je n'ai pu trouver le plus léger argument en faveur de ces seigneurs *Français*.

Les Plénipotentiaires se sont un peu hâtés de décider cette question sans connaissance de cause, et d'admettre en principe ce qui n'est nullement préjugé par la paix de Paris. S'il-y-avait erreur,

pourquoi ne pas rectifier?

Mais le Roi, notre Souverain, peut-il raisonnablement former une prétention sur cette base? Je crois que non. Car il n'est pas successeur de M. le Prince de Liège. Les articles du protocole Lui assignent telle ou telle masse de pays, sans spécifier. — Ils fixent les frontières et voilà tout. Ce complexus territorii, apellé jadis la principauté ou l'évêché de Liège, n'existe plus. surplus, il n'est pas dit que le Duché de Bouillon en faisait partie. Les évêques portaient le titre spécial de Duc de Bouillon. Cette prétention aurait donc l'air de chicane et d'avidité. Seulement en faisant mention des événements, on diminuera un peu l'intérêt, qu'on pourrait prendre aux prétendants, et à leurs droits, qui ne seraient pas si incontestables.

Mais c'est toute une autre question, que le rétablissement d'une si petite souveraineté — sur un point si dangereux et si menaçant.

Les Puissances pouvaient en décider — comme sur tant de médiatisés, qu'on ne fait pas revivre. Elles le doivent, si elles veulent maintenir la tranquillité. Ce serait même être conséquent, parce qu'elles ont déjà disposé de la moitié en faveur de la France. Et quelle autre signification ou application peuvent avoir les dispositions alléguées des articles secrets?

Je pense, quant à nous, que nous ne pouvons pas laisser passer sous silence cet état des choses — et que c'est notre devoir, ne serions nous même pas écoutés, de faire les représentations convenables. En offrant une indemnité pécuniaire, nous évitons le reproche de cupidité ou d'ambition! — Que Vous soyez de mon avis, ou non; veuillez en communiquer verbalement ou par note avec Lord Clancarty.

J'ai l'honnéur de Vous saluer.

(Signé) Gagern.

Erflärung.

bes Königlich = Rieberlandischen Bewollmächtigten in ber Commission für bas herzogthum Bouillon.

Déclaration.

Le Soussigné, membre de la Commission pour Bouillon et l'un des Plénipotentiaires des Pays-Bas, après s'être abouché avec son collègue le Baron de Spaen, déclare qu'il ne leur paraît pas convenable, ni décent, de former une prétention du chef de Liège sur le duché de Bouillon. Les Plénipotentiaires des Pays-Bas s'abstiendront également de tirer une conclusion directe des expressions des articles secrets: ,,que les frontières sur ,,la rive droite de la Meuse seront réglées selon , ,,les convenances militaires de la Hollande et de ,, ses voisins",

Le soussigné se borne à rendre la Commission attentive aux évenements historiques des époques précédentes, à la position de Bouillon et à son existence politique, déjà entamée par la paix de Paris et la cession de Gédinne.

Vienne, ce 31 mars 1815.

(Signé) Gagern.

- 5,

Muszug

aus dem Protocoll der Commission für bas herzogs thum Bouillon.

Protocole de la 2de Conférence. Vienne, 1er avril 1815.

M. le baron de Gagern ayant remis la Déclaration annexée au présent protocole sub Lit. A'), la Commission a reconnu, qu'elle n'avait autre chose à faire que de procéder à l'examen des raisons respectives des deux prétendants au Duché de Bouillon; et il lui a paru convenable d'inviter eux ou leurs commettants à la Commission, pour y être entendus. En conséquence l'invitation leur en sera faite pour la conférence prochaine, fixée à lundi. Un nouveau dossier sub Lit. C, remis par M. le Baron de Gagern, reste annéxé au protocole.

Humboldt, Gagern, Labesnardière. Rademacher.

1) Dben, Rum. 3.

bes Roniglich - Niederlandischen Bevollmächtigten, in ber Commission für bas Bergogthum Bouillon.

Rapport sur Bouillon.

Le Soussigné, par un précis historique précédent, a déjà tâché de donner une idée des vicissitudes qu'a subi le Duché de Bouillon. Il est plus difficile de développer le droit public de ce petit pays.

Les deux prétendants conviennent à-peu-près, que la loi Salique le régissoit; qu'elle était règle. Toutes les dispositions testamentaires — qu'on qualifie de statut et de réglement de succession — parlent des enfants mâles, et les appellent avant les femmes. Le Prince de Rohan jusqu'ici ne contredit point. Mais il suppose que la famille des Ducs de Bouillon est éteinte dans le mâles, et que la succession passe aux femmes, c'est à diré aux déscendants de Marie-Louise-Henriette.

Monsieur de Vautier 1) établissait les droits de Monsieur Philippe d'Auvergne.

- 1) sur l'identité de la famille dont une branche se trouvait établie en Angleterre;
- 2) sur l'adoption;
- 3) sur le voeu et la reconnoissance nationale.

Il cumuloit ces trois bases.

La Commission auroit eu, je pense, peu de difficultés de décider la question, si elle étoit restée dans ces termes. Mais elle en sort. M. de Vautier, plus instruit des arguments de la maison de Rohan, leur oppose:

1) Bevollmächtigter bes orn. Philipp b'Auvergne. A. b. D.

1º l'existence d'un mâle — le Comte d'Auvergne, car il dit d'abord en paraissant douter:

"Si le Comte d'Auvergne frère de Godefroy-Maurice appellé par lui, dans le cas de défaillance de la ligne masculine, à recueillir-la substitution n'a laissé aucun descendant mâle, ce qui n'est nullement prouvé par le Prince de Rohan",

et 2do plus positivement dans ses conclusions: ,,par le Comte et le Prince d'Auvergne, appellés par le testament du 4 octobre 1769, et descendant du Comte d'Auvergne, frère de Godefroy Maurice"

II. Il oppose un autre ordre de succession parmi les femmes, à defaut de mâles; — un testament à l'autre — les descendants de Marie-Hortense-Victoire, ou les La Trimouilles, à ceux de Marie-Louise-Henriette, ou les Rohan.

III. Un arrangement entre ces personnages, tous appellés à la succession avant les Rohans, par conséquent tout-à-fait indifférent aux derhiers.

Sans doute cela change la thèse. Je ne nous crois pas assez instruits pour décider. Car:

- a) nous n'avons qu'une connoissance imparfaite des loix et coutumes du Duché de Bouillon.
- b) Les actes publics, testaments, conventions, tables généalogiques n'ont pas ce caractère d'authenticité, sur lequel seul des juges ou arbitres pourront prononcer.
- c) Les tables généalogiques paroissent même défectueuses et incertaines.
- d) Le degré de parenté des Princes ou Comtes d'Auvergne — la question très-essentielle, s'il descend ou non des Ducs de Bouillon, ou du frère du Duc Godefroy-Maurice, n'est pas averée!
 - e) La question de droit sur la préférence en-

tre les femmes est épineuse, et rentre dans ce que nous appellons en termes techniques Lineals und Regredient. Erbschaft.

- f) Il est peu probable, que tous ces doutes seraient éclaircis pendant la durée du Congrès, même, si on communiquait les nouvelles pièces de Monsieur Vautier au Prince de Rohan, pour les réfuter ou les admettre.
 - *Je propose donc:
- 1. que la question soit décidée par un arbitrage, soit sans délai, soit à l'époque du rétablissement de la paix.
- 2. Que le dépôt soit confié au Grand-Duc de Luxembourg.

Mais dans mon âme et conscience je dois répéter tout ce que j'ai dit et observée précédemment, sur les inconveniens d'établir de ce côté là un petit état indépendant, déja démembré de fait par la paix de Paris; et à cette occassion rien n'empêchera, en rendant compte aux Plenipotentiaires assemblées au Congrès, de faire mention des anciens droits de l'Evêché de Liège, et des dispositions des traités de paix déjà cités antérieurement.

Nous sommes privés des lumières de notre Concommissaire, M. le Conseiller d'Etat de la Besnardière, parti pour la Suisse. Mais la pièce ci-jointe de main propre, qu'il m'a confiée, prouve assez sa manière de voir, sage et indépendante de toute influence, et peut nous servir de texte.

Nachschrift bes Berausgebers.

Die Staatsgeschichte bes einst, bis in bas Jahr 1792, unter Frankreichs Schut, souverainen Herzogthums thums Bonillon habe ich erzählt oben, Bb. IV, S. 57 ff., und in dem Varrentrappischen Genealogischen Staats. Handbuch für das Jahr 1835, S. 410 ff. Auch handeln davon folgende Schriften:

Histoire du pays, château et ville de Bouillon, depuis l'origine du Duché jusqu'à la révolution de 1789; par M. T. Ozeray.

Histoire de l'ancienne principauté de Sedan, jusqu'à la fin du dix-huitième siècle; par M. Peyran, pasteur de l'église réformée de cette ville. Paris 1827. 2 vol. in 8°.

Eine Denkschrift, Actenstücke, und diplomatische Berhandlungen, Bouillon betreffend, seit 1814, sind oben abgebruckt, Bd. IV, S. 62 — 78; Bd. VI, S. 470 f.; Bd. VIII, S. 250 f. Auch f. man Bd. VI, S. 66 u. 172, und in gegenwärtigem Band, S. 40, 53, 164 (in den Prot. v. 21. Febr., 6. März und 7. Juny 1815).

Runmehr tann hier bie Fortsetung ber oben (Bb. IV, S. 61) bis auf bas Jahr 1814 erzählten Staatsgeschichte des Herzogthums Bouillon nachgetragen werden.

Bis auf bas Jahr 1792 hatte Frankreich bie Souverainetät des Hauses La Tour d'Auvergne über bas Herzogthum Bouillon anerkannt, welches bieselbe durch ein so genanntes Conseil Souverain regieren ließ, unter dem Schutz Frankreichs, das auch in einem Tractat von 1651 sich das Besatzungerecht in dem festen Schloß oberhalb der Stadt Bouillon vorbehalten hatte.

Roch bei Lebzeiten des Letten von dem Mannstamm bes hauses la Tour d'Auvergne, des am 7. Februar 1802 gestorbenen herzogs Jacob Leopold, hatte im Jahr 1792 die revolutionäre Regierung Frankreichs diesem Staate die Souverainetät über Bouillon gewaltsam zugeeignet.

Rachdem im Anfang des Jahres 1814 die wider Frankreich verbundeten Mächte auch den Bezirk, worin IX.Bb. Bonitton gelegen ift, erobert hatten, gaben sie in Folge ber in ben Art. 2 und 3 bes parifer Friedens vom 30. Mai 1814 enthaltenen Grenzbestimmung, denjenigen Theil von Bouillon, welcher in dem Canton Gedinne gelegen ist, nämlich 20 von den 50 Dörfern, welche nebst der Stadt und dem Schloß Bouillon das Herzogthum Bouillon bildeten, an Frankreich zurück. Die Souverainetät über den andern Theil von Bouillon, gab die Schlußacte des wiener Congresses, Art. 69, dem König der Niederlande als Großherzogthum Luxemburg, um dieselbe mit dem Großherzogthum Luxemburg zu verseinigen.

Noch in demselben Jahr ward in dem parifer Haupts vertrag vom 20. November 1815, geschlossen mit Franks reich von Destreich, Großbritannien, Preussen und Russ land, in dem Art. 1 für Frankreich eine neue Grenzbesstimmung gemacht, nach welcher diese Macht auch den vorhin ihr noch gebliebenen Theil des Herzogthums Bouils lon abtrat, so daß nunmehr das ganze Herzogthum aus

ferhalb ber frangofischen Grenze lag.

In einem Protocoll, welches Bevollmächtigte von Destreich, Großbritannien, Prenssen und Rußland zu Pasris schon am 3. Rovember 1815 paraphirten, aber erst am 20. besselben Monats unterzeichneten, warb (Urt. 1) sestgeset, daß unter Anderem auch die von Frankreich an die verbündeten Mächte abzutretenden Bezirke, welche früher das herzogthum Bouisson gebildet hatten, dem Kösnig der Niederlande überlassen werden sollten, um dieselsden mit seinen Staaten zu vereinigen 1). Wiederholt und bekräftigt war dieses, dergestalt daß "das ganze herzogsthum Bouisson" dem König der Niederlande gehören solle, in dem Art. 34 des General-Recesses 2), welchen zu

¹⁾ Marten's, recueil des traités, Supplément, T. VI, p. 669.

²⁾ Martans, l. c., T. VIII, p. 617.

Frantfurt am 20. Inil 1819 Bevollmachtigte Deftreichs, Grogbritanniens, Prenffens und Ruglands ichloffen.

Festgesett war sonach, zuerst durch die wiener Consgreß-Acte, daß die Gouverainität über den größsern Theil des Herzogthums Bonison, dann durch Bestimmungen der pier verbündeten Mächte, daß die Souverainetät auch über den andern Theil, also nunsmehr über das ganze ehemalige Herzogthum Bouison, dem König der Niederlande, als Großherzog von Luszemburg, zustehen solle.

3wet Prätenbenten hatten, jure successionis, auf bem wiener Congreß Anspruch gemacht auf bas Herzogthum Bouillon, nach Souverainetät und Proprietät. Der erste war Carl Alain Gabriel von Rohans Guemenee, ber andere war ber gewesene englische

Schiffcapitain Philipp d'Auvergne.

Die Souverainetat mar beiben abgesprochen. burch bie fo eben gemtelbeten Bestimmungen ber wiener Congresmächte nit ber vier verbunbeten Machte. Schluß - Acte bes wiener Congresses, Art. 69, Die Gous perginetat mit bem Großheizogthum garemburg vereinis gend, verordnete, bag nicht mir eine billige Entichabis gung (welche nachher auf eine immerwährende Jahrrente von 5000 Gulben von bem Ronig ber Rieberlande feftgefest ward) für bie Souverainetate . Einfünfte, fonbern auch bie Proprietat, wie folche ber lettverftorbene Bergog von Bonillon befeffen hatte, bemjenigen ber beis ben Pratendenten gutommen folle, bem ein fchieberichterliches Urtheil biefelben gusprechen werde. Diefes 1), ges fprochen zu Leipzig am 1. Juli 1816 nach absoluter Stime menmehrheit, von Commiffarien Deftreiche, Preuffens und Sarbiniens, und von zwei von ben Pratenbenten ernanns ten Schieberichtern, ertannte folche bem Pringen Cart Alfain Gabriel von Rohan - Monbagon - Guemenee (aes.

¹⁾ Es ift abgebruckt, oben Bb. VIII, S. 250.

bohren 1764, k. k. östreich. General Major) zu. Seine Gegner Philipp b'Auvergne, Prinz von Bouillon, gesbohren 1735, großbritannischer Vice-Admiral, starb zu London am 18. September 1816.

Nachdem der Successionsstreit zwischen diesen beiden entschieden war, trat wider den Prinzen von Rohan ein dritter Prätendent bei der teutschen Bundesversamms lung auf, Gottfried Moriz Maria Joseph de la Tour d'Auvergne. Dieser gründete seinen Anspruch auf die Proprietät von Bouillon, auf ein Testament des Carl Gottfried de la Tour d'Auvergne, Herzogs von Bouillon, datirt vom 28. October 1769, und auf ein dies ses Testament bestätigendes Urtheil des pariser Parlaments vom 24. März 1774. Sein Gesuch wies die Bundesverssamlung, als vor sie nicht gehörend, ab, durch einen Beschluß vom 5. December 1816.

Endlich nahmen die Proprietat und die Entschädis gungerente von Bouillon wider ben Pringen Carl von Rohan gerichtlich in Unspruch, ber Bergog von Bourbon, bie Pringeffin Louise von Conbé, ber Bring Louis de la Tremouille und die Pringessin von Poir. Rachdem biefe Pratendenten schon vor bem Tribunal erfter Inftang gefiegt hatten, erfannte auch, am 24. Juli 1824, ber Ober-Justighof zu Luttich, auf Appellation bes Pringen Rohan, bag, in Gemäßheit ber Succeffionsacte vom 31. Janner 1695, ihnen bie Nachfolge in die Proprietat und bie Rente, mit Ausschluß bes Pringen von Rohan, gebühre, nebst ben von diefem feit erhobener Rlage gezogenen Rutungen. Die von bem Pringen von Rohan gesuchte Caffation, marb von bem Caffationshof zu Luttich am 16. Rovember 1825 abgeschlagen. Demnach gelangten bie genannten vier Personen gum Be-.fis ber Proprietat und ber Entschädigungerente von Bouilton. Der Kürft von Rohan hat gegen ben Ausspruch bes

Latticher Gerichtshofs protestirt und fich feine Rechte vor-

Bang verschieden von vorermahntem Successions Streit, mar ein anderer über Bergoglich Bouillonisches Befithum, Auffer bem Bergogthum Bouillon hatte ber lette herrog von Bouillon auch das Duché de Navarre in Frankreich befeffen. Wegen feiner Emigration, marb baffelbe von ber revolutionaren Regierung Frankreichs confiscirt, es waren aber in ber Abjudications = Acte verfchiedene bagu gehörende Waldungen und Candes reien nicht benannt worden. Rapoleon, ber bas confiscirte Bergogthum Navarra ju feinem Domaine extraordinaire gezogen hatte, schenfte baffelbe ber Raiferin. Josephine, ale er (1809) fich von ihr scheiben ließ. Bon Josephinen erbte dasselbe (1814) ihr Sohn Eugen Beauharnois, gewesener Bicefonig von Italien, nachher Berjog von Leuchtenberg und Rurft von Gichftabt, welchem darin (1824) feine Rinder succedirten. Die oben ermahnten Waldungen und gandereien, nebft ben bavon gezogenen Rugungen, vindicirte, als unter ber Confiscation nicht begriffen, ju Paris eine Pringeffin von Rohan, ale Erbin bes herzoge von Bouillon. Das parifer Conseil d'état follte entscheiben. Als bie Sache vor biesem verhandelt werben follte, erklärten im Sahr 1833 bie Leuchtenbergischen Erben, daß fie von ihrem Unspruch auf jene Balbungen und ganbereien gutwillig abständen.).

¹⁾ Parifer Journale vom 23. und 24. Juni 1833, auch bas Journal de Francfort du 26 juin 1888.

XIII.

Nachträge

ju ben Congreß = Acten fur bie Angelegenheiten ber Schweiz.

(3u oben Bb. V, S. 158 ff. und Bb. VII, S. 305 ff.)

1.

Neuer Vereinigungsvertrag

ber Schweizer Cantone, gefchloffen zu Burich 'am 29. December 1813 1).

Les députés des vieux cantons Suisses, Uri, Schwiz, Lucern, Zurich, Glaris, Zug, Fribourg, Bâle, Schafhouse et les deux Rhodes d Appenzel, assemblés à Zurich, après avoir mûrement réfléchi à la position critique de la patrie, se sont unanimement convaincus que, d'après les évènemens arrivés tant au dehors qu'au dedans de la Suisse, la constitution fédérale actuelle, telle qu'elle est contenue dans l'acte de médiation, ne peut pas subsister plus longtems; qu'il est de nécessité urgente pour le bien de la patrie, non seulement de maintenir l'ancien lien fédéral, mais, même de lui donner plus de solidité; et qu'en conséquence ils soumettront à leurs hauts commettans respectifs la convention qui suit, pour qu'elle soit ratifiée dans le plus bréf délai possible.

¹⁾ Schoell, recueil de pièces officielles, vol. IV, p. 81. — Diefer Urkunde ift ermahnt in bem Bericht bes Congress Comité fur bie Schweizer Angelegenheiten, oben Bb. V, &. 269,

- Art. I. Les cantons qui accèdent à ce projet, fidèles à l'esprit de l'ancienne constitution, et aux heureux résultats qu'elle a produits parmiles confédéres pendant des siècles, se promettent de nouveau, conseil, soutien fraternel, et fidèle assistance.
- Art. II. Non seulement les autres anciens cantons, mais aussi ceux qui depuis une longue suite d'années ont été membres de la confédération, sont formellement invités à ce renouvellement du pacte fédéral.

Art. III. Pour maintenir l'union et la paix dans la patrie, les cantens reconnoissent unaniment le principe qu'il ne sera établi aucun rapport de sujétion incompatible avec les droits d'un peuple libre.

- Art. IV. Jusqu'à ce que les relations des cantons entre eux, et que la direction des affaires de la confédération soient fixées plus positivement et plus solidement, *Zurich*, un des vieux cantons dirigeans, est prié de se charger de cette direction.
- Art. V. Pénétrés de l'obligation de faire une réponse convenable à la déclaration des hautes puissances alliées du 20 décembre dernier, relative à l'attitude que prendra la Suisse jusqu'à la paix générale, les cantons soussignés sont prêts à entrer en négociation à ce sujet.

Anmerfung.
Borfiehender Bereinigungevertrag marb an bemfelben Tag unterzeichnet, auch van Bevollmächtigten ber Cantone Cancte. Gallen, Thurgau, Aargau und Waabt. Am folgenden Sag unterzeichneten benfelben die unterbeffen angekommene Be-

vollmächtigte ber Cantone Soluthurn und Graubunden.
Spater erliarten, nach und nach, ihren Beitritt bie Canstone Teffin, Unterwalben und Bern 1).

1) Man f. Schoell, l. c. p. 62,

Bundesvertrag

von neunzehn Schweizer Cantonen, geschlose fen zu Zurich am 8. September 18141).

Art. 1. Die neunzehn souverainen Cantone ber Schweiz, als Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Unterwalden ob und nid dem Wald, Glarus, Zug, Freiburg, Solothurn, Basel, Schafshausen, Appenzell beider Rhoden, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Tessin und Waadt, verseinigen sich durch den gegenwärtigen Bund zur Behauptung ihrer Freiheit, Unabhängigkeit und Sicherheit gegen alle Angrisse fremder Mächte, und zur Handhabung der Ordnung und Ruhe im Innern. Sie gewährleisten sich gegenseitig ihre Verfassungen, so wie dieselben von den obersten Behörden jedes Cantons, in Uebereinstimmung mit den Grundsähen des Bundesvertrags, werden angenommen worden seyn.

Art. 2. Zu Handhabung dieser Gewährleistung und zu Behauptung der Neutralität der Schweiz, wird aus der wassensätzen Mannschaft eines jeden Cantons, nach dem Berhältnis von 2 Mann auf 100 Seelen Bevölserung, ein Contingent gebildet. Die Truppen werden von den Cantonen geliesert, wie folgt: Bern 4584 Mann; Jürich 3858; Waadt 2964; St. Gallen 2630; Aargau 2410; Graubünden 2000; Tessin 1804; Luzern 1734; Thurgau 1670; Freiburg 1240; Appenzel 972; Solosthurn 904; Basel 818; Schwyz 602; Glarus 482; Schasshausen 466; Unterwalden 382; Zug 250; Uri 236; zus sammen 30,006 Mann.

¹⁾ Aus (Mart. Ufteri's) handbuch bes Schweizerischen Staatsrechts, Bh. I, S. 5 ff., wo auch eine franzbsische Uebersehung gegenüber abgebruckt ift. — Bergl. oben Bb. V, S. 271, 280 u. 317.

Diese Scala ist auf ein Jahr festgesetzt, und soll von ber Tagsatung bes Jahres 1815 burchgesehen und nach obigem Grundsate berichtigt werden.

Art. 3. Die Gelbbeiträge, zur Bestreitung ber Kriegssossen und anderer Ausgaben bes Bundes, werden von den Cantonen nach folgendem Berhältniß entrichtet: Bern 91,695 Francs; Zürich 77,153; Waadt 59,273; St. Gallen 39,451; Aargau 52,212; Graubünden 12,000; Kessin 18,039; Luzern 26,016; Thurgau 25,052; Freisburg 18,591; Appenzell 9728; Solothurn 18,097; Basel 20,450; Schwyz 3012; Glarus 4823; Schasshausen 9327; Unterwalden 1907; Zug 2497; Uri 1184; zusammen 490,507 Fr.

Diese Bertheilung ber Gelbbeitrage ist ebenfalls für ein Jahr gültig, und soll burch die Tagsatung vom Jahr 1815 durchgesehen, und mit Rücksicht auf die Beschwersben einzelner Cantone berichtigt werben. Gine ähnliche Revision soll späterhin, wie für die Mannschafts. Contingente, von zwanzig zu zwanzig Jahren Statt haben.

Bur Bestreitung ber Kriegetoften soll überbies eine gemeineibegenöffische Kriegecaffe errichtet werben, beren Gehalt bis auf ben Betrag eines doppelten Gelbcontingents anwachsen soll.

Diese Kriegscaffe soll ausschließlich nur zu Militärstoften bei eibsgenössischen Auszügen angewendet, und in sich ergebenden Fällen die eine hälfte der Ausgaben durch Einziehung eines Geldcontingents nach der Scala bestritzten, und die andere hälfte aus der Kriegscaffe bezahlt werben.

Bur Bitbung biefer Kriegscasse soll eine Eingangs. Gebühr auf Waaren gelegt werden, die nicht zu ben nothwendigsten Bedürfnissen gehören.

Diese Gebühren werden die Grenzcantone beziehen, und der Tagsatzung alljährlich barüber Rechnung ablegen. Der Tagsatzung wird überlaffen, sowohl den Tarif biefer' Eingangegebühr festzuseten, als auch die Art der Rechnungeführung darüber, und die Maasnahmen zur Berwahrung der bezogenen Gelder zu bestimmen.

Art. 4. Im Fall äusserer ober innerer Gefahr hat jeder Canton das Recht, die Mitstände zu getreuem Aufsehen aufzufordern. Wenn in einem Canton Unruhen ausbrechen, so mag die Regierung andere Eantone zur Hülfe mahnen, doch soll sogleich das Vorort davon benachrichtiget werden; bei fortdauernder Gefahr wird die Tagsahung, auf Ansuchen der Regierung, die weitern Maabregeln treffen.

Im Fall einer plötlichen Gefahr von Aussen, mag gwar der bedrohte Canton andere Cantone zur Hülfemahnen, doch soll sogleich das Borort davon in Kenntniß gesetzt werden; diesem liegt ob, die Tagsatzung zu versammeln, welcher alle Berfügungen zur Sicherheit der

Eibegenoffenfchaft zustehen.

Der oder die gemahnten Cantone haben die Pflicht, dem Mahuenden Sulfe zu leisten.

Im Kaff äuserer Gefahr werden die Roften von der Gibegenoffenschaft getragen; bei innern Unvuhen liegen biefelben auf dem mahnenden Canton, es wäre denn Sache, daß die Lagfatung, wegen besondern Umftanden,

eine andere Bestimmung treffen murbe.

Art. 5. Alle Ansprüche und Streitigkeiten zwischen ben Cantonen über Gegenstände, die nicht durch ben Bundespertrag gewährleiftet find, werden an das eibsgenösische Recht gewiesen. Der Gang und die Form dieser Rechtsbandlung find folgendermasen festgesett.

Jeder her zwei freitenden Cantone mahlt aus ben Magiftratspersowen anderer Cantone zwei, oder, wenn bie Cantone barüber einig fallen, einen Schiederichter.

Wenn bie Sweitsache zwischen mehr als zwei Cantonen ohwaltet, so wird die bestimmte Zahl von jeder. Partei gewählt Diese Schieberichter vereint trachten ben Streit in ber Minne und auf dem Pfad der Bermittelung beizules gen. Kann dieses nicht erreicht werden, so mablen die Schieberichter einen Ohmann aus den Magiftratepersonen eines in der Sache unparteisschen Cantons, und aus wels chem nicht bereits einer der Schiederichter gezogen ift.

Sollten die Schiederichter über die Wahl des Obmanns beharrlich verfallen, und einer der Cantone darüber Beschwerde sühren, so wird der Obmann von der Tagsabung gesetzt, wobei aber die im Streit stehenden Cantone kein Stimmrecht haben; der Obmann und die Schiederichter versuchen nochmals, den Streit durch Bermittelung auszugleichen, oder entscheiben, im Fall allseitiger Uebergabe, durch Compromisspruch; geschieht aber keines von beiden, so sprechen sie über die Streitsache nach den Rechten endlich ab.

Der Spruch fann nicht weiter gezogen werben, und wird erforderlichen Falls burch Berfügung ber Tagsahung, in Vollziehung gesett.

Bu gleicher Zeit mit ber Sauptsache foll auch über bie Roften, bestehend in den Auslagen der Schiederichter und bes Obmanns, entschieden werden.

Die nach obigen Bestimmungen gewählten Schledsrichter und Obmanner werden von ihren Regierungen des Eides für ihren Canton, in der obwaltenden Streitsache, entlaffen.

Bei allen vorfallenden Streitigkeiten sollen die bestreffenden Cantone sich jeder gewaltsamen Maadregel oder sogar Bewassnung enthalten, den in diesem Artikel sestgesetzen Rechtspfad genau befolgen, und dem Spruch in allen Theilen Statt thun.

Art. 6. Es sollen unter ben einzelnen Cantonen feine bem allgemeinen Bund ober ben Rechten anberer Cantone nachtheilige Verbindungen geschlossen werben.

. Art. 7. Die Gibogenoffenfchaft bulbigt bem Grund-

fat, baß fo wie es, nach Anertennung ber neunzehn' Cantone, keine Unterthanenlande mehr in der Schweiz gibt, fo tonne auch der Genuß der politischen Rechte nie das ansschließliche Privilegium einer Elasse der Cantonsburger seyn.

Art. 8. Die Tagfatung beforgt, nach ben Borsschriften bes Bunbesvertrags, die ihr von den souverainen Ständen übertragenen Angelegenheiten des Bundes. Sie besteht aus den Gesandten der neunzehn Cantone, welche nach ihren Instructionen stimmen. Jeder Canton hat eine Stimme, welche von einem Gesandten eröffnet wird. Sie versammelt sich in der Hauptstadt des jeweiligen Bororts, ordentlicher weise alle Jahre am ersten Montag im Heumonat; ausserventlicher weise, wenn das Borort bieselbe ausschreibt, oder auf das Begehren von fünf Cantonen.

Der im Amt stehenbe Burgermeister ober Schultheiß. Des Bororts führt ben Borsits.

Die Tagfatung erklart Krieg und schließt Frieden; fie allein errichtet Bündniffe mit auswärtigen Staaten; boch sind für diese wichtigen Berhandlungen brei Biertheile ber Cantonsstimmen erforderlich. In allen übrigen Bersfügungen, die durch den gegenwärtigen Bund der Tagsfatung übertragen sind, entscheidet die absolute Mehrheit.

Handelsverträge mit auswärtigen Staaten werden von der Tagfagung geschloffen.

Militärcapitulationen und Verträge über ötonomische und Polizeigegenstände mögen von einzelnen Cantonen mit auswärtigen Staaten geschlossen werben. Sie sollen aber weber bem Bundesverein, noch bestehenden Bundnissen, noch verfassungsmäsigen Rechten anderer Cantone zuwider seyn, und zu diesem Ende zur Kenntniß der Tagsatzung gebracht werben.

Eibegenösische Gefandte, wenn beren Abordnung noth-

wendig erachtet wird, werben von der Lagfatung ernannt und abberufen.

Die Tagfatung trifft alle erforberliche Maabregeln für die äussere und innere Sicherheit der Eidsgenossenschaft. Sie bestimmt die Organisation der Contingentstruppen, verfügt über derselben Aufstellung und Gebrauch, ernennt den General, den Generalstab und die eidsgenössischen Obersten. Sie ordnet, im Einverständnis mit den Cantonbregierungen, die Aufsicht über die Bildung und Ausrüftung des Militärcontingents an.

Art. 9. Bei ausserorbentlichen Umständen, und wenn fie nicht fortbauernd versammelt bleiben kann, hat die Tagsatung die Befugnis, dem Borort besondere Bollmachten zu ertheilen. Sie kann auch berjenigen Behörde des Bororts, welche mit der eidsgenössischen Geschäfteführung beauftragt ist, zu Besorgung wichtiger Bundesangelegenheiten, eidsgenössische Repräsentanten beiordnen; in beiden Fällen sind zwei Drittheile der Stimmen erforderlich.

Die eidegenöffischen Repräsentanten werben von ben Cantonen gewählt, welche hierfür unter sich in folgenden seche Classen wechseln:

Den ersten eidsgenössischen Repräsentant geben abswechselnd die zwei Directorialorte, die nicht im Amt steshen; den zweiten Uri, Schwyz, Unterwalden; den dritten Glarus, Zug, Appenzell, Schaffhausen; den vierten Freiburg, Basel, Solothurn; den fünsten Graubünden, St. Gallen, Aargau; den sechsten Waadt, Thurgau, Tessin.

Die Tagfagung ertheilt ben eibsgenöffischen Reprässentanten die erforderlichen Instructionen, und bestimmt die Dauer ihrer Berrichtungen. In jedem Fall hören letstere mit dem Wiederzusammentritt der Tagsagung auf. Die eibsgenöfsischen Repräsentanten werden aus der Buns bestasse entschädigt.

Urt. 10. Die Leitung ber Bundesangelegenheiten, wenn die Tagfahung nicht versammelt ift, wird einem

Borotto-mit ben bis gum Sahr 1798 ausgeübten Bes fugniffen, übertragen.

Das Borort wechselt unter ben Cantonen Zurich, Bern und Lugern je zu zwei Jahren um, welche Kehrordenung mit bem 1. Januar 1815 ihren Anfang nimmt.

Dem Borort ist eine eidegenössische Canglei beigeordenet; biefelbe besteht aus einem Kangler und einem Staatssschreiber, die von ber Tagsahung gewählt werben.

Art. 11. Füt Kebensmittel, Landeserzeugnisse und Raufmannswaaren ist der freie Kauf, und für diese Gegenstände, so wie auch für das Bieh, die ungehinderte Aus und Durchschuft von einem Canton zum andern gessichert, mit Borbehalt der erforderlichen Polizei » Berfüsgungen gegen Bucher und schädlichen Bortauf.

Diese Polizeiverfügungen follen für die eigenen Cantoneburger und die Einwohner anderer Cantone gleich

bestimmt werben.

Die bermalen bestehenben, von ber Tagstitzung genehmigten Bölle, Weg- und Brüdengelber verbleis ben in ihrem Bestand. Es können aber ohne Genehinis gung ber Tagsagung weder neue errichtet, noch bie bestes henden erhöht, noch ihr Bezug, wenn er auf bestimmte Jahre beschirantt war, verlängert werden.

Die Abzugerechte von Canton ju Canton find ab-

geschafft.

Att. 12. Der Fortbestand ber Rlöster und Capietel, und bie Sicherheit ihres Eigenthums, so weit es von ben Cantonsregierungen abhängt, sind gewährleistet; ihr Bermögen ist gleich anderem Privatgut ben Steuern und Abgaben unterworfen.

Art. 13. Die helvetische Rationalschuld, beren Betrag ben 4. Rovember 1804 auf brei Millionen, eins malhundert achtzehntausend, breihundert und sechs und breiffig Franken festgesetzt worden, bleibt anerkannt.

Art. 14. Alle eidegenöffifche Concordate und

Berkommuiffe feit bem Jahr 1803, bie biet Grandfägen bes gegenwärtigen Bundes nicht entgegen sind, verbleiben in ihrem bisherigen Bestand; die Sammlung der
in dem gleichen Zeitraum erlaffenen Tagfagungsbeschlusse
son der Tagfagung des Jahres 1815 zur Revision vorige.
legt werden, und diese wird entscheiden, welche von beib
felben ferner verbindlich sepn follen.

Urt. 15. Sowohl gegenwärtiger Bundesvertrag, als auch die Cantonalverfaffungen, follen in bas elosges nöffiche Urchiv niedergelegt werden.

Daß obstehender Bundes vertrag von ber groffen Mehrheit ber eidegenösischen Stande den 8. herbstmonat 1814 förmlich angenommen und ratificirt worden sen, bes zeugen in Zurich unter Beibrudung bes biehexigen eides genössischen Siegele,

Der Amtsburgermeister bes Cantons Burich, Prafibent bet eibsgenössischen Kagfatung, Unterj. Reinhatb.

> Der Rangler ber Gibegenoffenschaft, Unterg. Diouffon.

> > 3.

Urfunde,

enthaltend die Erklärung des Beitritts der Schweis
zer Eidgenoffenschaft zu den Berhandluns
gen des wiener Congresses, betressend Abtrestungen Savonischer Landestheile an den
Canton Genf, und die Neutralität der Lands

schaften Chablais und Zaucignyz batirt 36rich, ben 12. August 1815.

Rachdem bie, auf bem Congresse vereinigten Machte, ber Eidgenoffischen Tagfatung durch ihre in Burich reffbirende Minister zwei Original-Acten haben guftel-Ien laffen, welche von bem Congreffe, in ber Gipung vom 29. Mary 1815, genehmigt, und unterzeichnet morben find; wovon ber erfte, betitelt "Protocoll"1), einige Theile bes Savopischen Gebiete, die Ge. Majestät ber König von Sarbinien an bie Berfügung ber hohen verbundeten Machte gestellt hat, bem Canton Genf einverleibt; ber zweite 2), als Anhang zum erften, einerseits bie Bestimmung enthält, die Provinzen Chablais und Kaucigny und bas, nordwärts von Ugine gelegene, Gr. Königl. Sarbinischen Dajeftat jugehörige Gebiet, an ber, von fammtlichen Machten gewährleifteten, Reutralität ber Schweis bergestalt Theil nehmen gn laffen , bag jebesmal; wenn bie benachbarten Dachte fich in offenbarem ober nabe bevorfichendem Rriegezustand befinden, die Königl. Sardinischen Truppen sich aus gebachten Provingen gurudziehen, und ihren Weg nöthigenfalls burch bas Balis nehmen konnen, und bag teine andere bemaffnete . Truppen , von welcher Macht es fen, weder Durchmarich noch Aufenthalt baselbst nehmen follen,

¹⁾ Dieses Protocoll war ursprünglich in ber Sieung von Bevollmächtigten ber funf Mächte vom 28. März 1815 verfaßt. Man f. oben in diesem Band, S. 9. Es warb aber nacher in ein Protocoll von Bevollmächtigten ber acht Mächte verwandelt, in ihrer Sigung vom 29. März 1815. In dieser Gestalt ist hasselbe abgebruckt oben, Bb. VI, S. 182, wo die beigefügte Note nach gegenwärtiger Anzeige theils zu berichtigen theils zu vervollständigen ist. A. d. D.

²⁾ Sie fieht oben, Bb. V, S. 328. Bergl. auch Bb. VI, S. 193. U. b. D.

len, biejenigen Truppen allein ausgenommen, welche bie Schweizerische Eidgenossenschaft bahin zu verlegen für gut finden wird; anderseits den Antrag, denen aus den Staaten Sr. Königl. Sarbinischen Majestät und aus dem Freihasen von Genua kommenden Waaren, Befreiung von Transtogebühren für diejenigen Waaren zu bewilligen, welche als Transtogut durch den zwischen beiden Cantonen gelegenen Theil des Chablais, passiren würden; —

So beschließt die Tagsatung, in Folge der Zustimmung der Regierungen der Republiken Wallis und Genf, zu den, in obbenannten Acten sestigesetzen, Bedingungen, und Kraft erhaltener Bollmacht der eidsgenossischen Stande, in gedachten Berfügungen des Congresses, wur Beweise des Wohlwollens der hohen Mächte gegen die Schweiz erkennen, Ich dahin zu erklären:

1. Der Act des wiener Congresses vom 29. März

1. Der Act bes wiener Congresses vom 29. März 1815, betitelt: Protocoll, wird von der schweizerischen Eidsgenossenschaft, mit Dank angenommen, und das darein bezeichnete Gebiet, als Bestandtheil des Cantons Genf, unter die, im ersten Artikel des Bundesvermags andgesprochene, eidsgenossische Gewährleistung gestellt.

2: In Mückicht auf bie, von sammtlichen Mächten, burch ben zweiten Act; ober Anhang zum obbenannten Protocoll, ebeufalls vom 29. März zugesicherte immer-währende Reutralität der Provinzen Chablais und Faireign, wird die Schweiz, Im eintretenden Fall, und wenn die Rothwendigkeit es erfordert, den Durchpaß für den Rückzug der Königl. sardinischen Truppen, aus diesen Provinzen, gestatten; und wenn ferner die Eidsgenossenchaft so wie der Congresact sie hierzu befähigt es denizumal für angemessen erachten soller, selber Truppen dahin zu verlegen, auf solche Art und Weise, und unter den Bedingungen, welche durch besondere Vorsommnisse seltzuseben wären; so verspricht sie ebenfalls, daß IX. Bb.

Digitized by Google

biese momentane militärische Besahung für bie, im Namen Gr. Königl. sarbinischen Majestät in gebachten Provinzen eingeführte Berwaltung ganz ohne Prajubiz seyn solle.

3. Die Schweiz bewilligt die, burch den zweiten Arstikel des nämlichen Acts vorbehaltene, Befredung von Transitogebühren, sür diesenigen Waaren, welche aus den Staaten Sr. Majestät des Königs von Sardisnien kommend, auf der Simplonstrasse, durch das Walslis und den Canton Genf gehen; mit dem ausdrücklichen Borbehalte jedach: daß, unter dieser Benennung, die Straffens, Brückens und Barrieregelder nicht verstanden werden, und daß für die weitern, auf diesen Gegenstand Bezug habenden, Anordnungen besondere Conventionen, zwischen Sr. Königl. Majestät und den betreffenden Caustonen, Statt sinden sollen.

4. Gegenwärtige Beitrittsurfunde, ju ben Berhands lungen bes Congresses vom 29. März 1815, foll ben, im ber Schweiz resibirenben, Ministern ber erlauchten versbündeten hofe, zugestellt werben.

Urkundlich beffen ift Gegenwärtiges unterzeichnet und beflegelt worben, ju Burich, am 12. August 1815.

Ramens ber Tagfutung ber Gibegenoffenfchaft: ,

Der Bürgermeiften bes Cantons Burich, Prafibent: ber Tagfagung

von Wys.

Der Cangler ber Gibegenoffenschaft Douffon.

4.

Raiferlich=oftreichische Beträftigung ber von Deftreich, Rufland, Frankreich, Großbritannien und Preuffen geschehenen Unerkennung

ber immerwährenben Reufralität ber Schweiz, vom 10. August 1816.

(Bu oben 286. V, G. 483, verglichen mit 6. 270.)

ratae Melvetiae ao cinviblabilitatis ejus territorii, prout in praesenti copia instrumenti cuna cum annexo protocolli extractu continetur, a Plenipotentiariis Austriae, Bornssiae, Gallius, Lusitaniae, Magnac Britanniae ac Russiae, Entetiae Parisonum vigesima novembris anno militatino octingentesimo decimo quinto sancitam fuisse, autographa mea signatura appressoque sigillo confirmatur.

OViennae, diel decimal augusti, anno millesimo cotingentesimo decimo sexte.

oborSacrate Gaesaread Regiseque Apostolicae Man oblinici jestatis Minister Status, Conferentiarum oblinici et retum cum exteris gerendarum.

en Marchede est en de esti**Princepe**t**ie Metternich.** ...

of the content of the General particles and the content of the con

englisher den the Et Collegen i ses acheigtes

von der zeitherigen Nichterfüllung der Congreß-Stlpulation, wegen Wiederabtretung des Daps,
penthal an den Canton Waadt, von Seite
-Berankreichs.

Das Dappenthal (le Val-de-Dappes), einen unbewohnten Bezirf von fünf bis sechs tausend Morgen (albents), Berg und That, jenseit der Dole, mußte im Idhe 1805 ber Canton Maadt vertragweise an Frantstelch abtreten, welches Entschädigung dafür versptach, bie aber nie geleistet ward. Es öffnet sich gegen das

Ländchan Ger bin, und ift, barum wichtig für bie Schweiz.

Auf dem wiener Congres wurden Verhandlungen über bessen Wiederabtretung an Waadt gepstogen. Man f. biese Acten, Bb. V, G. 228, 244 und 311. Der Shilu so Acte des Congresses, Art. 75, march die Bestinknung eingetückt: "La valled des Dappos, ayant kaite partie du canton de Vaud ilui est rondue.

Diese Restitution ist. noch ihrute (1834) nicht erfolgt, ungeachtet ber Canton Baabt wegen Nichtbefüllung ber Congress Stipulation in jedem Jahr eine Rechtevenwahl rung einlegt. Deffentliche Blätter lieferben folgende Rachuricht von einer Berhandlung ber Schweizer Angfahing über biesen Gegenstand.

... . i. . . De la Suisse, le 16 août 1820.

La diète helvétique a entendu, le les de comois, dans sa 21e séance, la leuture d'une mote du ministre de France, concernant la réstitution du Dappenthal demandée par cette puissance. Elle appuis cette prétention sur des déclarations qui eurent lieu pendant les négociations de Paris en 1815. Elle pense que Genève pourroit dédommager le canton de Vaud par quelqu'autre territoire, et de son côté, la France seroit disposée à indemniser Genève en Favorisant ses fabriques de montres.

Le député du canton de Vaud a réclamé d'autant plus instamment pour son territoire la garantie de la confédération helvétique, que le petit pays en question, enlevé antérieurement d'une manière injuste à la Suisse, rendu ensuite au canton de Vaud par le congrès de Vienne, étoit la seule indemnité pour un grand nombre d'obligations qu'il avoit imposées à la Suisse et qu'elle avoit fidélement remplies. Il a développé en même tems les considérations militaires, économiques et mercan-

tiles qui font un devoir à la Suisse en général, et à son canton en particulier, de garantir l'inviblabilité des frontières occidentales de la confédération helvétique dans lesquelles se trouve compris le Dappenthal.

La diète a résolu qu'il seroit adressé à M. le ministre de France une réponse négative, qu'elle a motivée sur ce que le Dappenthal, qui appartenoit depuis des siècles au pays de Vaud, lui avoit été arraché pendant la domination de Napoléon, sous la promesse d'une indemnité qui n'avoit jamais été accomplie, que le congrès de Vienne en a de nouveau assuré solennellement la possession au canton de Vaud, que l'acte fédératif a garanti le territoire respectif des cantons, que la paix de Paris a fixé lès frontières de la France en prenant pour base une époque antérieure de beaucoup à la séparation du Dappenthal d'avec la Suisse, et qu'il n'y est pas question de la rétrocession de ce territoire.

Nadricht ...

r de la comunicación de la comun

nga sid garagedi assolire en el fill i la silv Crestia.

von der Bereinigung der Landschaften Veltlin, Bormio und Chiavenna mit dem k. k. dft=
reichischen Lombardisch = Venetianischen Königreich,
von der östreichischen Abtretung der Herrschaft
Razuns anden Canton Graubunden, und von
der Entschädigung bundnerischer Pri=
vatpersonen und Corporationen für ihre

confiscirten Güter in hen genannten brei - Landschaften.

Die Schluße Acte bes wiener Congresses vereinigte (Art. 94 n. 95) bie Landschaft Beltlin und die Grafsschaften Worms (Bormio) und Cleven (Chiavenna), welche vormals Zugehörungen des Cantons Graubunden waren, mit der östreichischen Monarchie. Dagegen gab dieselbe (Art. 78) die Herrschaft Razuns oder Räzuns (Rhaotia ima) dem Canton Graubunden, von dessen Gebiet sie umschlossen war.

Destreich hatte bieses kleine Besithum, bestehend in einem Flächenraum von einer halben Quadratmeile mit ungefähr 800 Einwohnern in vier Dorfgemeinden, welsches der östreichischen Regierung, nebst etlichen Gerechtsamen ein jährliches Einkommen von mehr nicht als ungesfähr fünstig neuen Louisdoor lieferte 1), in dem mit Rapoleon geschlossenen wiener Frieden vom 14. October 1809, Art. 3, an Gräubunden abgetreten. Rach Napoleon's Fall ward auch diese Abtretung, vermöge des pariser Friedens vom 30. Mai 1814, als nicht geschen befrachtet, und Destreich hatte Razuns wieder in Best genommen.

¹⁾ Man f. oben 286 V. S. 397 die bie Rote . 19 . 50

lien, im Departement Abba, waren einverleibt worden. Destreich vereinigte dieselben mit seinem lombardisch-venestianischen Königreich, als einen Theil der Provinz Sondrio im lombardischen Gouvernement.

Auf bem wiener Congreß hatte ber Canton Graubunben Buruckgabe ber ihm wiberrechtlich entriffenen brei Randschaften verlangt. Da folche verweigert und zum Bortheil Destreichs barüber verfügt ward, fo übergab ber Canton am 9. Juni 1815 ber Schweizer Tagfatung eine feierliche Rechteverwahrung 1). Indeg bequemte fich berfelbe fpater boch ju ber Annahme von Raguns, beffen Uebergabe an ihn von Seite Destreiche am 19. Janner 1819 erfolgte. Doch hatte berfelbe in jener Rechtsverwahrung schon im Boraus erflart', daß er Raguns nur unter Borbehalt feiner Rechte auf die genannten brei Landschaften annehme, indem er ber Erklarung bes Congreffes feine Buftimmung nur in ber Meinung ertheilt habe, bag feine unverjährbaren Rechte auf jene brei Landschaften, auf welche ber Stand Bunden nie Bergicht geleiftet, baburch weder fonnten noch follten gefährdet werben, daß vielmehr berfelbe fich biefe auf dreihundertjährigen Befit, auf gabireiche Tractate, Anerkennungen und Gemahrleiftungen, auf ertheilte Buficherungen, Ruderstattungen in ben neueften Beiten, auf Gerechtigfeit und Convenienz gegründeten Rechte, auch bei biefer Gelegenheit auf bas Feierlichfte vorbehalte, und die Erwartung ausspreche, es werde ihre Ruderstattung ale gerechtes Berlangen von ben Madten anerkannt, und unter gunftigeren Berhaltniffen, ber Schweiz und Graubunden auch wirflich geleiftet werden.

Seit bem wiener Congres übergab ber Stand Graubunden, breizehn Jahre lang, ber Tagfanung in jebem

¹⁾ Oben Bb. V, S. 344. — Die Congresverhandlungen über biesen Gegenstand sind angezeigt, in bem Register am Schluß bes achten Bandes, Art. Beltlin; besgleichen in Kluber's uebersicht ber biplomatischen Berhandlungen bes wiener Congresses, S. 10, 68, 89, 90, 552 u. 560.

Jahr eine Rechtsvermahrung gegen die Abreiffung ber brei Landschaften, und bie Tagfatung nahm biefelbe nicht nur zu ihren Acten, fondern fie machte auch bavon jebesmal Erwähnung in bem Tractanden Gircular. Aber im Jahr 1826 verweigerte fie biefe Ermähnung. Stimmenmehrheit (17 Stände wollten es) erfolgte ber Beschluß, daß ber Gegenstand von nun an nie mehr auf bas Tractanden = Protocoll zu bringen fen. Gegen biefe Weigerung übergab Graubunden am 27. Juli 1827 ber Tagfabung eine Erflärung, worin es verlangte, daß bie jährliche Protestation in jenes Circular wenigstens fo lang aufgenommen werbe, bis die in dem Protocoll bes auf bem wiener Congreß bestandenen Comite's für Die Ungelegenheiten ber Schweiz, vom 13. Marg 1815 versprochene Entschädigung, ber von Bundnern burch Guter . Confiscationen in ben brei Landschaften erlittene Berluft merbe geleistet fenn. Allein es blieb bei bem Befchluß.

Mit den Guter . Confiscationen hatte es folgende Bewandniß. Rach ber im Jahr 1797 geschehenen widerrechtlichen Abreiffung ber Canbichaften Beltlin, Bormio und Chiavenna von bem Canton Graubunden, murben bie Grundguter, welche eine bebeutende Ungahl von bundnerischen Privatpersonen und Corporationen in jenen Landschaften eigenthümlich befaß, gleichfalls widerrechtlich confiscirt und nachher verfauft. Den Geldwerth Diefer Guter ichatte man anfange auf fieben Millionen mailanbifcher Lire; ein Berluft, ber, nebft ben von ben Gutern feitdem erhobenen Rutungen, im August 1825 auf gwölf Millionen berechnet marb. Bergebens marb bie Rudgabe biefer Guter, nebst Erfat für die bavon gezogenen Rugungen, auf bem raftatter Friedens - Congreg betrieben. bem wiener Congreß mard biefelbe erneuert. In ber Gigjung bes Congreß = Comite's für bie Angelegenheiten ber Schweiz vom 13. März 1815 (wenige Tage vorher war bie Radricht von Ravoleon's Einfall in Kranfreich zu Wien

eingetroffen), erffart Deftreich fich bereit, "ben Bunbnern Entschädigung ju verschaffen für ben Berluft, welchen fie burch Confiscation ihrer Guter in ben Thalern Beltlin, Bormio und Chiavenna erlitten hatten." Diese Entschabigung folle regulirt werden durch eine Commission, welche Seine f. f. apostolische Majestät und die Schweizer Gidgenoffenschaft zu ernennen hatten. Die Bevollmächtigten von Preuffen , Rugland und Größbritannien genehmigten in berfelben Gibung biefen Antrag; ber frangofifche erflarte, ber Fürft Metternich fen mit bem Fürften Talleyrand übereingekommen , bag die Beltliner Sache bei ben italianifchen Ungelegenheiten gur Erörterung fommen foll 1). Der Congreg ließ es hiebei bewenden; in bie Congreg. Acte tam teine Bestimmung über biefen Gegenstand. Bis in den August 1825 waren ben Bundnern mehr nicht als brei Millionen Lire für ihren gefammten Berluft geboten.

XIV.

Actenstücke,

Teutsche Angelegenheiten betreffend.

1.

note.

ber Königlich=Wirtembergischen Congreß=Bevollmächtigten an die Königlich=Preuffischen,
und gleichlautend an den f. f. Destreichischen
ersten Bevollmächtigten, enthaltend eine Beschwer=

¹⁾ Man f. bas Protocoll vom 13. Marg 1815, oben 28b. V, S. 175 u. 307 ff.

beführung über bie Behandlungsweise ber Teutsschen Bundesangelegenheit; datirt Wien, ben 16. November 1814 1).

Les soussignés plénipotentiaires de S. M. le Roi de Wurtemberg ont porté à la connaissance parfaite du Roi leur maître la marche des délibérations du Congrès, tant en mettant sous les yeux de S. M. le protocole des séances, que par leurs rapports ultérieurs. Sa Majesté n'a pas pu se défendre d'en être profondément affligée. Animé du desir le plus sincère de voir accomplir le bat principal de ce Congrès, savoir l'ordré et la tranquillité dans l'intérieur et la sûreté extérieure, le Roi en a accueilli les premières communications verbales, ainsi que les premiers projets en toute confiance et avec le dessein de contribuer de toutes ses forces à l'exécution, et quoiqu'au premier coup d'oeil S.M. fût convaincu que bien des modifications auraient encore lieu, Elle crut cependant devoir suivre le règle générale qui avait été adoptée; mais déjà les premières séances donnaient à

¹⁾ Der Original Exet biefer benkwurdigen Beschwerde Mote ist teutsch; er steht oben, Bb. I, heft 1, S. 101. Der herausgeber hat sich jest auch die französische Uebersehung verschaffen können, welche sur die ber teutschen Sprache unkundigen Congreß Bevollmächtigten und Regierungen bestimmt war. Mehr ober weniger verwandt mit ihrem Inhalt sind: 1) die Note der Großherzoglich Badischen Bevollmächtigten, gleichfalls vom 16. Nov. 1814, welche den öftreichischen und preussischen Bevollmächtigten übergeben ward, sie steht oben, Bd. I, heft 1, S. 97, zu vergleichen mit Bd. II, S. 78; 2) die Note der Bevollsmächtigten 29 teutscher souverainer Fürsten und Städte, gleichfalls vom 16. Nov. 1814, welche den hennöverschen, übergeben ward, sie steht oben, Bd. I, heft 1, S. 72, wozu die Raten ehendassischen, Ad. 17, 82, 83, 87(x. 93, gehören.

S. M. la triste conviction qu'il n'en serait pas ainsi.

A peine les délibérations sur le premier projet avaient-elles commencées, que ce projet fut remplacé, sous une influence étrangère, par un autre très éloigné du premier, bientôt après encere par un autre et ainsi de suite. Les points mêmes sur lesquels on étoit généralement tombé d'accord, furent déplacés par de nouvelles vues; et à tous ces projets séparés il manquait constamment la chose qui pouvait seule déterminer s'il fallait l'adopter ou le rejeter: l'Exposé du tout.

Les membres mêmes de la Confédération ne sont pas exactement connus, ni l'étendue de leur territoire, encore moins les limites physiques et . politiques de la Confédération, qui seules neuvent fournir une idée de ses forces militaires; et cependant les demandes qui ont été faites séparément imposent des obligations et exigent de renoncer à des droits incontestés, à quoi rien ne pourra certainement décider que la considération des avantages qu'on pourrait obtenir par là d'un autre côté. La but de la Confédération n'étant d'autre, comme il a été dit plus haut, que la tranquillité et l'ordre intérieure et la sûreté extérieure, comment serait-il possible de savoir si ce but sera atteint quand on he connect pas les parties dont elle va être composée, les rapports que celles-ci ont entr' elles, les forces particulières et générales, quand on ne sait pas avec qui on doit contracter et prendre des engagemens?

Le Roi a resté à ce sujet dans la plus parfaite ignorance, et puisque l'empressement avec lequel plusieurs membres de ce Congrès ont accédé à des propositions si différences et même contradictoires, pourrait faire croire à S. M. qu'ils ne partagent pas avec Elle cette ignorance, S. M. se trouve par cette raison hors d'état de montrer le même empressement.

Elle a donc chargé les soussignés plénipotentiaires de déclarer aux plénipotentiaires des Cours alliées que, quelque grand soit son desir de continuer à contribuer au noble but qui est la tendance de la Confédération, Elle trouve cependant que ce soit hors de la possibilité et incompatible avec les devoirs envers l'état et envers sa maison de se déclarer dérénavant sur rien que des objets séparés, et de prendre des engagemens avant que le plan de l'ensemble et les explications ci-dessus mentionnées aient été communiquées à S. M. C'est par là seul que S.M. serait mise à même de donner son avis.

S. M, croit prouver de nouveau par cette déclaration sa confiance et ses sentimens sincères envers les hautes Puissances ses Alliées.

Les soussignés etc.

Vienne, le 16 novembre 1814.

Le comte de Winzingerode. Le baron de Linden.

2.

Erwiederungs=Rote

ber Königlich = Preussischen Bevollmächtigten auf vorstehende Birtembergische Beschwerde=Note; datirt Wien den 22. November 1814 1).

Les soussignés plénipotentiaires de Prusse ont pris en considération, conjointement avec le

1) Die gleichlautenbe Erwiederunge - Rote bes L. B. Deff rois

plenipotentiaire d'Autriche, la Note remise, en date du 16 de ce mois, par Mr. le ministre de Wurtemberg au Comité pour les affaires de l'Allemagne 2); ils ont d'autant plus cru devoir la prendre en considération que la déclaration qu'elle contient menace de mettre de nouvelles entraves, très critiques sous les circonstances actuelles, à l'achèvement tant désiré du projet d'un Acte de Confédération pour l'Allemagne.

Cette note contient l'imputation qu'on s'est écarté, à plusieurs reprises du plan proposé au Comité; notamment dans la déduction des points de délibération en détail; elle blame le manque d'un Expesé général, et termine avec la déclaration: "que le Roi de Wurtemberg croyait incompatible avec ses devoirs de se déclarer à l'avenir, sur des objets en détail"; en y ajoutant: "qu'avant qu'on n'eût mis devant Sa Majesté ce qui lui plait à nommer le plan entier, Elle ne se croirait pas autorisée à donner son suffrage".

Il a été dit en outre: "que rien ne, saurait disposer Sa Majesté, à se charger d'engagemens, à renoncer à des droits incontestés, que l'examen bien refléchi des avantages à obtenir de l'autre cotés:

En traçant le plan d'un système fédératif pour l'Allemagne, les plénipotentiaires de Prusse et d'-

uch ifchen erften Bevollmachtigten, gutften von Wetters nich, van demfelben Datum, fieht, im teutschen Driginals Tert, oben, Bb. I, heft 1, S. 104 fft

²⁾ Bon biesem Comité ber Bevollmächtigten fünf teutscher Hoffe, für bie Angelegenheiten Teutschlands, s. man Klüsber's Uebeesicht ber biplomatischen Berhandlungen des wienes Congresses, S. 20 f., 45 f. u. 131. — Die Acstell biese Comité's sindet man oben, Bb. II, S. 64 — 198... Kuch s. man in dem Nogister hinter bem uchten Band, 327. Art. Comité fünf teutscher hote.

Autriche mont pas pu perdre de vue qu'il y avait deux points principaux à considérer, savoir: 1º l'état de territoire des Etats destinés à for-

mer la Confédération allemande;

2º la Constitution politique de la Confédération même.

Quant au premier qui concerne les rapports de territoire, comme il y est question de reconstruire, conformément au traité, les monarchies Autriconformément au traité, les monarchles Autrichienne et Prussienne, ce point fait, sans contredit, partie des grandes affaires de l'Europe; qui ne
sont point de compétence du Comité allemand.
La démande que la Note de Wurtemberg renferme,
de différer la question politique jusqu'à l'applanissement définitif des affaires du territoire, exprime
dont le desir que l'organisation importante de l'alliance politique de l'Allemagne füt différée jusqu'à
la fin du Congrès. Une pareille intention théviait
paraître, dans ce moment-ci, aux plénipôtentiais
res de Prusse et d'Autriche d'autant plus étrangé,
qu'ils ne sauraient dissimuler que la conclusion
définitive di désirable des affaires du Comité allemand (comme le protocole des séances le project mand (comme le protocole des séances le prouve) a été arrêtée principalement par l'opposition de la part du Wurtemberg à la plupart des propositions on par les réservations qui ont resté sans être délivrées, et parceque le long retardement qui a en heu a causé du mécontentement aux princes allemands qui ne sont pas membres du Comité, et dans bien des districts de l'Allemagne d'un côté une irritation et de l'autre une conduite arbitraire qu'on ne pourrait plus endurer.

De la part de l'Autriche et de la Prusse on est d'avis que la connaissance spéciale du détail des changemens de territoire en Allemagne n'est

Confédération, d'autant moins que les relations majeures qui vont avoir lieu, sont suffisamment connues du Comité, et qu'il s'agit moins de petites irrégularités des relations de territoire que de la réunion des Etats fédératifs dans un Corps selide. Comme la rédaction de l'Acte de Confédération aura lieu ensuite, on y ajoutera les changements qui pourraient devenir nécessaires durant le Congrès.

Après ces prémisses, les plénipotentiaires de Prusse et d'Autriche croient devoir répondre às l'imputation qu'on s'est constamment écarté du premier plan proposé au Comité, et particulière ment dans la déduction en détail des points de delibération; ils croient devoir y répondre en observant que cette déviation est moins fondée dans le fait que dans l'idée qu'en paraît avoir formée de la part du Wurtemberg, surtout au commencement. en supposant que le dessein de ce plan avait été d'accorder aux membres du premier conseil pré-jeté une autorité sur les Etats intéresses, qui ont été reconnus comme tels à l'unanimité par les autres membres du Comité, autorité qui serait aussi peu compatible avec les droits des autres Princes de l'Allemagne que favorable pour arriver au but proposé. De moindres déviations ont été adoptées sur l'initiative de la part de la Bavière, du Hanovre et du Wurtemberg même. Puisque la tendance des déliberations est d'examiner les propositions, les Puissances qui les ont faites s'exposeraient au juste reproche, si elles voulaient résister à des observations raisonnables et s'opposer à tout changement du plan.

Les plénipotentiaires de la Prusse et de l'Au-

triche ne peuvent pas s'empêcher de saisir cette occasion, pour observer finalement, que l'affaire importante pour l'avancement de laquelle le Comité; s'est constitué, ferait certainement des progrès plus rapides, si la question touchant la Confédération de l'Allemagne était envisagée sous son véritable point de vue et si elle était dignement appréciée.

dérée uniquement dépendante de la volonté de ocux qui ont ramené la paix, au point qu'un Etat allemand serait libre d'accéder à la Confédération ou de s'y soustraire, ou bien qu'il faudrait d'autres avantages que celles qui résulteront de la Confédération pour la totalité de la Nation allemande, afin d'être, porté à faire les résignations et les sacrifices que le bien-être général exige.

Le but de la grande alliance qui s'était proposé et qui a accompli la délivrance de l'Europe d'un joug honteux, ce but prononcé publiquement, et solemnellement par les Puissances alliées ne fut autre que l'abolissement de la Confédération du Rhin et le rétablissement de la liberté de l'-Allemagne et de sa Constitution sous certaines modifications,

C'est pour ce but que les peuples ont pris les armes, et les Etats qui ont accédé à l'alliance se sont déclarés par cette accession pour le même but. Enfin la paix de Paris a stipulé, d'un commun accord de toutes les Puissances qui avaient pris part à la guerre, que l'Allemagne serait réunie par un lien fédératif. L'intérêt de l'Europe exige que l'Allemagne soit tranquillisée et consolidée par un pareil lien, et il serait aussi peu compatible avec l'intérêt bien entendu de l'Europe, si l'on

si l'on voulait consentir à ce qu'un Etat allemand, en s'excluant de la Confédération, se mit en contradiction avec le bien-être général, ou si l'on y voulait acquiescer d'une manière indirecte en consentant à voir les moyens rejetés qui seuls peuvent conduire au but.

Vienne, le 22 novembre 1814.

Hardenberg. Humboldt.

3.

Schreiben

bes Königlich = Nie berlandischen Bevollmächtigten, Freiherrn von Gagern, an den KöniglichHannöverischen Bevollmächtigten, Grafen von
Münster, betreffend die Plane und Absichten
ifunf teutscher') höfe im Berhältniß zu den
ührigen teutschen Staaten.

Bien, ben 13. Januar 1815.

Sochgebohrner Graf!

Die freundliche Erwiederung 2) Ew. Ercellenz vom 25. Rovember abhiu, berechtigte und verpflichtete zugleich bie Bevollmächtigte teutscher höfe und Städte zur Fortsfezung dieser vertraulichen Leusserungen über den dermastigen und fünftigen Zustand unfres gemeinschaftlichen Basterlandes.

In diesem auch von mir unterschriebenen Erlag vom 20. December "), an beffen Fassung ich weiter keinen Theil

Digitized by Google

¹⁾ Deftreich, Preuffen, Baiern, Bannover, Birtemberg. Man febe ihre Protocolle, oben Bb. II, G. 64 ff.

²⁾ Sie fteht oben, Bb. L. Deft 1, G. 83.

³⁾ Er fteht oben, Bb. I, Deft 1, S. 87.

hatte, war es jedoch nicht thunlich, bie Sache von allen Seiten zu betrachten, noch zu entwickeln, wie die Bershandlungen ber fünf königlichen höfe in unseren Augen erscheinen mußten. Biele durften schenen, höftig ober bitter die Absichten mächtiger Staaten ober die Handlungs weise ihrer Bevollmächtigten zu bekämpfen. Denn bie nachte Wahrheit selbst wurde wegen ihrer Stärke schon diesen Schein ber Bitterkeit annehmen; und ihnen leicht verübelt werden.

Mein anderer Standpunkt als Bevollmächtigter einer über ihre künftige Berhältnisse mit Teutschland noch ungewissen Macht, die jedoch durch die Kränkung des Nassausschen Hauses alsobald betheiliger ist, erlaubt mir, jene Rücksichen bei Seite zu seßen,

Ilm so offener darf ich zu Em. 20. sprechen, da unsere persönliche Ansichten im Wesentlichen hatmoniren, der Drang det Umstände allein Sie selbst zur Theisnahme bewog, und Ihr rechtlicher Sinnt sich im Lauf des Gesschäfts am meisten bewährte. Mit turzen Worten: Sie giengen dort ein, weil Sie nicht heraus bleiden konnten, mit dem durchschimmernden Vorsatz, alles zum bessern zu wenden; und darin will ich Sie bestärken.

Wir sind sammtlich, jeder in feiner Spfate, mit Pflichten anf diesen groffen politischen Schauplah gekomemen; mit den Pflichten, Rube, Ordnung, Verteduen, Eintracht, Gerechtigkeit in Ewropa und in Tentschland wieder herzustellen, oder zu begünstigen. Die ist es mogilich, daß man hier den ganz entligegengeschient Weg einschlung, im Widerspruch mit allen verkindigten Woschen, mit den genährten Erwartungen und den auchrücklichen Zusicherungen des pariser Friedens?

Das ganze Werk bes Congresses follte bahin zielen, bas faliche angemaßte Recht bes Starkern in gesets

liches achtes Recht und Gleichgewicht aufzulofen. Und nur vermöge biefes Rechts des Stärkern constituirten sich alsobald fünf höfe, um Gesetze ben andern vorzuschreis ben, und sich eine Gattung von Oberherrlichkeit, — Ats tribute, die ihr sehr ahnlich sehen, anzumassen.

Gefett, sie hatten nichts als das Gute bezweckt und hervorgebracht; so ware selbst das ein Eingriff in gegründete Befugnisse. Denn seinem Naterland ein besseres Loos bereiten, gehört zu ben herrlichsten Empfindungen, so wie zu den heiligken Verpstichtungen, die Niemand dem andern, so lang keine gesetliche Formen bestimmt sind, vorzuenthalten oder zu erschweren sich erlauben soll. Der Borwand, daß diese Absicht, wenn sie rein war, durch mehrere Theilhaber erschwert würde, war theils unersindzlich, weil diese Zahl so groß nicht ist; theils war sie durch Repräsentation und Wahl nach Millionen-Zahl sehr leicht zu heben.

So bald fie fich aber versammelten, gingen fie ausgenscheinlich, wie es vorzusehen mar, von ganz verschies benen Absichten und Gesichtspuncten aus, die etwas Gesbeihliches niemals erwarten ließen.

Es mögen wohl Teutsche seyn, benen theoretisch bie strenge Alleinherrschaft die liebste wäre, weil sie ihnen die sicherste schiene. Der Zweiherrschaft aber ist der Stab durchaus gebrochen. Es ist das gehässigste und gefährs lichste, ein Warzels Uebel in Europa — eine Spaltung unserer Nation, ein ewiger Saamen des Bürgerkriegs, deren wir, einschließlich des siebenjährigen, in den letzen Jahrhunderten nur zu viele gehabt haben. Und dennoch nahm alles die betrübte Tendenz zu eben dieser Zweiherrschaft. Zum Beweis dürsen wir uns nut auf das frühere Beginnen — auf die vier Stimmen gegen drei im Rath der fünf Könige, auf den untergeschobenen Sinn der Beistritts Berträge, und auf die nur zu deutliche Note des Herrn Kürsten von Metternich vom 22. October abhin,

Digitized by Google.

an ben Staatstangler Fürsten von Sarbenberg be-

giehen:

("Plus S. M. Impériale désire ne jamais voir "l'Allemagne se diviser en Sud et en Nord, et "conserver comme premier principe du futur pacte "fédéral, celui d'une parfaite unité; plus elle vise ;,à établir l'équilibre le plus complet entre l'in"fluence que l'Autriche et la Prusse se trouve"raient appellées à exercer sur l'Allemagne; moins "elle peut confondre les systèmes etc. etc.")

Defireich beklagt in dieser Rote zwar die Theilung in Nord = und Süd = Teutschland, indem es sie zuläßt und die Grenzen bezeichnet. Aber ist es denn wirklich im Fall, so schwere Opfer zu bringen? Und sind wir im Fall, es zu leiden? Und können sich die höfe von Münschen, Stuttgardt und Hannover über den Sinn, — nein über so klare Worte, auch nur einen Augenblick täusschen?

Sobald die Höfe zu Wien und Berlin sehr einig waren; wo ist noch der Fall gewesen, daß sie die andern nicht mit sich fortgezogen hätten? Und worin liegt, durch das was jest vorgeht, das Unterpfand dieses Eins verständnisses auch nur für die nahe Zukunft? Worin die Hoffnung, wenn einmal erst solche Berhältnisse der Scheidung zugelassen wären? Schon sagten die demagozgischen und tumultuarischen Blätter, unter dem Einsluß des einen Theils: Rheinischer Merkur Num. 100, vom 10. Aug. 1814: "das Baterland aber ist am besten das "durch berathen, wenn alle Kraft einstweisen in die Zweis "heit zusammenläuft, da die Einheit späteren Zeiten "auf be halten bleibt".

Und nun bei dem rechten Lichte betrachtet, mas bebeuten sowohl in jener Note als in den zwölf Artikeln
oder in den dreizehn Protocollen; mas bedeuten — grammatisch und politisch — jene gleißnerische Worte: "leiten,

"protegiren, erecutive Gewalt, und Ginfluß haben?" Sie find ganglich ohne flaren Ginn und Begriff; benn fie heißen alles oder nichts. - Der Bormand der vormaligen Untauglichkeit bes Reichs und feiner Berfaffung ift ganglich nichtig. Borerft ift biefe Ungahl ber Stande ungemein geschmolzen; und bann ift ber Zeitraum gu furg, als bag wir und nicht ber Begebenheiten unfrer Tage volltommen erinnern follten. Wer find benn bie Reichsstände, die ihre Pflicht nicht erfüllt haben? war abtrunnig vor bem Bafeler Frieden? Saben nicht bie Reftungen ber minbermachtigen Fürften, Philippsburg, Chrenbreitstein, auf bas aufferfte und bis jum Aushungern, fich vertheidiget, mahrend bem die ber größern Staaten fielen, als fie taum berennt maren; und Maing felbft, Diefer Schluffel bes Reichs, ohne Noth gegen Benedig bahin gegeben murbe?

Morin bedarf es einer Leitung? Werden fünftig die Hessen von Andern Tapferkeit und Wassenübungen Iernen. Baden von Würtemberg, wie man die Bölker beglückt, und die Menschen schont? Ist das Ober-Appels lationsgericht zu Göln besser als das zu Cassel und zu Diez? Sollen wir im Nassausschen erfahren, wie man den Forst behandelt, den Weinstock pflegt, den Bergdau treibt? Nein; denn man kommt weit und breit zu uns, um es zu lernen. Werden Andere die freien Städte über Handelsmaximen und die Führung ihrer Messen unterrichten wollen? Es ist sürwahr nur allzuleicht, der Sache ihre scherzhafte Seite abzugewinnen.

Berwechselt man aber im Sprachgebrauch executive Gewalt, die an sich mit der monarchischen im ganzen Umfang einerlei ist, mit der Execution oder blogen Bollziehung gerichtlicher Erkenntnisse; wie leicht war das von jeher gegen die Mindermächtigen, und wie schwer gegen die Mächtigen? Wie wenig hat man in den Sitzungen der fünf höfe dafür gesorgt? Wie wenig haben sie sich

ernstlich mit gerichtlichen Einrichtungen befast? — Und wäre von dem allen nicht die Frage, warum so davon reden? Warum jene Worte, jene Zubereitung zum Missbrauch? Warum so viel Saamen der Abneigung, der Zwietracht? — Der einzige vernünstige Weg, Andere zu leiten, ist, ihr Vertrauen zu gewinnen; und das ist nicht in System und Theorie zu bringen; — man muß es ernstlich wollen.

Wäre jene Leitung etwas heilfames, warum widmesten sie ihre Borforge nur den vier Millionen, und so wesnig den übrigen weit zahlreichern? Was schirmt die Baiern und Würtemberger? Oder sind Migbräuche dort nicht benfbar?

Wenn die Contingente werden fixirt, und ihre Inspection — aller über alle — in den gehörigen Proportionen wird beliebt seyn; so ist es damit genug. Geht man weiter, und räumt den Stärkern über den Schwadhern constitutionelle Rechte ein; so ist militärische Willskühr und Unterdrückung die unausbleibliche Folge. Das oberste Commando wird Kosten, und bald die Steuers Casse, die damit verwandt ist, und diese die ständische Bersammlung, und endlich den Landesherrn selbst nach sich ziehen oder zu unzähligen Händeln und Reibungen Anlaß geben; wie jede eingeräumte aber nicht desinirte Gewalt, die sich unter so üblen Auspicien ankündigt.

Wenn aber einmal der Krieg des Reichs oder des Bundes ausgesprochen ist; so hat der eben geschlossene gezeigt, wie leicht es sey, dann alle zu ihren Leistungen und zur Folge zu bewegen. Die Anhaltischen oder Nassausschen Anführer, werden es nicht als ein Recht anspreschen, die östreichischen oder preussischen Heere zu besehrligen.

Ober ist nufer Verbacht und Beforgniß ganglich leer und unersindlich? — Die Königlich würtembergischen

Abstimmungen sind zwar nustreitig an sich bie tadelnewerthesten; umgekehrt aber auch die besten, und treuherzigften; weil sie am unumwundensten sprechen, und die arrière ponsée in etwas im voraus angefündigtes verwandeln.

Diese herrn vermeinten im britten Protocoll: "baß die Zahl fünf das so wichtige Princip ber "Einheit nicht zerstöre".

Bor furzem haben uns die einq diroctours zu Paris das vortrefflich gezeigt! Wenn wir in unserer Religion von der Dreieinigkeit reden, so nennen wir es demuthig ein Geheimnis. Bei einer politischen Fünfeinigkeit sind uns aber die sceptischen Fragen wohl erlaubt!—

In demfelben Protocoll protestiren fie gegen die Festfetung der Rechte der Unterthanen; — fonbern wollen die volle Souverainetät.

Man folle ja nicht eine Nation aus uns machen; bas fep gegen bie er fron 3 wede. Weffen 3wede? — Damit wir ja nicht wieder in die alten Fehler ber Reichs- werfassung fallen, vermeinen sie, und sprechen an:

"daß dem bestimmten Einfluß des Rreis-Obersten "eine die ausübende Gewalt in jedem Kreis vereinis "gende Wirksamkeit gegeben werde".

Die eigenen Worte. !! hear him! hear him!

Bei den angesprochenen vier Stimmen gegen drei, widersetzte sich Wirtemberg, — als gegen eine Rachsezzung und Unterordnung; vergessend des alten Denkspruchs: — quod tibi non vis sieri, alteri ne feceris.

Der Rath der übrigen Stände scheint ihnen entbehrlich; — von dem Geschäft der Rreisdirectoren soll nicht bie Frage seyn, sondern von ihrem Recht und Befugnift! — Rein Reichs - oder Bundesgericht wollen sie nicht haben; Landstände zwar, aber nach eigener Urt!

In dem vierten Protocoll erläutert es: feine Unficht immer mehr. Der Bund foll nur aus ben fünf Rönigen

bestehen; die übrigen Staaten aber nur als Kreis-Mitsglieder angesehen werden; und damit man nicht länger im Zweisel bleibe, wie das gemeint sey, wersen sie Schon die Bedenklichkeit im achten Protocoll auf: "die Kreiss"Bersammlungen schienen dem neuen Zustand der "Dinge nicht mehr anzupassen, da die Kreiss sociale nicht mehr anzupassen, da die Kreise sich "größtentheils nur auf wenige Stände coucentriren".

Rach dem sechsten Protocoll sollen diese Kreis-Directoren, wenn sie ihre Schuldigkeit verabsaumen oder übertreten, bei den vier andern angeklagt werden. Was würde man in England sagen, — wenn gegen den einen Minister die übrigen seiner Gattung das judicium parium formiren sollten; ohne andre Berantwortlichkeit!

Die wichtigste Würtembergische politische Entdedung ift jedoch in der folgenden Rote jenes achten Protocolls entbalten:

"Die gegen Rorden und Often befindlichen Kreise "find durch ihre Ländermaffen stark genug, um dem 3weck "des Bundes durch schleunige hulfe in dringenden Fällen "zu entsprechen. Damit nun die gegen Westen vorlies "gende Kreise durch innere Kraft gleichfalls in den Stand "Besett werden, Widerstand gegen Angriffe zu leisten; so "wird es nothig seyn, daß ein solcher aus Ländern, welche "zusammen eine Bevölkerung wenigstens von drei die vier "Millionen Menschen enthalten, bestehe".

Und als lette große erleuchtete Betrachtung, — will es eine militärische Subordination in ihrem größten Umsfang — die Verfügung von Musterungen und Waffensübungen! Im Babischen ohne Zweifel: denn wo sonft?—

Bu allem dem fehlt auch felbst ber vernünftige Borwand.

In andern Beziehungen fpricht man fo gern von den Fürften, ihren Personen und Fehlern, den Balten im ei-

genen Aug nicht fend, und ganglich verhehlend, baß hier nicht von ber Gegenwart, und bem Augenblick, sondern von ber gangen Bufunft, — baß hier nicht von ben Herren, sondern von den Bölkern die Rede ift, ihrer Ehre, Ruhestand, Unabhängigkeit; und wie sehr es mahr ist, daß man nicht zweien herren dienen kann.

Diese Gesühle der Bölkerschaften, sind ewig und permanent. Raum ist ein Monat verslossen, als ein sehr beredter Mann unserer Zeit im französischen gemeinen Rath der Deputirten so sprach: (M. Reynouard, seance du 4. nov. 1814) "né dans un pays depuis "longtems associé aux destins de l'antique France, "non par le funeste droit des armes, mais par le "voeu libre du dernier comte de Provence, par le "consentement solennel des citoyens et par l'ac"ceptation obligatoire du Monarque français, non "pour être dépendant, mais à la condition expresse "de n'être point subalterne, je me souviens avec "orgueil — —

Entsinnen Sie sich, daß auch dieses Land einst zu unfres Reichs Berband gehörte! Darum meine Behauptung, daß eine aufrichtige Mediatistrung für diese Bol-terschaften ungleich wünschenswerther sey, als ein so schwankendes Berhältnis, womit und hier gedroht wurde!

Solito inter accolas odio — sagte von uns einer ber klügsten Männer auf der Erde, und statt dieses Unstraut auszurotten, wollen wir es in solcher Masse aussstreuen! Welchem Mismuth, welchen Unordnungen össen wir Thur und Thor? Welchen höchst traurigen Zusstand bereiten wir allen Individuen, allen Familien, so wielen Millionen, wenn erst diese Reibungen anfangen werden! Dummtöpfe und Verstödte werden sie heißen, die das allgemeine Wohl verabsäumen, hängen sie ihrem Landesherrn nach alter Sitte an; Treulose und Verräther des Landes, wenn sie sich zu dem Leiter, Protector oder

Rreisbirector hinneigen; — Wo wird Frieden, und felbst häusliches Glück mehr in biefen Provinzen zu sinden seyn? Und welche Provinzen trifft das eben? Sachsen, heffen, Meinländer, die an Bildung den meisten der übrigen bei weitem vorgehen, wenigstens augenscheinlich sie bisher übertrafen.

Solche Bölfer werden also gerechtfertigt erscheinen, wenn sie zuversichtlich solche Unbild versagen, und einen Angriff gelassen abwarten.

Es ist möglich, daß man bei den politischen Discussionen zu Paris davon ausging, und daß Destreich selbst entweder im Irrthum oder zu bescheiden war; oder auch diese Stimmung der Teutschen minder wußte. Wem wächst daraus ein Recht zu? Wo ist die Acceptation? Wo die Beschränfung unserer Unabhängigkeit? Warum wären die Mittel so schwer, fremden Nationen und ihren Monarchen diese Ansichten zu erläutern und zu rechtsertigen; wenn es ihnen wirklich Ernst ist, Frieden und Ordnung auf die Erde zurüczzusühren! Beweißt ihnen das Mißlinzen der bisherigen Versuche nicht schon hinlänglich die Nothwendigkeit jener einzigen vernünstigen Auskunst!

Berbliebe aber auch dieser Zustand, dieses unübers windliche Hinderniss; nun wohlan; — so giebt es noch bessere Mittel als dieses zweis oder fünssache Directorium. — Dann mögen Destreich und Preussen ganz aussscheiden, wie denn die Ausdrücke des Pariser Friedenssschlusses, "les etuts d'Allemagne seront indépenzants et unis par un lien kederatifs" — auf sie wernig zu passen scheinen. Oder lassen sie und in rechtem Maase alle Theil nehmen, und nur die Proportionen suchen. Durch die Proportionen räumt man viel und viels leicht zu viel ein, und die Schweizer Cantone kennen siedt. —

Beibes sind wahrscheinlich Mittel, Danemark und bie Riederlande wieder zur Theilnahme zu bewegen, denen dieses fünffache Directorium seiner Lieblichkeit megen gar nicht wird angemuthet, nicht angeboten werden. Und has ist fürwahr ein sehr sicherer Probierstein!

Weber einer, noch fünf, noch alle, fönnen jura singulokum beschränken, und angreifen. Sie können teinen Kestungshau anbeschlen, ohne die Mittel zu verwilligen, und mit diesen verhältnismäsigen Mitteln, wird in keinerlei Form irgend ein Widerspruch erscheinen, ohne

zugleich etwas Befferes in Borschlag zu bringen.

Bon diesen mannigfaltigen Seiten, bitte ich Ew. 2c., diesen hochwichtigen Gegenstand zu betrachten, und daraus neue Stählung und Befestigung Ihrer früheren Ueberzeugung zu schöpfen. Niemand ist mehr geeignet, als Ihr Hof, und Sie persönlich, die Bermittlung zu übernehmen, und das Bessere zu erreichen; womit ich Ew. 2c. meiner oft bewährten, und ganz vorzüglichen Berehrung versichere.

Gagern.

4

hand=Billet,

welches der preussische Staatskanzler Fürst von Harden berg, seiner Verbal= Note vom 2. Desember 1814 an den Fürsten Metternich am folgenden Morgen, am 3. December 1814, nachsfendete.).

(Wien) Am 3. December (1814) Morgens. Sie fagten gestern Abend unter andern, mein theu-

1) Aus ber Minerva, Bb. 101 (1817), S. 139 ff. - Die

rer Fürst, daß wir alles, was wir gewollt, von Rusland hatten erhalten tonnen, wenn Preussen ganz im Einverständniß mit Desterreich und England gehandelt hätte; daß und die Rachwelt nie verzeihen würde, diese Gelegenheit, Rusland auf angemessene Grenzen zu beschränken, versäumt zu haben, indem wir ganz Europa für und gehabt haben würden.

Diese Behauptung glaube ich widerlegen zu fomen und zu muffen. Bebenken Sie:

- 1) daß im Grunde Preussen immer die nämliche Sprache geführt hat, als Desterreich. Dieses hat sich, so viel ich weiß, nicht mit mehr Festigkeit und Bestimmtheir erklärt als wir; es hat niemals recht deutlich erklärt, worauf es fest halten würde. England hat sich bestimmter ausgesprochen, aber ohne Erfolg.
- 2) Belches ift benn ber Territorial . Gegenstand, welchen wir hatten verlangen tonnen, ohne in Biberfpruch mit une felbft ju gerathen? Rrafau und Bamofe mit ihren Umgebungen, Thorn und die Wartha. Seit geraumer Zeit haben wir weiter nichts verlangt als biefes. Gine weiter ausgebehnte Forderung, g. B. Die Beichsel und ber Narem wurde und eine militarifche Grenze gegeben haben; aber tonnten wir jest bavon fprechen, nachbem wir ichon viel mehr nachgegeben hatten? Bu Reichenbach, ju Prag, ju Töplig, hatten wir uns biefe bebingen muffen. Wir fonnen nicht fagen, bag, inbem wir ben politischen Planen bes Raifers beitraten, wir bas Recht behalten hatten, unfere Forberungen gu erweis tern. Diese Plane murben baburch ganglich vereitelt morben fenn, und überbem bege ich bie innige lleberzeugung, bag fie für und vortheilhaft und beruhigenb find.
 - 3) Der Territorial. Gegenstand, auf welchem wir

Berbal-Rote bes Fürsten Darbenberg, welcher biefes Sand Billet nachgefenbet warb, steht oben, Bb. VII, E. 291 ff.

also höchstens, wir mochten eine Sprache führen, welche wir wollten, hätten bestehen können, ware für Preussen Thorn und der schwale Landstrich zwischen der Prosna und der Wartha gewesen, welcher höchstens 448,000 Einswohner enthält, und das haben wir dis jest gethan. Würde damit die unsichere und gefährliche Lage Preussens, ohne zugleich ganz Sachsen zu erhalten, im Wesentlichen geändert worden seyn.

4) Angenommen endlich, daß wir und in einer starfen und festen Sprache vereinigt hätten, die zulett doch
nicht anders als drohend hätte seyn können, würden wir
nicht damit wenigstens jene Uneinigkeit, jene Kälte herhei
geführt haben, welche wir so sehr fürchten müssen, welche
alles Gute, das wir beabsichtigen, verhindern, so viel
Gefahren verursachen würde? Ruhe, Sicherheit und die
Gründung einer festen Ordnung der Dinge, das ist für
ben Augenblick unser erstes und dringenostes Bedürfnis.
Nur Eintracht kann uns dazu verhelsen, und diesenigen
im Zaume halten, welche gern im Trüben fischen möchten.

Machen Sie Mittel aussindig, theurer Fürst, die Lage der Dinge, worin wir uns unglücklicher Weise befinden, zu Ende zu bringen. Retten Sie Preussen aus seinem gegenwärtigen Zusstande. Es kann nicht aus diesem schrecklichen Kampse, worin es so große und edle Anstrengungen gemacht hat, und zwar ganz allein, in einem beschämenden Zustande von Schwäche hervorgehen, und zusehen, wie sich alle, alle vergrößern, abrunden, Sicherheit gewinnen, und zwar großentheils durch seine Anstrengungen. Man kann ihm doch mit irgend einem Schatten von Recht nicht zusmuthen, daß es ganz allein so schwerzliche Opfer bringe, bloß zur Satisfaction der andern! Eher müßte es von nehem Alles aufs Spiel seben!

Ihr erhabener Monarch, theurer Fürst, ift die Geradheit, die Aufrichtigkeit, die Gerechtigkeit felbft. An Ihn appellire ich. Legen Sie Ihm biese Betrachtungen und bas, was ich Ihnen gestern gab, vor, und antworten Sie mir balb!

"Fleuch Zwietracht, fleuch von unfern Gauen!

Du Ungehener mit bem Schlangenhaar!
Es horste auf derselben Rieseneiche
Der Doppeladler und der schwarze Nar!
Es sey fortan im ganzen Teutschen Reiche Ein Wort, ein Sinn, geführt von jenem Paar! Und wo der Teutschen Sprache Laute tonen Erblühe nur ein Reich des Kräftigen und Schonen!

Ich habe mich nicht enthalten können, dieses, was ich von Ungefähr gefunden, hieher zu setzen. Möchte es das Motto unserer Teutschen Verfassung und, für das Wohl von ganz Europa, von Desterreich und Preußsen seyn!

Gang ber Ihrige,

Þ.

5.

Sand=Billet

Des Fürsten von Harbenberg an den Fürsten von Metternich, diesem auf dessen Schreiben vom 10. Dec. 1814 sogleich am folgenden Tage zugesfendet 1).

Bien am 11. Dec. 1814.

Mein Fürst! Das Schreiben, womit Em. Fürstliche Gnaben mich gestern beehrt haben, enthält in Beziehung

1) Steht fo, aus bem Frangofischen übersett, in ber Die nervu, 286. 101 (1817), S. 315 ff. — Das in ber ue-

auf Sach fen Borfchlage, die fo unerwartet And, mit als len bisher Statt gefundenen, fowohl munblichen als fcriftlichen Erflärungen, hauptfachlich mit bem officiellen Schreiben, welches Sie, main Fürst, unterm 22. Oct. mit ber Bemerfung, bag es auf Autorisation Gr. Raifert. und Ronigl. Apostolischen Majestät geschehe, an mith erließen, und mit dem Schreiben, welches Lord Caftlereagh an demfelben Tage von Ihnen empfing, in fo gerabem Biberfprudje fteben; Borfdlage, melde ben Ibeen, bie Sie gegen mich bis auf ben letten Augenblick geltend machten, und welche nur bahin abzwecten, einen Rern von Sachfen für feinen bisherigen Couperan gu erhalten; ale ein Mittel, bas Gange gur allgemeis nen Bufriedenheit in Ordnung zu bringen, fo gang entgegen find; Borfchlage endlich, welche mit ben Freundschafteversicherungen, die Ihr allergnädigfter herr bem Meinigen zu geben beliebt (so plait), fo unvereinbar find, daß ich mich in ber Rothwendigfeit febe, von Gr. Majestat bestimmte Befehle einzuholen, ehe ich mie Em Rurftl. Gnaden mich in irgend eine weitere Erflarung einlaffen fann.

Unterbeffen muß ich bemerken, bag in ben, Ihrem Schreiben, mein Fürst, beigefügten Tableaur wefentliche Jerthumer enthalten find. Es ist mir also von Bichtiafeit, Em. Fürstl. Gnaben nicht einen Augenblicf in bem Gedanten zu laffen, als waren bie in biefen Tableaur enthaltenen Borfchlage von der Urt, bag es unmöglich ware, etwas barauf zu antworten. Ich bitte Erb. Karftl. Gnaben, wenn Gie es für angemeffen halten, gefalligft, fo balb' ale möglich, Jemand zu ernennen, um fich über biefen Begenftand mit bem Beren Staaterath Sofmann

berschrift erwähnte Schrbiben bes Fürsten Metternich, fieht oben, Bb. VII, S. 28 ff. - Mit gegenwartiger ;, Rote ift, gu pergieichen bie Rote bes Furften Gaton berg vom 16. December 1814, bem Kaifer von Rufland abergeben, oben Bb. VII, G. 40.

in befprechen, welchen ich mit biefem Gefchaft beauftragt

habe.

haben Sie übrigens die Gewogenheit, mir die beis ben Charten jurudzuschiden, welche ich Ihnen mitgetheilt habe, eine von dem größten Theile Teutschlands, die andere von Schlessen; so wie den Originalbrief des Lords Castlereagh an mich über die Sächliche Angelegenheit, welchen ich die Ehre hatte, Ew. Fürstl. Gnaden mitzustheilen. Er ist, wenn ich nicht irre vom 11. October. Ich habe diese Stücke dringend nöthig,

Empfangen Gie, mein Fürft, die Berficherung meis

ner hohen Achtung.

Fürft harbenberg.

6.

Erflärung

ber Kaiserlich = Ruffisch en Bevollmächtigten, an ben Königlich = Wirtembergisch en Bevollmäch = tigten, Grafen von Wingingerode, betreffend die Errichtung eines Foberativ = Systems für die teutschen Staaten, batirt Wien, den 31. Jan = ner 1815.

Les Puissances qui ont stipulé le traité de Paris, ont reconnu le principe de la réconstruction du Corps germanique. Elles ont donné par cet acte une nouvelle sanction aux principes que la Russie et la Prusse ont annoncés conjointement à toute l'Europe par la proclamation de Kalisch du 15 mars 1813.

Ce résultat si décisif pour la tranquillité de l'Europe doit être considéré comme le fruit le plus précieux précieux des efforts de la grande alliance, comme l'objet des voeux constans de l'Allemagne et de la sollicitude la plus active des Puissances intéressées à l'affermissement de son indépendance.

Quelque soit d'ailleurs la multiplicité des combinaisons et des intérêts, qui occupent actuellement le Congrès de Vienne, on ne saurait pas encore renoncer à l'espoir de poser les bases d'un système fédéral entre les états allemands, fondé sur des institutions propres à rallier les intérêts de toutes les classes, lequel, sans préjudice des droits de chacun d'eux, garantisse par une cohésion salutaire, l'existence politique de la confédération, et assure le maintien de son indépendance au moyen de son attitude militaire.

Pour atteindre promptement ce double but, il semble important de faire concourir à la confection du pacte fédéral la totalité des états allemands, et de bannir toute divergence qui serait le prélude d'une scission funeste.

D'après cette considération, on ne saurait, pour le moment, donner suite aux idées consignées dans le mémoire auquel cet écrit sert de réponse.

Elles paroissent n'être susceptibles de déveveloppement et d'application que pour les cas, où une malheureuse incohérence de vues politiques se manifesterait entre les Puissances réunies au congrès de Vienne, et deviendrait absolument inconciliable; elles ne pourraient être prises en considération que lorsqu'on se verroit dans la nécessité d'employer la force, pour mettre dans un accord permanent ces vues avec les véritables intérêts de l'Europe.

Mais attendu qui'l y a tout lieu d'espérer de IX. 285.

Digitized by Google

réunir tous les suffrages pour cette récenstitution salutaire, en n'employant pour cet effet que le seul ascendant de la perséverance, avec laquelle on travaille à subordonner toute considération particulière aux principes d'équité et de libéralité; attendu que l'on nourrit l'espoir de voir participer aux avantages, qui resulteront du nouvel ordre de choses, tous les états de l'Allemagne; on croit devoir réitérer l'assurance positive, que l'on mettra en oeuvre l'intervention la plus efficace, à l'effet de consommer la confection de l'acte fédératif, et de réaliser le systeme militaire destiné à protèger l'indépendance de l'Allemagne.

Vienne, le 81 janvier 1815.

7.

Separat-Artifel

zu dem zwischen Preussen und Rassau am 31. Mai 1815 zu Wien geschlossenen Staatsvertrag ').

(Rach amtlider frangofifcher Ueberfetung.)

Article séparé.

En concluant le traité principal entre S. M. le roi de Prusse et LL. AA. les duc et prince de Nassau, les soussignés plénipotentiaires ont encore arrêté la convention éventuelle suivante:

Dans le cas où S. M. le roi de Prusse, par suite des arrangemens territoriaux qui vont être arrêtés avec la Hesse Electorale, trouvoit moyen d'acquérir le comté inférieur de Katzenelnboyen

¹⁾ Diefer Bertrag fieht oben, Bb. VI, S. 156, unb, in amtlicher frangbfifcher Ueberfegung, Bb. VII, S. 456.

avec le parage de Hesse-Rothenbourg qui y est enclavé, S. M. s'engage à céder à LL. AA. les duc et prince de Nassau ledit comté, avec les propriétés de l'électeur de Hesse qui y sont situées, et avec les droits de parage et les possessions de Hesse-Rothenbourg.

Par contre LL. AA. s'engagent à abandonner à S. M. la partie de la principauté de Siegen et des bailliages de Burbach et de Neunkirchen, qui leur revient en vertu du traité principal, sinsi que le bailliage nassovien d'Alzbach, avec tous les droits et toutes les propriétés de la maison ducale dans ce district. Toutes les dispositions du traité principal sont applicables à cette cession éventuelle 1).

Cette convention particulière aura la même force obligatoire que le traité principal, et les ratifications en seront échangées dans l'espace de quatre semaines.

En foi de quoi les soussignés plénipotentiaires ont signé le présent article séparé, et l'ont fait munir de leurs sceaux.

Fait à Vienne le 31 mai 1815.

(L. S.) Le Prince de Hardenberg.

(L. S.) Ernest-François-Louis,

Marschall de Bieberstein.

8.

Vertrag

zwischen Preuffen und Schweben, betreffend bie Abtretung bes Berzogthums (Schwebisch-)

1) Dieser Separat-Artikel hat am 19. October 1816 feine Bollziehung erhalten.

Pommern, und bes Fürstenthums Rügen, geschlossen zu Wien, am 7. Juni 1815 ').

Au nom de la très-sainte et indivisible Trinité.

Sa Majesté le Roi de Prusse ayant obtenu 2) la cession des droits et titres que le Traité conclu à Kiel le 14 janvier 1814 avait donnés à S. M. le Roi de Danemarc sur la Poméranie-Suédoise, y compris l'île de Rügen, et Sa Majesté étant entrée à la suite de cette cession, en négociation avec S. M. le Roi de Suède et de Norwège, sur le même objet et sur la remise effective de la dite province, les deux Souverains, animés du désir de terminer par ce moyen les différends qui se sont élevés à la suite du Traité de Kiel, ont résolu de conclure un traité pour cet effet sous la médiation de S. M. l'Empereur de toutes les Russies, que Sa Majeste Impériale leur avait offerte pour contribuer au rétablissement de la tranquillité du Nord et du repos général de l'Europe, et Leurs dites Majestés ayant accepté cette médiation. Elles ont nommé en conséquence pour Leurs Plénipotentiaires, savoir: S. M. le Roi de Prusse, le Prince de Hardenberg, Son Chancelier d'Etat etc., son premier plénipotentiaire au congrès de Vienne, et le Sieur Charles Guillaume Baron de Humboldt, Ministre d'Etat etc., son second plénipotentiaire au congrès de Vienne: et S. M. le Roi de Suède et de Norwège, le Comte Axel de Loewenhielm, etc., Son Ministre plénipotentiaire au congrès de Vienne; lesquels Plénipotentiaires,

¹⁾ Aus ber Gesebsammlung für bie Konigl. preuffischen Staas ten 1818, Anhang, S. 39 ff.

²⁾ Durch ben zwischen Preuffen und Danemart geschloffenen Bertrag vom 4. Juni 1814, welcher oben, Bb. V, S. 505, abgebrudt ift.

après avoir échangé leurs pleinspouvoirs trouvés en bonne et dûe forme, sont convenus des articles suivans:

Article premier.

S. M. le Roi de Suède et de Norwège, cède à toute perpétuité pour Lui et Ses Successeurs au trône de Suède, d'après l'ordre de succession du 26 septembre 1810, à S. M. le Roi de Prusse et ses successeurs au trône, le Duché de Poméranie et la Principauté de Rügen, avec toutes ses dépendances, îles, forteresses, villes et païs.

Article second.

S. M. le Roi de Suéde et de Norwège s'engage à délivrer à S. M. le Roi de Prusse, avec la forteresse de Stralsund et les autres points fortifiés en Poméranie et dans île de Rügen, l'artillerie et les effets militaires qui y appartiennent, ainsi que S. M. en avait pris l'engagement envers S. M. le Roi de Danemarc par l'article 24 du Traité de Kiel. S. M. Suédoise et Norwègienne fera delivrer en outre à S. M. Prussienne 200 pièces de canon de défense et six chaloupes canonières pour la défense maritime.

Article troisième.

La dette publique contractée par la Chambre Royale de Poméranie reste à la charge de S. M. le Roi de Prusse comme Souverain de la Poméranie, et Sa dite Majesté prend sur Elle les stipulations faites à cet égard pour l'acquit de cette dette; sont exceptées toutes dettes qui précédemment à la charge de la Chambre Royale de Poméranie, auraient été transférées en dette Suédoise, du consentement des Etats du Royaume de Suède.

Digitized by Google

Article quatrième.

Les donations en domaines faites par S. M. le Roi de Suède et de Norwège et qui se montent à une somme annuelle de 43,000 Rixdalers courant de Poméranie seront rendues à S. M. le Roi de Prusse par S. M. le Roi de Suède et de Norwège qui se charge de bonifier les donataires.

Quant aux autres domaines de la couronne en Poméranie, et dans l'île de Rügen, ils seront remis à S. M. le Roi de Prusse dans l'état où ils se trouvent au moment de la signature du présent

traité.

Article cinquième.

S. M. le Roi de Prusse s'engage à payer à S. M. le Roi de Suède et de Norwège pour la cession du Duché de Poméranie et de la Principauté de Rügen la somme de trois millions cinquent-mille Rixdalers courant de la Prusse. Cette somme sera payée aux termes et conditions qui seront fixées plus spécialement entre les commissaires de S. M. le Roi de Prusse et ceux de S. M. le Roi de Suède et de Norwège, lesquels se réuniront à cet effet à Berlin, immédiatement après la signature du présent traité.

Article sixième.

La remise du Duché de Poméranie et de la Principauté de Rügen à S. M. le Roi de Prusse aura lieu un mois après l'échange des ratifications du présent traité.

Article septième.

S. M. le Roi de Prusse et S. M. le Roi de Suède et de Norwège nommeront, chaeun de Son côté, des commissaires munis de pleinspouvoirs nécessaires pour effectuer la remise du Duché de Poméranie et de la Principauté de Rügen, conformément à la teneur du présent traité.

Article huitième.

S. M. le Roi de Prusse s'engage de la manière la plus solemnelle à assurer aux habitans de la Poméranie Suédoise et de l'île de Rügen avec leurs dépendances, leurs droits, libertés et privilèges, tels qu'ils existent maintenant et ont été déterminés dans les années 1810 et 1811.

Article neuvième.

S. M. le Roi de Prusse s'engage à maintenir les établissemens pieux, et notamment l'Académie de Greiffswalde, dans leur état actuel, en les laissant jouir de tous leurs bienfonds, capitaux et revenus actuels.

Article dixième.

S. M. le Roi de Prusse s'engage à maintenir le commerce de l'Angleterre dans toutes les faveurs et prérogatives qui lui ont été accordées par le traité de Stockholm du 3 mars 1813, et qui lui ont été confirmées dans le traité de Kiel du 14 janvier 1814.

Article onzième.

Comme les habitans du Duché de Poméranie et de la Principauté de Rügen se treuvent, par une longue réunion avec le Royaume de Suède, dans ses rapports intimes de commerce et de besoins réciproques avec les sujets de S. M. le Roi de Suède et de Norwège, également importans pour le bonheur de l'un et de l'autre païs, S. M. le Roi de Prusse et S. M. le Roi de Suède et de Norwège sont convenus de laisser subsister le commerce entre les Etats de S. M. le Roi de Suède et de Norwège d'un côté, et le Duché de Poméranie et la Principauté de Rügen de l'autre, pen-

dant le terme de vingt-cinq ans à dater de la signature du présent traité, dans le même état où il se trouve en ce moment, et de n'y faire ni d'un côté ni de l'autre aucuns changemens tendant à le soumettre à de nouveaux droits, impositions ou réglemens y contraires.

Article douxième.

Toute dette publique ou particulière contractée par des Poméraniens en Suède, et vice versa par des sujets suédois en Poméranie, sera acquittée aux conditions et aux termes stipulés.

Article treizième.

Les Suédois qui se trouvent actuellement en Poméranie et dans l'île de Rügen, et les habitans de la Poméranie et de l'île de Rügen qui se trouvent eu Suède, auront pleine liberté de retourner dans leur patrie, et de disposer selon leur bon plaisir de leur propriétés, meubles et immeubles, sans en payer la moindre contribution, péage ou autre droit. Les sujets des hautes parties contractantes auront pleine liberté pendant les pre-mières six années à dater de l'échange des ratifications du présent traité, de changer à volonté leur domicile, et ne seront tenus qu'à vendre ou à louer dans ce délai leurs propriétés à un sujet de la Puissance qu'ils veulent quitter. Les biens de ceux qui, après l'expiration de ce délai, n'auront pas satisfait à cette disposition, seront publiquement vendus à l'enchère et par l'autorité publique, et le provenu sera remis au propiétaire. Pendant ces six années il sera libre à chacun de faire tel usage qu'il jugera convenable de sa pro-priété, la jouissance entière lui en étant formellement garantie. Les propriétaires et leurs agents pourront aussi librement voyager d'un Etat dans l'autre pour régler leurs affaires et stipuler leurs droits, comme sujet de l'une et de l'autre Puissance,

Article quatorzième.

Les archives, documens, et autres papiers publics ou particuliers, appartenans aux domaines, les plans et cartes des forteresses, villes et païs qui par le présent traité sont cédés à S. M. le Roi de Prusse, y compris les cartes et papiers qui appartiennent au bureau d'arpentage, seront remis aux Commissaires de S. M. le Roi de Prusse par ceux de S. M. le Roi de Suède et de Norwège dans l'espace de six mois, ou, si cela n'est pas possible, au plus tard dans celui d'une année après la remise des païs mêmes.

Article quinzième.

Les appointemens des fonctionnaires publics dans le Duché de Poméranie et dans la Principauté de Rügen sont à la charge de S. M. le Roi de Prusse, à dater du jour de la remise de ces provinces. Les pensionnaires conserveront sans retard ou diminution les pensions qui leur ont été accordées par leur gouvernement actuel.

Article seizième.

Le cours des postes sera conservé de la même manière, où il se trouve au moment de la signature du présent traité, sur le pied de la plus parfaite reciprocité entre les deux hautes parties contractantes.

Article dixseptième.

Les hautes parties contractantes inviteront S. M. l'Empereur de toutes les Russies et S. M. le Roi du Royaume uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, à donner leur adhésion aux différentes stipulations contenues dans le présent traité, ainsi

Digitized by Google

qu'aux déclarations réciproques des plénipotentiaires de S. M. le Roi de Suède et de Norwège et de S. M. le Roi de Danemarc, telles qu'elles se trouvent annexées au présent traité.

Article dixhwitième.

Le présent traité sera ratifié, et les ratifications seront échangées à Berlin dans l'espace de six semaines à dater de ce jour, ou plutôt s'il est possible.

En foi de quoi les plénipotentiaires respectifs ont signé le présent traité et y ont apposé le cachet de leurs armes.

Fait à Vienne le 7 juin, l'an de grâce 1815.

- (L. S.) Le prince de Hardenberg.
- (L. S.) Le Baron de Humboldt.
- (L. S.) Le Comte Charles Axel de Löwenhielm.

Nous premier Plénipotentiaire de Sa Majesté l'Empereur de toutes les Russies au congrès de Vienne, ayant servi de médiateur dans les arrangemens arrêtés entre les Cours de Suède et de Prusse, déclarons que le traité signé aujourd'hui entre S. M. le Roi de Suède et de Norwège et S. M. le Roi de Prusse, avec les deux déclarations séparées Danoise et Suédoise, et qui en font partie, de même qu'avec toutes les clauses, conditions et stipulations qui y sont contenues, a été conclu par la médiation de S. M. l'Empereur de toutes les Russies. En foi de quoi Nous avons, en vertu de Nos pleinspouvoirs généraux et en Notre qualité de premier Plénipotentiaire de Sa dite Majesté au

congrès de Vienne, signé les présentes et y avons fait apposer le cachet de Nos armes.

Fait à Vienne le 7 juin, l'an de grâce 1815.

(L. S.) Le Prince de Rasoumoffsky.

Article séparé et secret.

Sa Majesté le Roi de Prusse, désirant de contribuer, autant qu'il dépend de Lui, à applanirentiérement les différends qui se sont élevés à la suite du traité conclu à Kiel le 14 janvier 1814 entre S. M. le Roi de Suède et de Norwège et S. M. le Roi de Danemarc, a obtenu de la Cour de Danemarc et a fait remettre au Plénipotentiaire de S. M. Suédoise, une déclaration signée par les Plénipotentiaires de S. M. Danoise, de la teneur suivante:

"S. M. Danoise déclare de la manière la plus "formelle: qu'en conséquence d'un accord fait avec "S. M. le Roi de Prusse, Elle renonce par rap"port à la Suède, à toutes prétentions ou récla"mations fondées sur la non-exécution de l'article "7 du traité de paix du 14 janvier 1814; qu'elle "dégage S. M. le Roi de Suède et de Norwège "de l'obligation de Lui payer les 600,000 Rixdalers "de banque de Suède, encore dûs sur un million "de Rixdalers de banque de Suède stipulé en sæ "faveur, et qu'Elle regardera désormais le traité "de Kiel comme ayant sa pleine et entière vigueur "en toute sa teneur et en toutes ses conditions "et clauses non changées ou modifiées par la pré"sente déclaration".

"La présente déclaration des Plénipotentiaires "de Danemarc faite au nom de leur auguste Sou"verain, sera ratifiée par Sa M. Danoise, et cette "ratification sera remise dans le terme de six se-"maines au Ministère de S. M. le Roi de Prusse, "pour être échangée contre la ratification de S. M. "Suédoise, d'une déclaration analogue faite en "date d'aujourd'hui par le Plénipotentiaire de ce "Souverain".

"En foi de quoi les Plénipotentiaires de S.M. "Le Roi de Danemarc ont signée la présente dé-"claration et y ont apposé le cachet de leurs "armes".

"Fait à Vienne le 7 juin 1815".

"(L. S.) Le Comte Chr. Bernstorff".

"(L. S.) Le Comte Joach. Bernstorff".

Sa Majesté le Roi de Suède et de Norwège a fait remettre de Son côté à la Cour de Prusse, pour être délibrée par Elle aux Plénipotentiaires de S. M. le Roi de Danemarc une déclaration formelle signée par Son plénipotentiaire, de la teneur suivante:

"S. M. le Roi de Suède et de Norwège déclare , de la manière de plus formelle qu'en conséquence , d'un accord fait avec S. M. le Roi de Prusse, , Elle renonce, par rapport au traité de paix signé , entre la Suède et le Danemarc le 14 janvier , 1814, à toutes prétentions ou réclamations fon-, dées sur des faits ou événemens postérieurs à , la conclusion de cette paix, et notamment pour , cause de la non-exécution de l'article 15 du dite , traité, et que Sa Majesté regardera désormais , le susdit traité comme ayant sa pleine et entière , vigueur dans toute sa teneur et en toutes ses , conditions et clauses, non changées ou modifiées , par la présente déclaration."

"Cette déclaration du Plenipotentiaire de "Suède, faite au nom de Son auguste Souverain, "sera ratifiée par S. M. Suédoise et Norwègienne, "et cette ratification sera remise dans le terme "de six semaines au Ministère de S. M. le Roi de "Prusse, pour être échangée contre la ratification "de S. M. Danoise d'une déclaration analogue "faite en date d'aujourd'hui par des Plénipoten— "tiaires de ce Souverain".

"En foi de quoi le Plénipotentiaire de S. M. "le Roi de Suède et de Norwège a signé la pré-"sente déclaration, et y a apposé le cachet de "ses armes".

"Fait à Vienne le 7 juin 1815".

"(L. S.) Le Comte Charles Axel de Loewenhielm."

Le présent article séparé et secret aura la même force et valeur, que s'il était inséré textuellement dans le traité. Il sera ratifié et les ratifications en seront échangées dans l'espace de six semaines.

Fait à Vienne le 7 juin, l'an de grace 1815.

- (L. S.) Le Prince de Hardenberg.
- (L. S.) Le Baron de Humboldt.
- (L. S.) Le Comte Charles Axel de Loewenhielm.

Wesentlicher Auszug

aus bem zwischen Destreich und Preuffen, zu Wien am 12. Juni 1815, geschloffenen Bertrag, betreffend Territorial=Ausgleichungen und Beranderungen, in Folge ber Art. 51 und 52 ber Schlufacte bes wiener Congresses. Mit einer Anmerkung bes Herausgebers.

Der Art. 51 ber Schluß-Acte bes wiener Consgreffes, vom 9. Juni 1815, enthält folgende Bestims mung:

"Tous les territoires et possessions tant surla rive gauche du Rhin, dans les ci-devant départemens de la Sarre et du Mont-Tonnere, que dans les ci-devant départemens de Fulde et de Francfort, ou enclavés dans les pays adjacens, mis à la disposition des Puissances alliées par le traité de Paris du 30 mai 1814, dont il n'à pas été disposé par les articles du présent traité, passent en toute souveraineté et propriété sous la domination de S. M. l'Empereur d'Autriche".

Der nächstfolgende Art. 52 ber genannten Schlußs Acte lautet, wie folgt:

"La principauté d'Isenbourg est placée sous la souveraineté de S. M. Impériale et Royale Apostolique, et sera envers Elle dans les rapports que la constitution fédérative de l'Allemagne réglera pour les Etats médiatisés".

Eine nähere und anderweite Bestimmung dieser Stipulationen ward von den fünf verbünd eten Mächten (Destreich, Rufland, England, Franfreich, Preussen) verabredet, in einem wiener Protocoll vom 10. Juni 1815, woven oben (Bd. VIII, S. 120 ff.) ein Auszug steht.

In Folge obiger Bestimmungen, schlossen Destreich und Preuffen einen Particular. Bertrag, ju Wien am 12. Juni 1815, nach welchem folgende Landestheile und Besithumer an Destreich tamen!).

1º Sur la rive gauche du Rhin, le département du Mont-Tonnère (à l'exception d'un district de 140,000 habitans renfermant les villes de Worms et Frankenthal, et le bourg d'Oppenheim, et destiné au grand-duc de Darmstadt); et de plus une partie du département de la Sarre dont on conviendroit encore;

2º Sur la rive droite du Rhin,

- a) une partie du département de Fulde, savoir les baillages et parcelles nommément exceptées à l'art. 40 de l'acte, où le reste de ce département est cédé à la Prusse;
- b) dans le département de Francfort, le village d'Ober-Erlenbach, la moitié de Nieder-Ursel appartenant au comte des Solms-Roedelheim, et les terres de la commanderie de l'ordre Teutonique à Francfort?);
- c) dans le duché de Nassau la terre de Johannisberg qui avoit ci-devant appartenu à la principauté de Fulde;
 - d) La principauté d'Isenbourg, savoir les possessions du prince d'Isenbourg-Birstein, celles des branches des comtes d'Isenbourg-Büdingen,
 - 1) Koch et Schoell, histoire abrégée des traités, T. XI, p. 364.
 - 2) Des Johanniterhofs in ber Freien Stabt Frankfurt, und bes dazu gehorenden Flaschen'hofs in deren Gebiet, ward hier nicht erwähnt. Auch ihn hat Destreich sich zugeeignet, in Folge bes Art. 51 ber wiener Congresacte.

Wächtersbach et Meerholz, et de la branche apanagée de Philippseich, avec la seigneurie de Heusenstamm et le village d'Eppartshausen, dont la première appartient au comte de Schoenborn et l'autre au baron de Groschlag, l'un et l'autre depuis 1806 sous la souveraineté du prince d'Isenbourg.

e) Le comté de Hohengeroldseck appartenant

au prince de la Leyen.

Anmerkung.

Bon ben Besigungen und Gerechtsamen, welche burch vorftes henbe Stipulationen ber Krone Deftreich zugetheilt wurden,

I) behielt Deftreich fur fic, mit Souverainetat unb . Gigenthum:

Das Teutschorbens Daus in ber Freien Stabt Frankfurt, nebft ben bazu gehorenben Gutern, Gefallen und Gerechtsamen, und ben Iohanniterhof in ber genannten Stabt, nebft bem bazu gehorenben Flaschenhof in beren Gebiet.

II) An Andere, cedirte Deftreich:

- 1) an Baiern, die aus dem ehemaligen Departement Fulda theils ihm zugetheilten, theils von ihm eingetauschten Besitzungen, und die in den Departementen der Saar und des Donnersbergs erhaltenen Bezirke, alle namentlich angegeben in dem Rocds-genéral der Frankfurter Territorial-Commission vom 20. Juli 1819, Art. 2 1);
- 2) an Baben, die Staatshoheit über die, erst auf bem wies ner Congreß in standesherrliche Unterordnung versehte Graffchaft hohen = Geroldseck des Fürsten von der Leven, in dem angef. Reces-general, Art. 8;
- 3) an bas Großherzogthum heffen, bas Eigenthum ber Salinen von Kreuznach, ferner, mit Souverainetat und Eigenthum ben
 - 1) In Rluber's Quellensammlung gu bem bffentl. Recht bes Teutschen Bunbes (3te Aufl. Erlangen 1830. 8.), S. 107.

ben Kreis Alzei, mit Ausnahme bes Cantons Kirchheim: Boland, bie Cantone Pfebbersheim und Worms, Stadt und Gebiet von Mainz, nehft Caffel und Koftheim, in dem angef. Rocds-gen6-ral, Art. 19, in Folge bes von Destreich und Preussen mit dem G.S. heffen geschlossenen Bertrags vom 10. Juni 1815, Art. 3, in gegenwärtigen Acten 2c., Bb. VI, S. 575;

- 4) an ben Prinzen Leopolb von Sachfen : Coburg, bie Domaine hotztirchen, unter bairifder hobeit, burch eine Schen-Zungeurkunde vom 9. November 1816;
- 5) an ben Fürsten von Metternich, für ihn und feine bis recten (nicht auch Aboptiv-) Rachtommen, nach Abgang bes Mannsstammes auch ber weiblichen, nach Erstgeburtrecht, bie Domaine (vormalige Fulbaische Propstei) Iohannisberg im Rheingau, unster naffauischer hoheit, boch mit Borbehalt des Rückfalls an Deftsreich und, als Recognitions = Canon, bes Weinzehnten, burch Schenzungsurkunde vom 1. August 1816.
- 6) Die Souverainetat über bas, erft auf bem wiener Congres (Art. 52 ber Schlufacte) in standesherrliche Unterordnung versetete Fürstenthum Isenburg, trat Defireich an bas Großherzogthum Deffen ab, in bem Roces-genbral ber Frankfurter Territorials Commission vom 20. Juli 1819, Art. 19.

10.

Beitritturkunde

Seiner Durchlaucht bes Herzogs von Sachfen-Coburg-Saalfeld zu der Schluß-Acte des wiener Congresses; datirt Coburg den 31. Juli 1815 1).

Son Altesse Sérénissime le Duc de Saxe-Coburg-Saalfeld ayant été amicalement invitée par

1) Bon folden Beitrittverträgen vergl. man oben Bb. VI, S. 218 u. 424 ff.

IX. 23b.

Sa Majesté l'Empereur de toutes les Russies, tant en Son nom, qu'en celui de Leurs Majestés Impériales et Royales, l'Empereur d'Autriche, le Roi de France et de Navarre, le Roi du Royaume uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, Son Altesse Royale le Prince Régent des Royaumes de Portugal et du Brésil, le Roi de Prusse et le Roi de Shède et de Norvège, à accéder au Traité conclu par suite du Traité de Paris du 18 mai 1814, et signé en la ville de Vienne le 9 juin de cette année, entre les Puissances ci-dessus denommées, lequel Traité a été fait et signé en huit exemplaires originaux, tous de mot-à-mot les mêmes, et entièrement conformes entre eux, dont sept exemplaires pour chacune des sept Puissances signataires, et le huitième exemplaire se trouve déposé, en exécution de l'Article CXXI de cet Acte aux archives de la Chancellerie intime de Cour et d'État à Vienne, pour servir de titre commun, tant aux signataires ci-dessus mentionnés, au'aux autres Puissances et Etats accédans;

et Son Altesse Sérénissime le duc de Saxe-Coburg-Saalfeld, après avoir en communication tant du dit Traité commun du 28 mai 9 juin, que des Traités, Conventions, Déclarations, Réglemens et autres Actes citées dans le CXVIII article, et joints au dit instrument général, voulant donner à Leurs Majestés Impériales et Royales, toutes les preuves de confiance et d'amitié qui sont en son pouvoir, a muni à cet effet de Ses pleinspouvoirs le Sieur Baron Fischler de Treuberg Son Colonel, peur, en Son nom, donner acte de cette accession, lequel en conséquence déclare, que Son

Altesse Sérénissime le Duc de Saxe-Coburg-Saalfeld accède par le présent Acte aux dits Traités, Conventions, Déclarations, Reglemens et autres dités dans le CXVIII article, lesquels Actes sont Les uns et les autres censés insérés ici de motamot, en s'engageant formellement et solennellement, non seulement envèrs Sa Majesté VEmperent de toutes les Russiès, mais aussi envers toutes les Russiès, mais aussi envers toutes les autres Puissances et Etats, qui soit commè signataires, suit comme accédans, ont pris part aux engagemens de l'acte du Congrès, à concourrir de son côté à l'accomplissement des obligations contennes au dit Traité, qui peuvent concerner Son-Altesse Sérénissime de Duc de Saxe-Coburg.

Le présent Acte d'accession sera ratifié dans les trois mois qui suivent la remise de l'Acte d'acceptulion; et si daire se peut avant d'expiration du dit terme; il sera procédé à l'échange des instrumens de ratification de l'accession d'une part, et de ratification de l'acceptation d'autre part, lesquels instrumens seront expédiés en double, l'une des expéditions devant servir de titre entre les Parties accédente et acceptante, et l'autre expédition devant être réunie au Traité du 28 mai deposé à Vienne.

En foi de quoi le soussigné Plénipotentiaire de Son Altesse Sérénissime le Duc de Saxe-Coburg-Saalfeld, et en vertu de ses pléins-pouvoirs, dont copie vidimée restera ci-jointe, a signé le présent Acte d'accession.

Fait à Cobourg, le 12 juillet 1815.

(L. S.) Baron Fischler de Treuberg.

Note

für Erhaltung ber Postgerechtsame bes Fürstlichen Hauses Thurn und Taris in Teutsch= land; auf bem wiener Congres übergeben.

Il importe éssentiellement à la Maison de la Tour et Tassis que son existence lui suit assurée par les Puissances du premier ordre. Il est également éssentiel que dans les circonstances actuelles du moment, les Postes n'éprouvent ni interruption, ni entraves ni changemens; la chese publique et l'interèt général en soustrirait indubitablement.

Le Prince de la Tour croit denc pouvoir et devoir demander que l'administration de ses Postes soit mainteme dans le Status quo actuel, jusqu'à ce qu'on puisse s'occuper de l'organisation intérieure des Postes en Allemagne, et qu'eventuellement son droit de propriété aux Postes lui soit garanti, de manière que les états qui dans la suito vondraient ou pourraient s'emparer de l'administration des Postes, seraient tenus à accorder à la Maison de la Tour une indemnité plenière et à sa convenance.

12.

Note

bes herrn Altgrafen (jest Fürsten und Altgrafen) Sofeph Franz von Salm Reifferscheib Dyd, ber königlich = preuffischen Congreß = Gesanbschaft übergeben, betreffend die Bewilligung anderweiter Entschädigung fur ben bei seiner vormals reichsunmittelbaren herrschaft Dyck erlittenen Werlust, so wie eines privilegirten Rechtszustandes daselbst, für ihn, seine Familie und Besitzungen; datirt Wien, am (zwischen Februar und Juni) 1815.

(Mir Anmertungen und einer erlauternben Radidrift bes Derausgebers).

La famille de Salm-Reifferscheid divisée aujourd'hui en quatre branches, n'en formait qu'une seule avant l'an 1639. Deux de ces branches sont établies dans les états héréditaires de l'Autriche, (l'une d'elles possédait seulement le comté de Nieder-Salm dans le pays de Luxembourg) les deux autres avaient toutes leur possessions en Aliemagne.

Les deux branches, celle de Bedburg (aujourd'hui Krautheim) et celle de Dyck, possédaient sur la rive gauche du Rhin les comtés immédiats de Reifferscheid et de Dyck, outre plusieurs autres seigneuries.

La voix curiale qu'elles avaient sur le banc des Comtes de la Westphalie, était éxercée par l'aînée des deux branches.

Telle était leur heureuse position, reconnue et respectée par tout le monde, lorsq'en 1794 les armées françaises vinrent occuper la rive gauche du Rhin, et introduire leur gouvernement et leurs lois dans cette partie de l'Allemagne.

L'Empire ne s'occupa du sort de ces contrées et ne convoqua sollemnellement une diète en 1802 que pour obéir en tout à l'influence étrangère, qui essayait et préparait des bouleversemens plus grands encore. En 1806 enfin s'accomplit la grande catastrophe. L'Empire Germanique s'écroula et la Confédération du Rhin, et la réunion des 4 nouveaux départements à la France, portèrent ses limites bien au-delà du Rhin, et son Empire jusq'aux frontières de l'Autriche et de la Prusse.

La providence voulut mettre un terme à tant de maux, et la paix de Paris replaça la France et l'Allemagne dans leurs limites de 1792.

Les différentes époques depuis 1794 jusqu'en 1814, où la domination française fut expulsée du territoire germanique peuvent être plus ou moins remarquables, plus ou moins désastreuses; mais dans la réalité elles n'en forment q'une seule, celle de la soumission de l'Allemagne au joug de la France. — Les malheurs de chacune de ces époques ont préparé ou consommé le malheur général, et entrent aujourd'hui dans la masse des injustices auxquelles on veut porter remède.

La médiatisation de tant de familles illustres est un des ces actes arbitraires et violents, qui ont signalé la décadence et la chûte de l'Empire germanique, et qui ont éxcité l'intéret le plus général.

Dans cette circonstance la Prusse s'est acquis les droits les plus sacrés à la reconnaissance et au devouement de ces familles par la manière grande et généreuse dont elle s'est prononcée à leur égard. Le soussigné, dont le sort politique va être hé à la Prusse, se croirait vraiment coupable d'ingratitude en témoignant le moindre manque de confiance dans la stricte justice, qui honere tous lés actes de ce gouvernement éclairé.

Il lui suffira donc d'exposer clairement sa position pour lever tous les dontes, que l'ignorance de cette position pourrait faire naître un moment. Les trois branches de la famille de Salm-Reifferscheid, qui avaient des possessions sur le rive gauche du Rhin, devaient obtenir, d'après le premier plan soumis à la diéte en 1802, une partie du pays de Munster. Il fut prouvé, que cette portion ne suffirait pas à leur indemnité. Le plan fut donc changé, et la rédaction definitive du Récès général porta ces mots, au §. 3:

"La maison de Salm-Reifferscheid-Bedbourg re-",,,coit le bailliage mayençois de Krautheim, avec ",,,les droits de jurisdiction de l'abbaye de Schön-",,thal au dit bailliage, et en outre une rente per-",,pétuelle de $\frac{32}{m}$ florins sur Amorbach".

""Le Prince de Salm-Reifferscheid-Dyck ""pour le Comté de Niedersalm une rente perpé-",,tuelle de $\frac{12}{m}$ florins sur Schönthal".

","Le Comte de Salm-Reifferscheid-Dyck pour ","la perte des droits féodaux de son Comté, une ","rente perpétuelle de $\frac{28}{m}$ florins sur les biens des ","chapitres de Francfort".

L'on voit ici clairement trois exemples différentes; deux branches cèdent, à des conditions différentes, toutes leurs possessions sur la rive gauche. Le soussigné seul ne reçoit une indemnité que pour une portion déterminée de sa fortune, et conserve ses propriétés foncières et ses droits éventuels dans un avenir plus heureux. Il se résigna à son sort, avec la triste conviction et la presquecertitude que la France ne faisait ici que le premier pas vers un vaste plan d'envahissement, dont il était impossible de calculer toutes les conséquences, et il trouva une espèce de consolation

à penser que, n'ayant du moins plus rien à perdre, les chances de l'avenir ne pourraient être qu'en sa faveur. Il y avait, certes, pour le moment, une grande différence entre le sort des branches de Bedbourg et de Dyck, dont les droits étaient les mêmes; mais cette différence ne fut pas de longue durée; car peu après la principauté de Krautheim fut médiatisée de nouveau au profit du Roi de Würtemberg, des grand-Ducs de Baden et de Würzbourg.

Le soussigné a déjà eu l'honneur, au mois de novembre dernier (1814), d'instruire de sa position Son Altesse le Prince de Hardenberg et les Ministres des puissances qui formaient le Comité des affaires de l'Allemagne, et il a prouvé, en outre, que la soi-disante indemnité qu'il a reçue, loin d'avoir la valeur des droits féodaux qu'elle devait remplacer'), ne lui a pas même payé les intérêts arriérés.

1) Bei ber aufferorbentlichen Reichsbeputation gu Regensburg im Jahr 1802, hatte ber herr Alt : Graf von Salm : Reifs fericheib = Doct felbft feinen Gefammtverluft an jahrlichen Ginkunften aus "hoheits = und Feubal = Rechten unb "anbern", angegeben auf 49,559 Franken 26 Gent. Dan febe bie Beilagen gu ben Protocollen ber aufferorbents lichen Reichsbeputation, Bb. I (Regensb. 1803. 4.), &. 235f .-Der Reichsbeputations : Dauptichlus, g. 3, gab ihm blog fur ben Berluft an Feubal : Renten in ber Berrichaft Dyd, eine Jahrrente von 28,000 Gulben rheinisch, b. i. 59,259 Fr. 67 Cent.; mithin 9,699 gr. 74 Cent. an jahrlichen Gintunfs ten mehr, ale er felbft, und gwar für feinen Gefammts verluft verlangt hatte. — Er hatte aber in feine Berlufts rechnung aufgenommen: 1) an Droits de souveraineté in ber herrichaft Dyd 26,156 Fr. 80 Cent., worunter ein mit Doct in Berbinbung nicht geftanbener Untheil an bem jahrlichen Ertrag bes taiferemerther Rheinzolles mit ungefahr 850 Rthlr. (halben Kronthalern) begriffen mar; 2) an Gins Bunften aus ber vormale unter Rurebin lanbfaffigen, gu Doct nicht gehorenben Berrichaft Alfter bei Bonn, 3,368 Fr. 13 C.; in Summe 29,524 Ft. 93 C. — Sonach bestanb ber ploft angegebene Berluft an jahrlichen Einkunften in Dy C Si d'une part, donc, la position des deux branches de Salm-Bedbourg et de Salm-Dyck étaient les mêmes en 1803, si de l'autre la médiatisation de la principauté de Krautheim a retablie de nouveau la parfaite similitude, en reduisant cette branche, comme celle de Dyck, à la simple jouissance du revenu des ses biens-fonds et de ces droits féodaux; quels sont donc leurs droits aujourd'hui, où la sagesse et la justice entreprennent la réconstruction d'un édifice social en Allemagne, où les provinces arrachées à leur patrie lui sont restituées, et où tous les actes d'une puissance et d'une oppression étrangère ont cessé d'exister?

Le soussigné ne croit pas que la réponse puisse être douteuse. — Chacune de ces branches doit rentrer dans l'exercice des droits que la constitution germanique accordera aux familles qui ont été la victime des circonstances; l'une dans ses nouvelles possessions à Krautheim, et l'autre dans ses antiques possessions à Dyck, puisqu'elle n'a jamais obtenu ni indemnité pécuniaire, ni d'autre

territoire en remplacement de celui-là.

L'expérience a prouvé, en outre, que le soussigné n'eut pas mieux réussi à garantir une existence politique, quand bien même le sort l'eût transplanté dans quelqu' autre coin de l'Allemagne.— Il est aujourd'hui assez indifférent à la Prusse, que le Comté de Dyck soit situé entre Düsseldorf et

aus solchen Gerechtsamen, welche bie Franzosen Droits fodaux nannten, in mehr nicht als 20,034 Fr. 52 C. Da nun ber Reichsbeputations = hauptschluß für Verlust an Feu bal Einkunften in Dyck, eine Jahrente von 59,259 Fr. 26 C. gab, so wurben 39,224 Fr. 67 C. an jahrlichen Einkunften, b. h. nahe an zwei Drittheite mehr gegeben, als für Feubal = Rechte in Dyck war verlangt worden. — Aus vielen, eine Probe politischer Rechenkunst damaliger Zeit!

Anm. b. H.

Aix-la-Chapelle ou entre Düsseldorf et Münster. Sa surface et sa population sont trop insignifiantes pour rien changer aux calculs politiques; il réclame une justice commune à tous les points du territoire germanique, et il se félicite d'avoir à la réclamer près du Ministère prussien, puisq'il est assuré de trouver près de lui appui et protection, et que la rédaction même du §. 69 de ses propositions 1) leverait déjà tous les doutes, s'il en pouvait exister.

Le soussigné se resumera donc, et aura l'honneur d'exposer:

- 1) que toutes les époques de la longue humiliation de l'Allemagne sont aujourd'hui parfaitement indifférentes; chacune d'elles a été sanctionnée par des traités ou des garanties qui ont cessé d'exister; l'une n'est pas plus sacré, que l'autre. Les injustices de 1803 sont aussi injustes que celles de 1806, et une population de deux millions d'Allemands, sacrificée en 1803, a recouvré aujourd'hui les mêmes droits que ceux de leurs autres concitoyens.
- 2) Qu'il a démontré, qu'il n'a jamais cédé son Comté de Dyck, ni reçu d'autre indemnité quelconque, que celle pour la suppression de ses droits féodaux (qui seront à jamais impossibles à rétablir au-delà du Rhin).
- 3) Que ce serait une véritable injustice que de soutenir, que pour n'avoir pas obtenu en 1803 une indemnité territoriale et complète, et pour avoir fait enfin dès 1803 les mêmes pertes que celles devenues générales en 1806, il n'a pas les mêmes droits à la justice, qui renaît en Allemagne.
 - 1) Diemit ift gemeint, §. 69 (nebft ben bazu gehörenben §§. 70 75) bes auf bem wiener Congres von preufficher Seite, im Februar 1815 übergebenen Entwurfs einer Berfaffung bes zu errichtenben teutschen Staatenbundes; oben 28b. II, S. 40 41.

Les victimes de l'acte du 12 juillet 1800 étaient aussi perdues, sans les grands évènemens de 1814. Chacune d'elles avait été forcée de capituler le mieux possible avec là nécessité. Mais cette soumission, cette résignation de la faiblesse, que celle à la force, n'est pas une renonciation à des droits sacrés, contre lesquels il n'existe point de préscription légitime.

4) Qué si donc l'époque de 1806 est plus célèbre qu'une autre par le grand nombre des médiatisations qui y ont eu lieu, il y en a eu néanmoins d'antérieures, et de postérieures, — et que par consequent la dénomination de Mittelbar gewore bene chemalige Reichestande doit s'appliquer à toutes les classes, sans distinction de date.

5) Que la question se réduit à savoir, si le soussigné a reçu un équivalent pour la perte de son existence politique; et il a prouvé clairement

et peremptoirement que non.

6) Enfin qu'il s'est reservé ses droits avant que le sort de la rive gauche du Rhin ne fût fixé; que personne n'a fait alors la plus légère objection à sa demande, et qu' aujourd'hui, où Sa Majesté le Roi de Prusse, le protecteur de tant de familles opprimées, peut seul prononcer sur cette question, le souseigné la regarde, avec d'autant plus de confiance, comme décidé à sa faveur, que lui seul est sur toute là rive gauche du Rhin dans cette position unique et particulière, et qu'aucune considération quelconque de politique ou d'administration ne peut fournir la plus légère objection contre la réintégration d'un territoire aussi peu étendu que celui de Dyck.

Vienne, le - - 1815.

(Signé) Joseph comte de Salm-Beifferscheid-Dyck.

Erlauternbe Machfchrift.

Ohne hinzutommende genealogische, geschichtliche und statistische Erläuterung, mochte vorstehende Reclamation kaum sich beurtheilen lassen. Eine solche Erläuterung wird aber zugleich ein allgemeineres Interesse haben, weil die verwandtschaftlichen und Besteverhältnisse der bei den fürftlichen Gesammthäuser Salm, zumal in ihrem Zusammenhang, wenig bekannt sind.

1

Bermandtichaftliche und Befigverhaltniffe ber beiben fürstlichen Gesammthäuser Salm.

Schon in bem zehnten Jahrhundert bestanden, unter bem Ramen Salm, zwei Graffchaften,

Die obere Graffchaft Salm, in ben Bogefen, spaters hin zu bem ober rheinischen Rreis gehörenb,

bie niedere Grafschaft Salm, in den Ardennen, in ber Folge ein Theil bes burgundischen Kreises.

Beide Grafichaften befaß, in der ersten Balfte bes eilften Jahrhunderts, Graf Theodorich von Salm.

Diefer hinterließ zwei Sohne, welche zwei Linien ftifteten.

I) Der ältere, Heinrich, erhielt die Grafschaft Ober- Salm. Er starb im Jahr 1049. Zwei seiner Nachkommen, die Brüder Simon und Johann, theilten die Grafschaft Ober-Salm unter sich.

Die eine Sälfte tam im Jahr 1597, als bie Linie bes Grafen Simon im Mannstamm erloschen war, burch Bermählung ber salmischen Erbtochter Christine, an bas Haus Baubemont, nachher Lothringen genannt.

1) Chevertrag zwischen bem Prinzen Franz von Lothringen, Grafen von Baubemont, Sohn Carls III. herzogs von Lothringen, und Christine, Aochter bes Grafen Paul von Salm, von 1597; in Calmet's histoire de Lorraine, T. III. prouves, p. 255—259.

Die ander ale allege gelangte im Jahr 1475, ale bie Linie bes Grafen Johann im Mannstamme erloschen war, an bie Schwester bes Grafen Jacob, bie Grafin Johanpetta. Diefer melde fich im Jahr 1469 mit bem Wilbund Rheingrafen Johann V. vermahlt hatte, brachte jene Salfte an das wilde und rheingräfliche Saus. Demfelben bestehen jest bie fürstlichen Linien Galm. Salm, Salme Anrbugg und Salm horstmar. Die lette marb im Jahr 1817 in den preuffischen Fürstenstand enhoben, nachbem fie bis habin ben Titel Wild- und Rheingraf Braf zu Salm, peführt hatte. Die Linie Salm-Salm erhielt im Sahrit 789, biejenige von Salm-Syrburg im Johr 1742, bie teutsche Reichefürstenwurdes eine anbereitinige welche fchon im Sabr, 1623 in ben Reichsfüre fleugend mar grhoben morden) erlofch, im Maunftamm, in dem Jahr 1738.

II) Thebborichs fungerer Sohn, Cark, erhtelt bie Graffihuft Mieber Salm D. Er ftarb 1050. Sein Mannstamm erlosch um bas Jahr 1413, mit bem Grafen Deinrich VI.

Diefet hatte, in einem jest bei ber Familie nirgend mehr aufzusinden Testament, seinen cognatischen Bermandtan Johann VI., herrnign Reifferscheid, Dock und Alfter, jum: Universal. Erben eingesetz; ber Grab ber Berwandtschaft zwischen beiben, ist nicht bekannt. Nach wingetretener Ethsalge, nahm Johann VI., wie sein Erbstaffer, und Borfahr in der Grafichaft Nieder Salm, den Ramen Graf von Salm für sich und seine Nachkommen

¹⁾ Das Diplom fteht in Lunig's Reichs-Archiv, Part. spec., Contin. II, S. 449.

²⁾ Die Burg Salm und die Castellanei Salm, waren in bem 13. und 14. Jahrhundert gräslich = lurenburgisches Lehn. Urkunden von 1248 und 1314, in Lünig's Reichs-Archiv, Th. II. S. 978.

an Der Gr verband hiemit feinen eigenen Familien Titel, Derr gu Reifferscheib.

Das Successionerecht biefes Johann, Bereit wun Reife ferscheib, mar bestritten morben, von dein Raugrafen Ditto, herrn von Alten . und Reuen-Beimblirg 2). bem Gemahl ber Tochter bes oben genannten Grafen Beins riche VI. von Rieder-Galmi, Maria, welche Kinderlos bor ihrem Bater geftorbenil matt. Alleinilibureh eine git Luxenburg am 6. Febr. 1455, von biegu ernamiten her goglich - burgundischen Commisfarten gesprochene Lichterliche Senteng 1), ward ber Raugraf Engelbert, welchen fint feinen Bater Otto, und jugleich für fichund feinen Brite ber und Schweftern, ale Beflagter aufgetreten waty vett urtheilt, die gange Graffchaft Rieber - Salm an Sobank Herr von Reifferscheib Gandillet Beigneite de Reif ferscheid, demandeur, comme herstier decite dei funt Comte Henri de Salme en Ardenne ;), nebft allen feit angefangenem Rechtstreit. baraus iprangeneu Nutungen, berauspigeben, Es murben auch, appei Lage fpater, beghalb gerichtliche Executoriales enoffen

Die Herrschaft Dyd hatte bes oben genannten Josham VI. Herrn von Reiffenscheid Baber, I Iohann V. Herr von Reifferscheid, welcher im Jahr 137.7 seinem Barter Heinrich II. succedirt war, durch Burmuhlungsmitt ber einzigen Erbtochter Conrads Herrn von ber Byd, Richarda, erworben.

Raifer Ferdinand II. verlieh, im Jahr 1628, bein Grafen Werner zu Salm, herrn zu Reifferscheit, und beffen Nachkommen, bas Pradicat hochgebohren, wel-

- f) In einer Urkunde von 1428, heißt er noch bloß Ichann herr zu Reifferscheib; in Kremer's akab. Beitragen zur gulich = und bergischen Geschichte, Bb. II. S. 172.
- 2) In einer Abschrift ber Executoriales vom 8. Febr., 1455, beift er: Seigneur de Nuwen et Altenbomberg.
- 3) In Bertholet histoire de Luxembourg, T. VIII, preuves, p. 84, verglichen mit T. VII, p. 210 et 211.

ches ihnen aus ber Reichstanzlei und von allen andern Behörden zu geben sey; aus der Reichstanzlei solle gesschrieben werden: "Den hochgebohrnen Unsern und "bes Reichs alten Grafen und Grafinnen zu Salm, her, "ren zu Reiffenscheid." Carl VI. im Jahr 1718 bestätigte biefes, und erstreckte solches auf das gange Saus Salms Reifferscheid.).

Das haus Salm-Reifferscheib theilte fich im Jahr 1639, nach dem Tode bes Altgrafen Ernft Friedrich, burch beffen zwei Sohne in zwei Linien; in

bie falm reifferscheibische, und bie falm reifferscheidebnatische.

In beiben Linien ist der Titel Alt- Graf und Alte Gräfin gewöhnlich. Die fürstlichen Mitglieder führen jest den Titel Fürst und Alt- Graf. Früher nannten sie sich; wie in dem angeführten taiserlichen Diplom von 1628, alter Graf und alte Gräfin 2).

Die erste Linie, oder Salm-Reifferscheid im engern Sinn, besteht jest in brei Unterlinien, welche brei Sohne bes im Jahr 1744 gestorbenen Alt-Grafen Franz Wilhelm stifteten:

1) Salm = Reiffericheib = Rrautheim; bis 1803 Salm = Reifferscheib = Bebbur genannt, welche im Jahr 1804 von Raifer Franz II. für ben jedesmaligen Erfiges bohrnen in ben Reichsfürstenstand erhoben ward;

2) Salm-Reifferscheib-Sainspach, welche bie

grafliche Burbe führt;

3) Salm-Reifferscheib, ober jüngerer Aft, welche im Jahr 1790 von Raifer Leopold II. in den Reichs-Fürstenstand erhoben ward.

Die zweite Linie, ober Salm = Reifferscheid = Dyd, ward im Jahr 1816 für ben Mann und Weiber=

¹⁾ Urkunden vor 1628 und 1713, in Künig's Reichs-Archiv, Spicil. sec., Th. II, S. 978—981.

²⁾ So noch in einer Urtunbe von 1781.

Kamm in ben preuffischen Fürstenstand erhoben. Sie befteht jest aus

1) dem herrn Fürsten und Alt-Grafen Joseph Frang, dem Besiger von Dyd, welcher dermal ohne Rachtommen ist; und

2) aus beffen Bruber, bem herrn Fürsten und Alts

Grafen Frang Joseph, welcher zwei Gohne hat.

Demnach

bestehen jest zwei Gesammthäuser Salm; bas wilde und rheingräfliche, und bas reifferscheibische.

Das erfte war ehehin Besitzer einer halfte ber Grafschaft Dber-Salm, es besteht aus ben Linien Salm-Salm, Salm-Korburg, und Salm-Horstmar.

Das andere war ehehin Besiger der Grafschaft Rieder-Salm, und wird nun Salm-Reisferscheid (Altschrafen zu Salm-Reisferscheid) genannt; es besteht aus zwei Hauptlinien, Salm-Reisferscheid und Salm-Reisscricheid-Opck.

Beibe Gesammthäuser Salm führen ben Ramen Salm; boch nicht als Zweige eines Hauses, sondern bas erste von der obern, das andere von der untern Grasschaft Salm. Beide führen das Wappenzeichen der alten Grafen von Salm, zwei in die Höhe gerichtete, einander den Rücken zukehrende, auswärts gekrümmte, silberne Salme in rothem Feld, zwischen vier lothringischen Kreuzen.

Eine agnatische Bermandtschaft biefer zwei Häuser, läßt sich nicht nachweisen; bas erste stammt aus bem wilds und rheingräflichen Sause, bas andere aus bem Sause ber Serren ober Dynasten von Reifferscheib.

Auch bestand zwischen beiben, zu irgend einer Zeit, weber gemeinschaftliche Familien-Fibeicommiß- Berbindung noch wechselseitiges Successionerecht.

Beibe Gesammthäuser waren zur Zeit bes teutschen Reichs reich sunmittelbar begütert, und reichsftan-

bisch.

bisch. Die Reichsstandschaft des zweiten, haftete auf der Grafschaft Reifferscheid, welche die Linie Salms-Reisferscheid Bedbur (jett Salms-Reisferscheid Rrautheim genannt) besaß; sie ward daher von dieser Linie ausschliessend ausgeübt. Die Aldodial-Grafschaft Reisferscheid in der Eisfel gehörte zu der westphälischen Grafencurie und zu dem kurrheinischen Kreis. Sie ist in der Reichsmatristel mit einem Matricular Anschlag angesetz, stellte aber tein Reichs-Contingent und bezahlte keine Römermonate, weil theils Kurcöln theils Burgund sie, wiewohl sind onero, erimirt hatten; wohl aber entrichtete sie Ramsmerziele. Ernst Balentin, Graf zu Salm und Reisserscheid, unterschrieb den Reichsabschied von 1654 wegen Reisserscheid.

Jest find beibe Gefammthäufer Salm ftanbes. herrlich, im Sinn der teutschen Bundes-Acte.

Alle drei Linien des erften, find ftandesherrlich begutert, in der preuffichen Proving Weftphalen.

Bon bem zweiten ober Salm - Reifferscheid, ist

- A) bis jest bloß eine von den brei Unterlinien ber erften hauptlinie, nämlich
 - a) Salm-Reifferscheid-Rrautheim, standesherrlich begütert, an der Jart in Franken, theils in
 dem Großherzogthum Baden, theils in dem Königreich Wirtemberg. Für den Berlust der reichsständischen Grasschaft Reifferscheid, ward sie in dem ReichsdeputationsHauptschluß, S. 3, entschädigt mit dem mainzischen Amt Krautheim und einer Rente von 32,000 Gulden auf die an den Fürsten von Leiningen gekommene Abtei Amorsbach, für welche Leiningen dieselbe im Jahr 1803 mit der Propstei Gerlachsheim und dem vormals wirzburgisschen Amt Grünsseld abgefunden hat; doch ward im Jahr 1804 statt des zu diesem Amt gehörigen Dorses Distelhaussen, das Dorf Pappenhausen nebst der Gemarkung Schönsfeld abgetreten.

IX. Bb.

20

- b) Die zweite Unterlinie, Grafen von Salm.Reife ferscheide Sainspach, besitt die herrschaft hainspach in Bohmen, und war nicht reichsunmittelbar begütert.
- c) Die dritte Unterlinie, die fürstliche von Salm. Reifferscheid, oder jüngerer Aft, in Mähren und Destreich begütert, besaß die auf die Zeit der französischen Occupation, die Grafschaft Nieder-Salm, in den Ardennen, im Herzogthum Luremburg. Für deren Berlust ward sie in dem Reichsbeputations-Hauptschluß, S. 3, entschädigt mit einer Rente von 12,000 Gulden auf die an Wirtemberg gekommene ehemalige Abtei Schönthal.

B) Bon ber andern hauptlinie bes hauses Salms Reifferscheid, von ber Linie Salms Reifferscheids Dud, besitt bermal

- 1) ber Fürst und Alt. Graf Joseph Franz, auf ber linken Rheinseite, bas Schloß Dyd nebst Zugehör, und einzelne Grundstüde in der unweit besselben gelegenen Feldmark des Dorfes Gustorf; besgleichen die vormalskurcolnischen Unterherrschaften Alfter und Hadenbroich; auf ber rechten Rheinseite, bas Gut Ramersborf, Bonn gesgenüber, dieses durch Kauf seit 1807.
- 2) Der Fürst und Alt-Graf Franz Joseph, Brusber bes oben genannten Fürsten Joseph Franz, wollte seine Behauptung ber Standesherrlichkeit in dem Königreich Wirtemberg auf seinen Besig der vormals reichsständischen (Abtei, nachher) Herrschaft Baindt gründen, und deshalb an den stuttgarter Berhandlungen über den Rechtszustand der Standesherren Theil nohmen. Laut des Eingangs des 2. Berhandlungs Protocolls, ward er hiezu nicht geeignet gefunden, weil Baindt dadurch, daß es von dem Grafen Aspremont Lynden, dem es der R. D. Hauptschluß von 1803 als Entschädigung zugetheilt hatte, an Privatspersonen (ulmer Kausteute) war veräußert worden, die kandesherrlichen Gerechtsame verloren hatte, ehe es der Fürst von Salm Reissericheid Dych, im Rovember 1817, von

jenen Privatpersonen burch Rauf erwarb. — 3war hatte ber Fürst überbieß, burch Bergleich mit dem Grafen von Sternberg ein Miteigenthumsrecht an den vormals reiches ständischen Herrschaften Schussenried und Beissenau in Wirtemberg erworben, aber nur auf so lang, bis der genannte Graf das Pfandcapital von 60,000 Gulben zurückgezahlt haben würde. Dieses ist geschehen; daher kann von ihm auch hierauf, ein Anspruch auf Standesherrlichteit in Wirtemberg, fernerhin nicht gegründet werden.

2.

Bereinigung der Reichsherrschaft Dyd mit Frankreich.

Der Erstgeborne ber Linie Salm-Reifferscheibs Dyd besaß zur Zeit bes teutschen Reichs, die reichsunmitztelbare (zu Reichs und Kreisstandschaft nicht, wohl aber zu Ausübung ber teutschen Landeshoheit berechtigende, zu ber Reichsritterschaft nicht gehörende) Allobial Dyd, nebst dem bydischen Antheil an den daran stoffenden sogenannten Gräflichen Land, auf der linken Rheinseite, beide ungefähr eine halbe Meile von der Stadt Neuß.

Die Herrschaft Dyck bilbete ein geschlossenes, zum Theil burch Grenzsteine, eine Landwehr und ben Erfffluß vermarktes Ganzes, gegen 10,000 cölnische Morgen ober z Quadrat. Meilen groß, 17,350 jener Morgen auf eine Q. M. gerechnet. Darin befanden sich, mit einer Bevölsterung von ungefähr 3000 Einwohnern, das Schloß Dyck, zwei Pfarrdörfer (Bebburdyck und Hemmerden), acht and bere Dörfer, zehn Meierhöse, zwei Windmühlen, ein Mannstloster zu St. Nicolas, mit Pönitenten, d. h. von der dritten Classe bes heiligen Franciscus.

Das fogenannte Gräfliche Land, mit ungefähr 7000 Einwohnern, bilbete im Gangen einen Flächeninhalt von bedeutend mehr als 10,000 colnischen Morgen, mithin

Digitized by Google

nahe an eine Quadratmeile. Es war kein völlig geschloffenes Ganzes, sondern ein Theil desselben, der Dingstuhl Kürth, lag getrennt von dem übrigen Theil durch einen schmalen Strich der Teutschordens-Herrschaft Elsen. Es befanden sich darin: sieben Pfarrdörfer (Glehn, Capellen, Gilverath, Büttgen, Kleinenbroich, Elsgen und Grefrath), neun Herrschaften, d. h. Gemeinheiten, bestehend aus mehreren zerstreut liegenden Bauerhöfen und Wohngebäuden, sechs Weiler, zehn Meierhöfe, eine Wassermühle und zwei Windmühlen. In diesem Grässichen Land bestand eine Art von Condominat zwischen Kurcoln und dem altgrässichen Hause.

Die herrschaft Dyd gerieth, mahrend bes Reichsfriegs mit Frankreich, im Jahr 1794 in feindliche Bestpnahme. Mit den übrigen zu Teutschland gehörigen Landesbezirken auf jener Rheinseite, mard sie, im Jahr 1801, durch den lüneviller Frieden an Frankreich abgetreten. Bei der Berseinigung mit Frankreich, ward sie ein Bestandtheil des Roerdepartements, in welchem sie zu vier verschiedenen Cantonen vertheilt war, zu den Cantonen Neuß, Reersen, Elsen und Odenkirchen.

Der Herr Alt. Graf, jett Fürst, Joseph Franz von Salm Reisferscheid Dyck hatte die Borsicht gebraucht, bei bem Borrücken der französischen Heere im Jahr 1794, und nachher, nicht auszuwandern, sondern seinen Wohnste forts während auf dem Schloß Dyck zu behalten. Dieses, und daß er durch Stellung eines Reichscontingentes nicht Theil an dem Reichstrieg wider Frankreich genommen, hatte für ihn den Bortheil, daß seine Domainen nicht für französisches Nationalgut erklärt, sondern ihm gelassen wurden, daß man ihm das französische Bürgerrecht bewilligte, daß er im Jahr 1805 sogar Mitglied des gesetzgebenden Körspers, in demselben Jahr zum Canzler der vierten Cohorte der Ehren Legion, und im Jahr 1809 zum Comto de PEmpire franzais ernaunt ward.

Dagegen konnte er nicht verhindern, daß die französsische Regierung ihm alle Regierungsrechte, und alle sogenannten droits seigneuriaux et keodaux, desgleichen alle mit diesen beiden Arten von Gerechtsamen verbundenen Einkunfte, mithin alle Guts-, Grund- oder Patrimonial-Herrlichkeit und Lehngerechtsame, nehst den Zehneten und Patronatrechten, entzog, ohne Entschädigung bafür zu geben.

3.

Entschäbigung für ben bem Saufe Salm. Dyd hieburch jugefügten Berluft.

Wegen dieses Verlustes, forderte der Herr Alt. Graf bei der ausserodentlichen Reichsbeputation zu Regensburg Entschädigung, in einer Vorstellung vom 17ten Sept. 1802, welche in den Beilagen zu den Protocollen der ausserodentlichen Reichsbeputation Bd. I. (Regensb. 1803. 4.), S. 235 f. abgedruckt ist. Darin stellte er vor: seine Linie habe

"zwar nie Sit und Stimme auf bem Reichstage, "noch in einem der reichsgräflichen Collegien gehabt. "Allein es lasse sich sowohl durch die Notorietät "als durch die eclatantesten Anerkenntnisse souves "rainer Mächte und hoher Reichsstände beweisen, "daß Dyd von jeher ein unmittelbares Reichsges "biet gewesen seh, worin die Reichsgrafen von "Salm nur Se. Kaiserliche Majestät und das "Reich als ihren Oberherrn erkannt, und die Langeschoheit ihrem ganzen Umfange nach auszuüben "gehabt hätten."

Er berechnete, in einem bei der Reichsdeputation übergebenen Tableau des portes, den erlittenen jährslichen Berlust an "Hoheites und Feudal-Rechten und andern" auf 49,559 Franken 52 Cent.

Für biefen Berluft, ward in bem Reichsbeputations - - hauptschluß von 1803, S. 3, (vergl. mit S. 27 u. 39), Entschädigung gegeben, mit folgenden Worten:

"Der Graf von Reifferscheid-Dod erhält, für die "Feudal-Rechte seiner Grafschaft eine immer-"währende Rente von 28,000 Gulden (59,259 Fran-"ten 26 Cent.) auf die Besitzungen der frankfurter "Capitel 1)."

Zwischen dem herrn Alt-Grafen, jest Fürsten von Salm-Dyd und der Stadt Frankfurt, kam hierauf am 15. Oct. 1805 eine Uebereinkunft zu Stande, vermöge welcher die Stadt eine Capital-Summe von 500,000 Gulben als gänzliche Absindung für fünf Sechstheile (23,333 fl. 20 fr.) der Jahrrente von $\frac{28}{m}$ fl. entrichtete, und das übrige Sechstheil mit 4,666 fl. 40 fr. auf den Ertrag des Rheinsschifffahrt-Octroi, in Gemäßheit des Reichsdeputations. Hauptschlusse, §. 27 u. 39, übertragen ward.

4.

Dyd's Wiebervereinigung mit Tentichland, und Berhandlungen auf bem wiener Congres.

Als burch ben parifer Frieden vom 30. Mai 1814, ber Landesbezirk, worin die ehemalige teutsche Reichsherrsichaft Dyck gelegen ift, an Teutschland zurückgegeben war, und der wiener Congres auch über diesen Bezirk zu versfügen hatte, wendete sich der jetzige Fürst Joseph Franz von Salm-Reisferscheid-Dyck auf dem Congres an das anfangs daselbst für die teutschen Angelegenheiten, aus Bevollmächtigten der Höse von Wien, Berlin, Baiern,

¹⁾ Subsibiarisch warb biese Rente auf ben Ertrag bes Rheinschiffffahut : Detroi angewiesen, in ben angef. §§. 27 n. 89 bes R.D. D. S.

Hannover und Wirtemberg gebildete Comité, in einer Rote vom .. Nov. 1814. Darin stellte berselbe seine Lage vor, und bat, bei Austheilung ber verschiedenen Länder auf ber linken Rheinseite zu berücksichtigen, daß die salms byckische Linke für ihre politische, reich dun mittels bare Existenz in dem teutschen Reich; nicht entschädigt worden, und daher auf Wiederherstellung ihrer früheren Verhältnisse zu rechnen besugt sep.

In einer zweiten Note vom 1815, welche an die Königlich-preussische Congreß-Gesandtschaft gerichtet war, setzte der Fürst und Alt-Graf, ausführlicher als in der vorhin gedachten, alle Gründe für den in der ersten Note gemachten Antrag aus einander. Er suchte durch den Reichsdeputations - Hauptschluß selbst darzuthun, daß die ihm daselbst angewiesene Entschädigung sich nur auf den Berlust der Feudal-Einfunste beschränke, mithin auf den Berlust seiner politischen Eristenz keine Beziehung haben könne.

In der oben abgedruckten dritten Rote, vom 1815, ber Königlich preuffischen Congreß Sefandtschaft übergeben, empfahl der Fürst und Ales Graf seine Anges legenheit nochmal der Gerechtigkeit und Großmuth Gr. Wajestät des Königs.

Der wiener Congres überging das salm-dyckische Gessuch mit Stillschweigen. Er übertrug, in der Schluß- Acte vom 9. Juni 1815, den Landesbezirk, worin das Schloß Dyck nehlt Zugehör gelegen ist, mit aller Souves rainität und Proprietät an die Krone Preussen. Seit dem hat der Herr Fürst und Alt- Graf Joseph Franz bei der preussischen Regierung mehrsach darauf angetragen, daß ihm, sowohl für seine Person als auch für Dyck, wesnigstens eine Art von standes herrlichem Rechtszustand bewilligt werde, er hat aber, meines Wissens, diesen Wunsch bis jest nicht erreicht.

Protestation.

bes Erbgrafen Alexis von Bentheim = Steins furt, wider die durch die Congreß-Acte verfügte Unterordnung seines Hauses und dessen Bessitzungen unter Preussen, und wider den 14. Arstikel der teutschen Bundes-Acte; datirt Wien, am 11. Juni 1815.

Rach der für Teutschland versaßten neuen Constitutionsacte vereinbaren sich vormalige teutsche Reichsstände als Bundes-Staaten über Eigenthum und Rechte Dritter, wie zur Zeit der französischen Bereinigung der Rheinbundesglieder zu disponiren, und um diesen angeblichen Rechtszustand bleibend gleichförmig zu machen, soll die Königlichsbaierische Berordnung vom Jahr 1807 eine Folge des Rheinbundes, jedoch bei weiten härter wie jene pariser Usurpation, als Basis und Norm unterlegt werden, welches einsleuchtend keinen Rechtszustand vielmehr eine neue Gewaltsthat auf das schrecklichste gegen ihre sonstigen Reichsmitsstände festset.

Wenn die Minister am Congreß — unter benen einige die Anträge jener Stände, wofür öffentlich der Dank dargebracht wird, für rechtlich begründet erkannten, dennoch den Art. 14 der Constitutionsacte für die don usurpatorischer Souverainität befreiten Stände des nördlichen Teutschlands in Westphalen anwendbar halten möchten, so würde für dieselben, wie in mehreren Noten unter Anführung der im Plan pour la réconstruction de la Prusse enthaltenen Grundsätze gezeigt worden, eine neue Unterjochung herbeigeführt, und dem Unterzeichneten die Pflicht auserlegt, im Angesichte von ganz Europa, wie hierdurch für diesen Fall geschieht, mit Bezug auf die von ihm und

feinen Mitständen in Westphalen am Congres eingereichte Rote vom 5. dieses für dieselben, für sein haus, Rach-kommen und Unterthanen gegen jede usurpirte Gewalt und ihre Folgen seierlichst zu protestiren und alle Rechte zu verwahren. Wien, am 11. Jun. 1815.

Unterg. Alexis Erbgraf ju Bentheim.

14.

Gräflich Bentheim = Steinfurtische Bieber holung einer früheren Protestation, wider die von dem gräslichen Hause Bentheim Tecklenburg im Jahr 1729 geschehene Abtretung seiner Rechte auf die Grafschaften Tecklenburg und Lingen; datirt Wien, am 4. Dec. 1814. - Mit einer Beilage und einer Nachschrift des Herausgebers.

Seiner Majestät bem Konige von Preuffen wurden, von Seiten bes gräflichen Saufes Bentheim-Ledlensburg. Rheba, die Nechte auf die Grafschaften Tedlensburg und Lingen abgetreten 1).

Gegen diese Abtretung protestirte bas grafliche Saus Bentheim2), und reservirte fich alle Rechte; weshalb

1) Durch einen Bertrag nebst einem SeparatsArtikel, geschlofs fen zu Berlin am 20. und zu Rheba am 20. Aug. 1729, zwischen König Friedrich Wilhelm I. und bem Grafen Mostiz Casimir von Bentheimshohenlimburg. Bestätigt ward bieser Bertrag vom Kaiser Carl VI. am 9. Janner 1730. Anmerk. b. herausg.

2) Die Protestation geschah, in ber Beilage, von bem im Jahr 1803 verstorbenen Grafen Friedrich Carl von Bents heims Bentheim, mit welchem die bentheimsbentheimis iche Linie erlosch. Der oben unterzeichnete herr Erbgraf Aleris ift von ber bentheimssteinsgruter Linie.

Anmerk. b. Herausg.

dieses haus dem Reichsoberhaupte seine an die gedachten Grafschaften habenden gerechten Ansprüche vortrug, wie die abschriftlich anliegende Vorftellung ausführlich dars ftellt.

In der gegenwärtigen Lage, wo in hinficht der Lans ber neue Bestimmungen erfolgen, findet der Unterzeichnete nöthig, den Inhalt jener Borstellung zur Conservation ber Gerechtsame seines hauses zu wiederholen.

Geftütt auf die Gerechtigkeitsliebe ber allerhöchsten Mächte, barf ber Unterzeichnete gegründet hoffen, baß hierauf bei der Regulirung der teutschen Angelegenheiten Rücklicht genommen, und den Gerechtsamen seines Hauses nicht zu nahe getreten werde.

Wien, am 4. Dec. 1814.

Alexis Erbgraf zu Bentheim.

Beilage

gu vorstehender Protestation.

Allerdurchlauchtigster, Großmächtigster und Unüberwindlichster Römischer Kaiser, auch in Germanien und zu Jerusalem König!

Allergnäbigster Raiser, Ronig und herr herr!

Euer Raiserliche Majestät, geruhen Allergnädigst, mir in Allerhöchsten Milben zu verstatten, daß bei gegenwärtiger Zeit und Umständen, die, mir an die, in den Riederrheinisch-westphälischen Kreis belegene freie und Allodial-Grafschaft Tecklenburg und berselben Zubehör zustehenden Gerechtsamen hiedurch in der allertiefsten Unterthänigkeit kürzlich vorstellen möge.

Es ist nemlich eine in der Reichs-Historie kundige Sach, wasmassen in dem Sechzehnhunderten Saculo, ohngefähr in dem Jahr 1555, nach Absterben des letztern Grafen von Tecksenburg Namens Conrad diese Grafschaft, und berselben Zubehör durch dessen einzige an den Grafen

Everwin zu Bentheim verheirathet gewesene Gräfin Tochter Anne an das gräsliche haus Bentheim gesommen sepe, allers massen jeht gedachten Grafen Everwin einziger Sohn Ars nold Graf zu Bentheim nicht allein die Grasschaft Tecks Ienburg in Eigenthum besessen, sondern auch darüber unter seine Söhne laut des quoad clausulas concernentes sub n. 1 allerunterthänigst angebogener testamenstarischen Ertract disponirt, und selbige seinem zweiten Sohn Namens Adolph zugedacht, dieser auch ausweise des in Abschrift Num. 2 beigelegten Bergleichs-Reces solche für sein Kinds-Theil angenommen hat.

Indeffen haben fich mit diefer Graffchaft und benen baju gehörigen Gutern zwei besondere, wiewohl genug-

fam befannte, fatale Bufalle ergeben.

Deren einer hat ben vorberührten Grafen Conrad won Tedlenburg getroffen: biefer ward bei Zeiten Gr. Raiferl. Maj. Carle bes Fünften Glorwürdigfter Gebachts niß nicht nur in Argwohn gezogen und beschulbiget, als wenn er fich in bem befannten schmalcalbischen Bund eingelaffen hatte, fondern auch ohne vorgangige beffen grundliche Untersuchung vielweniger bemfelben gestattete Defens fion ben 24. Jan. 1547 gang unverfehens feindlich übers gogen und burch faiferliche Commiffarien aufgeforbert, fich mit feinen ganden ju übergeben. Auch bahin angeftrenget, fich bahin ju verbinden, bag bei Gr. Raiferl. Majeftat er um Bergeihung allerunterthänigst nachsuchen, sobann eine Summe von 15000 Joachime-Thaler in brei Termis nen gahlen, und bis folches geschehen bas Schloß und bie Stadt Lingen als ein Pfant übertragen follte, bagegen aber bemselben an Seiten ber Commissarien versichert, baß fobald bas eingegangene wurde befolgt fenn, fo bas Schloß als die Stadt Lingen follte wieder eingeräumt werden. Allsolcher Transaction wurde zwar von Seiten bes Grafen von Tecklenburg burch wirkliche Auszahlung ber stipulirten Summe ber Bollzug beigelegt, jedennoch bemfelben bas

zum Pfand übertragene Schloß und bie Stadt Lingen nicht restituirt, vielmehr von Marimilian von Egmond Graf ju Buren, unter bem Pratert und Bormandt, bag von Gr. Kaiserl. Maj. ihm bes Grafen von Tedlenburg Ranber und Guter jum Lehn aufgetragen maren, nicht allein ermahntes Schloß und Stadt ben 28. Jun. 1547 mit Gewalt eingenommen, fondern auch ber Graf Conrad und beffen gander burch öffentlich erlaffene Manifeften mit Waffen und allerhand Feindseligkeiten bedrohet, bei melchen Umftanden ber Graf von Tedlenburg gur Bortoms mung feines und feiner ganglichen Untergangs genothiget, und gezwungen ward, bas Umt Lingen fammt ben Bier Rirchipielen ober Dorfern Ippenbuhren, Rede, Mettingen und Brochterbeck bem Grafen Marmilian von Buren zu cediren, und babei neben 25 Rthir. gu bezah. Ien, jedennoch hiernächst wider folche ihm mit Bewalt und feindselig abgezwungene Cefion mittelft eines öffentlich

feindselig abgezwungene Cesion mittelst eines öffentlich ausgegebenen Manisestes protestirte, obgleich nun durch den darauf erfolgten Passauer Friedensschluß, ein jeglicher in dasjenige, was ihm während diesem Krieg entzogen, und consiscirt worden, wieder eingesetzt, von dem Graf Conrad von Tecklendurg anmit seine Unschuld genugsam erwiesen, ja selbst durch die schmalcaldischen Bundgenossen bezeugt wurde, daß er noch in dem Krieg gegenwärtig gewesen wäre, weder einige Hülfe oder Beistand dazu gesleistet hätte.

So konnte boch berfelbe so wenig als bessen Erben aller beshalb angewandter Bemühungen auch darüber mehrmalen erhaltenen Zusage, ohnerachtet zu vorgedachtes Umt und Dörfer wieder gelangen; vielmehr wurde bei denen hiernächst in den nun vereinigten Sieben Provinzen entstandenen Unruhen das Amt Lingen und gedachte vier Dörsfer von dem Fürsten von Dranien als Nachfolger des Grafen Marmilian von Egmond zu Büren in Besit ge-

nommen, und solcher, obgleich wegen beren Restitution an das gräsliche Haus Tecklenburg, mehrere Kaiserliche Borschreiben erlassen, ja selbst darüber an die ausschreis benden Fürsten des Niederrheinisch "Westphälischen Kreis ein Mandatum ergangen, dennoch beständig von dem Fürstlich "Dranischen Haus die auf den Tod des Königs Wilhelm von Groß-Brittanien behauptet, hiernächst aber von Sr. Königl. Maj. von Preussen mehrgedachtes Amt sammt den vier Dörfern in Possession genommen, dahin die Bemühungen verwendet daß die Grasen von Bentheim das ihnen hieran ohnstreitig zustehende Necht abstehen und überlassen möchten, auch so viel erhalten, daß von dem gräslichen Hause Bentheim "Tecklenburg seines diesfällsige Gerechtsame gegen sichern demselben dasür geschehene Berssprechungen cediret und übertragen worden.

Der andere noch weit fatalere Zufall hat aus einer von dem Grafen Conrad, zu Tecklenburg seiner an den Grafen von Solms verheirathet gewesenen Schwester Ramens' Anne versprochen, des obergählten denselben getroffenen unglücklichen Berhängnisses aber ohnabgeführt gebliebenen Aussteuer von $\frac{10}{m}$ Athkr. seinen Ursprung hergenommen.

Des Grafen Conrad Enkel Abolph Graf zu Bentheims. Tecklenburg, dem obangeführtermassen nach der väterlichen Disposition und den zwischen den gräslichen Gebrüdern eingegangenen Bergleich die Grafschaft Tecklenburg und ders selben Zubehör zugefallen, ward er erst diesen Rachstandes halber gerichtlich angesprochen, und obgleich derselbe aus denen beigebrachten Rechtserheblichen Einwendungen ein vollkändiges obsiegliches Urtheil erhielt, so ward dennoch ohngefähr 90 Jahr hernach am Ende vorigen Säculi bei Gelegenheit, daß einer der Grafen von Solms bei dem Raiserl. Reichs Rammer Gericht zu Wehlar das Ruder mitführte, diese bereits entschieden Sache von neuem wies der hervorgesucht und so weit getrieben, daß die Grafen

von Solms wegen allfolder Prätenston in einen sichern Theil der Grafschaft Teklenburg eingesetzt wurden, welches benn endlich zur Borbengung weiterer Irrsal Anlaß gegeben, daß die Grafen von Bentheim: Tecklenburg und von Solms vermittelst eines nach der besten Form Rechtens eingerichteten Bertrags sich dahin gütlich gesetzt und verstunden, daß keiner sein Recht und besitzenden Antheil einen Oritten, sondern einer den Andern solchen nur verskaufen, und welcher dagegen handeln würde, als seines Rechtes verlustig seyn, und als ob derselbe wirklich solches der Andern den Bertrag ohnverbrüchlich haltenden Partei übertragen und verlauft hätte, angesehen werden sollte.

Als sich unmittelft zutrüge, daß Se. R. D. von Preusen von dem Grafen zu Bentheim-Tedlenburg obangeführtermassen seine an das Amt Lingen und die vier Dörfer Ippenbuhren, Rede, Mettingen und Brochterbeck habende Gerechtsame cedirt und überlassen, bahingegen befragten Grafen aller Protection und zumalen gegen die Grafen, von Solms versichert wurde.

So ließe auch ber Graf von Solms wider den klaren Buchstab des vorangezogenen bündigst aufgerichteten
Bertrags sich gefallen, Sr. R. M. von Preusen sein Recht
mit demjenigen was er von der Grafschaft Tecklenburg in
Besit hatte, verkäuslich zu übertragen, welches von diesem
betrübten und harten Erfolg war, daß der Graf von
Bentheim-Tecklenburg nicht nur seines Rechts beraubt,
sondern auch selbst aus demjenigen, was er von der ihm
von Gott und der Welt gebührende Grafschaft Tecklenburg
noch inne und im Besit hatte, auf einmal mit Gewalt
entsetzt wurde.

Die bei einem Raiferlichen hochpreistlichen Reichshofrath bamals biefer Sachen halber verhandelten Ucta bes thätigen zwaren in mehreren, daß nicht allein als solcher von dem Grafen von Solms anmaaßlich und dem einge-

gangenen Golemnelen Bertrags zwieber unternommener Berfauf und Uebertrag als null und nichtig erflart, fonbern auch gegen Gr. R. M. von Preuffen Mandata auf Mandata, gestallten die via facti und zur Ungebühr in Befit genommene lander bem Grafen ju Bentheim - Tede lenburg wieder einzuräumen ertheilt, ja feibst ben Diedertheinisch . Westphälischen Rreises ausschreibenben Berren Rürften mehrmalen aufgegeben worden, erwähnte Mandata jum Bolljug ju beforbern; ba aber folches alles feine gebeihliche Wirkung nicht erreichen wollen, noch ber Graf von Bentheim-Tecklenburg noch eine mehr gunftige Beit gu warten gut gefunden, hat berfelbe fich endlich genothigt erachtet, einen anbern Weg einzuschlagen, und Gr. R. DR. von Preuffen fein Recht an die Graffchaft Tectiens burg zu übertragen, mithin darüber ben in Abschrift sub nr. 3 allerunterthänigst angebogenen, Don Ihro Raiferl. Maj. Carl dem fechsten Glorwürdigsten Andenten allergnäbigft confirmirten Bergleich 1) einzugeben.

Benn aber Allergnädigster Raifer, Ronig und Berr! ber Graf Urnold zu Bentheim, welcher bie Grafichaften Bentheim, Tecklenburg und Steinfurt gusammen befeffen, ausweise bes oben sub nr. 1 allerunterthänigft angebogenen testamentarischen Ertracts verordnet und bisponiret, baf im Kall feiner brei alteften Gohnen, benen er bie Länder, Leuthe und Guter jugetheilt, ein ober mehrere im Cheftand nur allein Tochter und feine Gohne giehlen und alfo verfterben murben, bie Bentheim und Steinfurs tische Töchter nach Ausweissung ber zwischen Bentheim und Steinfurt gemachter Erbvereinigung auf genugfamen Berficht ausgesteuert und obgleich Tecklenburg barinn nicht begriffen, bennoch bafelbsten mit ben Tochtern auch alfo wie mit benen ju Bentheim und Steinfurt, und nicht anbers gehalten werben die Grafschaft aber (nämlich Tede

¹⁾ Ift ber oben angeführte Bertrag vom Jahr 1729. Unm. bes herausg.

lenburg) in Mangel mantlichen Stammes auf Die Gohne verfallen falle; bes bisponirenben Grafen Arnolds Gohne fobann nach Einhalt ber väterlichen Berordnung bie Grafschaften und kanber vermög adjuncti sub nr. 2 unter fich vertheilet, mithin und baburch befagte väterliche Difpofition, gleich in dem einen, also in allen übrigen Puncten approbirt und angenommen haben; Gofolgt baraus biefer ohnwiedersprechliche Rechtfat, gestalten ber Graf von Tedlenburg nicht berechtiget noch vermögend gewesen, bie Grafichaften Tedlenburg und bie bagu von altereher gugehörige Guter ju meinen und meines graflichen Saufes Bentheim Prajudig und Rachtheil einen Pritten zu verfaufen, cebiren ober ju übertragen, mithin basjenige, mas von bemfelben vor allerunterthänigft erzähltermaßen folchen gumider vorgenommen worden, in Ansehung meiner und meines graflichen hauses als null nichtig, und von teinem noch bem mindeften Bestand Rechtens anzumerten fepe, wo wieder feineswegs und weise weniger im Bege steben mag, daß von Gr. Raiferl. Daj. Carl dem 6. Glorwürdigften Undenfens ber wegen ber vertaufts und übertragenen Grafichaft Tecklenburg eingegangener sub nr. 3 Allefunterthänigft angeschloffener Bergleich allergnädigft confirmirt und bestätigt worden, allermaffen bergleichen Confirmationes nicht nur allemahlen salvo jure tertii ertheilt worden, fondern anmit bie allergnädigft barüber mitges theilte Confirmation felbit und ausdrücklich mit fich führt, baf foldener Contract und Bergleich, fo weit folder einen jeden Theil bindet, fest und unverbrüchlich gehalten merben, jedoch Gr. Raiferl. Maj., dem Beiligen Reiche und fonft manniglich an feinen Rechten und Gerechtigfeiten neu ergriffen und unschadlich fenn folle.

Da aber die dermalige Zeitumstände folcher Gestalt beschaffen sennd, daß wo meine diesfallfige Gerechtigkeiten vorzustellen, von mir verabsäumt werden sollte, ich, meine Erben und Nachkommen derenselben für alle Zeit beraubt

Digitized by Google

und verluftig fenn burften; Als wollen Em. R. D. mir allergnädigft erlauben, bag Allerhochst Deroselben ich bie mir und meinem Saus Bentheim an bie Grafichaft Tedlenburg und berfelben Bubehör nemlich bas . Amt ober Grafichaft Lingen fammt ben Bier Dörfer Ippenbuhren, Rede, Mettingen und Brochters bed guftehenben Rechte und Gerechtigfeiten hiermit in ber allertiefften Ernieberigung ju Fugen legen, jugleich aber allerunterthänigst anflehe, gestalten Em. R. DR. in Allerhöchsten Milben geruhen wollen, mich mit jest erwähnten Grafichaften und Dorfern als einem Raiferl. Reichslehen für mich und meine Nachkommen zu begnabigen und belehnen laffen, bie hierunter mir und meis nem gräflichen Saus wiederfahrende Allerhöchfte Milbe und Snade werbe ich mit meinen Erben und Rachfolgern vermittelft Aufopferung Gut und Blut gu allen Zeiten gn bemeriren auf bas aufferfte mich angelegen fenn laffen, ber im übrigen Em. R. D. jur langft fo beglückten und glorreichsten Regierung ber ftarfen Dbhut Gottes, gur fürmährenden Allerhochsten hulben und Gnaden aber mich allerunterthänigst empfehle und mit ber Allertiefften Chrfurchtevollen Ernieberigung erfterbe.

(Das Ort = unb Beit = Datum fehlt.)

Guer Raiserlichen Majestat,

2C. 2C.

Friedrich Carl Graf zu Bentheim. Aufschrift.

9Int

Die Römisch Kaiserlich auch in Getmanien und zu

Serusalem Königliche Majestät

Allerunterthänigste Borstellung und Bitte

meiner, des Grafen Friedrich Carl zu Bentheim.

In puncto der Grafschaften Tecklenburg

und Lingen, sammt beren Zubehör.

Radidrift bes herausgebers.

Die reichständische Grafschaft Tedlenburg.), die herrschaft Rheba und die herrschaft Lingen, späterhin Grafschaft benannt, waren bis gegen die Mitte des sechnienten Jahrhunderts Besigungen der Grafen von Tedstenburg.

Die Herrschaft Lingen bestand aus der Stadt Lingen und aus folgenden neun Kirchdörfern: Lengerke, Freren, Thünen, Schepen, Besten, Plantlünne, Brämsche, Boden und Bawinkel. Bermöge eines im Jahr 1515 geschlossenen Bergleichs der beiden Brüder, Grafen Otto VI. und Nie colaus von Tecklenburg, wurden folgende vier bis dahin zu der Scasschaft Tecklenburg gehörig gewesene Kirchsspiele mit Lingen vereinigt: Ibbendüren, Recke, Metstingen und Brochterbeck. Sie wurden späterhin die obere Grafschaft, so wie die oben genannte Herrschaft die nies dere Grafschaft Lingen, benannt, und machten über den britten Theil der ganzen Grafschaft aus.

Durch ben brüberlichen Bergleich von 1515 ward feste geset, baß Graf Ricolaus die herrschaft Lingen, nebst bem zu biesem Ende damit vereinigten vier tecklenburgischen Rirchspielen, ausschließend besitzen und genießen solle; jes doch sollten nach seinem Tod diese Besitzungen an seinen ältern Bruder, den Grasen Otto VI., oder bessen Rachstommen zurücksallen.

Bebrängt von bem Bischof Erich von Müuster, trug Graf Ricolaus die herrschaft Lingen nebst ben vier tecklenburgischen Kirchspielen, in dem Jahr 1519 oder 1520, Carl bem Streitbaren, herzog von Gelbern und Burgund zu Lehn auf; jedoch, wie von fürstlich-bentheimischer Seite-

¹⁾ Gine Art von Chronit über bieselbe, führt folgenben Aitel: Des heil. rom. Reichs uhralte hochlobliche Graffichaft Testelenburg 2c. 2c., burch Gerhardum Arnoldum Rumpium, Tekelenburgensem, V. D. M. in Werfen. Bremen 1672.
4. Ginen Auszug baraus liefert von Steinen, in ber Westphälischen Geschichte, Ih. IV, Bb. 3, S. 1027 — 1058.

behauptet wird, ohne Einwissigung seines successions berechtigten altern Bruders Dtto und bessen Sohnes Conrad.

Graf Nicolaus ftarb im Jahr 1541, ohne Leibeserben. Seines verstorbenen Bruders Sohn, Conrad, letter Graf von Tecklenburg, von welchem ber jetige herr Kürst Emil von Bentheim zu Sohenlimburg und Rheba auf mutterlicher ' Seite abstammt, fette fich nun, bem brugerlichen Bergleich von 1515 gemäß, in ben Besit von Lingen nebft ben vier Rirchfpielen. Unbefummert um ben ohne feine und feines Batere Buftimmung geschehenen Lehnauftrag, unterließ er bie Lehnmuthung bei Raifer Carl V., als Bergog von Burgund. Diefer, ber folches als Felonie betrachtete, und ihm überdieß schuld gab, daß er dem schmaltalbischen Bund beigetreten fev, und bem Rurfürsten von Sachsen und bem Landgrafen von heffen im Jahr 1546 Rriegdhulfe wider ihn geleistet habe, erflarte ihn im Detober beffelben Jahres in die Acht, und feiner Befigungen für verluftig.

Hierauf ließ ber Raiser die Bestigungen des Grafen, burch seinen Statthalter Johst von Grüningen oder Grösningen (auch Graf von Brovingen, Burggraf in Seeland genannt), im Jänner 1547 mit heermacht überziehen. Am 27. Jänner 1547 kam eine Capitulation 1) zu Stande, nach welcher der Graf den Raiser um Berzeihung bitten, ihm und dem Reich Gehorsam versprechen, alle Bündnisse gegen den Raiser abschaffen, und in keine mehr sich einslassen, auch eine Kriegs Contribution von 15000 Athler. entrichten sollte.

Der Kaiser scheint biese Capitulation nicht genehmigt ober gebilligt zu haben. Ungeachtet der Graf die 15000 Rthlr. erlegt hatte, so ward doch bald nachher das haus und die herrschaft Lingen von kaiserlichem Kriegsvolk abersmal überfallen und, der Gegenwehr des Grafen ungeachtet, eingenommen, unter dem Befehl des kaiserlichen Statts

¹⁾ In Conborp's Actis publ., T. VII., p. 271.

haltere, Maximilians von Egmont, Grafen von Buren, ber sich rühmte, bag er von bem Raiser nicht nur hiezu befehligt, sondern auch mit der Grafschaft Tecklenburg und allen übrigen Besitzungen des Grafen beschentt sey!).

Unter biesen Umständen sah Graf Contad von Tecklenburg sich veranlaßt, mit dem Grafen von Büren sich
in einen Bertrag (vom 5. März 1548) einzulassen, durch
welchen er demselben die Herrschaft Lingen und die vier
tecklenburgischen Kirchspiele abtrat 2), und zu einer KriegeContribution von 25000 Athlr. sich verstand. Der Raiser
belehnte hierauf, als Herzog von Burgund, den Grafen
von Büren mit Lingen und den vier Kirchspielen.

Der Graf hatte sich in den Drang der Umstände gestigt. Sobald er wieder Luft bekommen, protestirte er wider die geschehene Abtretung, weil ihm der Bertrag durch den Grafen von Büren vi et metu abgenöthigt worden sey, daher er solchen feierlich widerruse. Diese Erklärung geschah von ihm in einer offenen Urkunde, gesrichtet an Aurfürsten, Fürsten, Grasen, Freiherren, Nitter ü. s. w., datirt von Dienstag nach Laurentii martyr. 1548 3).

Inzwischen blieb biefer Schritt ohne Erfolg, obgleich auf bem Reichstag zu Augsburg im Jahr 1555 die Reichstände bei dem Kaifer für den Grafen intercedirten 4). Mit demfelben Grafen Conrad, erlosch der Mannstamm bes gräflichen Hauses Tecklenburg im Jahr 1556.

- 1) Der Schenkungebrief ift batirt vom 3. Nov. 1546. Man f. ben unten angef. spanischentlanbischen Frieden von 1648, Art. 50.
- 2) Laut bes unten angef. spanisch nieberlanbischen Friebens, Art. 50, erfolgte bie wirkliche Abtretung ("consion") im Rov. 1548.
- 3) Abgebrudt bei Conborp a. a. D. S. 271.
- 4) Bei Lonborp a. a. D. S. 272 f.

Conrabs einzige Tochter, die Grafin Anna, war feit 1548 vermählt mit dem Grafen Sberwin von Bentheim. Dieser nahm hierauf Besit von der Grafschaft Tecklen-burg und von der Herrschaft Rheba; die lette war im Jahr 1378, durch Bermählung des Grafen Otto IV. von Tecklenburg mit der Gräfin Gilike von der Lippe, an das Haus Tecklenburg gekommen.

Dagegen nahm bie Grafin Anna von Solm & Braun fels, Schwester bes letten Grafen von Tedlenburg, eis nen beträchtlichen Theil bes gräflich-tedlenburgifchen Rachlaffes gerichtlich in Unspruch. Das Reichstammergericht erkannte ihren Rachkommen, burch Urtheile von 1686 und 1696, drei Achttheile der in Frage ftehenden Berlaffen-Schaften gu, nebst allen feit erhobener Rlage bavon gefal-Ienen Rutungen. Beibe Theile verglichen fich hieruber gu Lengerich im Sahr 1699 bahin, bag ber Graf von Solms bas Schloß und brei Biertheile ber Graffchaft Ted. lenburg, wie auch ein Biertheil ber Berrichaft Rheba, haben folle. Da aber ber Rachfolger bes Grafen Sanns Abolph von Bentheim, der ben Bergleich gefchloffen hatte, biefen anfocht, fo cebirte Golme-Braunfels, nachbem es schon im Jahr 1698 provisorisch von bem Reichstammergericht in ben Besit und Genuß ber gangen Grafichaft Tecklenburg mar eingesett worben, im Jahr 1707 feine Gerechtsame an bie Rrone Preuffen; es cebirte nämlich, für 300,000 Rthir., an Preuffen feine burch ben lengericher Bergleich erlangten tedlenburgischen Besitungen, nebft ben barauf haftenben Schulben und bem Rechtstreit.

Nunmehr nahm Preuffen, im Jahr 1707, von ber ganzen Grafschaft Tedlenburg Best, und verglich sich in bemselben Jahr, wegen des vierten Theils an der Herrsschaft Rheba, mit dem Grafen Friedrich Moriz von Bentheim.

¹⁾ A. A. Solfde's Beidreibung ber Grafidaft Zedienburg (Berlift u. Frantf. 1788. gr. 8.) G. 70 f. u. 77f.

die Herzogen von Parma, und im 3.1601 ein brittes bei Kaiser Rudolph II. an den Herzog Albert, damit diese, den König von Spanien, als Herzog von Burgund, zur Restitution bewegen möchten, desgleichen bei den auf den Reichstagen von 1594 1) und 1603 2) zu Regensburg verssammelten Reichsständen Intercessionen bei dem Kaiser, so wie auf dem westphälischen Friedens Congres von 1646 eine Berwendung des kursürstlichen Collegii bei dem Raiser 5).

Unter Beziehung auf bie in bem paffauer Bertraa von 1552 festgefette, und in dem westphälischen Frieden wiederholte und bestätigte General-Umneftie, wendete fich Graf Moriz von Bentheim-Tedlenburg im Jahr 1653 mit einem Memorial 4) an die allgemeine Reichsversammlung zu Regensburg. Er bat, in vim executionis pacis Westphalicae und gemäß ben früheren Beschluffen, ein mandatum poenale de restituendo, allenfalle mit Caffation der nichtigen, vi et metu ertorquirten, aber burch ben paffauer Bertrag aufgehobenen Ceffion ober Res nunciation (von 1547 oder 1548) ju erlaffen, bei nicht erfolgender Parition aber die Erecution den freisausschreis benden Fürsten des westphälischen Rreises aufzutragen. Die gebetene Erecution wider Dranien, marb im Sahr 1654 verfügt, aber erft im Jahr 1674, am 25. April, burch ben bamale mit ben vereinigten Riederlanden in Rrieg verwickelten Bifchof von Munfter, Bernhard von Galen, mit gewaffneter Sand vollzogen, mittelft feierlicher Gin. fetzung bes Grafen von Bentheim in den Befit von Lingen nebft ben vier Rirchfpielen. Allein in bem gleich hierauf geschloffenen Frieden verpflichtete fich berfelbe. Bifchof, jene Besitzungen bem Pringen von Oranien que

¹⁾ Abgebruckt bei Londorp a. a. D. S. 273.

²⁾ Chenbaf. S. 274. 3) Chenbaf. S. 274.

⁴⁾ Cbenbaf. G. 270 ff.

ruckjugeben. Er vertrieb sofort die bentheimische Besatung aus Lingen, und übergab diese Herrschaft am 17. Mai 1674 einem Bevollmächtigten des Prinzen von Dranien. Graf Johann Adolph von Bentheim ließ durch Notar und Zeugen wider diese gewaltsame Entsetzung protestiren, und führte deshalb Beschwerde bei einem der beiden Reichsges richte, aber ohne Erfolg.

Während das gräfliche Haus Bentheim auf solche Weise seinen Anspruch versolgte, kam Lingen nehlt den vier Kirchspielen nach und nach an verschiedene Häuser. Der oben genannte Graf von Büren hatte solches als herzoglicheburgundisches Lehn erworden. Da er keine männslichen Rachkommen hinterließ, so succedirte ihm seine einzige Tochter, die Gräfin Anna, seit 1551 Gemahlin des Prinzin Wilhelm I. von Oranien. Diese verkaufte dim Jahr 1551 jene Besthungen, für 120,000 brabantische oder Carolus-Gulden, an Raiser Carl V. als Herzog von Burgund. Dessen Sohn, König Philipp II. von Spanien, überließ, im Jahr 1578, solche wieder dem erwähnsten Prinzen Wilhelm I. von Oranien, gegen eine besdeutende Summe Geldes.

Bald nachher, in dem niederländischen Krieg, vertriesben diesen die Spanier daraus. Allein sein Sohn Moriz, Oberhesehlshaber der niederländischen Truppen, eroberte solche wieder, im Jahr 1597, und die General. Staaten ließen ihm dieselben. Im Jahr 1625 vertrieben ihn die Spanier abermal daraus, und behielten solche in Besig, dis 1632, wo sie durch Wassenthat daraus verdrängt wurden. In dem mit den vereinigten Riederlanden 1648 zu-Münster geschlossenen Frieden, Art. 50 2), verzichtete Spanien auf Lingen und die vier Kirchspiele, zum Vorstheil des Prinzen von Oranien und seiner Erben.

2) Schmauss, corpus juris gentium acad, p. 625.

¹⁾ Rach Anbern vertauschte fie bieselben gegen Guter in Brasbant. Solfche's Beschreibung ber Graffchaft Tecklenburg (Berlin u. Frankf. 1788. gr. 8.), S. 65.

Bon nun an blieb Lingen nebst ben vier Kirchspielen bei ben Rachkommen bes Prinzen Wilhelm I. von Drawien, bis mit Wilhelm III. von Dranien, König von England, ber Mannstamm ber niederländischen ober älterten vranischen Linie bes Hauses Rassau im Jahr 1702 erlosch.

Jett sette sich König Friedrich I. von Preussen in den Besty von Lingen. Dieser hatte sich im Jahr 1700 den Anspruch, welchen das gräsliche Haus Bentheim durch Bermählung des Grafen Eberwins IV. mit der Erdstochter des letten Grasen von Tecklendurg (1548) auf Lingen zc. erworden zu haben behauptete, von dem Grasen Iohann Adolph von Bentheim-Tecklendurg abtreten lassen. Ueberdieß gründete er sich auf das Erdrecht, welches durch seinen mütterlichen Großvater, den Prinzen Friedrich Heinrich von Dranien, auf ihn übergegangen sey, und welches dieser Prinz ans einem Testament der Gräsin Anna von Büren, Gemahlin Wilhelms I. von Dranien, erworben habe.

Obgleich im Befit und Genuß von Lingen, warb doch Preuffen von zwei Seiten her deghalb angefochten.

Das haus Raffaus Dranien Diet behauptete vorstugsweise bazu berechtigt zu seyn, vermöge ber Testamente bes Prinzen Moriz von Dranien und Wilhelms III. von Dranien, Bönigs von England. Dieser Anspruch ward beseitigt burch einen zwischen Preusen und Rassau im Sahr 1732 geschlossenen Bergleich.

Bon anderer Art war ber Anfpruch, welchen Graf Moriz Casimir I. von Bentheim auf Lingen machte. Er behauptete, ber von seinem Oheim Johann Abolph im Jahr 1700 mit Preussen geschlossene, und von seinem Baster genehmigte Ceffions-Vertrag verpflichte ihn nicht. Er erhob Klage bei dem Reichshofrath, mit Beziehung auf eine von seinem Ahnherrn Coprad, lettem Grafen von Teclenburg, auf ihn übergegangene Prätenfon: Er ver-

glich fich aber nachher im Saht 1729 mit Preuffen, wes gen aller zwischen beiben Theilen bis bahin obgewalteten Streitigkeiten.

Seitdem war von einem Gräslich-Bentheimischen Anspruch auf Lingen und die vier Kirchspiele, nichts mehr zu hören, bis auf dem wiener Congres die oben abges brucke. Bentheim scheiner Eongres die oben abges brucke. Bentheim scheinfurtische Protestation zum Borschein kam. Der Congres überging solche mit Stillsschweigen, und sprach, in dem Art. 23 seiner Schlusacte, die Grasschaften Tecklenburg und Lingen, als vormalige preussische Bestsungen, der Krone Preussen zu. Spästerhin erneuerte auch der Fürst Emil von Bentheims Tecklenburg und Rheda (nebst Hohenlimburg) beit Preussen den Anspruch seines Hauses auf Lingen und die vier tecklenburgischen Kirchspiele.

15.

Bittschreiben,

im Namen der Bewohner der Fürstenthümer Ansbach und Baireuth an den wiener Congreß 1).

Die Gerechtigkeit und Großmuth ber erhabenen Bescherrscher Europas erfüllt uns, die unterzeichneten Reprässentanten eines nicht unbeträchtlichen Theils von Tentschland, mit der süßen hoffnung der erlauchten Bersammlung dieser Monarchen, in unserm und unserer Bürger Namen, die innigsten, von der ersten und heiligsten aller Bürgerspslichten erzeugten, Wünsche und Bitten ehrerbietigst dars legen zu dürsen.

¹⁾ Aus ben gu hamburg erfcheinenben Deutschen Beobe achter vom 13. Januer 1815, Rum. 7.

Dringend und mit jedem Kage lauter forbern' nind unfere Mitburger auf, Die Unhanglichfeit und unerschütterliche Treue, welche in ben frantischen Fürstenthamern, für ben theuersten' und geliebten erften Canbesvater, für ihren verehrungewurdigen Ronig Friedrich Wilhelm und beffen erlauchtes Regentenhaus, unabanderlich fortlebt, vor bem hohen Congreß ju Wien feierlich auszusprechen. Wir legen nur einige un und von einer Angahl unferer beften Mitburger gerichtete Abreffen bei, und bemerten zugleich, bag Unterschriften zu Caufenden beigefügt werden konnten, wenn wir nicht auch fo schon im Bertrauen auf die edels muthigen und gerechten Gefinnungen ber hohen verbandeten Machte, welche fogar bie Urheber unfere feit Jahren erlittenen Ungemache großmuthig und ichonend entlaffen haben, die Erfüllung unserer Bunfche, für unsern allgemein verehrten Landesvater erwarteten.

Nahmlos und qualvoll waren die Leiden ber Bewohner Ansbachs und Baireuths in ben Jahren bes neu beendigten Rampfes, und unbeschreiblich die Lasten, die fie gu tragen hatten. " Nichts, aber gleicht ihrem Schmerz, und ihren Befummerniffen über bie wie es fcheint, auch jest noch nicht gurudgenommene Trennung bon ihrem innigft geliebten vormaligen gandesfürften. Unfer von allen Unsbachern und Baireuthern als Regent verehrter, und als Bater bes Bolfes geliebter Ronig, bewahrte uns bie angestammten Augenden, Sittlichfrit, Bieberfinn, Ehrfurcht gegen Gott und bie Gefete, Tapferfeit und Unhangliche! feit an bas Baterland. Durch eine weife und gewiffenhafte Leitung aller Bermaltungezweige brachte er Aderbau, Sandel und Gewerbe zu ber Stufe ber Bollfommenheit, bie unfer Glud begrundete, und bie in ben lettern verhängnisvollen acht Jahren die Rraft erzeugte, bag unfer Baterland ben Leiden und Laften, Die von aufferen Leiden. herbeigeführt wurden, nicht ganglich unterlag. Jeber redliche Ansbacher und Baireuther verehret feine Weisheit,

Gerechtigkeit und unermübete Gütigkeit für bas Landeswohl, und alle erblicken in ihm die Eigenschaften, welche
unentbehrlich sind, die dem Baterlande geschlagenen Bunden wiederum zu heilen. Mit ächtteutscher Kedlichkeit erfüllte, er als teutscher Fürst alle Verpflichtungen gegen das
Baterland, dem mehrere Andere schon nicht mehr angehörten. Ganz Europa kennt sein standhaftes. Festhalten
an das von ihm gegebene Versprechen, kennt seine Wahrheit = und Gerechtigkeitsliebe. Ueberzeugt von seinen väterlichen Gesinnungen für uns und für die Wiederherstellung
des Reichs, traten unsere bewassneten Brüder willig in
die Reihen der verbändeten Heere, als tapsere Mitkämpfer
für die heilige und gerechte Sache, als Theilnehmer zur
Erreichung jenes großen Zwecks und als Lösegeld für sich
und die Ihrigen.

Hocherhoben sind die Herzen aller Baterlandsfreunde, als ihnen die Bersicherung gegeben wurde, daß sie zu ihrem ehemaligen geliebten Landesfürsten zurückfehren wurden. Welch' hartes und trauriges Loos ware aber das unsrige, wenn nach allen Anstrengungen und Ausopferungen, und für das vergossene Blut unserer Bater, Söhne und Bridder und nicht einmal der Trost zu Theil werden sollte, unserm geliebten Landesvater wieder anzugehören.

Fußfällig bitten wir die erhabenen Monarchen, um die Erhörung der gerechtesten und heißesten Wünsche, mit denen wir das inbrünstige Fleben um den Segen des Alsterhöchsten für die edlen und großmüthigen Beherrscher verbinden, die sich als Wohlthäter der Bölker zu dem schönsten Bunde vereinigt haben.

Baireuth ben 9. December 1814.

Erlaß

bes Kaiferlich-Destreichischen ersten Bevollmächtigten und Congreß-Präsidenten Fürsten von Metternich, an den Bevollmächtigten israelitischer Semeinden in Teutschland, Doctor und Advocaten Carl August Buchholz aus Lübeck, betreffend die Verbesserung des Rechtszustandes der Juden; datirt Wien den 9. Juni 1815.

(Bergl. oben Bb. VI, S. 418).

Die auf bem Congreß bahier versammelten hohen Mächte auch für das Wohl der Einzelnen besorgt, haben beschlossen, daß ben jüdischen Glaubensgenossen in den deutschen Bundesstaaten die allgemeinen bürgerlichen Rechte zugesichert werden. Da aber die Zeitumstände die völlige Ausführung dieses Gegenstandes auf dem Congreß in Wien unmöglich machten, so wurde vorläusig in der Bundesacte bestimmt und festgesetzt, daß auf dem beutschen Buntedesacte bestimmt und festgesetzt, daß auf dem beutschen Buntedesacte bestimmt und festgesetzt, daß auf dem beutschen Buntedesacte sollt, auf welche Art die allgemeinen bürgerlichen Rechte den israelitischen Gemeinden in Deutschland zu ertheilen sind, und daß bis zum Ausgang dieser Berathung die dennen israelitischen Gemeinden in den verschiedenen Bundesastaaten bewilligten Freiheiten und Nechte aufrecht erhalten werden sollen.

Welches bem Bevollmächtigten ber israelitischen Gemeinden in Deutschland, herrn Doctor Buchholz aus Lübeck, auf bessen unter bem 9. December 1814 bei bem Congreß eingereichte Borstellung, zur Beruhigung bieser Gemeinden mit der Bersicherung bekannt gemacht wird, daß man auch auf dem Bundestag das Wohl ber israelitischen Gemeinden berücksichtigen, und fich für die Ertheis lung der allgemeinen bürgerlichen Rechte für dieselben thäs tigst verwenden werde.

Bien, ben 9. Juni 1815.

Fürft Metternich.

XV.

Erflärung

bes gewesenen Königs von Schweben, als König genannt Gustav IV. Abolph, ben auf bem wiener Congreß versammelten Europäischen Mächten übergeben, im November 1814 1).

Déclaration.

Fort de mes droits, ainsi que des devoirs sacrés qui m'ont été imposés, j'ai été aussi fier d'observer les premiers, que scrupuleux à remplir les derniers. Ayant été victime de la révolution de mil huit cent neuf, ou la nation suèdoise crut devoir sacrifier son roi à ses intérêts politiques, mon acte d'abdication en fut une suite. Comme prisonnier, je l'ai écrit et signé de ma main, en déclarant que cet acte était libre et volontaire; mais vû cet état des choses, je me fais à-présent un devoir de réitérer cette déclaration. Încapable de tergiverser sur mes droits, je ne me suis jamais laissé forcer

1) Abgebruckt aus bem Memorial du colonel Gustafsson (Leipzig 1829. 8.), p. 63 et suiv., wo ber Berfasser mels bet, er habe biese Note burch gefällige Besorgung eines Freundes auf dem wiener Congres übergeben lassen; eine Antwort sey darauf nicht erfolgt, da eine Reclamation barin nicht enthalten sey-

à signer un acte contraire à mes principes et à ma

manière de penser.

Je déclare, de même, que je n'ai jamais abdiqué au nom de mon fils, ce que des bruits répandus dans le public ont voulu faire croire. Je n'y avois aucun droit, donc je n'aurais pu agir ainsi sans me déshonorer; mais j'espère que mon fils Gustave, au jour de sa majorité, saura se prononcer d'une mamère digne de lui, de son père et de la nation suèdoise qui l'a exclu du trône.

Fait et signé par moi au mois de novembre, l'an de notre seigneur Jésus-Christ, la mil-huitcent-quatorzième.

> (Signé) Gustave-Adolphe, duc de Holstein-Eutin.

Alphabetisches Register

bem neunten Bande ber Wiener Congregacten.

Mit Rachtrag en zu bem hauptregifter über bie vorigen acht Banbe, am Schluß bes achten.

Alliangverträge, von Chaus Baben, Beitritt gu ber Alliang mont 67 f. von Bien, wiber Ras poleon 68 f. 73. 76. 80. Cupplementar Convention basu 175. gebeimer Alliangvertrag gwis ichen Deftreich, England unb Brantreich 177. gwijchen Defte reich u. Sicilien 136.

Ansbach, Rurftenthum, VII. 183. 301. f. Preuffen. - Bittfcreis ben seiner Bewohner an ben Congres 331.

Ardive ber abgetretenen' Beffe " hungen 33. 131.

Arenberg, Bergog, fein Bers - bergichtet auf bas Bergogth. baltnis wegen Meppen, 36.

Afcaffenburg, Fürftenthum, -Beftimmung befhalb 160.

Anbaine, droit d', f. Deimfalls .- f. auch Afchaffenburg , Berge redit.

Auvergne, Pring b', f. Bouils Baireuth, gurftenthum, VII. lon.

IX. Bb.

wier Rapoleon 77. 80. Rudfall ber Pfale 104. 132. und bes Breisgaues wirb ingebeim Deftreich zugefichert 166. projectirte Abtretungen beffetben 89. 90. 93. 103. 113.

Baiern, fein Beitritt zu ber 201. lians wiber Rapoleon 76. 80. "follte Panau exhalten 85:87.103. projectirte u. befchloffene Zerris torialAbtretungen beffelben 87. 101 ff. 128 ff. projectirter Stade fall ber Pfalg 104. 132. 166.

Berg 132.

- TerritorialAnordaungen für baffelbe 85 -- 94. 103.

burg, Baben.

133. 301. f. Preuffen. - Bitt-

fdreiben feiner Bewohner an Budholg, f. Juben. ben Congres 331.

Barby, VII. 303.

Bayonne, Bernichtung ber bort Bunbesfeftungen, teutsche34. gefchloffenen Convention 30.

Belgien, Deftreichs Anfpruch Buoncompagni, Furft Lubos auf bortige Artillerie 155.

Benevent, Borbehalt befhalb 160.

Bentheim=Steinfurt, fein Berhaltnif zu Sannover 36. 39. Protestationen bes Erbgrafen Aleris wiber bie Unterordnung Chablais, Lanbicaft, ihre Reus feines Daufes unter Preuffen 312. 313.

Berg, Bergogthum, f. Baiern. Commiffion far Rebaction ber Berg, Grofherzogthum, VII.303. Bingen, beffen Abtretung 33. 35.

Bonaparte, f. Rapoleon. Bormio, f. Beltlin.

Bouillon, Bergogthum, Bers Commiffienen, find anquords feines Gigenthum = und Cous ten 173. nennung einer Commiffion für

Rechtzustanbes Congres-Commiffion 208 f.

Braunschweig, Austaufdungen mit Preuffen37.

Breisgau, beffen Rudfall wirb Congres, bas Prafibium auf ingebeim Deftreich zugefagt, um fich beffen in feinen Musgleichungen in Weutschland gu bebienen 166.

Broid, VM. 92. 114.

Bunb, teutscher, f. Zeutscher Bunb.

f. Luremburg u. Maing.

vifi, Borbehalt für ihn 158.

Chaumont, Bract. von -, von 1814 wird erneuert 67 f. Sups plementarConvention bazu v. 29. Juni 1815, 175. ...

tralitat 240 ff.

Chiavenna, f. Bormio.

Congregbeftimmungen übergans bervertheilungen 27 f. ibreEnts wurfe von Artikeln 29. besgleis den für Rebaction ber Congress Acte 52 f. u. abermal 152.

handlungen wegen Beftimmung nen für einzelne Congregarbeis

verainetat Berbeltniffes 40. Er: Commiffion, für Bervollftans bigung ber Beftimmungen in biefen 3med 40. 53. beren Bes ben Bertragen über Congress richt 164. wirb genehmigt eben- gegenftanbe 24. für Rebaction - ber Congresacte 52. ..

- Actenftuce ber wegen feipes Commission, für bie Rechts niebergesehen . verhaltniffe bes herzogthums Bouillon 53, ihr Bericht 164. Aerritorials - für bie. Schweizer Angelegene beiten 57. 62 ff.

> bemfelben wirb bem oftreichis fden Staats Secretar übertras gen 172. Prufung ber Bolls machten ber zu bem Congres Bevollmachtigten172.174. Bet

theilung ber Arbeiten u. Ine Domanen taufer, fulbafiche ordnung von Commissionen 173.

Congreg, ob u. wiefern Frant. Dyd, herrichaft, 292 ff. Bem ' teich und Spanien Theilnahme einzuräumen fen an ben Erbrs unterungen u. Beftimmungen über Bertheilung ber bisponibel ges morbenen Provingen 167.

Congresacte, Ernennung eis ner Commiffion für Rebaction berfelben 52. 152. Abrebe über ble Form bieferSchlugacte 151f. feine Ueberficht berfelben wirb Torgelegt 156. Ratification uns ter ben funf Dachten 156. Uns terzeichnung burch alle Congress Bevollmächtigten, in alphabes tischer Ordnung, nach brei Class fen 157. brittifche Rechteberwahrung wegen bes Gebrauchs Faucigny, Lanbicaft, ihreReus ber frangofifchen Sprache 157. Bestimmung wegen Unterzeiche Flaschen bof, zu bem Johans nung ber Bevollmächtigten 160. wird geanbert 164.

Entwurf einer Schluferflarung Frantenthal 287. Schlugacte bes Congreffes uns terzeichnen wurben 191.

Gracau, VII. 293. 294.

Danemart, beffen Bergicht auf Anfprude an Schweben, wes Frantfurt, Teutschorbens baus gen Richterfullung bes Rieler Bertrage 283.

wider Rapoleon 76. 80.

Dappenthal, bas, follte von Frantreich an ben Canton Baabt withet abgetreten merben 243.

und hanauifche 131.

einigung mit Franfreich 307. wieber vereinigt mit Zeutiche lanb 310.

Chrenbreit ftein, Reftung VII.

Elbeschiffahrt, Regulirung berfelben 31.

England, f. Grofbritannien. Cppartshaufen, f. Grofchlag. Eugen, Pring, (Beauharnais)

gebeimer Artitel wegen feiner Rechte 132. fein Privateigens thum 159.

tralitat 240 ff.

niterhof gu Frantfurt geborenb 287 f.

ber acht Dachte, welche bie Frantfurt, Freie Stabt, Am titel baffelbe betr. 160. 164. f. auch Danbelsftraffe u. Stabte. grantfurt, Großherzogthum. Suftentation bes Großbergogs u. Penfionirung ber Diener 33. 131. 163.

und Johanniterhof, nebft bem Flaschenhof bafelbft 287. 288. 1- fein Beitritt gu ber Alliang Brantreich, SeparatProtocoll, ob u. wiefern ihm Theilnahme einguraumen fen an ben Grbre terungen u. Beftimmungen über bie Bertheilung ber burd ben

Provinzen 167.

Frantreich, ber König wird ein= geladen, ber Alliang wiber ben von Elba zuruckgekehrten Napoleon Bonoparte beigutreten 73 f. ertlart feinen Beitritt 76, fein Genua, Actenftucte betr. feine . geheimer Allianzvertrag mit Deftreich und England v. 3. Jan. 1815, 177.

Frankreich, England will ben gu Unnahme einer bestimmten Regierung zu zwingen 17. 141f. dstreich = ruffisch = preufische **142. 144.**

- sein geheimer Allianzvertrag mit Deftreich und England v. 3. Jan. 1816, 177. Einlabung an den fouver. Fürften ber Rieberlanbe zum Beitritt und bes fen Antwort 186 ff. s. auch Allianz u. Napoleon 1.

Rrangbiifde Sprace, f. Sprache.

Rulba, projectirteAbtretung 88. 104. ⁻

Zuldaische Landestheile, an Preuffen abgetretene 158. Domanen 33. 131. 163.

Fürsten, souveraine Teutsch= lands, ihr Beitritt gu ber Allians wiber Rapoleon 77. 80.

Bagern, von, f. Teutfcher Bunb. Sehmen, VII. 38. 92. 117. Genf, erhalt Bezirte von Sas vopen 75. 78 ff.

legten Rrieg und ben parifer Gen f,Beitritt b. Cibgenoffenfcaft Frieden bisponibel geworbenen gu ben Berhanblungen bes Congreffes, betr. Abtretungen Bae popifcher gandestheile an Genf, und die Reutralität ber Canbs fchaften Chablais u. Baucigny 239 ff.

> Bereinigung mit ben Staaten bes Konigs von Sarbinien 199 ff. Sommern, VII. 303.

Graubunben, f. Razune. Rrieg nicht führen, um baffelbe Grofchlag, Baron, fein Dorf Eppartshaufen fommt unter großherzogl. heffifche Dobeit

gleichmäfige Erflarung hierauf Großbritannien, feingeheis mer Allianzvertrag mit Deftreich u. Frankreich v. 3. Jan. 1815, 177. Einlabung an ben ibus ver. Fürften ber Rieberlanbe gum Beitritt, u. beffen Unte wort 186 ff.

Großbritannien, verlangt ben Dberbefehl über bie E. face fifchen Truppen 69. 139. ers Flart, bas es ben Krieg nicht mit ber Abficht fubre, Frants reich zu Annahme einer bestimme ten Regierung gu gwingen 17. 141 ff. feine Berwahrung wes gen bes Gebrauchs ber frangbe fifchen Sprache 157. feine Gra Elarung wegen ber Jonifden Infeln 22. 161 f.

fein gebeimer Artitel wegen Subsibien in bem Krieg wiber Rapoleon 69 f. sein Bertrag beghalb mit Deftreich, Preufe fen u. Rugland 137. 69 f. ver-

langt von Danemart Erfullung Deffen, Großherzogthum, bes Rieler Bertrags 121. 135f.

Großherzogliche Burbefür Dibenburg wird anerfannt, boch mit Borbehalt, bag ben Rechs ten anberer Baufer baburch nicht prajubicirt werbe 137. 155 f.

Suiana, Frangofifche, J. Pors tugal.

Suftav IV. Abolph, gewesener Ronig von Schweben, feine Er-Marung an ben Congreß 335.

Suftansohn, f. Guftan IV.

Danau, beffen projectirte 26: tretung 85. 87. 103.

Danauifche 131. 163.

Danbelsftraffe von Frankfurt nach Leipzig, foll frei fenn und bolland, beffen Territorials ber Waarenburchzug mit neuen Abgaben nicht belegt werben 86.

Dannover, beffen Bergroffes bolgtirchen, Domaine, erhalt rung 32. erhalt ganbestheile pon Preuffen, und cedirt ans bere an biefes 36. Beitritt gu ber Alliang wiber Rapoleon 76. Inn, Schiffahrt auf bemfelben fein Tractat mit Preuffen 157.

Beimfallrecht (droit d'au- Johannisberg im Rheingau baine) aufgehoben zwischen Deft= reich u. Baiern 131.

Deffen, Großherzogthum, projectirte Abtretungen beffelben Jonifche Infeln, bie fieben, 88. 89. 93. 103. 113.

Deffen, Großherzogthum, er= halt Bezirke auf ber linken Rheinseite und auf ber rechten , bei Mainz 289, erhalt Mainz 85.

tritt gu ber Alliang

Rapoleon 77. 80.

bie beiben Decklenburg und fur Deffen = Comburg erhalt et nen Lanbesbezirk im Saar-Departement 165. und foll in Somburg in seinen vorigen Rectauftand wieber eingefest werben ebenbaf.

Beffen = Rothenburg, Be= ftimmung wegen feines Begirts in ber niebern Graffchaft Ragens einbogen 275.

Heusenstamm, f. Schonborn. Hoben Geroldseck, bem Kürs 🤏 ften von ber Leyen geborenb 288 f.

Domanentaufer Sobenlimburg, herrichaft, Befdichte berfelben 326. f. auch 286. VII. 38. 40. 304,

> Bergrofferung 24. f. guch Ries berlanbe.

Pring Leopolb v. S. Cobura 289.

130.

287. 289.

Sohanniterhof zu Frankfurt a. M. 287 f.

England will fie unter oftreis chischen Schus geftellt miffen. wozu Destreich sich bereit er= flart, bie befinitive Beftim= mung wird verschoben, ba Rug= land ben Wunfch ber Infulaner,

unter brittifdem Sous gu fteben, unterftugt 22. 161 ff.

fisungen 287.

- projectirte Abtretung 89. 104. Stalien, Artifel bortige Staas

ten betr. 154. 158.

Juben, Schreiben bes Congref. Daing, VII. 45. 135. 293. 294. Prafibenten an ihren Bevolls machtigten Buchholz 334.

Rirdenftaat, beffen Territos rialReftitution 159. 164. Bors behalt wegen Benevent 160.

Rniphaufen, follte unter Preufs fen tommen, VII. 93. 116.

Rreugnad, Galinen bafelbft 288.

Lanbecton, VII. 93. 116.

Laufig, Abtretungen bavon an Deppen, 36. gicht auf bie Lebenherrlichteit 163.

Leipzia, f. Danbeleftraffe.

Leuchtenberg, Bergog, f. Gus - Erlauterung betr. bie Banbess

Leven, Fürft, f. Doben Gerolbsed.

Lingen, Graffcaft, beren Ges Mont : Rapoleon, gu Dais fdicte 313. 322 f.

Loog : Corewarem, Derzog, Bolbect 36.

Lacca, Beftimmungen befhalb

- Erlauterung betr. beffen Ins fall an Tofcana 202 ff.

Buremburg, geftung, beren

Erklarung für eine teutfche Bune besfeftung 32.

Ifenburg, fürftl. u. graft. Bes Buremburg, Großherzogthum, ein teuticher Bunbesftaat 33. 66. s. auch Bb. VII, S. 135. 302.

> **301.** f. auch Deffen u. Bunbesfeftungen.

Medlenburg . Somerin, perlangt bie Titel Großbergog u. Konigliche hoheit 137. wird anertannt, mit Borbehalt 155 f.

Medlenburg=Strelit, er= halt bie großherzogliche Burbe, mit Borbehalt 155 f.

erhalt einen Begirt im Gaars Departement 165.

Mediatifirte, f. Stanbesberren.

Preuffen 31. Deftreichs Ber- Detternich , Furf, erhalt Jos hannisberg 289.

Dobena, beffen Bieberherftels lung 154.

theile, welche ihm gugewiesen werben follen, bei bem Anfall Lucca's an Toscana 202 ff.

land, 154. 158.

fein Berhaltnis wegen Rheinas Rapoleon Bonaparte, wegen feiner Rudtehr nach Frautreich erneuern Deftreich, Engs land, Preuffen unb Ruglanb ihren zu Chaumont wider ihn gefchloffenen Tractat 67 f. biefe 4 Dachte ichlieffen einen Mls

lidngeTractat (25. Mary 1815) miber ibn ; mit einem gebeimen Artitel 68 ff. 73. Beitritt bes Ronigs v. Frantreich 76. Dis litar = Bortebrungen wiber ibn .83 f. 119. England ertlart, Rieberlanbe, Ronigreich, ME baß es ben Rrieg nicht mit ber Abficht führe, Frantreich gu Annahme einer bestimmten Res gierung gu zwingen 17. 141f. bftreich = ruffifch = preuffifche gleichmäfige Erklarung hierauf . 142. 144.

Rapoleon Bonaparte, Schreis ben feines Minifters ber ausw. Angel. an ben baierifchen Dis nifter, betr. feine Bunfche, in Abficht auf Frantreiche Ber- Rieber = Urfel 287. baltniß gu ben europaifchen Rorten, St. Peterftift bafelbit, Machten 188.

Raffau, Uebertragung feiner Familien = u. Succeffionerechte Dber Erlenbach 287. auf beffen neue Erwerbungen 34. De fire ich, Bergeichnis feines

- Geparatartitel gu bem preuffifch = naffauifden Bertrag v. 31. Mai 1815, 274.

Raffau = Diet, Abtretung feis ner Befigungen an Preuffen 32. Reapel, f. Sicilien.

Reuftabter Rreis, beffen Grengen 37.

Reutralitat, immermabrenbe. ber Schweis wird anerkannt von Deftreich 243. Reutrali= tat ber Banbichaften Chablais u. Faucigny 240 ff.

Rieberlanbe, ihr fouberainer Rurft wirb eingelaben, ber ges beimen Defenfiv = Alliang Deft= reichs, Frantreichs u. Groß: britanniens beigutreten, Antwort hierauf 186 ff. nie De lanbifche Rote, betr. ben tatelf. tigen ZerritorialBeftanb Rieberlande 196.

tretung u. Erwerbung berfchies bener ganbestheile 33. ihr SetritorialBeftanb 33. Konigtitel 33. wirb anerfannt 65. bes 36 nias teutiche Befisungen und Berbinbung mit bem Teutfchen Bund 33. (f. Luremburg) Beis tritt gu ber Alliang wiber Ras poleon 76. Bertrag mit Defts reich, Rugland, Preuffen, Eng= land 155.

Preuffen verzichtet barauf 36.

Banberverluftes 26. fein Ber= sicht auf bie Lebnherrlichkeit über bie an Preuffen tommenben Laufiger Lanbestheile 31. erhalt Beltlin, Bormio . und Chiavenna 57, 62 - 65. tritt Raguns ab an ben Can= ton Graubunben 63. perlangt Aerritorialabtretungen u. Ausgleichungen von Baiern 86 ff. 101 ff. 128 ff. 166. Alliang mit Sicilien 136. erflart fich be= reit ben Schut über bie Jonis . fchen Infeln gu übernehmen 22. ihm wirb Unterftubung jugefagt in feinen Forberungen an Baiern 166. auch ber Rud:

babifden Pfalz ebenbaf.

- Deftteich, feine Anertennung Pfalg, babifche, projectirter ber immerwährenben Reutras litat ber Soweiz 243. wereicidia - preuffifchen Bertrag v. 12. Juni 1815, Territorial- Polen, Berhandlungen ber Be-Ausgleichungen und Beranbes rungen betr. 286.
- oftreidifde Berfugungen über bie burch bie Art. 51 u. 52 ber wiener Congrefacte erhaltenen Beffgungen 286 ff.
- Anfpruch auf Artillerie in Belgien 155.
- fein geheimer Allianzvertrag mit Frankreich u. Englanb v. 3. 3an. 1815, 177. Einlabung an ben fouver. Fürften ber Rieberlanbe gum Beitritt, u. bef= fen Antwort 186 ff. f. auch Als liang, Rapoleon, Preuffen, Sachsen, Polen, Schweig, Teutfcher Bunb.
- DIbenburg, erlangt bie groß= herzogliche Burbe, mit Bors behalt 155 f.
- Ausmittelung eines Begirks mit 5000 Ginm. für baffelbe 37. erhalt einen im Saar-Depars tement 165.

Dlivenga, f. Portugal. Oppenheim 287.

Pappenheim, Graf, foll eis tement erhalten, unter preufs ficher Dobeit 165.

fall bes Breisgauss unb ber Parma u. Piacenga, Beftimmung befhalb 154.

Rudfall an Baiern 104. 132. und vorläufig an Deftreich 166. fentlicher Auszug aus b. bft- Do, Schiffahrt auf bemfelben 154.

- vollmächtigten ber fünf Dachte in ihren Protocollen, über Polens Schicfal 24. polnifche Ras tionalitat 24. Grengen bes Bers gogth. Batichau 30. Bernichs tung ber Convention von Bas ponne 30. Caftlereagh's Gireu= larRote megen Polen, unb rufs fifche, oftreichische und preuffis fche Erklarungen barauf, nebft frangofifchem Beitritt, insbes fonbere megen bes Schickfals u. ber Behandlung Polens u. wegen ber polnifden Rationas litat 38-51. ruffifche Erflas rung wegen Baricau 109. E. fachfifche Gibesentlaffung ber polnifden Unterthanen 151.
- K. Alexanber vereinigt bas Bergogth. Barichau mit bem ruffifden Reich, u. nimmt ben Titel Bar an 85. f. auch Bars fcau u. Sachfen.
- Dommern, Schwebifd :, preus fifd = fdwebifder Bertrag über beffen Abtretung 275. f. auch Schweben.

Portugal, Beitritt gu ber 201s liang wiber Rapoleon 76. 80. nen Bezirk im Caar Depars - foll von Spanien Dlivenga gus ruderhalten , Frangbfifch-Guiana an Arantreich surudgeben, und fein Berhaltnif, gu Frantreich wirb bestimmt 160.

Prouffen, beffen Plan får territoriale Bieberherftellung ber . preuf. Monarchie 24. bftreis difche u. preuffifche Erflarun- Preuffen, zwei Danbbillets bes gen bierüber 24 f. preuffifches Memoire hierüber 27. öftreis difde Ertlarung 28. Garans tie feiner wieber erlangten frus beren Befisungen 32. feine Gra werbungen auf bet rechten Rheinfeite 32. 84. bes Bergogthums Beftphalend3, fein Titel von ben erworbenen fachfifchen Banbestheilen 35. Berhandlungen wes gen Abtretung biefer Lanbestheile, f. Sachfen, Ronigreich. - fein Sitel Grofbergog vom Rieberrhein 36. feine Abtres tungen an hannever 36. vergichtet auf bas St. Peterflift gu Rorten 36. Schiffahrt . u. Danbelebegunftigungen zwifden Preuffen und Sannover 36. Merritorial Austaufdungen mit Braunfdweig 37. Beftimmuns gen wegen 3 Militarftraffen in Protocolle ber Bevollmachtigs Sannover 37. verzichtet auf Ansbach und Baireuth 132. folieft einen Bertrag mit bannover 157. und mit Sachiens Weimar 158. Artifel, betr. bestheile an S. Weimar unb bie unter Dreuffen getommenen Stanbesherren 158. Deftreich Rapons (Begirte), welche ben verzichtet auf bie Lebnberrlichs teit über bie an Preuffen tommenben Theile ber Laufis 163.

prouffifde Erwitberung auf e. wirtembergifdeBefdwerbe aber bie Bebanblungeweife ber teuts fden Bunbesangelegenheiten .252.

Fürften parbenberg an b. Farften Metternich, betr. bie Berhanbs lungen über Polen, Cachfen unb bie Bieberherftellung ber preuf. Monarchie 268, 270. Separats Artitel ju bem preuffifch = naf= fauifchen Bertrag v. 31. Dai 1813, 274. preuffifch = fcmes bifcher Bertrag über Abtretung : bes Bergogthums (Schwebifche) Pommern v. 7. Jun. 1815, 275. wefentlicher erlauternber Aussua aus bem preuffifch = bftreis difden Bertrag v. 12. Juni 1815, Aerritorial Ausgleichuns gen unb Beranberungen betr. 286ff. f. auch Frankreich, Groß= britannien, Italien, Rapoleon, Raffau, Nieberlanbe, Deftreich, Polen, Sachfen, Schweig, Teutfder Bunb.

ten ber funf Dachte 1 - 146. Separat Protocoll 167. Uebers ficht bes Inhaltes biefer Pros tocolle 1 - 24.

feine Abtretung fulbaifcher tans Rang und Borfit ber Bevoll= machtigten auf bem Congres 171.

> Armeen ber verbunbeten Dachte gu ihren Gubfifteng Mitteln angewiesen murben 141.

Ragins, foll an ben Canton Graubunben von Deftreich abgetreten werben: 68. 160. 245. Medenberg., VIII. 803.

Rebactions Commiffion, f. Commission.

Bebwig, Amt, beffen projectirte Abtretung an Baiern 80. 193. Reichenftein, VII. 38. 304. Rhabe, VII. 38. 93. 116. 304. Rheba, Berrichaft, beren Gefdidte 313. 322 ff.

- VII. 303. 304.

Rheina=Bolbed 36.

Roban, Farften, f. Bouillon. Rom, f. Rirchenftaat.

Rufland, Erflarung feiner Bevollmächtigten an ben wirtems bergifden über bie Errichtung bes Teutschen Bunbes 272.

- feine Ertidrung wegen ber 300 nifden Infeln 22. 161 ff.

- f. auch Allianz, Rapoleon, Deftreich, Polen, Preuffen, Sachfen, Schweig, Teutscher Munb.

Saar Departement, 'Se girte beffelben tommen an G. G Coburg, Medlenburg. Strelie, Dibenburg, Deffen . Domburg, Pappenheim 165.

Sachfen, albertinische u. ers neftinifche Linien, ihre wechfelfeitigen Succeffionerechte 35. 145. 147.

Sach fen, Ronigreich, beffen Ter- Bach fen = Beimar, beffen Tiritorial = Ceffionen an Preuffen, beren Garantie, Schulben, Archive zc. 30. feine Pratenfio-

nen auf Comerzbargifche Befibungen 31. Berbanblungen ber Bevollmächtigten, ber fanf Bachte mit bem gu Presburg anwesenben Ronig von Cache . , fen, betr. feine Ginwilligung in bie von ben Dachten ver= abrebeten Zerritorials Seffionen u. Bereinbarungen 51. 54-62. 77 f. 80 - 83. 94 - 101. 104 --128. 134f. 138 ff. 18. 145ff. ber hierauf gefchloffens Axactat wirb unterzeichnet 150. Beitritt gu ber Alliang .miber Ras poleon 77 f. 121. 146. britti= fce : Rote wegen bes Dberbefehls über fammtliche t. fachfis fche Truppen 69. 139. mechs felfeitiges Succeffionsrecht ber albertinifden u. ber erneftinis fchen Einie 35. 145. 147. Er: Rarung wegen bes Rechtzuftans bes bes fürftl. Daufes Schons burg 145. 147. 153. zwei Danbbillete bes &. Barbenberg an ben &. Detternich über bie poinifc = facfifde grage 268. 270. f. auch Polen u. Preuffen. achfen . Coburg, erhalt elà

nen Lanbesbezirt im Saar-Des partement 165.

Sachfen . Coburg, Pring Leopold, erhalt bolgfirchen 289. Beitritturtunbe bes regierens' ben Bergogs gu ber Congress Acte 289.

tel Großherzog u. Ronigl. Do= beit 31. 34. Grengen bes Reus ftabter Kreifes 37.

Sochfene Beimar, folieft eie Comeben, Beitritt gu ber XI. nen Bertrag mit Preuffen 158.

Salm, verwandtichaftliche unb -Befieverhaltniffe ber beiben fürftlichen Gefammthäufer Salm 300 ff.

Salm = Reifferichei8=Dyd, Graf, verlangt Entichabigung für Berluft bei ber Berrichaft Dy'ct 292 ff. 309.

Sarbinien, Rachtrag zu ben Schwebisch = Pommern, Actenftuden betr. bie Bereinis ten bes Ronigs von Sarbinien 199 ff.

- Berhandlungen wegen Abtres tung gewiffer Begirte von Sapopen an Genf 75. 78| ff. fein Beitritt gu ber Alliang wiber Rapoleon. 76.

Schauen, VII. 38. 115.

Schlesien (Ober=) einen Theil bavon will Preuffen abtreten, VII. 301.

Solufacte - bes Congreffes,. f. Schluß Acte.

Schonborn, Graf, feine herrs fcaft Beufenftamm tommt uns beit 288.

Soonburg, fürftl. haus, fein Berhaltnig gu bem Ronigreich Sachfen 14. 34. f. fachfifche Erflarung wegen feines Rechtzus ftanbes 145. 147. 153.

Schulben ber abgetretenen Befigungen 33.

Somargburg, & fachfifde Pratenfionen auf Befigungen beffelben 31.

liang wiber Rapoleon 76. 80. großbritannifcher Antrag, baffelbe gu Erfüllung bes Rieler . Mertrags, namentlich gu Abe. tretung Schwebifch . Dommerns ju beftimmen 121. 135 f. fein Bertrag mit Preuffen megen biefer Abtretung 275. f. auch Guftav IV. Abolph.

Schweben.

gung Genua's mit ben Staas Schweig, Commiffion fur ihre Angelegenheiten 57. 62 ff. ber Schweizer Deputirten Erflas, rung auf bie Declaration ber acht Machte v. 20. Mar; 1815, 71 f. Berathung u. Befchluß barauf 71. Convention D. 20. Dai 1815 mit Deftreich, Rufs land, Preuffen, Grofbritans nien 154. neuer Bereinigungsvertrag ber Schweizer Cantone v. 29. Dec. 1813, 230. Buns besvertrag ber 19 Cantone v. 8. Sept. 1814, 232. ihre ims mermabrenbe Reutralitat wirb. anertannt von Deftreich 243. ter großherzogl. beffifche Dos Schweig, Beitritt ber Gibges

noffenichaft zu ben Congreße verhandlungen betr. die Abtres tung Savopifcher Lanbestheile an Genf, u. bie Reutralitat ber Lanbichaften Chablais u. Faucigny 239 ff. Richterfüllung ber CongreßStipulation, bag Frantreich bas Dappenthal an ben Canton Baabt wieber abs gutreten habe 243 f. f. auch Genf, Raguns, Beltlin.

- Sicilien, beffen Mlang mit Deftreich 136. Biebereinfegung bes Ronigs Rerbinanb auf beffen Thron 166.
- Spanien, SeparatProtocol, ob u. wie fern ihm Theilnahme einguraumen fen an ben Erbrterungen u. Beftimmungen über bie Bertheilung ber burch ben letten Rrieg und ben parifer Arieben bisponibel geworbenen Provingen 167. Beitritt gu ber Alliang wiber Rapoleon Zenticorben & bans 76, 80,
- Sprace, frangbfifche, wegen Thorn, VIL 293. 294. ihres Gebrauchs in ber Con- Thurn u. Zaris, f. Zaris. eine Rechtsverwahrung ein 157.
- Stabte, bie freien Teutschlands, Erlauterung betr. ben Anfall ihr Beitritt gu ber Alliang wis ber Rapoleon 77. 80.
- Stanbesherren, bie hannos verifchen 36. bie preuffifchen 158. Bentheim-Steinfurt prounter Preuffen 312. 313.
- Stanbesherrliche ebiete, welche Preuffen verlangt, VIL 135. 302. 304.
- Oubfibien Tractat Grof: britanniens mit Deftreich, Rugs land u. Preuffen 69 f. 137.
- Zaris, fürfil. Saus, beffen Rote wegen Erhaltung feiner Dofts gerechtsame 292.
- Tedlenburg, Graffdaft, Ses fdichte berfelben 322 ff.
- Zeutider Bunb, beffen Gra

richtung 34. wirtembergifche Befdwerbe aber bie Behands lungsweife ber teutiden Buns besangelegenheiten 249ff. preufs fifche Erwieberung barauf 252. Bemertungen bes nieberlanbis fden Bevollmadtigten v. Ba= gern über benfelben Gegenftanb 257. Erflarung ber ruffifchen Bevollmachtigten an ben wirtembergifden betr. bie Grrichs tung bes I. Bunbes 272.

Frantfurt a. SR. 287.

- greflete legt Grofbritannien Zoscana, Beftimmungen für baffelbe 158.
 - Lucca's an baffelbe 202 ff.
 - An ro L. Panbelserleichterung amis fden ihm u. Borarlberg 131.
- teffirt wiber feine Unterorbnung Val-do-Dappes, f. Dappenthal. Beltlin, Bormio u. Chiavenna, ihre Bereinigung mit ben ofts reich. Staaten in Italien 57. 62 — 65. 245. Entschäbigung bunbnerischer Privatpersonen u. Corporationen für ihre bort confiscirten Guter 245.
 - Bicenga, Bergog, Rapoleon's Minifter ber ausw. Angel., fein Schreiben an ben baier. Minifter ber ausw. Angel., betr. Rapoleon's Bunfche, in Abficht auf Frankreichs Berbaltnis an ben europ. Dachs ten 1884

Bolimadten ber Congresse-Dreuffen über bie Behanblungsvollmächtigten, ihre Prufung weife ber teutfchen Bunbesan= 173. gelegenheit 249.ff. preuffifde Bogarfderg, T, Sprot & 14 Erwiederungsnote hierauf 252. Burtemberg, projectirte Abe Butter Hatt Mert Marfchan, Derzogthum, f. 2004, .. tretungen beffelben 88. 92. 103. al den, Banenne, Sadifen (Ros - 113. f. Pfatz.::0 the nigretation will be the control -Teine Ertlatung wegen bes Bu-28 eft p ha l'en, Dergogthum, Befs ructbleibens feines Gefanbtens zu Paris, nachbem Rapoleon fen Abtretung an Preuffen 32. Bilbenberg, VII. 93. 116. von Giba babin gurudgetebrt 23 orms 287. war 80 f. Burtemberg, feine bridies Burg, Großbergogthum. rende Rote an Deftreich und Beffimmung beffalb 160. 23. I. & Tel C. Co. O. Cott Set. I. 200. -- C. 65, 3. 10. 7. 7.16. 3. 8. 9. 10. factor access father -- S. 5396 iner 456 f. 304. — E. Cos. 3. v. n. vir 111. With D. Willey V. S. fait 1802 C 1803. - 2, 705. ಟಕ್ಕೆ ಚಾಗಿ ಹಿಡಿದ ಕಡುತ -- .6 1.3351 and of a commandate the first of a command of the c J. 519. 3. 127 Ac. C. all. A. ac to In action from the contraction

Drudfehler an erman

E. 3, 3. 10 von unten, ftatt 13 L. 12. — E. 68, 3. 24, ftatt additionel I. additionnel. — E. 137, 3. 13, ftatt Royal I. Royale. — E. 154, 3. 5, v. unten, ftatt Ment I. Mont; B. 3 v. u., ftatt Medine I. Moddie. — E. 170, 3. 5, ftatt convenable I. convenables. — 18. 179, 3. 13 v. u., ftatt Frantsreich I. Preussen. — E. 177, 3. 4, v. u., ftatt Separat I. Separat. — Statt Haunovra ift überall zu lesen Haunovra.

einere Drudfeblert ant ? igno mabni ...

fir borigen Banben.

THE STATE OF THE STATE OF

All Buck

- Bb. I, Heft 1, S. 64, 3. 6, statt Oct. L. Nov. S. 65, 3. 10, v. u. statt Oct. l. Nov.
- II, heft 8, S. 511, 3.8 v. u. ftatt ficher I. fehr. S. 539, B. 7 v. u. ftatt 493 i. 504. S. 588, 3. v. u. vor Erftes fehe 10.
- III, Heft 12, S. 469, 3.4, ftatt 1802 l. 1803. S. 556, 3. 16, ftatt Jewer l. Sever. S. 562, 3. v. u. ftatt Wiard's l. Wiard's. S. 574, 3.6, ftatt Siegem l. Siegen.
- IV, S. 430, 3. 3, v. u. ftatt in biefem Banbe I. in bem II. Banbe. — S. 498, 3. 10 v. u. ftatt Bretta t. Bretten. — S. 516, 3. 12, ftatt aller L. allen.
- V, S. 65, 3. 3 v. u. statt la I. sa. S. 68, 3. 17, statt
 Bentheim, Tecklenbourg I. Bentheim-Tecklenbourg.—
 S. 302, 3. 17, statt angesührtem I. angehörtem.
 Und eben so in bem InhaltBerzeichnis bieses Bandes. —
 S. 303, 3. 8 v. u. statt Berträge I. Borträge. —
 S. 325, 3. 3, statt Suivant I. Suivent.
- VII, 6.38, 3.5, flatt hohen timburg t. Tedlenburg.

Berabgesezter Preis.

Die Berlagshandlung ber Acten bes Biener Congresses ift bereit bie früher erschienenen Acht Banbe (in 31 Seften), welche nach bem Labenpreise auf 31 fl. (ober 19 Rthl. 12 gr.) ju ftehen tommen, bis gum Ablaufe biefes Jahres für Sechezehn Gulben rhein. (ober Behn Thaler fachf.) ju erlaffen. Gingelne Banbe werden jedoch nur zu dem bisherigen Preise pon 4fl. rhein. (2 Thir. 12 gr.) abgelaffen, und ber herabgefegte Preis für bie Acht Bande jufammengenommen, hört mit Unfang bes fünftigen Jahres wieber auf, und es tritt bann ber frühere Labenpreis wieber ein. Wir werden birect an und gelangende Bestellungen prompt beforgen, es tann fich aber bamit auch an jede näher gelegene gute Buchhandlung gewendet werden, ba wir bie Buchhandlungen in ben Stand fegen ben herabgefesten Preis einzuhalten.

Erlangen im April 1835.

Palm und Ente.

Since the same of the same

would'? Ead majorit. Note that is a fight of the second of

Chana in Call I 35.

ું કરાત સાર્ગ હાતીશ



